Temperatura en Manila
Máxima de ayer, a las 3:15 p. m. 335
Mínima de hoy, a las 5:55 a. m. 23.2

LA VANGUARDIA

Temperatura en Baguio
A las 2 p. m. de ayer, 21 (69.8)
A las 6 a. m. de hoy, 16 (60.8)

AÑO XXVI. NUM. 38. DIARIO FILIPINO INDEPENDIENTE Informacion Mundial, Local y Servicio de Provincias MANILA, I. F., SABADO, 16 DE MARZO, 1935. (Registrado en la Oficina de Correos en Manila como correspondencia de segunda clase el 19 de Febrero de 1910.) 28 PAGINAS—10 CTS.

22 ABR. 1935 MADRID

MURPHY PIDE AYUDA DE EE. UU.

Quezon iniciara sus conferencias mañana

LAS PRIMERAS, CON TYDINGS Y CON HAWES

En ellas se decidira si se pediran enmiendas a la ley hoy o despues

(De la "Associated Press")

Washington, 15 de marzo.—El Presidente del Senado Manuel L. Quezon, que llegara aquí con su Mision el sabado, (hoy), celebrara su primera conferencia importante el domingo por la noche con el Senador Milliard F. Tydings y el ex-Senador Harry B. Hawes.

La conferencia de mañana es decisiva

Se cree que de esta conferencia vendra la decision de la Mision Filipina sobre si ha de pedir o no la reconsideracion de la ley de Independencia Tydings-McDuffie, con vistas a enmendar algunas de sus disposiciones.

Fundandose en las opiniones extraoficiales emitidas por los departamento del gobierno, que en general se muestran a favor del documento, el Gobernador General Frank Murphy ha augurado este dia la aprobacion de la Constitucion del gobierno de la Mancomunidad, cuando llegue aquí traida por la Mision.

La Constitucion ha causado entusiasmos

Dando cuenta de que la Constitucion ha producido un sentimiento entusiasta, Murphy dijo que era posible que el Presidente informara a la Mision, a su llegada, que él aprobaba el documento, cuyo texto ya habia sido remitido radiograficamente aquí y tambien estudiado por los departamentos gubernamen-

(Vea la *última pág. de la sección*)

UN FALSO CURANDERO CONDENADO POR RAPTO

Con la ayuda de sus "poderes sobrenaturales" engaño a dos niñas

Arsenio de la Cruz, un curandero de Arayat, Pampanga, que pretendia tener poderes sobrenaturales y consiguió que dos niñas le siguieran a una cueva en el monte de Arayat con solo levantar la mano derecha, fué declarado culpable por la Corte Suprema en dos causas por rapto con anuencia y condenado a sufrir en cada causa un año a dos años, once meses y once dias de prisión y a dotar a cada ofendida en la cantidad de P600.

La pena mínima fijada por el juzgado de Pampanga a Arsenio de la Cruz es la de seis meses de arresto solamente, pero la Corte Suprema le aumentó a un año de prisión, teniendo en cuenta las circunstancias del caso y especialmente el hecho de que el acusado se posó como un curandero con poderes sobrenaturales y se aprovechó de su influencia sobre las jóvenes ofendidas.

El acusado fué originalmente acusado por violación y condenado en cada causa a 17 años, 4 meses y 1 dia de reclusión temporal, pero la Corte revocó la decisión con la opinión de que el caso pudiera calificarse de rapto con anuencia. Por este motivo se incoaron las dos nuevas querellas por rapto con anuencia. Las dos ofendidas responden a los nombres de Emiliana Balatbat y Filomena Maño.

De los hechos expuestos en la decisión del juzgado se desprende que el acusado se hizo conocer entre la gente ignorante como un cu-

(Vea la *última pág. de la sección*)

La Sra. de Aguinaldo surge hoy para 'mujer mas popular'

Una provincia más se ha sumado a la lista de las provincias que ya han presentado candidatas para el Concurso sobre la Mujer más Popular de Filipinas patrocinado por los periódicos de la TVT. La nueva provincia es Sorsogón que ha presentado como su candidata a la Srta. María Luisa Paguia, hija del Dr. Pedro Paguia.

De ayer a hoy, el Concurso se ha distinguido también por el registro de prominentes damas y señoritas encabezadas por la Sra. María Agoncillo de Aguinaldo, esposa del caudillo revolucionario General Emilio Aguinaldo.

Las nuevas candidatas son:

Sra. María Agoncillo de Aguinaldo, para Batangas.

Sra. Angela Manalang de Gloria, poetisa filipina, para Manila.

Sra. Urbana Domingo de Anzures, esposa del Dr. Pablo Anzures, para Ilocos Sur.

(Continua *en la página 6*)

P. D. O'BRIEN

Uno de los fundadores de la Atlantic Gulf and Pacific Company" de Manila, que figuraba entre los prominentes pasajeros que llegaron esta mañana por el "President Hoover".

Cuando Detroit acogio a su antiguo Alcalde

Frank Murphy, ex-alcalde de Detroit, y Gobernador General actual de Filipinas, ha sido objeto de un entusiasta recibimiento oficial al llegar a su estado, de paso para Washington, después de una ausencia casi de dos años. Una banda de musica salio a su encuentro en la estación. La fotografia le representa estrechando las manos al alcalde Couzens entre tantos funcionarios, durante la recepción oficial que se le tributo en el City Hall

PAREDES FORMULA UN PLAN MILITAR PARA LA NUEVA FILIPINAS

Discute con su comitiva el traslado de secretarias.-Que Baguio sea asiento del gobierno insular

Por VICENTE R. NAVARRO
Corresponsal especial de la TVT con la comitiva del Speaker Paredes
EXCLUSIVO A LA VANGUARDIA

A bordo del guardacostas Bustamante, 16 de marzo.—El speaker Quintin Paredes y demas funcionarios y legisladores que forman su comitiva que salió de Manila anoche rumbo al sur han apoyado esta mañana el entrenamiento militar obligatorio de todos los ciudadanos fisicamente capacitados, sobre la base de un plan militar general.

Se estudiará el asunto en las próximas sesiones

El Speaker Paredes dijo que la Legislatura estudiaría el asunto en sus sesiones ordinarias que se abrirán el 16 de julio, con respecto a la misión militar americana que habrá de venir a ayudar a Filipinas a organizar un sistema de defensa nacional.

(Vea la última pág. de la sección)

Fundo la A. G. P.

P. D. O'BRIEN

Uno de los fundadores de la Atlantic Gulf and Pacific Company" de Manila, que figuraba entre los prominentes pasajeros que llegaron esta mañana por el "President Hoover".

LA ESPOSA DE ROXAS SALDRA PARA AMERICA

Se embarcara el 27 con una hija para reunirse con su esposo en Washington

Da. Trinidad de Roxas, esposa del ex-Speaker y actual miembro de la Mision, Manuel Roxas, proyecta salir para Estados Unidos el 27 del actual a bordo del "President Grant" segun declaro a un representante de La Vanguardia.

El objeto del viaje es descansar y sobre todo recuperar la salud la cual ha estado bastante delicada durante estos ultimos tiempos.

En vista de la ida de la Sra. de Roxas, si la Mision Filipina despues de sus conferencias en Washington decide volver pronto, el Delegado Roxas se quedara en Estados Unidos para esperar la llegada de su esposa.

Se tiene entendido que el pasaporte, el pasaje y otros papeles para el viaje de la Sra. de Roxas ya estan preparados.

La Sra. de Roxas ira acompañada de una hija suya.

EXHIBICION DE NUEVOS MODELOS FORD EL LUNES

Para el proximo lunes, está anunciada la exhibicion del nuevo modelo de autos y camiones Ford V-8 que acaban de llegar y que se distinguen por su lujoso y fino acabado y por los muchos perfeccionamientos mecanicos que presentan en su atractiva carroceria de moderno estilo. La exhibicion de dichos autos y camiones tendrá lugar en las oficinas centrales de la Manila Trading & Supply Co. en el Port Area y tambien en todas los sucursales de la expresada Compañia en provincias.

En las paginas dos y tres de este numero aparecen los dos anuncios de este nuevo modelo de Ford V-8

Mas pormenores de este magnifico modelo de coche, tambien aparece en la pagina veinte de este numero.

AVISO IMPORTANTE

Con la idea de que los estudiantes cebuanos tengan la oportunidad de visitar a sus amistades en Iloilo y Negros, la

MANILA STEAMSHIP CO.

ofrece el V/ "BISAYAS" que saldra de Manila para Iloilo, Pulupandan y Cebu los dias 17, 24 y 31 de Marzo, a las 8:00 A. M. en punto.

EL MASCABADO SUBE EN N. Y.

Pero la reaccion es solo pasajera.—Una causa es la huelga de Cuba

(De la Agencia Reuter)

Nueva York, 15 de Marzo.—Los precios del azucar mascabado en el mercado de Nueva York durante la semana pasada subieron por miedo a que se retrasasen las remesas del exterior. Apagadas las discordias politicas y obreras de Cuba, sin embargo, los precios subieron hacia el fin de la semana, pero las demandas ahora parecen ampliarse, pidiendo los tenedores de acciones del azucar mas altos precios de los futuros compradores.

Las ventas de la semana alcanzaron 57,000 sacos de azucar cubano, 87,000 sacos de azucar portorriqueño y 36,000 sacos de azucar de Filipinas.

Nivelada la posición estadistica, poco hay en la actual situación que justifique mas que reacciones pasajeras. Mas aun, aproximandose rapidamente la temporada de mayor consumo, parece que los refinadores habran de necesitar de existencias considerables para hacer frente a las demandas de los consumidores.

Las transacciones en el azucar refinado ha consistido mayormente en retiradas contra antiguos contratos.

Los precios del azucar fino granulado siguen virtualmente siendo los mismos de la semana anterior, oscilando de 4.30 a 4.70 centimos por libra.

AGRUPACIONES SECRETAS COMO HONGOS SURGEN

Pampanga esta plagada de ellas.—Arreglo con alegados "rojos"

(Servicio Telegrafico)
Exclusivo a La Vanguardia

Guagua, 16 de Marzo.—A instancias del hacendero Jose Suarez, la parte ofendida, las querellas por amenazas y coaccion contra doce alegados comunistas en Angeles, ha sido retirada, pues Suarez declara que la cuestion ya ha sido arreglada amistosamente entre él y los acusados.

Los alegados comunistas, capitaneados por Juan Capis, fueron arrestados por la policia de Angeles, en la plantacion del Sr. Suarez, portando banderas rojas y con designios sospechosos. El Sr. Suarez no ha revelado a que arreglo se ha llegado, limitandose a decir que todo ha sido una mala inteligencia porque los acusados, aunque comunistas, han sido terratenientes suyos y, segun el, no abrigaban verdadera intencion de hacer daño.

A peticion del Sr. Suarez, los acusados fueron puestos inmediatamente en libertad, pero la policia sigue alerta y esta dispuesta a practicar arrestos al menor asomo de desorden.

Las propagandas subuersivas en la Pampanga estan en urge. Por todas partes aparecen como hongos sociedades secretas, al parecer fundadas para fines puramente religiosos. Pertenecen a ellas legiones de fanaticos y personas ignorantes que obedecen a sus jefes ciegamente, hasta a los que no tie-

(Vea la última pág. de la sección)

DOMINGO PONCE HA VUELTO DE AMERICA

El obrero filipino en Hawaii esta bien pero en E. U. tiene vida misera

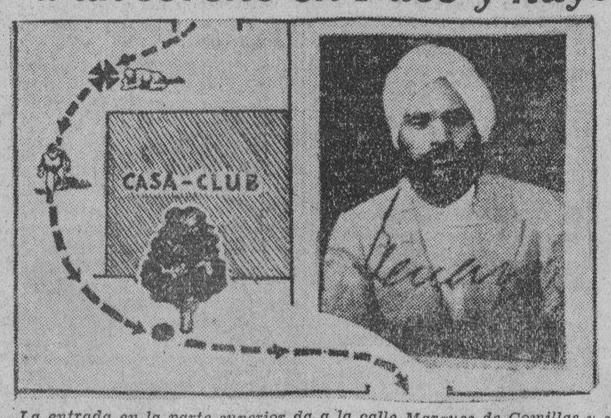
El Sr. Domingo Ponce, lider obrerista de Manila y Jefe Supremo de la Fraternidad "Legionarios del Trabajo" ha llegado esta mañana a esta capital, abordo del "President Hoover", después de viistar las ramificaciones de dicha fraternidad establecidas en China, Japón, Hawaii y los Estados Unidos de América.

D. PONCE

"El obrero filipino en Ha-

(Vea la última pág. de la sección)

Un ladron asesta puñaladas a un sereno en Paco y huye



La entrada en la parte superior da a la calle Marques de Comillas y se cree que el ladrón pasó por ella. La "X" indica el sitio donde el sereno sorprendió al ladrón y trabó con el lucha porfiada. La figurita representa al sereno herido, caido en el suelo. La otra figurita, al ladrón, que herido a su vez, huyo hacia la entrada que da a la calle San Marcelino, dejando gotas de sangre a su paso, y un pequeño charco de sangre, debajo del arbol, donde debio detenerse. A la derecha, Borabod Singh, el sereno.

Las fuerzas de la Policia Secreta de Manila han vuelto a movilizarse esta madrugada para resolver otro enigma: la agresion bruta, a las 3 de esta madrugada, contra un sereno del "Manila Club", de los ingleses en la calle San Marcelino No. 238.

El sereno, que se llama Borabed Singh, de 27 años de edad, se halla en gravisimo estado en el Hospital General, en un cuarto de pago, con heridas en el pecho, cerca del corazón, en la parte izquierda de la espalda, en el abdomen y en otras partes del cuerpo. Tiene seis heridas en total, causadas aparentemente con un puñal; tres gravisimas que pueden causar la muerte, segun los medicos.

De la investigacion preliminar de este crimen, en la que toman parte varios detectives, incluyendo el Sr. Arcadio Laperal, experto en balistica de la Policia de Manila, se ha salido que a las 3 de esta madrugada, Berabed Singh estaba rondando por el gran solar del Manila Club, en donde hay campos de tennis y una casa-club de las mas hermosas, cuando frente a la calle

(Vea la última pag. de la seccion.)

Comitiva comercial de E. U.

Algunos de los miembros de la Cámara de Comercio de Los Angeles, que llegaron esta mañana a Manila, a bordo del "President Hoover". Los que aparecen en la fotografia son: Mr. Charles Beyer y Mrs. Beyer, Mr. C. S. Alexander, Mrs. A. Hudson, Mr. y Mrs. J. Russell, Mr. W. I. Hollingsworth, vice-presidente de la Cámara de Comercio de Los Angeles y uno de los que encabezan la comitiva; Mrs. Hollingsworth, Mr. W. S. Rosecrans, también vice-presidente de la Cámara, en compañia de su esposa; Mrs. M. A. Patty, Mrs. W. B. Cline y Mr. C. Tegner.

FOMENTO DE RELACIONES

Viene a buscar mercados nuevos para la Costa del Pacifico

Una comitiva de comerciantes de Los Angeles, California, encabezada por dos destacados hombres de negocios de la citada ciudad, llegó esta mañana a bordo del "President Hoover" en un viaje por el Oriente, con el fin de fomentar las relaciones comerciales entre los pueblos de aquí y la Costa del Pacífico de Estados Unidos. La comitiva, compuesta por 22 personas, viene de Japón y China.

Mr. William S. Rosecrans, vicepresidente de la Cámara de Comercio de Los Angeles, bajo cuyos auspicios se está llevando a cabo este viaje, ha declarado al desembarcar, en nombre de sus compañeros que su propósito es puramente fomentar relaciones más estrechas entre el Oriente y la Costa americana del Pacífico.

Desde hace tiempo, la Costa del Pacífico ha sido patrocinada comercialmente por la gente del Este de Estados Unidos, según Mr. Rosecrans. Ha llegado el tiempo de que los orientales, añade, se interesen por lo que pasa en esta costa de Estados Unidos. Aquí, donde gran parte del mundo habita hay un gran campo para cultivar el interés hacia el mundo occidental, y el interés de patrocinar los productos americanos. En una palabra, el objeto de la misión es buscar nuevos mercados para los productos que se fabrican principalmente en la Costa del Pacífico.

Hablando sobre el comercio de Estados Unidos, Mr. Rosecrans dijo que los negocios ordinarios están en buenas condiciones, pero que los grandes, como el ferrocarril, las fábricas de hierro, etc., sufren de estancamiento por la incertidumbre de la situación económica mundial. Opina que cuando se restablezca la normalidad comercial del mundo, habrá más interés en las empresas grandes por parte de los capitalistas.

Los misioneros fueron recibidos por Mr. John R. Wilson, secreta-

(Vea la última pág. de la sección)

ANTIS DE CEBU RECHAZAN LA COALICION.-CUENCO

(Servicio Telegrafico)
Exclusivo a La Vanguardia

Cebu, 16 de marzo.—El Delegado Mariano Jesus Cuenco, ex-gobernador de esta provincia, ruega la publicacion de la siguiente declaracion suya:

"Noostros, los 'antis' de Cebu, apoyamos unanimemente la candidatura del Presidente Quezon pero rechazamos la candidatura del Senador Osmeña. Lo persecucion sistematica de funcionarios y empleados 'antis', inaugurada en el inicio de la actual administracion provincial osmeñista, agudizada despues del anuncio de la coalicion, demuestra que la democracia filipina quedaria seriamente amenazada si Osmeña llegara a ser poder".

INUSITADO INTERES SE NOTA EN EL PUBLICO POR "David Copperfield"

El publico que acudió a la segunda función fué tan numeroso como el del día del estreno.

No deje de ver esta excepcionalmente hermosa pelicula

CINE IDEAL

NUEVO CONSUL DE INGLATERRA

Un fundador de "Atlantic Gulf", altos oficiales de "Goodyear" llegan

Con el fin de hacer extensas exploraciones en Java, un grupo de altos oficiales de la Goodyear Tire Company de Estados Unidos ha llegado esta mañana al puerto a bordo del "President Hoover". Estaran en la ciudad por breve tiempo, despues del cual se embarcaran en un barco holandes con rumbo al Sur.

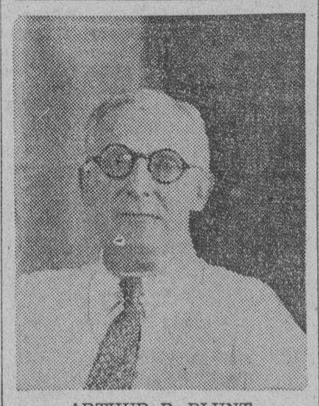
Mr. D. A. Chase es el jefe de la comitiva. Otros que van con él, entre funcionarios y expertos son: J. Mayer F. Derhammer, D. K. Rosenberger, R. de Young, V. L. Miller, G. H. Wyles, R. S. Donkle y W. L. Wragg.

Tambien llego por el mismo barco Mr. D. P. O'Brien, uno de los fundadores de la Atlantic and Pacific Gulf Company de Manila, procedente de un viaje de vacaciones en Estados Unidos. Estuvo alla por unos seis meses.

Otro que ha venido fue Mr. John Miller, gerente en el Pacifico de la "F. I. Du Pont de Nemours and Company", empresa manufacturera de San Francisco. Mr. W. H. Kern un, gerente de exportación de la "L. F. Waterman Company" viene en una recorrida de inspeccion de las sucursales de la empresa. Mr. Andrew J. Okis, gerente de exportación de la American Lead Pencil Company, tambien figura entre los muchos pasajeros del "President Hoover". Mr. H. K. Murphy, sportsman de Shanghai, trae consigo un yate que hara competir en las regatas mañana en el puerto. Le recibio en el Pantalan 7

(Vea la última pág. de la sección)

Consul ingles



ARTHUR P. BLUNT

Nuevo consul de Inglaterra en Manila que llego esta mañana a bordo del "President Hoover" para relevar al Consul Thomas Harrington, que se retira despues de largos años de servicios.

PIDE CUATRO MILLONES PARA LOS CESANTES

Urge se destine a obras publicas parte de los fondos del azucar

(De la "Associated Press")

Washington, 15 de marzo.—El Gobernador General Frank Murphy ha pedido formalmente este día al Secretario de Agricultura Henry A. Wallace autorización para usar $4,000,000 derivados de los impuestos de utilización sobre el azucar filipino, para aliviar la miseria aguda que se observa en las áreas agrícolas de Filipinas, mediante obras públicas.

También ha pedido permiso para que los productores de azucar de Filipinas puedan convertir el excedente de caña no disponible para la producción azucarera en melazas como se hace en el plan propuesto para Puerto Rico.

"Se cree", dijo, "que la caña contratada no ha sido destruída todavía, pero las perspectivas de destrucción no exceden grandemente de un millón de toneladas. Se cree que una parte considerable del excedente podra convertirse en melazas, u ofrecerse en venta para tal fin".

Murphy especifica los fines que persigue

Murphy declaró que habia pedido $1,000,000 para obras públicas en las áreas agrícolas afectadas especialmente por la reducción en la producción, para mejorar la sanitación, el sistema de riegos, diques y presas, puentes y caminos: $25,000 para fines de estudio de cosechas; y $1,000,000 para la colonización de terrenos, incluyendo la ayuda a los

(Vea la última pág. de la sección)

PERFECTO DEFIENDE A LOS COALICIONISTAS

Zulueta urge se explique la coalición.—Hoy, miting de anti-coalicionistas

Saliendo en defensa de la actitud de la minoria al aceptar la invitacion de formar una coalicion con la mayoria, el delegado Gregorio Perfecto dice que la minoria lo ha aceptado, inspirado en un elevado espiritu civico y del sincero anhelo de no regatear su concurso al servicio de los mas altos intereses de la nacion.

Perfecto hace su declaracion para contestar a insinuaciones lanzadas contra la minoria por haber aceptado la coalicion. La insinuacion ha sido lanzada, dice Perfecto, por los iniciadores de la "Coalicion del pueblo contra la coalicion de los caudillos". Estos por su parte anuncian un gran miting que tendra lugar esta noche en la Plaza Moriones. En dicho miting se espera que los iniciadores del movimiento lanzaran formalmente su reto a los liders de

(Vea la última pág. de la sección)

TRES COMPAÑEROS DE HAUPTMANN EJECUTADOS

(De la "Associated Press")

Trenton, 15 de marzo.—Michael Mule, Connie Scarpone y George de Stefano, compañeros de Bruno Hauptmann en las celdas de la muerte, han sido ejecutados este dia. El carpintero aleman, que tambien espera el dia de su ejecucion, estrecho las manos de cada uno, diciendo: "Voy a rezar a Dios por vosotros."

Se dice que una declaracion antemorten de Scarpone complica a otro individuo en el asalto fatal que le ha llevado a la silla electrica.

De puñal asesino salva un principe a su padre y rey

EL REY DE HEDJAZ

(De la Agencia Reuter)

Elhram, Hedjaz, 15 de marzo.—El rey Ibn Saud y el principe heredero Emir Saud se han salvado milagrosamente de la muerte este dia, mientras se entregaban a sus acostumbradas devociones matutinas en la gran mezquita de Elhram.

Varios individuos armados de puñales se abalanzaron al rey que se dirigia al sagrado santuario de Kaa por cuarta vez. Acababa de llegar a la famosa piedra negra en el angulo del santuario, que, segun se dice, posee propiedades milagrosas, cuando el jefe de la cuadrilla salio

(Vea la última pág. de la sección)

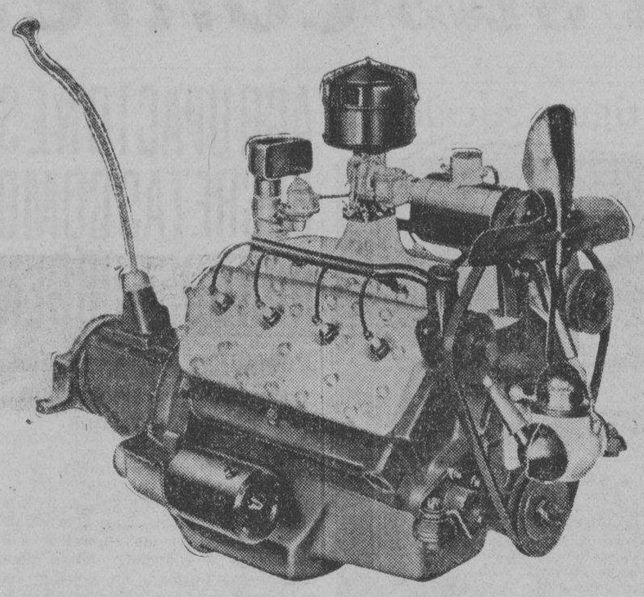
M.E.C.D. 2016

EL NUEVO FORD V-8

Que Hara Epoca

POR SUS PRECIOS ATRACTIVOS

YA ESTA AQUI!



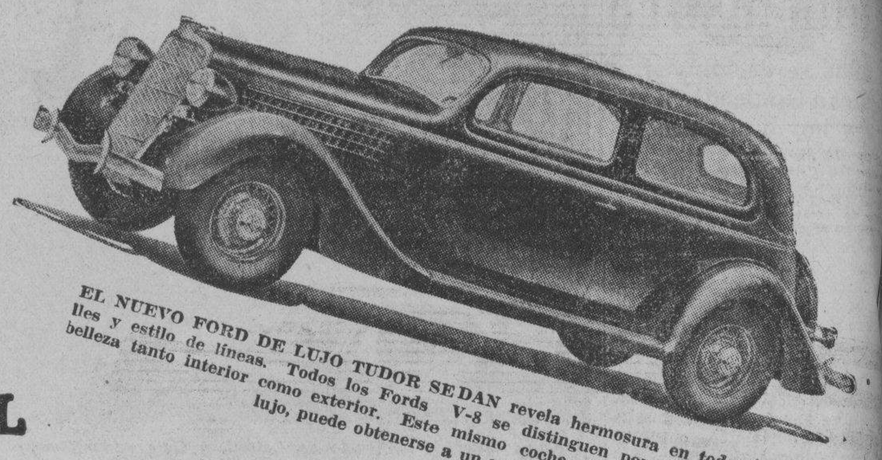
La Maquina del Ford V-8

ESTARA EXPUESTA EL LUNES 18 DE MARZO

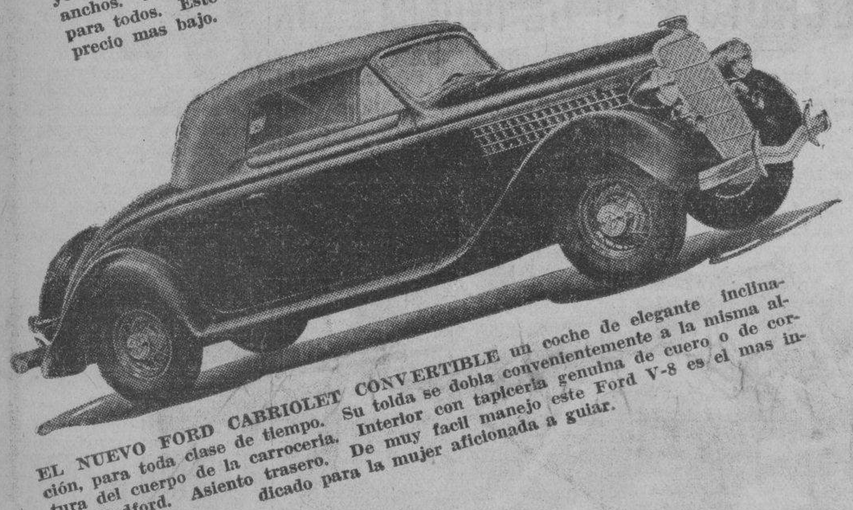
en nuestros Salones de Exhibicion en

PORT AREA, MANILA, Y EN TODAS NUESTRAS SUCURSALES

EL NUEVO FORD DE LUJO FORDOR SEDAN. Los Sedanes de 1935 son los mayores y mas espaciosos Fords que jamas se hayan construido. Los asientos son mas anchos. Este Fordor De Lujo puede acomodar a seis personas con amplio espacio para todos. Este mismo coche, sin sus caracteristicas De Lujo, puede obtenerse a un precio mas bajo.

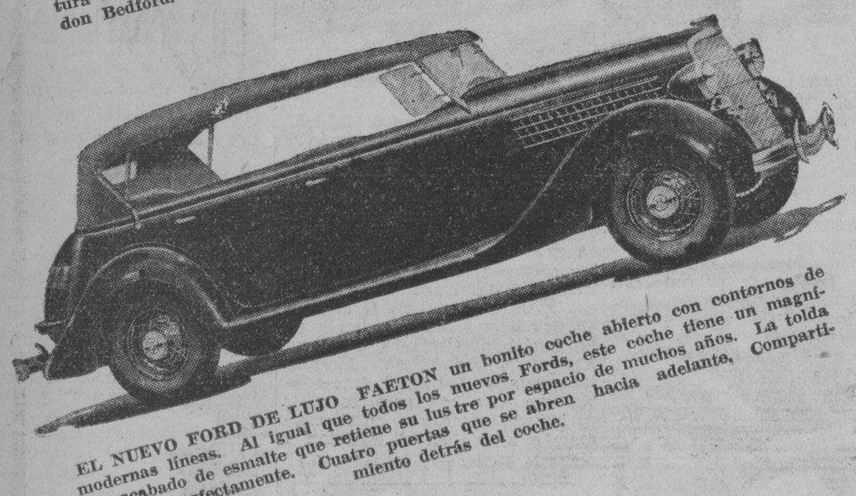


EL NUEVO FORD DE LUJO TUDOR SEDAN revela hermosura en todos sus detalles y estilo de líneas. Todos los Fords V-8 se distinguen por su fino acabado y belleza tanto interior como exterior. Este mismo coche, sin sus caracteristicas de lujo, puede obtenerse a un precio mas bajo.



EL NUEVO FORD CABRIOLET CONVERTIBLE un coche de elegante inclinación, para toda clase de tiempo. Su tolda se dobla convenientemente a la misma altura del cuerpo de la carroceria. Interior con tapiceria genuina de cuero o de cordon Bedford. Asiento trasero. De muy facil manejo este Ford V-8 es el mas indicado para la mujer aficionada a guiar.

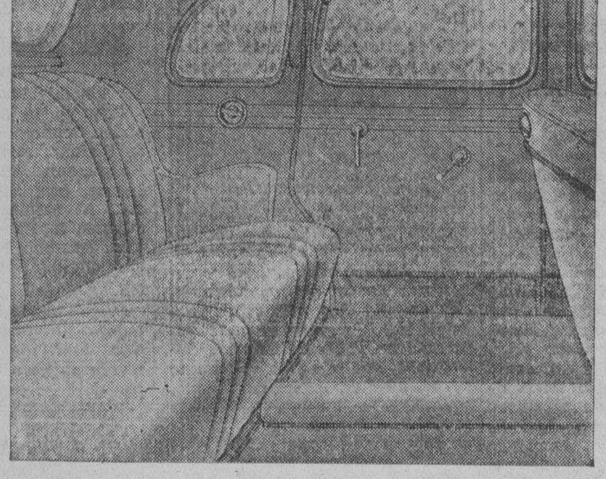
EL NUEVO FORD DE LUJO CUPE (TRES VENTANAS) Tres cómodos asientos anchos en el compartimiento. Tapiceria verdaderamente bella. Ventanas de clara visión. Parabrisas y ventana trasera que puede abrirse. Ventilador. Asiento trasero opcional con coste extra.



EL NUEVO FORD DE LUJO FAETON un bonito coche abierto con contornos de modernas líneas. Al igual que todos los nuevos Fords, este coche tiene un magnífico acabado de esmalte que retiene su lustre por espacio de muchos años. La tolda se dobla perfectamente. Cuatro puertas que se abren hacia adelante. Compartimiento detrás del coche.

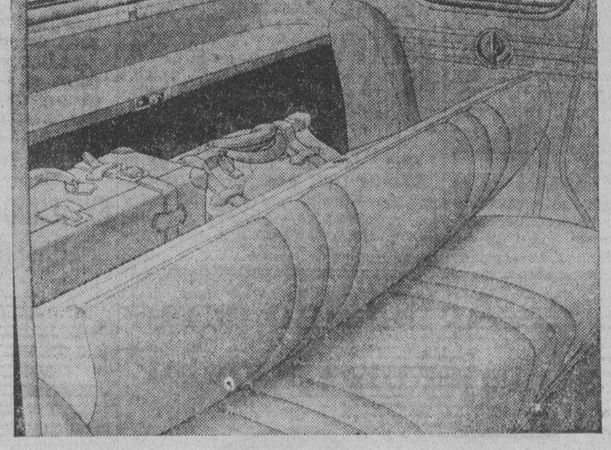
EL NUEVO FORD DE LUJO ROADSTER CON ASIENTO TRASERO.—El asiento del que guia, tapizado con cuero legitimo—de calidad durable, atractiva apariencia y armonizando con la apariencia juvenil de este hermoso coche. Asiento trasero ancho y cómodo.

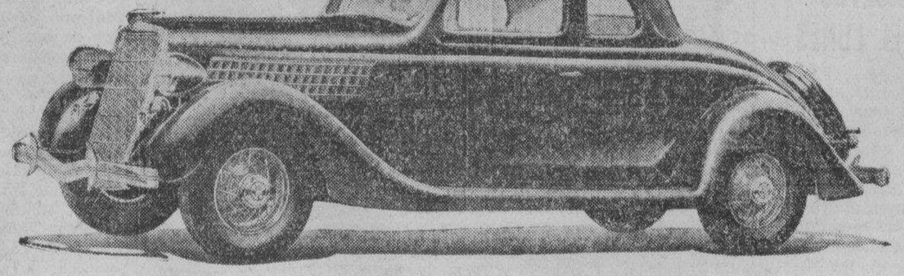
Los pasajeros que se sientan detrás ahora gozan de la comodidad de los asientos delanteros. Tapiceria de cabello de camello o broadcloth con una atractiva tira que es opcional en los nuevos modelos de lujo.



Suspensión mejorada y la longitud acrecentada del muelle delantero contribuye al equilibrio de la marcha central y minimiza las inclinaciones de lado.

El compartimiento de equipajes se halla detrás en todos los sedanes. Almohadon que se estira hacia adelante. Suficiente espacio para maletas y sacos de mano. Estante para paquetes arriba.





EL NUEVO FORD DE LUJO CUPE (DE CINCO ASIENTOS). Un hermoso coche, sumamente popular. Tapiceria atractiva. Espaciosos asientos Este mismo cupe, sin estas características de lujo, puede obtenerse a un precio mas bajo. Asiento trasero opcional en ambos tipos de coche, con costo extra.

ESTAS CARACTERISTICAS DE 1935

ponen al Ford V-8 de 1935 Muy A La Vanguardia de todos los demas Fords en cuanto a Comodidad—Belleza—Facil Manejo—Seguridad—Economia—Confianza—Larga duración

MARCHA DE EQUILIBRIO CENTRAL
CARROCERIA MAS ESPACIOSA TODA DE ACERO SOLDADO
CRISTALES DE SEGURIDAD EN SU DERREDOR EN TODOS LOS MODELOS SIN NINGUN COSTO
EXTRA-ASIENTOS MAS ANCHOS
RUEDAS MAS PEQUEÑAS
NUEVO EMBRAGUE
MANEJO MAS FACIL
NUEVA Y MODERNA TAPICERIA
VENTILACION DE LA CAJA CIGUEÑAL DE CORRIENTE DIRECTA
LAS CONECCIONES DE LAS BARRAS DE COJINETE SON DE COBRE-PLOMO

"Despues de Vender Servimos"

Manila Trading & Supply Co.

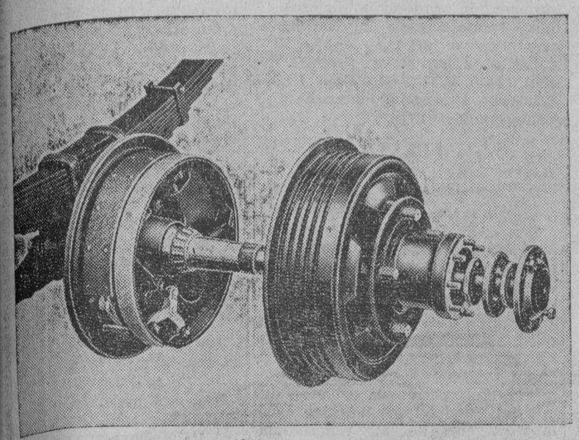
MANILA —— ILOILO —— CEBU —— BACOLOD —— BAGUIO —— SAN PABLO

M.E.C.D. 2016

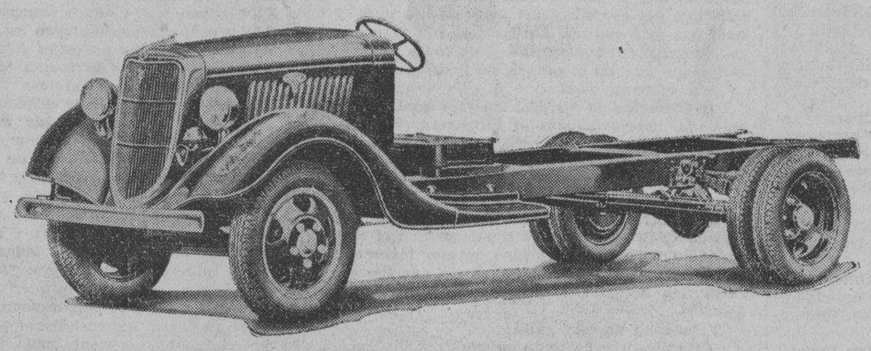
.....Y HE AQUI EL CAMION de Doble Servicio FORD DE 1935

Y COCHES COMERCIALES

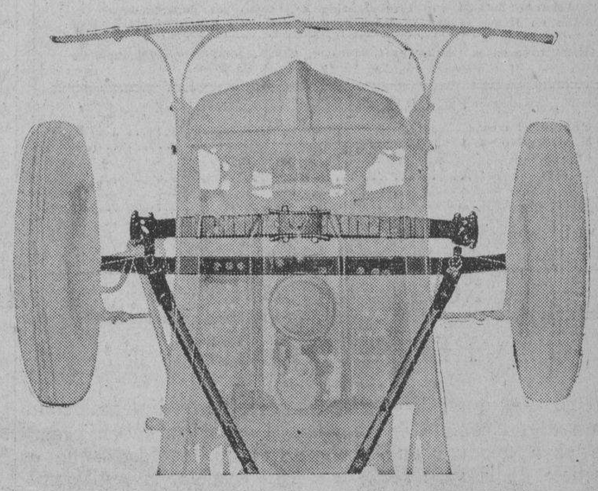
RESISTENCIA y FUERZA REQUERIDAS POR EL TRASPORTADOR...MAS VELOCIDAD y APARIENCIA NECESARIAS EN EL SERVICIO DE ENTREGAS SE HAN COMBINADO EN ESTE CAMION de DOBLE SERVICIO FORD V-8 de 1935



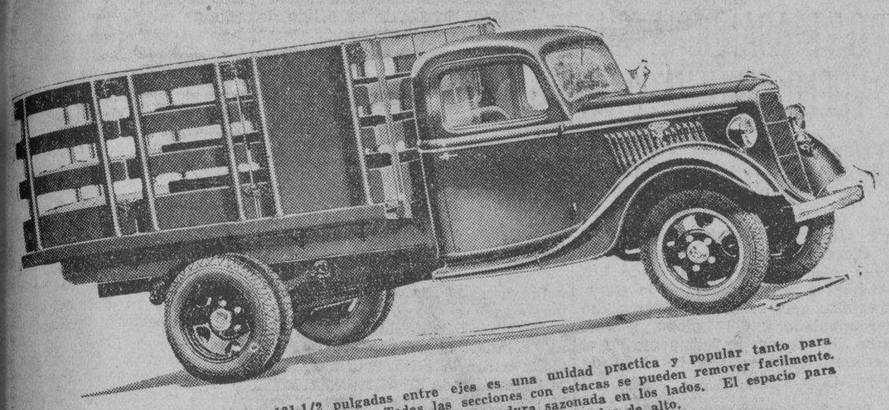
FRENOS DE FRENAJE RAPIDO ENFRIADOS EN EL REBORDE. Nuevos tambores de freno de aleacion de hierro fundido con rebordes de enfriamiento integrales. Un reborde de refuerzo extraordinariamente grande sirve para evitar el retorcimiento. Tambor de freno trasero de acero montado. La superficie de frenaje de hierro fundido reduce al minimo el rayarse. Los tambores no se ensanchan ni se debilitan en los frenajes rapidos y continuos.



Este cupe y chasis de 131½ pulgadas entre ejes es extensamente usado como una tractora para trabajos de semi-remolques. La longitud adicional del asiento al eje trasero permite la instalación de acopladuras de remolque anterior al eje trasero. Vueltas muy pronunciadas se pueden hacer con un semi-remolque de completa anchura. Equipo de gomas mas gruesas a un costo un poco mas elevado.



NUEVA CONSTRUCCION DEL EXTREMO DELANTERO. El muelle delantero se ha movido 4 pulgadas hacia delante del eje delantero. La maquina se ha movido hacia delante 8-11/16 pulgadas. Esto, juntamente con el diseño de la maquina V-8 que ahorra espacio, permite que mayor parte de la longitud total del chasis pueda destinarse para la carga.



El camion con Estacas de 131-1/2 pulgadas entre ejes es una unidad practica y popular tanto para acarreos como para servicio de entregas. Todas las secciones con estacas se pueden remover facilmente. Las estacas rectas son de acero con entarimado de madera dura sazonada en los lados. El espacio para la carga mide 106 pulgadas de largo, 82 pulgadas de ancho y 42 pulgadas de alto.

EN EXHIBICION

LUNES 18 de MARZO

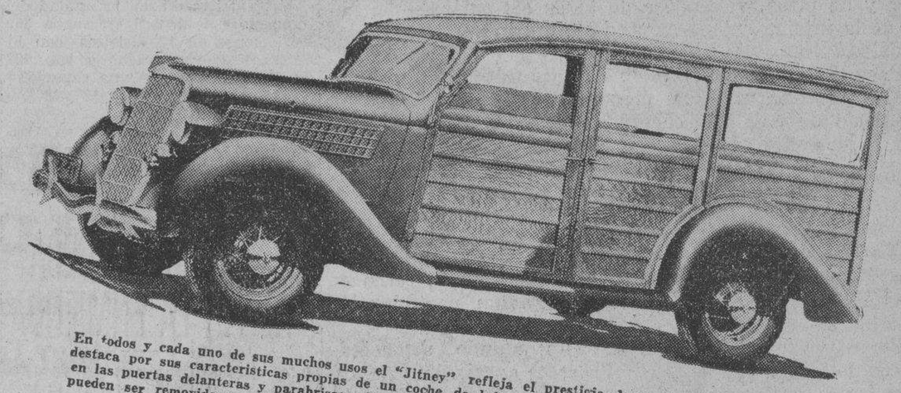
en nuestro salon de exhibición

PORT AREA, MANILA, Y EN TODAS LAS SUCURSALES

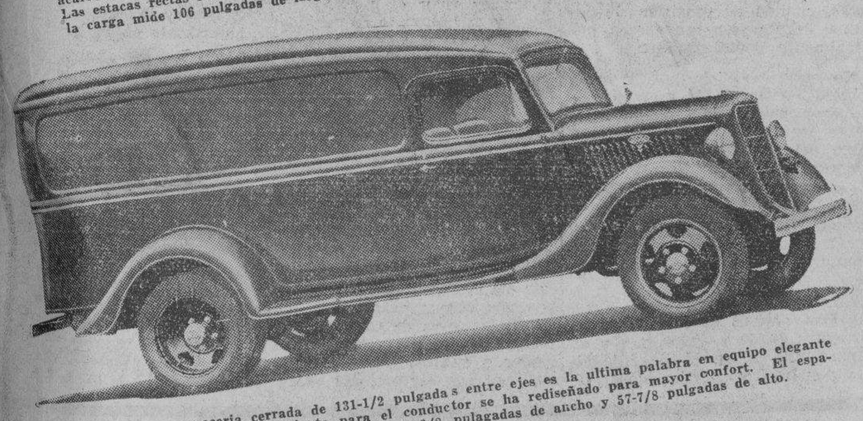
EL UNICO CAMION A CUALQUIER PRECIO QUE LE PROPORCIONA TODAS ESTAS CARACTERISTICAS

1. Nueva distribución de carga mejorada.
2. Eje trasero completamente flotante.
3. Nuevos frenos de frenaje rápido.
4. Nuevo tipo de embrague mas grande.
5. Nuevo sistema de enfriamiento de gran eficiencia.
6. Nueva suspensión de muelles.
7. Bastidor solido, recto, grueso.
8. Marcha completa de tubo de torsión.
9. Transmisión de 4 velocidades para servicio pesado.
10. Encajonadura integral del embrague y la transmisión.
11. Volante de dirección de proporción 17 a 1.
12. Nuevo extremo delantero elegante.

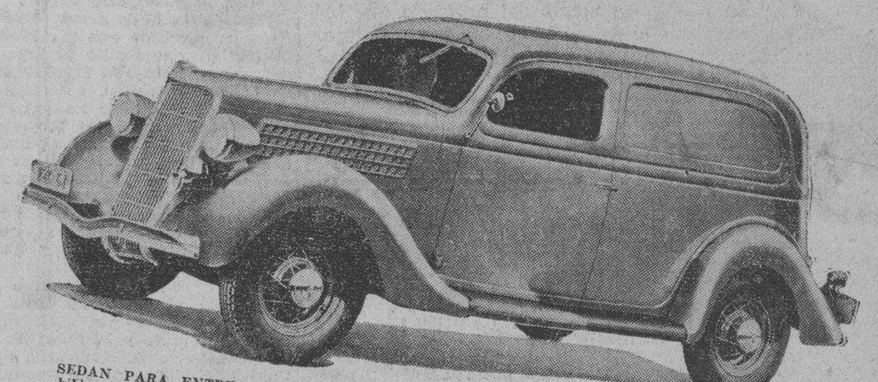
Y LA MAQUINA DE CAMION FORD V-8 DE 80 C. DE F. DE EFICIENCIA PROBADA QUE NO CONSUME MAS COMBUSTIBLE QUE UN "CUATRO".



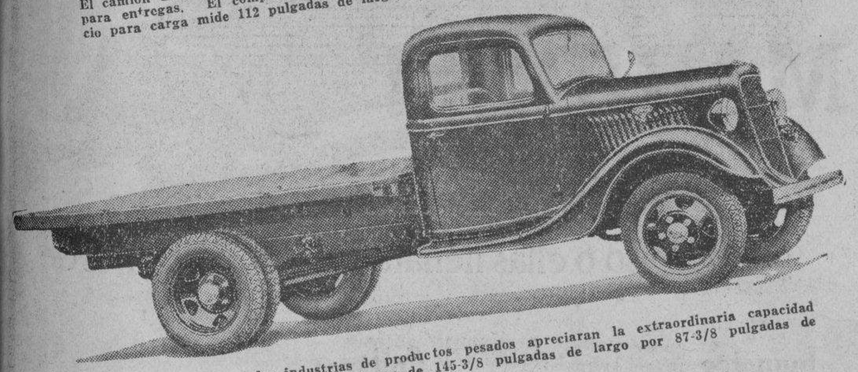
En todos y cada uno de sus muchos usos el "Jitney" refleja el prestigio de su dueño. Esta unidad se destaca por sus caracteristicas propias de un coche de lujo. Cristal de seguridad es equipo ordinario en las puertas delanteras y parabrisas. Da cabida a siete pasajeros comodamente. Los asientos traseros pueden ser removidos y el espacio usado para equipajes.



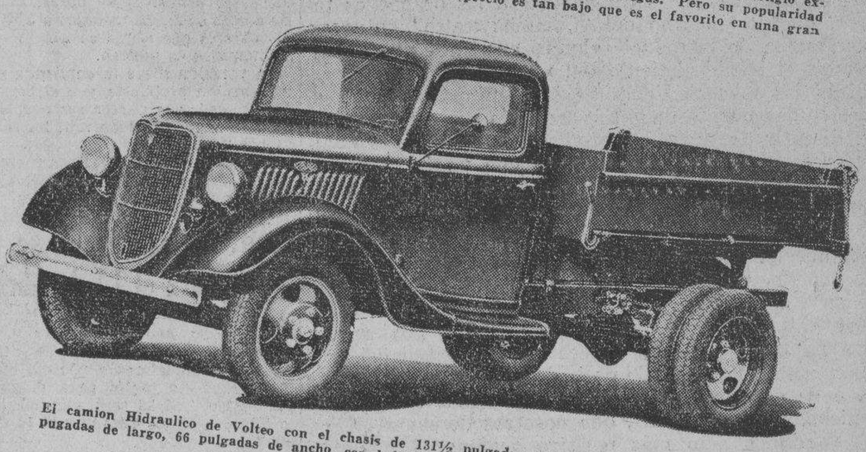
El camion de carroceria cerrada de 131-1/2 pulgadas entre ejes es la ultima palabra en equipo elegante para entregas. El compartimiento para el conductor se ha rediseñado para mayor confort. El espacio para carga mide 112 pulgadas de largo, 55-3/8 pulagadas de ancho y 57-7/8 pulgadas de alto.



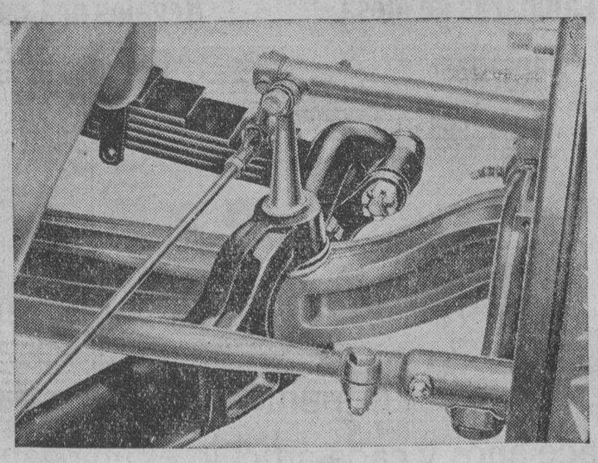
SEDAN PARA ENTREGAS.—El establecimiento o taller mas elegante puede añadir a su prestigio exhibiendo su nombre en el entrepaño de este hermoso coche moderno para entregas. Pero su popularidad no se limita a los establecimientos mas distinguidos. Su precio es tan bajo que es el favorito en una gran variedad de negocios.



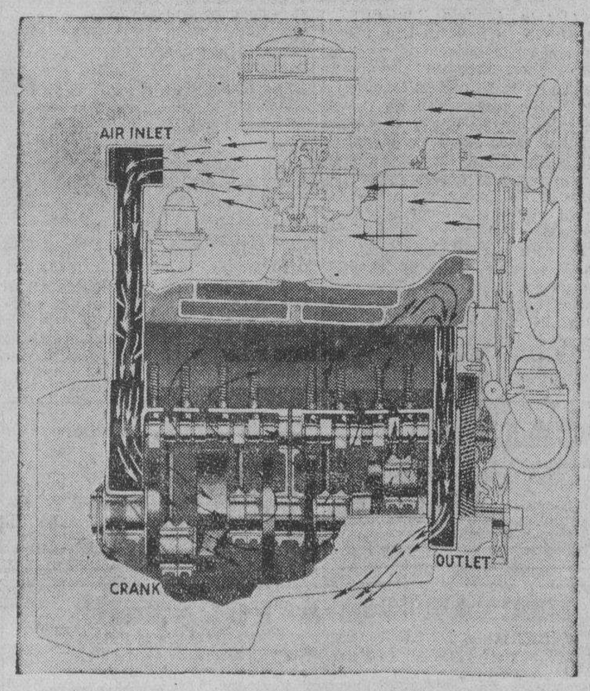
Los dueños de camiones en las industrias de productos pesados apreciaran la extraordinaria capacidad y construccion solida del camion de plataforma de 145-3/8 pulgadas de largo por 87-3/8 pulgadas de ancho.



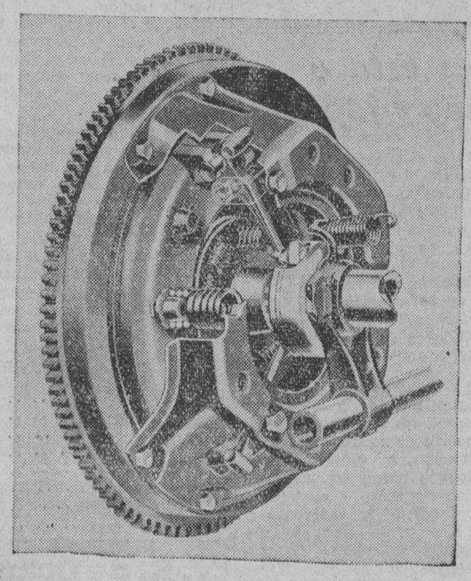
El camion Hidraulico de Volteo con el chasis de 131½ pulgadas entre ejes. Espacio de carga de 84 pugadas de largo, 66 pulgadas de ancho, con lados de 12⅞ pugadas de alto; 1½ yardas cubicas.



El muelle delantero se halla ahora situado a cuatro pulgadas delante del eje delantero. Es mas largo y esta montado mas cerca a las ruedas delanteras. Esto aumenta la estabilidad del extremo delantero. El muelle es 2-1/4 pulgadas de ancho. Los brazos de montura son forjados integralmente con las acopladuras de la barra de radio. Los grilletes del muelle delantero estan ajustados con cojinetes de tipo sin aceite que no requieren lubricacion o atencion. Moviendo el muelle delantero hacia delante permite la colocacion de la maquina sobre el eje delantero.



Esquema mostrando la circulacion del aire provisto por el nuevo sistema de ventilacion de corriente directa en el ciguenal. El combustible no quemado, vapor de agua y humo quedan removidos, reduciendo asi la dilucion del aceite. Los vapores de acido son eliminados reduciendo el peligro de la corrosion. La formacion de cieno queda reducida al minimo.



El embrague de tipo para camion, recien diseñado para servicio pesado, se ha construido para mayor duracion y un funcionamiento mas suave y tiene una menor presion del pedal en velocidades fuera de urgencia. Las palancas de soltura del embrague estan colgadas en los extremos exteriores y aumentan la presion de la lamina mas de 100 por ciento por fuerza centrifuga a medida que la velocidad de la maquina aumenta, asegurando el maximo de resistencia al desliz. Transmision de cuatro velocidades para servicio pesado con mayor area de friccion.

"Despues de Vender Servimos"

Manila Trading & Supply Co.

MANILA — ILOILO — CEBU — BACOLOD — BAGUIO — SAN PABLO

M.E.C.D. 2016

LA VANGUARDIA

DIARIO FILIPINO INDEPENDIENTE

Consagrado a la defensa de los derechos e intereses del Pueblo Filipino.

Editado por la
"TVT PUBLISHING CORPORATION"

Directores Asociados:

PEDRO AUNARIO (Editoriales) — FRANCISCO RODRIGUEZ (Informaciones)

Miembros de la "Associated Press"

La "Associated Press," es la unica autorizada a reproducir despachos periodisticos acreditados o no a ella y publicados en este periodico. Tiene el mismo derecho sobre las noticias locales que aparecen en este periodico. Los derechos de reproduccion de despachos especiales tambien quedan reservados.

OFICINAS: Edificio TVT, Calle Florentino Torres, Santa Cruz. Manila. Apartado de Correos No. 775

Telefono 2-11-34 con comunicacion con todos los departamentos.
Oficina en Nueva York: 33 West 42nd Street, Tel. Pennsylvania 6-14-85.

(Registrado en la Oficina de Correos en Manila como correspondencia de segunda clase el 19 de Febrero de 1910.)

PRECIOS DE SUSCRIPCION:

En Manila—al mes	₱1.50
En el extranjero—al año	40.00
En Provincias:	
Al mes	1.50
Trimestre	4.50
Semestre	8.00
Un año	15.00
Sabatino—al año	5.00

(Pago estrictamente por adelantado)

NOTAS EDITORIALES

RECORDATORIO

AQUELLOS que este año van a recibir sus diplomas como un digno remate de su vida de estudios, deben prepararse para graduar en la verdadera universidad—que es la escuela de la vida real. En esta escuela, la regimentación se impone por la propia disciplina del carácter y de la voluntad. No hay maestros ni profesores que guien con sus preceptos. Cada cual se guiará por sí mismo. Podemos suponer naturalmente que la preocupación dominante de los debiles de entendimiento será llegar, llegar a todo trance y de prisa, valiéndose de todos los medios—del halago, de la intriga subterranea, de la murmuración y de los prejuicios.

Para conseguir ese objetivo no hace falta ningún diploma. No necesita más que mendicidad e hipocresia, y un vocabulario de palabras comunes donde los términos "carácter y honradez" queden enteramente excluidos.

NADA DE NERVIOSISMO

HAY gentes que pierden prontamente el equilibrio, y se sienten nerviosas, sólo porque el descontento reina en ciertas clases campesinas, y éstas reclaman participación en ciertos beneficios.

Como vivimos hoy día en un mundo demasiado inquieto, lo mejor que se puede hacer es averiguar las causas de los descontentos, y tratar de remediarlos con justicia, si son justificados. No hay que soñar ya en la paz de las conciencias en estos días. El signo de decadencia que pudiera mostrar un pueblo en medio del progreso que brilla en todas partes, sería el de un conformismo absoluto.

La educación no nos procura precisamente la felicidad; lo que trae es un estímulo que empuja al hombre con impaciencia a buscar el bienestar, y despierta sus ambiciones. Y esto es una bendición.

Lo que hay que combatir es la demogogia, el radicalismo estúpido que no sabe lo que predica, o que hace de eso una profesión para vivir sin trabajar a expensas de la credulidad humana; pero al campesino que desea mejorar de suerte se le debe alentar, y su estado de descontento no debe tomarse como una manifestación hostil al gobierno.

¿En qué parte del globo reinan hoy el contento y la felicidad? ¿Alguien nos puede indicar?

COMPAS DE ESPERA

FACILMENTE se puede comprender que el Congreso de Estados Unidos prefiera, como dicen los despachos telegráficos, que el gobierno del "Commonwealth" entre en funciones, antes de introducir alguna enmienda en la Ley que dispone el establecimiento del nuevo régimen.

Quizás los mismos liders de la administración en el Congreso se dan cuenta de que la mayoría no se siente propicia a discutir de nuevo el problema filipino, bajo cualquier aspecto, por las complicaciones que pudiera tener.

El Bloque Agrícola de Mr. Gray parece que está quieto, pero nadie sabe cómo vigila, y el hecho de que el Presidente Quezon se haya acordado de ese tradicional enemigo de nuestros intereses, posiblemente tiende a indicar que las fuerzas del bloque en el nuevo Congreso todavía estan bien alineadas.

"Que antes se ponga en marcha el nuevo gobierno, y luego ya hablaremos". Tal parece ser la actitud del presente Congreso. ¿Es aquello de ir despacio para estar más seguro, o de esperar una coyuntura favorable para meter las enmiendas a la Ley TM, que nosotros deseamos?

Ya sabremos algo más positivo acerca del planeado aplazamiento tan pronto como nuestra Misión se ponga al habla directamente con el Presidente Roosevelt y los caudillos mismos del Congreso.

El poderio naval ingles esta a la zaga del americano y japones

(De la Agencia Reuter)

Londres, 15 de marzo.—Mientras el poderio naval del Japón habra aumentado al finalizar el año 1936 en un 35 por ciento, y el de América en 20 por ciento, teniendo en cuenta los armamentos relativos que tenian al terminar la guerra mundial, la Gran Bretaña ha permitido que su armada fuera a la zaga al extremo de que hoy dia es mas debil, en no menos de 48 por ciento, que la que era durante el conflicto mundial, segun el discurso pronunciado este dia en la Cámara de los Comunes por el Primer Lord del Almirantazgo, Sir Bolton Eyres-Monsell, al presentar formalmente los calculos presupuestales para el mantenimiento y construcción navales.

Inglaterra, que tiene al presente 15 barcos capitales y 50 cruceros, al terminar la guerra tenia 69 y 108 respectivamente, dijo. Otra cuestión grave, dijo, es que los barcos capitales no han sido modernizados, como los de América y Japón. América ha modernizado 10 de 15 navios de guerra a un costo de 16,000,000 de libras esterlinas, y Japón espera completar la modernización de todos sus barcos capitales hacia el año 1937, mientras que Gran Bretaña solo ha modernizado un buque capital. De este modo, el incremento de 3,500,000 libras esterlinas en los gastos navales de este año no significara aumento en la magnitud de la escuadra, dijo el primer lor del Almirantazgo, pero se gastara el dinero en reparaciones y modernización de antiguos barcos, y en la restauración de ciertas reducciones económicas en el pago del personal naval, asi como en una expansión limitada de los armamentos aereos de la escuadra, a fin de mejorar las posibilidades de la escuadra de resistir un ataque desde el aire.

Aunque no hay en toda la Gran Bretaña, siguio diciendo Sil Bolton Eyres-Monsell, ninguno que no mire a la guerra como una maldición y abominación, y no comprenda que la victoria habra literariamente de significar polvo y cenizas, el Gobierno puede dejar indefenso al Imperio, una presa para el primer agresor que surgiera. La primera linea de defensa de la Gran Bretaña es su armada, y si la armada es capaz de realizar tal tarea, aseguro a la Cámara, asegurara tambien la paz en dicha región del globo.

America importo mucha plata en una semana

(De la Agencia Reuter)

Nueva York, 15 de marzo.—Las importaciones de la plata en los Estados Unidos durante la semana que terminó el 8 de marzo se han valorado en $4,989,000, incluyéndose los siguientes países:

De: Inglaterra	$4,092,000
Mejico	348,000
Canada	119,000
Rusia	190,000
Hongkong	137,000
Peru	94,000
Yugo-eslavia	6,000
Chile	2,000

1,219 ARRESTOS PRACTICADOS EN TODA AMERICA

Primeros resultados de la campaña nacional contra infractores de la ley

(De la "Associated Press")

Washington, 15 de marzo.—Las agencias del Tesoro han dado cuenta al mediodia de hoy de un total de 1,219 arrestos, a raiz de haberse inaugurado la campaña nacional contra los infractores de la ley. La unidad sobre los impuestos del alcohol comunica 741 arrestos, la división de narcotico 257, la oficina de Aduanas 195 y el servicio secreto 26 sobre cargos de falsificación.

Miles de agentes encargados del cumplimiento de la ley han sido puestos en servicio por el secretario del Tesoro Henry W. Morgenthau en una campaña nacional para poner coto a todo género de infracciones de la ley, bajo la jurisdicción del departamento del Tesoro.

Grandes contingentes del servicio de guardacostas y aduanas, servicio secreto, oficina de narcoticos, unidad sobre el impuesto del alcohol y la unidad de información de la oficina de Rentas Internas han recibido ordenes de sorprender y atrapar a los contrabandistas de licores, falsificadores y otros criminales.

Apenas se ha inaugurado esta mañana la campaña, las noticias de los asaltos y los arrestos se recibieron aqui.

Los agentes locales sobre narcoticos arrestaron a 12 individuos y decomisaron efectos valuados en $20,000.

Antes del mediodia, la unidad del impuesto del alcohol efectuaba 362 detenciones en 12 distritos, con 57 automoviles confiscados y con 228 destilerias ilicitas de una capacidad diaria de producción de 133,932 galones.

La oficina de Aduanas en San Francisco da cuenta de 13 arrestos y de la confiscación de varias onzas de opio y 17 onzas de morfina del vapor Tatsuta Maru.

EL SENADO APRUEBA AL FIN LA ENMIENDA

Con dos votaciones se rompe el deadlock sobre el bill de socorros

(De la "Associated Press")

Washington, 15 de marzo.—El Senado ha aprobado este día la enmienda de compromiso al bill de socorros del trabajo de $4,880,000,000 de la administración, autorizando el pago de menos de los jornales existentes en todos los proyectos de obras públicas, menos las permanentes, mientras esto "no afecte adversamente" a la actual escala particular de jornales.

Previamente, el Senado había rechazado la enmienda sobre jornales existentes por una votación de 50 a 38.

Las dos votaciones han roto el largo *deadlock* que se ha producido en la cuestión entre las organizaciones obreras y la Casa Blanca, asegurando la aprobación definitiva del bill en los primeros días de la semana entrante.

La enmienda McCarran requería el pago de los jornales reinantes en todos los proyectos de obras, para los cuales se darán trabajos a 3,500,000 obreros que ahora se hallan en los nóminas de socorro.

La votación sobre la enmienda de transacción propuesta por el Senador Russell, que parece ser aceptable al Presidente Roosevelt, ha sido 83 por 2.

Los únicos votos negativos fueron de los Senadores Hale y Metcalf, ambos republicanos.

El presupuesto ingles se sometera el 14 de Abril

(De la Agencia Reuter)

Londres, 14 de marzo.—Se ha anunciado oficialmente este día que el presupuesto inglés para el año económico 1935-36 será sometido a la Cámara de los Comunes el 14 de abril.

Mr. Neville Chamberlain, canciller conservador del Fisco, presentará su cuarto presupuesto sucesivo a la nación.

Aunque el presupuesto ha estado nivelado con respecto al año económico que se va, sin embargo, es casi cierto que el pueblo no se sentirá muy aliviado por el próximo presupuesto.

Mejorando rápidamente el comercio inglés se abrigan esperanzas de que de aquí a dos meses el canciller del Fisco podrá reducir el impuesto sobre la renta.

Después que se publicó el "papel blanco" sobre la cuestión de la defensa nacional e imperial, se han desbaratado todas las esperanzas de reducción de impuestos, pues se requieren mayores gastos para la defensa, en los servicios aéreo, militar y naval.

V. R. de Ocampo
MEDICO-CIRUJANO
Enfermedades del Estomago e Intestinos, Regimenes Alimenticios. Cura Sin operacion de las "Almorranas"
925 Avenida Rizal Tel. 2-31-95 — Res. 1047 Arlegui Tel. 2-41-84

Insular Brokerage
AGENTE DE ADUANA
Teléfono No. 2-35-11
429 Dasmariñas
Binondo, Manila.

AL TRAVES DE MIS GAFAS

Por Pedro Aunario

LA PREOCUPACION DEL DR. CONNANT

El Dr. James Bryant Connant, presidente de la Universidad de Harvard, está hondamente preocupado de la conservación de la cultura humana, que es espiritual, y no puramente mecánica. ¿Está la juventud preparada para luchar por la conservación de esa fuerza cultural en medio de un mundo cada vez más dominado por la maquinaria? Tal es la preocupación que embarga la mente del gran educador americano.

"Es perfectamente concebible"—dice—"que surja mañana un nuevo tipo de sociedad donde la prosperidad material sea abundante, y el desarrollo de los conocimientos técnicos muy alto, pero sin ningun estimulo a la libertad intelectual. Bajo estas condiciones asfixiantes, el interés vital por el arte y la literatura se desvaneceria, lo mismo que el entusiasmo por el cultivo del pensamiento puro, y no quedaria más que una barbarie de hierro, o de acero, desnuda de humanismo que todos los rascacielos que hay en el mundo no podrian ocultar..."

Más adelante añade:

"Y en medio de ese desierto espiritual, la ciencia aplicada, necesaria para el funcionamiento de tan complicado mecanismo, seria acaso la única fuente a donde los hombres que quieran tener una carrera irían a beber en busca de conocimientos especiales... En las edades oscuras, los monjes salvaron los restos de una civilización para que otras formas de vida cultural y artistica renacieran en el mundo, ¡y quién sabe si esta misma misión incumbirá al hombre de ciencia y al ingeniero y a aquellos que se encarguen mañana de prepararlos para tales profesiones...!"

Y termina de esta guisa:

"Estamos desarrollando en nuestras instituciones hombres que conozcan, no sólo los secretos de su profesión técnica, sino tambien las necesidades y aspiraciones del espiritu humano, y sepan comprenderlas..."

Cuán verdad es que en la vida real se tropieza a menudo con seres que poseen una educación técnica admirable, pero cuyos sentimientos se hallan atrofiados por un duro materialismo, y circunscritos a los limites de su profesión, o de su oficio.

Colocais a tales seres en un ambiente que no se amolda a su especial naturaleza, y os dais cuenta instintivamente—o ellos se dan cuenta—de que su espiritu no se compenetra con los otros espiritus que les rodean, ni se siente capaz de comprender el valor de una cultura que no tiene la categoria de un hecho tangible, pero que en el fondo es mas humano...

Hay expertos de esos que dilucidan con maestria los más grandes problemas de la mecánica, o de su especialidad, pero que se mueren de sueño, de sed y aburrimiento cuando oyen un concierto sinfónico, porque sus almas no están hechas para sentir en toda su intensidad la fuerza redentora del arte, o las bellezas de una hermosa pieza musical interpretada con insuperable delicadeza.

La debilidad del llamado tecnicismo cientifico, está en que considera al hombre como un simple animal que en nada difiere de los otros animales; no concede ningun privilegio a los sentimientos que dimanan del espiritu y cree que su sola mision en la tierra es trabajar como una máquina, hacer él mismo el papel del hierro y del acero, hasta que se agote, olvidándose que toda la civilización descansa sobre el hombre, y que "hay más cosas entre el cielo y la tierra que lo que sospecha nuestra sabiduria", como dice Shakespeare.

El moderno industrialismo todo lo engrandece; sólo el hombre se siente cada vez más pequeño, y miserablemente aplastado por el peso formidable de las máquinas modernas sin alma que todo lo invaden.

Se anuncia la proxima boda de dos principes

(De la "Associated Press")

Estocolmo, 15 de marzo.—Se ha anunciado este día "un compromiso de amor" entre la princesa Ingrid, de Suecia, y el príncipe heredero Fredrick, de Dinamarca. No se ha fijado la fecha del enlace.

(De la Agencia Reuter)

Estocolmo, 15 de marzo.—Eludiendo hábilmente a los reporteros y fotógrafos, así como a la enorme multitud que se había congregado en la estación del tren y en las puertas principales del palacio para presenciar la llegada del príncipe heredero de Dinamarca, novio de la princesa Ingrid, de Suecia, y de su madre, los dos novios fueron en el pequeño automóvil de la princesa desde Soedertaelje, una pequeña estación a 20 millas de esta capital, y entraron en el palacio pasando por la entrada lateral. El príncipe heredero y la princesa heredera de Suecia, padre y madre de la princesa Ingrid, también fueron en automóvil a la pequeña población, llevándose consigo la madre del novio.

Esta noche el padre de la princesa dará un banquete en honor a la joven pareja. Se cree que la boda tendrá lugar pronto.

EL PRINCIPE FREDRICK

LA PRINCESA INGRID

POST ABANDONA SU VUELO A NUEVA YORK

Volando en su estratoesfera aterriza felizmente en Cleveland

(De la "Associated Press")

Cleveland, 15 de marzo.—Wiley Post, que trataba de volar de Los Angeles a Nueva York en la estratoesfera en su famoso aeroplano circunvalador del globo, *Winnie Mae*, ha aterrizado felizmente en el aeropuerto de aqui a las 5:20 de esta tarde.

Post ha tenido que abandonar el vuelo hasta Nueva York, que el esperaba poder completar en ocho horas, cuando su provisión de gasolina llego a ser tan escasa que dificilmente podia respirar.

No obstante el hecho de haber soltado la rueda de aterrizaje al despegar para Los Angeles, y de haber tenido que descender con el casco del aeroplano, Post hizo un buen aterrizaje.

Las autoridades del aeropuerto dicen que Post desarrolló una velocidad aproximada de 340 millas por hora entre Los Angeles y Cleveland, durante las dos ultimas horas.

Antes de salir para Los Angeles, Post declaró que esperaba volar entre 32,500 y 40,000 pies y alcanzar una velocidad de 350 millas por hora poco mas o menos.

Alemania traza unos planes para hacerse inexpugnable por el aire

(De la Agencia Reuter)

Berlin, 15 de marzo.—Una fuerza defensiva aérea adecuada y el riguroso entrenamiento de cada miembro de la fuerza en la defensa y protección aéreas son los planes principales sugeridos por el gobierno aleman para hacer de Alemania un país inexpugnable contra cualesquiera ataqueh aéreos posibles.

Después de haber anunciado el General Hermann Goering que el primero de abril se establecería una fuerza aérea militar, han comenzado a levantarse barracas grandes cerca de los grandes pueblos para alojar al cuerpo de aviación recien organizado. Más de una docena de barracas de tal clase se están construyendo en los alrededoreh de Berlin solamente, formando una defensa aérea formidable para el corazón de la nación. También está en proceso de construcción una barraca en la costa del Báltico, pero las actuales defensas aéreas en la Prusia Oriental se consideran bastante adecuadas.

Dícese que la Fábrica de Aeroplanoh Junkers está trabajando en toda su capacidad, produciendo nuevas máquinas de uso práctico en la guerra.

El departamento del Aire está preparando una nueva serie de lentes de protección, que obligarán al público a tomar parte en los ejercicios de protección aérea y asistir a conferencias públicas y a sesiones cinematográficas sobre loh varios problemas aéreos.

"CALMOL" LINIMENTO—EFICAZ—PERFUMADO
Del DR. MIGUEL CASTILLO Y RECTO
Recomendable para el REUMATISMO, NEURALGIAS, CIATICA, LUMBAGO TORCEDURAS, CALAMBRES y CANSANCIO MUSCULAR.
Deposito Central—FARMACIA LEAL—Tel. 2-53-24
Distribuidores—FARMACIA CENTRAL, NATIONAL DRUG STORE y YUCUANSEH DRUG STORE
FORMULA: Ac. salicilico, Salicilitato de Metilo, Cloroformo aa 9.00, Ext. Flu. de Bellodona 1.80 c.c., Glicerina y aromaticos 20.70 c.c., Alcohol por Vol. 31.46%.

NECTAR SODA FOUNTAIN
BEBIDAS REFRESCANTES Y COMIDAS LIGERAS
PRUEBE NUESTRO SORBETE DE MANGA

TENTADOR, APETITOSO Y DELICIOSO SORBETE DE NECTAR Preparado Cientificamente Bajo La Directa Supervisión de un Ingeniero Industrial

PARA EL SORBETE DE MANGA 15% MAS.
SERVICIO A DOMICILIO:

Una PINTA con envase	₱0.95
Un CUARTILLO con envase	1.45
Medio GALON sin envase	2.20
Un GALON sin envase	4.00

Para los pedidos de variedades especiales por dos o mas galones, sirvase llamarnos con un dia de anticipacion.
UNIVERSAL DRUG STORE
507-509 AVENIDA RIZAL 511-513

Informacion Cablegrafica de todas partes del mundo

ALEMANIA

Cinco periódicos han sido suspendidos

(Servicio Transoceanico)
Exclusivo a La Vanguardia

Berlín, 15 de marzo.—A instancias del ministro de Propaganda del Reich, la policía secreta ha ordenado el cese permanente de la publicación de cinco periódicos, cuatro en Berlín y uno en Erfurt, por violación persistente de uno de los principios fundamentales de la nueva ley de la prensa.

El delito consiste en ridiculizar ante el público a ciertos ciudadanos, propagando rumores maliciosos y fomentando la sensación con el solo objeto de un lucro perosnal.

Los periódicos son el **Berlines Herold, Die Wahrheit, Das Kleine Journal, Bunte Wochenschau y Echogermania Erfurt.**

ITALIA

Posible entente politica con Yugoeslavia

(De la "Associated Press")

Roma, 15 de marzo.—Se cree que las negociaciones que tienen lugar en Belgrado son el comienzo de una entente politica y económica duradera entre Italia y Yugoeslavia.

El conde Viola Dicampalto, nuevo ministro de Roma en Yugoeslavia, ha declarado al príncipe Pablo, regente yugoeslavo: "Traigo expresamente el cometido de declarar que mis actividades irán dirigidas hacia la realización de una reaproximación positiva".

Varios técnicos construirán un ferrocarril en Persia

(Servicio Transoceanico)
EXCLUSIVO A LA VANGUARDIA

Milán, 15 de marzo.—Un ingeniero italiano, Schwartz, ha salido de Genova a bordo del vapor "Tevere" para Persia, encabezando un grupo de técnicos y obreros enviados por la empresa italiana que ha obtenido la contrata de construir una línea ferroviaria en Persia. Los mecánicos y obreros dejarán el barco en Beirut para dirigirse por tierra, vía Bagdad, a su destino.

INGLATERRA

94 muetos en una semana en accidentes de autos

(De la Agencia Reuter)

Londres, 14 de marzo.—Solo 94 personas han muerto en accidentes automovilísticos en las Islas Británicas la semana pasada, lo cual viene a ser la cifra más baja que se ha registrado desde hace un año. El ministerio de Transportación espera aun una mayor reducción de víctimas automovilísticas, cuando se ponga en vigor el lunes la nueva ordenanza limitando la velocidad a 30 millas. Colaborarán en este sentido los policas ordinarios y los especiales. El gobierno piensa reforzar aun más sus medidas para evitar el crecimiento de los desastres automovilísticos.

AMERICA

Pasa el bill contra japoneses en Arizona

(De la "Associated Press")

Phoenix, Ariz., 15 de marzo.—El Senado del Estado ha recomendado este día la aprobación del bill sobre terrenos contra extranjeros calcado en las leyes de California. La medida prohibe a los extranjeros poseer o cultivar terrenos en Arizona, ni cultivar terrenos sobre la base de la participación en sechas.

El bill probablemente p tercera lectura en el Sen ñana. La Asociación Jap valle de Salt River no se la medida.

Se pospone el vuelo del aeroplano misterioso

(De la "Associated Pr

Oakland, Cal., 15 de m mal estado del tiempo en meras horas de esta mañ causado la posposición del vuelo de prueba del "a misterioso" del departam Comercio, con su piloto r orientador radiográfico, rumoreado, al parecer mente, que el aparato est parado a remontarse para a las dos de esta mañana.

Roosevelt extiende dos nombramientos

(De la "Associated Pre

Washington, 15 de m Presidente Roosevelt ha este día al contra-almira drews, como jefe de la o val de Navegación, y a Harold Howen, como jefe cina de ingeniería, con el contra-almirante.

Una revista señala la reacción comercial

(De la "Associated Pr

Nueva York, 15 de mar vista "Dun and Bradstreet ly" ha declarado este día alza comercial de esta se dica la reacción o la reh más estable desde la baja de 1932.

SUIZA

El Príncipe de Siam seguirá estudiando

(De la "Associated P

Lausana, Suiza, 15 de El niño-rey Ananda, de S años de edad, continuará tudios en una escuela part años más antes de volver para ser coronado, según h ciado este día las autorid mesas.

FRANCIA

Flandin explica su plan de preparación militar

(De la "Associated Pre

París, 15 de marzo.—Sa defensa de su actitud de doblar el período de servic obligatorio, es decir, de u dos, el premier Flandin h rado ante el Parlamento que ha tenido que dar tal vista del "vasto rearme" de nia, de su violación del t Versalles y sus fuerzas s

Codos y Rossi han aterrizado en París

(De la Agencia Reute

París, 16 de marzo.—Los aviadores franceses Codos y aterrizaron en el aeródromo Buc aquí este día, después ber recorrido los 4,700 kilóme las islas del Cabo Verde jornada de 25 horas de d

LEON ZAVA
Raon 403 y Avenida R
Tel. 2-73-46
Especialista en
Vomitos del Embarazo, es matriz y vías urinar
Consultas:
9—12 a. m. 4—6 p.

MARIDOS!

Apartad a vuestras esposas de nuestro Segundo Piso o ellas llenarán vuestros hogares de

Juguetes
Lamparas de Suelo
Lamparas de Mesa
Pantallas
Cuadros

Collares
Premios para Bridge
Regalos de Cumpleaños
Regalos de Graduación
Libros

a

Precios de Verdadera Venta.

Esta es nuestra primera venta verdadera de hace años y cada articulo es una ganga. Les advertimos a tiempo, recorten este anuncio y no dejeis que vuestras esposas lo vean.

Segundo Piso

PHILIPPINE EDUCATION COMPANY
101-103 Escolta

M.E.C.D. 2016

Por que G3 ha logrado el mayor EXITO EN GOMAS ....por años

PRIMERO, esta colosal nueva goma "G-3 All-Weather" logró un exito sensacional en la flota de ensayos de la Goodyear. Mantuvo su adhesión anti-deslizante 43% más de duración que las anteriores "All-Weathers"---*dos veces más de duración que las gomas de otras marcas que se ensayaron en competencia con la misma!*

Despues, demostró su superioridad en las mismas ruedas de los dueños de automóviles. El público comprendió de antemano que ofrecía algo mejor.

Antes de comprar cualquiera goma, vea la "G-3 All Weather". *Verá* en su banda de rodamiento más ancha, más llana y más gruesa las extras millas de seguridad anti-deslizante. *Verá* más adhesión en los ceñidos bloques de la goma en el *centro* de la banda de rodamiento.

Y su vendedor de Gomas Goodyear le enseñará la prueba de la Supertwist---una demostración dramática que revela por qué este material de capa exclusivo de la Goodyear es la única base que podría hacer de tal banda un exito. No deje que cualquiera le convenza lo contrario sobre el millaje extra de seguridad anti-deslizante que le dará esta colosal nueva Goma "G-3 All Weather" *sin costo adicional.* Vea hoy a su vendedor de Goodyear. Vea la nueva "G-3".

AVISO!

Recuerde, que antes de poder gozar de un "millaje anti-deslizante" Vd. debe de tener primero goma "anti-deslizante". Y para tener goma "anti-deslizante", tiene Vd. que tener ADHESION en el centro de la banda de rodamiento —la parte donde vale la pena estar, porque es la parte de la goma que se pone en contacto con el camino. Mire la adhesión de esta Goma Goodyear y pregúntese a sí mismo por qué comprar cualquiera goma que carece de esta seguridad? Y no se olvide jamas del siguiente hecho: que Vd. no puede producir con éxito este tipo de goma "anti-deslizante" sin la extra durabilidad de los cordones Supertwist.

Hé Aquí Lo Que Vd. Obtiene en la

NUEVA G3 GOMA

GOOD YEAR

Banda de rodamiento más ancha y más llana—*mayor contacto al camino!*

Más bloques anti-deslizantes—*más adhesión, mayor seguridad!*

Rebordes más anchos, ranuras más estrechas—*menos "retorcimientos!"*

Promedio de 2 libras más de goma en la banda—*mayor fuerza!*

Pestañas gruesas y super-fuertes—*no hay fallos en el aro!*

—Todos los cuales se suman al 43% más de millaje anti-deslizante sin costo adicional para Vd.

GOODYEAR

"G-3" NOS CUESTA MAS EL FABRICARLO---PERO A VD. NO LE CUESTA MAS EL COMPRARLO

M.E.C.D. 2016

PAGINA SOCIAL

La Sra. de Aguinaldo surge para "mujer mas popular"

Sra. Angela Manalang de Gloria de Manila

Srta. Conchita Argüelles de Manila

Srta. Florencia Yambao de Bulacán

Continuacion de la página 7)

Srta. Lilia Kilayko, "Srta. University Club" de Negros Occidental, 1934-1935, para Negros Occidental.

Srta. María Luisa Paguia, hija del Dr. Pedro Paguia, para Sorsogón.

Srta. Conchita Argüelles, hija del arquitecto Tomás Argüelles, para Manila.

Srta. Florencia Yambao, maestra de la Escuela Elemental de Calumpit, para Bulacán.

En el ultimo escrutinio han recibido nuevos votos la Sra. Aurora Aragón de Quezon que ahora cuenta con 10 votos y la Dra. Paz Mendoza Guazon que tiene ahora 4 votos.

El estado actual del concurso es el siguiente:

ALBAY—
Sra. Rafaela S. de Vera

BATANGAS—
Sra. Jacinta F. de Yatco
Sra. Resureoción Bunyi de Santana
Srta. Charity Crow
Srta. Corazon Agoncillo
Srta. Maria Y. Orosa
Sra. Mara Agoncillo de Aguinaldo
Srta. Concepción A. Aguila

BULACAN—
Srta. Vicenta R. Tengco
Srta. Lulu de la Paz
Srta. Florencia Yambao
Sra. Belen Enrile de Gutierrez

CAGAYAN—
Srta. Consuelo Arranz

CAPIZ—
Srta. Elvira R. Altavas
Srta. Daisy Hontiveros

CAVITE—
Sra. Carmen A. de Melencio
Sra. Clarita A. T. Tirona
Srta. Natividad Ossorio
Sra. Felicidad Leon de Joya
Srta. Paz Guinto

CEBU—
Sra. Josefina R. Reyes
Srta. Maria Osmeña

ILOCOS NORTE—
Srta. Paciencia G. Acantillado

ILOCOS SUR—
Sra. Urbana Domingo de Anzures
Sra. Amparo Figueras
Sra. Alicia S. de Quirino

ILOILO—
Srta. Aida Jalandoni
Srta. Fanny Ledesma
Srta. Lourdes de la Rama
Sra. Julia J. de Montinola

JOLO—
Princesa Hadji Piandao

LA UNION—
Sra. Ildefonsa C. de Osias
Srta. Rizalina Barba

LAGUNA—
Sra. Jacinta Z. de Cailles

Srta. María Luisa Paguia de Sorsogón

Srta. Lilia Kilayko de Negros Occ.

Sra. Urbana Domingo de Anzures de Ilocos Sur

Sra. Eusebia F. de Malzar

LEYTE—
Sra. Mary May de Abeto
Srta. Cleofe Enage
Sra. Gorgonia T. de la Cruz
Sra. Josefina Oppus Zialcita

MANILA—
Srta. Maria Marta Albert
Sra. Rosa Sevilla de Alvero
Sra. Pilar Hidalgo de Lim
Srta. Ramona Tirona
Dra. Paz Mendoza Guazon
Sra. Sofia R. de Veyra
Sra. Juanita M. de Roa
Srta. Conchita Argüelles
Sra. Angela Manalang de Gloria
Srta. Ursula Uichanco
Sra. Francisca Reyes-Tolentino
Srta. Carmen Lopez
Srta. Pilar Arriola
Srta. Marcelina Cuenca
Sra. Maria C. de Syquia
Srta. Carmen Mapua
Srta. Pacita Roxas
Srta. Clarita Tan Kiang
Sra. Francisca T. de Benitez
Sra. Felisa C. de Delgado
Sra. Esperanza L. de Osmeña
Sra. Julia V. de Ortigas
Srta. Monina Acuña
Sra. Engracia Laconico Zara

MARINDUQUE—
Sra. Estela S. de Dizon
Sra. Juanita Zulueta Ricohermoso

PROVINCIA MONTAÑOSA—
Srta. Justina Vallejo

NEGROS OCCIDENTAL—
Srta. Julieta Ledesma
Srta. Lilia Kilayko
Sra. Carmen P. de Lacson

NUEVA ECIJA—
Srta. Rosario Esquivel
Srta. Julieta L. Abad
Srta. Marina T. Lopez

PAMPANGA—
Srta. Lucy Pamintuan
Srta. Conchita Dizon
Srta. Maria Luz Hizon
Srta. Rosario Puno
Srta. Corazon Hizon
Srta. Belen Gueco
Sra. Encarnación de Baluyot
Srta. Remedios Ibarra

PANGASINAN—
Srta. Maria C. Magsano
Srta. Fernanda M. Sison
Sra. Geronima T. de Pecson

RIZAL—
Srta. Pacita de los Reyes
Sra. Juana S. de Rodriguez
Srta. Lina J. Araullo
Srta. Anita Udarbe

ROMBLON—
Sra. Felipa F. de Negado
Sra. Constancia P. Bowers

SAMAR—
Sra. Aurora Reyes de Recto
Sra. Amanda Coria de Santos

SORSOGON—
Srta. María Luisa Paguía

TAYABAS—
Sra. Aurora A. de Quezon
Sra. Genoveva V. de Perez

ZAMBOANGA—
Srta. Rosie Alvarez

asistir a una conferencia. Un comite, cuyos preparativos se estan haciendo a todo sigilio, ha sido nombrado por el presidente Vicente Fragante para hacerse cargo de esta fiesta que promete ser muy animada. Dicho comite esta compuesto por los ingenieros reconocidos como "autoridades" en materias de entretenimientos, Jose Gonzales Salvador, Ephraim G. Gochangco, Prudencio F. Esquivel, Teodato Macabulos, Fernando E. V. Sison y Maximo Dimson.

En la ultima reunion de los directores de esta sociedad se ocordo formar un nuevo comite de publicaciones compuesto por los Sres. Marcial Kasilag, Gonzalo T. Vales y Filemon Rodriguez.

Una fiesta que durara toda la noche preparan los ingenieros

Saliendo de lo ordinario, los socios de la Philippine Society of Civil Engineers, dara una fiesta que "durara toda la noche" en honor a los ingenieros de distritos que vendran el proximo mes de abril para

Los excursionistas en Pansipit podran oir Misa a las diez de la mañana

Las personas de Manila que formaran la comitiva Yulo-Revilla para la jira de mañaga en Ponsipit, podran oir la misa en Taal a las 10 de la mañana, segun el secretario del Sr. Yulo.

El punto de reunion y de partida sera la casa del Secretario Yulo, a las 7:00 a. m.

Esta excursion es obsequio del Delegado Conrado Sanchez, del primer distrito de Batangas, y su señora, al Secretario Jose Yulo y señora y al Ex-Juez Eulogio Revilla y señora. La natacion, y otros entretenimientos propios en una fiesta campestre, formaran el programa de diversiones.

Viajaran por Europa y E. U. este año

La Sra. Nicolasa Dayrit de Panlilio, y sus hijas Teresita y Lourdes Panlilio, que a fines del actual, saldran para un viaje alrededor del mundo, en disfrute de vacaciones, La familia Panlilio-Dayrit es una de las mas prominentes de San Fernando, Pampanga.

Estrella de San Agustin se casa el 21

Para el jueves proximo, 21 del actual, esta concertado el enlace de la señorita Estrella de San Agustin, ex-alumna del Centro Escolar de Señoritas, con el joven galeno Dr. Tristan M.a Guerrero, hijo del malogrado Don Fernando M.a Guerrero. La ceremonia nupcial se efectuará en la Iglesia Parroquial de Quiapo a las seis de la mañana, pasando despues, los novios y sus invitados, al restaurant Banahaw, en donde se servira un desayuno.

La Srta. Delfina de San Agustin, prima de la novia, y el Dr. Vicente Serra actuaran de dama y caballero de honor', respectivamente. Durante las ceremonias religiosas cantara la soprano Pacita Nolasco, del Conservatorio de U. P.

El Dr. Tristan Guerrero es producto de lo Universidad de Santo Tomas. Actualmente es medico residente del Hospital de San Juan de Dios.

ESTRELLA DE S. AGUSTIN

El dia 25 empiezan los Ejercicios en La Concordia

Del 25 (no 20, como equivocadamente se consigno en una nota publicada hace dias) al 29 de Marzo se celebraran los santos ejercicios en el Colegio de La Concordia, bajo los auspicios de la Asociación de ex-Alumnas. Los ejercicios empezarán a las cinco de la tarde del dia 25 y terminaran a las ocho de la noche del 29.

En Sta. Escolastica y Sta. Rosa

Mañana la tarde tendra lugar en el Colegio de Sta. Teresa el recital de graduacion de la pianista Srta. Elvira Altavas, empezando el acto, a las 5:30 p. m. El numero principal sera el Concierto de Brahms para piano y orquesta. Esta pieza sera dirigida por el Teniente A. J. Fresnido, de la orquesta de la Constabularia.

Esta tarde, a las 5:00 se celebra en St. Cecilia's Hall el recital de octavo grado de la Srta. Paz Lopez del Castillo. El programa es como sigue: Prelude & Fugue—Bach. Sonata de Beethoven, en cuatro movimientos. 'Hark Hark the Lark' — Schubert-Liszt. 'Penitential Song'—Beethoven-Liszt. 'Wedding Day at Troldhaugen' — Grieg. 'Callirhoe'—Chaminade. 'Polonaise'—Chopin.

De la COLONIA ESPAÑO

Por Gloria Romero
Teléfono 5-62-2

La Sra. de D. Jose Garc... drá mucho gusto en recib... amistades el martes prox... de su santo, de 10 a 12 a... el Bay View Hotel.

En el "Bisayas" han re... del Sur los Sres. D. Carlos ... diz y D. Federico Perez, ... cionarios de la Compañía ... de Tabacos de Filipinas.

Mañana a las 11 de la ... tendrá lugar en la Iglesia ... RR. PP. Paules, la boda ... ñorita Conchita Gonzalez ... zalez con el Sr. Luis Tob... Merced.

Mañana dia 17, sexto ... rio del fallecimiento de la ... Dolores Jordan de Garc... rá una misa a las 6 en ... mayor de la Basilica del ... (Iglesia de San Sebastian) ... fragio de su alma.

Su viudo Ramon Garc... hijos Ramon, Esteban y ... Jose, desean notificarlo a ... tades, rogandoles una or... el eterno descanso de su ...

Entone los Viernes Crystal Arcade
K. Z. I. B. 6:20 p. m.
PROF. GERARDO O. ENRIQUEZ
Ex-Pianista y Director del "Filipino Orchestra" de los teatros Ingleses de Hongkong, Tientsin y Peking. Aprovechen las vacaciones a sus niñas y niños a estudiar el Solfeo y Piano como pasatiempo. Amateur o profesional. Lecciones a domicilio y en su Estudio Musical.
Calle Altura No. 17, Tel. 67094, Santamesa

La Disenteria
—y otras enfermedades hacen estragos hoy en muchas provincias.
¿Es Pura El Agua Que Vd. Bebe?
Examine su filtro; si el cilindro esta deteriorado, cámbielo con
CILINDRO-FILTRADOR ORIGINAL Berkefeld

porque un NUEVO CILINDRO significa PROTECCION CONTRA MICROBIOS.
De venta en todos los Principales Almacenes
Germann & Co., Ltd.

Modern School of Arts & Fashion
Mrs. Manuel Tanquintic, Directora
CURSOS QUE OFRECEMOS
Corte y Confeccion de Vestidos—"Ladies Tailoring"—Bordado a Máquina—Curso Combinado—Pintura Decorativa—Decorado Interior—Creacion de Matices—Pirografia y Ciencia del Peinado
Isaac Peral, Canto L. Guerrero No. 103 Ermita, Manila.
Ermita, Manila.
En nuestro nuevo y espacioso local, que goza de la fresca brisa del mar, contamos con un dormitorio para las alumnas que deseén ahorrarse las molestias y los gastos que suponen las idas y venidas de sus casas.

Aimee's
425 A. Mabini Tel. 5-73-49
No se olvide de sus amistades que se marchan por el "Pres. Hoover" el Mier., 20 de Marzo.
HAGA SU ENCARGO TEMPRANO
Cestas "Bon Voyage" P3.00 para arriba.

₱4.50 SOLA... por ... BILLE...
10 Comid...
DESAYUNO . . .
ALMUERZO . . .
CENA. . . ₱0.40
VENGA a comer una vez ... RESTORAN y se con... que nuestro sitio es uno ... frescos en Manila.
COMIDAS ABUNDANTES ... HECHAS—CHINAS Y AME... —TODA CLASE DE PASTE... RIEDAD EN PASTELES, ... DULCES, REFRESCOS, TA... CIGARRILLOS
Sta. Cruz Restau...
MATEO G. REVILLA
15—Plaza Sta. Cruz—

PHILIPPINE VOCA... COLLEGE
PHIL. VOCATIONAL CO...
67 Legarda, Retoño Bldg., ... Manila
Ofrece cursos en CORTE ... FECCION, DISEÑO, CORTE ... RIA (para Hombres), TE... TAQUIGRAFIA Y MECANO...
Curso completo en TRES ...
Corte y Confeccion y Mecano...
Honorarios Modicos y Diplo...
Clases Diurnas y Noctu...

LOCION TODA CLASE DE PERFUMERIA
ESENCIA ARO PERFUMES
COLONIA EN VENTA A GRANEL
NO DEJE DE VISITARNOS —
REAL 81 INTRAMUROS

Candies BUNT...
Rellenados ... Nueces, Cre...
Jarro de 2½ ...

KATIALIS

SARNA
El KATIALIS del D... renzo C. Reyes es p... olor agradable y por ... ción curativa rápida ... caz, el medicamento m... comendable para la SA... HERPES, ECZEMA, ... PULLIDOS, GRANITO... la cara, CASPA, HER... ESCORIACION, ABS... SOBAQUINA, y la pi... de mosquitos, chinche... gas y otros insectos.
Se vende en las far... o pídase por medio de... junto cupón.
FORMULA: Menthol 0.40 Gm., Acid 1.50 Gm., Resorcinol ... Zinc Oxide 3.00 Gm., Precip... phur 3.00 Gm., Benzoinated ... Gm., Oil of Bergamot Q. S.
Dr. LORENZO C. REY...
405 San Lazaro, Manila
Sirvase enviarme 1 ... Katialis cuyo importe de ... ($1.20 en el extranjero) ... junto
Nombre .....
Direccion .....

—LA PERSPICACIA DE ANITA—

Ethlyn Claire, Una Beldad de la Pantalla

"TIENES UN COLOR ADMIRABLE"

. . . murmuró él. Ni se apercibió que el adorable encendido del rostro de ella no era verdadero. Es que los coloretes PRINCESS PAT proporcionan un color que parece surgir misteriosamente del cutis mismo. Los hombres adoran esta belleza maravillosa, que parece tan natural. En cuanto a la decepción, porqué ocuparse de ella? Es una muestra de inteligencia, y destreza.

Lea LOS ANUNCIOS CLASIFICADOS

LA BELLEZA Y UN COLOR ROSADO SERAN SUYOS
si usa
EL POLVO COMPACTO "BRUEMAN" PARA CARA
(DOS en UNO)

Le ofrecemos este articulo de tocador "De Luxe" envasado en caja Ultra-Niquelada de combinacion con espejo. El Polvo Compacto "BRUEMAN" (Daffodils) se fabrica para dos fines. Queda Vd. servida con un COLORETE comprimido, y POLVO comprimido BLANCO o NATURAL para los toques finales.
Le durara un año entero al Precio de Fabrica de P2.50, libre franqueo.
(Envie su pedido por C. O. D. con P1.00 de deposito)
Fabricado por (D. ORIENT, Paris) para
L. Araneta Trading, Co.
Manila

Gafas QUE SE ADAPTAN A SUS OJOS

ES posible que *Vd.* padezca de la vista pero no se percata de ello! Eso pasa con muchos. Es parte de nuestra tarea el decirle *EXACTA* y *HONRADAMENTE* la verdadera condición en que se encuentran sus ojos. Si Vd. NECESITA gafas, podemos darle lentes que restaurarán su vista normal.

Contamos con modernos aparatos cientificos para el examen de sus ojos.

Gafas QUE SE ADAPTAN A SU CARA

A la adaptación de gafas a sus ojos, sigue en importancia la adaptación de las mismas a su *cara*. Déjenos ayudarle a seleccionar—de la manera más economica el tipo de armazón que le sea más cómodo; el tipo más apropiado que le dé esa apariencia más atractiva y moderna que desea.

Escolta Optical Company
167 Escolta, Manila, I. F.
(Cerca del Puente Escolta, Frente al Philippine Trust Company)
Enterese de nuestras faciles condiciones de pagos.

Embellecedores:

Por la gran demanda de los Aparatos para Rizar el Cabello y Productos de Belleza "HELENE CURTISS", la primera remesa que recibimos se ha agotado ahora.

Encarecemos por tanto a nuestros favorecedores que hagan sus pedidos ahora para los artículos que llegaran hacia mediados de Abril.

HALLARA UD. TODO LO QUE NECESITE EN
GOLDENBERG'S
DEPARTME NT STORE
PLAZA CERVANTES CERCA DEL PUENTE JONES Y ROSARIO

Señoras:
ACABAMOS DE RECIBIR
Algo Nuevo y de Lo Mas Moderno!
SATENES "CIREY"—TODOS LOS COLORES
TELA "JERSEY" LISTADA para Vestidos
"DOTTED SWISS"
NUEVA BATISTA ESTAMPADA
Y muchos nuevos articulos en Retazos de Seda y Algodon, Ahora expuestos en nuestro Segundo Piso. Servicio de Ascensor.

M.E.C.D. 2016

PAGINA SOCIAL

El recital del jueves fue un digno epilogo de los conciertos de grado en Sta. Escolastica

Rocio Evangelista recibe numerosos homenajes de simpatia y admiración

Tres revelaciones, todas ellas dignos de nota y estima, hubo en el ultimo concierto de grado para maestra de musica, celebrado el jueves por la noche en Sta. Escolastica. Desde luego, primerisima de las tres revelaciones fue la misma concertista, la profesora como maestra de piano, la Srta. Rocio Evangelista que, a sus elevados meritos artisticos, añade una cualidad personal tan amable y tan simpatica: la modestia.

Srta. ROCIO EVANGELISTA
En la noche de su concierto de graduacion, en St. Cecilia's Hall.

La graduanda—y aqui está la segunda revelacion—se sometió a juicio del selecto auditorio, sencilla en su vestido de color claro; sencilla en sus modales exentos de pretensiones, y sencilla en sus gustos al preferir un escenario de concierto sin el agobio de arpas liras, cestas y ramos de flores; sin mas adorno destacante que el altar mismo ante el cual habia ella de poner a prueba su profesion: el piano de cola. Conste que, a pesar de sus instancias, Rocio Evangelista recibió en su concierto muchas ofrendas en flores de sus numerosas amistades; pero, ella, firme en su proposito de exaltar, durante su concierto, las eternas bellezas del arte, antes que las efimeras de las flores, acordo dejar el escenario tan sencillo como ella misma.

Entre los numeros del programa de concierto estaba intercalado un vocal, solo, "El Danubio Azul" de Strauss, parapareada por Liehbling. Su interpretacion corrió a cargo de la Srta. Milagros Kilayko, de la escuela del Maestro Carrion, la que fué para todos una tercera revelación de la noche. Acaso no tenga todavia el volumen, el desarrollo en la potencia deseables; pero, su voz atesora apreciables timbres de apreciable coloratura es limpida, flexible, afinada, agradable, muy femenina, muy de "Gilda", de "Rosina", de "Violeta", y ¿por que no? muy de "Lucia". Acompañola su hermana, la profesora Gilda.

En cuanto a la concertista propiamente, basta decir, para ameritarla que opiniones autorizadas, como las del Teniente Fresnido, la "virtuosa" del teclado Leonarda Ocampo; la profesora de musica Vicenta M. de Eloriaga; Da. Pacita D. de Villareal y varias otras personas de igual calibre en el arte musical, estuvieron contestes en admirar, con entusiasmo desbordante pero inteligente en alto grado, las excelentes cualidades que posee la concertista. En el "Concerto en B flat" de Brahms, escogido por la Srta. Evangelista para su numero principal de su grado, dichos dotes se pusieron de relieve, pero relieve muy destacado. Se trata de una pieza de dificil ejecucion, segun la Srta. Ocampo, por sus variadas modalidades; todas expresiones de la inspiracion del compositor; por sus frecuentes sincopados alternativos para la orquesta y el piano, no solo en los allegros sino aun en el andante; por sus contra-compases que demandan viveza, precision y destreza nada ordinarios para una interpretacion acabada, y en todos esos pasajes de prueba, la Evangelista se dio a conocer, como ejecutante, no solo habil, diestra, fiel; sino tambien, comprensiva, ecuanime, serenisima.

En los dos primeros movimientos del concierto, parecian reproducidos cuadros magnificentes de la epoca de los Cesares, y alli el piano, como dama romana instada por los clarines heraldicos, se mostraba responsiva a la orquesta, dialogando precisa y expresiva, ya con el alto, la flauta o los fagotes ya con toda la orquesta en crescendo. Vida de refinamiento, de romanzas, de goces, de delicias exquisitos bajo el cielo de Italia insinuan violines, violas y violoncellos de la Orquesta en el andante, y alli el piano, docil, sumisa, flexible a las solicitudes de la maestra, era sencillamente dulcedumbre y armonia, belleza y emocion como las noches de luna italianas, como la monumental Ciudad Eterna, como los rizos, las ondas, los murmullos del mar siciliano, como los palacios, las catedrales, las panoramas de la tierra de los Verdi, Rossini, Donizetti.

La orquesta sinfonica de la Constabularia, bajo la direccion acertada del Teniente Fresnido, estuvo como siempre, o, mejor cada vez mas, digna de aprecio. Brillo tanto en el concierto, como en la interpretacion de la pieza de intercalacion, "My Old Kentucky Home", rearreglada por Carl Busch.

Innecesario es consignar que sobre la graduanda, sus profesoras, sus padres y sus colaboradores en el concierto llovieron felicitaciones y testimonios de simpatia. El padre, el ex-representante hoy fiscal de Zamboanga, D. Jose Evangelista, se reia, modesto como es, agobiado de emocion. Se comprendia: su hija demostro ser digna, no solo del "alma mater" que la ha moldeado y de la familia que la ha cuidado, sino tambien de la provincia culta en que ha nacido. Iloilo.—ANA HAW.

Carnet Social

SABADO, MARZO 16

Boda Fanlo-Pascual en la Iglesia de Sto. Domingo, a las 7 p. m.
Central Student Y.M.C.A., banquete de la clase graduanda, a las 7:30 p. m.
'Back to the Farm party' de la Srta. Teresa Tuason, en el Wack Wack, a las 9 p. m.
Fiesta de despedida en el Manila Club en honor al Consul Thomas Harrington y Señora, a las 8 p. m.
Baile de trajes de la Asociacion de Hijas de Veteranos de Americanos (9 p. m.) en el Goldenberg Roof Garden.
Dinner-Dance del Isabela Circle en el Plaza Hotel, a las 8 p. m.
Recital de Paz Lopez del Castillo en St. Cecilia's Hall, a las 5 p.m.

DOMINGO, MARZO 17

Boda Morales-Yabut en la Iglesia de Sampaloc, a las 5:30 a. m.
Boda Tobalina-Gonzalez, en San Marcelino, a las 11 a. m.
Reunion todo el dia—Ex-alumnas de high school de la Universidad de Filipinas en el U.P. High School.
Dinner Danzant del Laong Laan Tennis Club, desde las 7 p. m.
Tea Danzant del Pharmacy Club de la C.E.U., en el Manila Law College, a las 5 p. m.
Recital de Elvira Altavas en Sta. Teresa, desde las 6 p. m.
Jira a Pansipit del Delegado Sanchez en honor al Secretario Yulo y señora y el Ex-Juez Eulogio Revilla y señora.
Recepcion en la Philippine Women's University en honor a las clases graduandas de 1935, desde las 9 p. m.
Opera House—Funcion benefica patrocinado por distinguidas damas de la colonia española.

Las futuras doctoras se despiden con un baile

Un rumboso baile de despedida estan organizando los miembros de la clase graduanda del Colegio de Medicina de la Universidad de Filipinas. La fiesta tendra lugar el sabado 23 de Marzo en el Bay View Hotel. Las chicas que aparecen en el cliche forman el grupo femenino del comite organizador. Todas ellas se graduan este año en el Colegio de Medicina de U. P. Arriba, de izquierda, Leticia Salas, Paz del Rosario, Caridad Perlas, Rafaela Hocson. En medio, Carolina Tiongco, Herminia Castelo, Dolores Urtula y Victoria Banzon. Abajo, Purificacion Ongkiko, Dolores La O, Rosario Custodio, y Salome Carpena.

La segunda audicion de 'El Trovador' por artistas locales

"Serata d'Onore" de la "prima dona" filipina Angela A. de Gonzaga, notable producto del teatro y la escuela de opera nativos, la función extraordinaria de anoche en el Manila Grand Opera House tuvo dos caracteristicas salientes, entre otras dignas de aprecio: la exhuberante demostración de simpatias a la beneficiada y la gratisima revelación de nuevas estrellas teatrales. Familias, damas, caballeros y un buen público, de Manila y provincias, todos admiradores de la aplaudisima intérprete de la "Aida" de la opera del mismo nombre y de la "Leonor", de "El Trovador", obra escogida para dicha función, diéronse cita anoche en el viejo coliseo de la Avenida Rizal a testimoniar una vez mas su estima y admiración a la Gonzaga. En adición a la concurrencia personal, se prodigaron regalos y ofrendas en liras, cestos y ramilletes de flores, al grado que si los concurrentes llenaron proscenios y palcos, butacas y galerias, los presentes en flores cubrieron buena parte delantera del escenario.

En esta segunda representación, "El Trovador" obtuvo ajustada y plausible interpretación, individual y de conjunto. Puede afirmarse que cantantes de primer cartel, formando un hermoso cuadro homogéneo de voces; coro y orquesta, constituyendo un digno marco complementario, y dirección y decorado, como fondo indispensable, se granjearon legitimos merecimientos de la concurrencia en general. Solos, duos, trios y demás combinaciones de voces en la partitura con inclusión del coro general, del de soldados, del de gitanos, agradaron a la abigarrada concurrencia, que se deshacía frecuentemente en cálidos y vibrantes aplausos. El vals de Abelardo, cantado por la Gonzaga, en reciprocidad cordial al público que estuvo a admirarla, mereció plácemes igualmente.

Acaso de menor volumen, pero tambien de mejor expresión, la voz de la Gonzaga se dejo oir anoche como siempre bien emitida, bien timbrada, bien matizada en todos los pasajes. Octavio Cruz, de Mauricio, aparecio siendo el mismo, es decir, cada vez en progresión ascendente, como cantante y como actor. Ahora bien, las dos revelaciones de la noche fueron Pantaleon Lopez, en "Conde de Luna" y Soledad Villa-real, en "Azucena". Se sabia que eran cantantes, baritono él y mezzo-soprano. Pero, francamente, nadie sospechaba que bajo aquella reputación de voces, tuvieran ambos escondidas un alma, una vocación, un temperamento artisticos. Porque si Lopez se reveló al

(Continua en la pagina 10)

Esta noche da su party la señorita Teresa Tuason

El 'back to the farm party' que ofrece la señorita Teresa Tuason a sus amistades en la sociedad de Manila, tendra lugar esta noche en los salones del Wack Wack Golf and Country Club.

La fiesto se da por la Srta. Tuason con motivo de su graduacion en el Colegio de la Asuncion. Todos los concurrentes asistiran trajeados con 'overall'. La lista de invitados incluye a los siguientes:

Tomas Sunico y familia, Jesus Bayot y familia, Dr. Baldomero Roxos y familia, Alejandro Roces y familia, Juez Mariano Albert y familia, Elias Zaragoza y familia, Viuda de Araneta y familia, Pedro Campos y familia, Dr. Benito Valdes y familia, Salvador Zaragoza y familia, y muchos mas.

PERSONALES

Se halla gravemente enferma, en su residencia en la calle Potenciana, la Srta. Dolores de los Reyes. Previo permiso especial del Vicario General, se ha celebrado una misa en la propia habitacion de la enferma, y en el acto se le ha administrado el santo viatico, y despues, la extremauncion.

La Sra. de Felipe Chanco nee Amparo Rodas) ha dado a luz una niña en la residencia de la familia, en la calle Nebraska, Ermita. La recien nacida es nieta del Juez Sotero Rodas, del Juzgado de Nueva Ecija.

Se encuentran en Manila, por asuntos personales, los conocidos hacenderos de Batangas, Sres. Gregorio Agoncillo y Jose Villavicencio.

Aquejada de una afección cardiaca, se halla guardando cama desde hace una semana, en su residencia en San Juan del Monte, la Sra. Naty Ocampo de Arellano. Naty es una de las cuatro aventajadas alumnas de canto de Jovita Fuentes en la "Academy of Music" que se gradua en "Voice Culture" este curso. Su concierto de graduación señalado para el 22 de los corrientes, se tendra que posponer para otra fecha.

La comparsa ganadora del primer premio celebra su triunfo mañana

Premiada

Srta. VIRGINIA ATIENZA
Ganadora del primer premio, en el concurso de declamacion en español, celebrado en la Philippine Women's University el jueves pasado. La Srta. Atienza recito la poesia 'La Novia Muerta.' El 2.o y el tercer premio correspondieron

La tan esperada jira campestre de los participantes en la comparsa "Winter" "Una Fiesta en pleno Invierno", que gano el primer premio en la Noche de comparsas de Carnaval de 1935, se llevara a cabo definitivamente mañana, domingo en Los Baños, en la Hacienda Earnshaw.

Por los preparativos, la excursion promete ser de las mas animadas y placenteras de la temporada. Ademas de un suculento almuerzo, habra juegos, concursos, y quizas, baile.

Todas las lindas chicas que formaron parte de la original comparsa carnavalina han dado promesa de asistir a la jira.

Los excursionistas estaran de vuelta en Manila hacia las cinco de la tarde.

Por su parte, los miembros de la comparsa 'The Merry Widow', que se llevo el segundo premio en la noche de comparsas del carnaval, dan su fiesta el 23 bajo el 'managera' de la Sra. P. Pecson, las Srtas. Rosalia de Leon, Victoria Concepcion y los Sres. B. Nolasco y Dr. Ang T. Suaco.

La celebracion consistira en un dansant, y tendra lugar en los salones de la Philippine Columbian Association, desde las 4 p. m.

a las Srtas. Carmen Teodoro y Lilia Rodriguez, respectivamente.

GENUINAS
PIEDRAS DE NACIMIENTOS
JOYERIAS DE CEYLON
Manufactura—Condiciones Faciles
"Darley's Jewelry Store"
83 Real, Intramuros
Tel. 2-60-29 Manila

Pianos Chassaigne Freres
A. Romonach & Co. Inc.
Agentes Exclusivos

Y ahora ya lo tenemos aquí!
"BEECHWOOD" PULIMENTADOR DE MUEBLES Y PIANOS—se venden en botellas de una pinta.
Limpia y pulimenta en una sola operación, produciendo un lustre bonito y suave.
Se puede aplicar con tela fina u otra clase de paño suave.
Es un producto "Boyer" que se vende por Parsons lo cual es una garantía para Ud.
PARSONS HARDWARE CO. 805 Echague MANILA

Ofrecemos
PRECIOS ESPECIALES
para las estudiantes
GRADUANDAS
Siempre Nuevos Modelos de RIZADO PERMANENTE al estilo de Hollywood.
351 Ronquillo, frente Cine Grand. Tel. 2-12-32

VET-SIN
Da mejor gusto a la SOPA y VIANDA
En los Almacenes de Comestibles.

Aviso

Tenemos el gusto de anunciar que acabamos de abrir nuestro nuevo almacen
MARCOS GROCERY
355 Echague, Quiapo
Tel. 2-23-74
donde hallara una existencia completa de comestibles y bebidas a precios muy razonables.
Entre ellos estan:
Habichuelas — Garbanzos — Bacalao sin espinas — Queso de Bola — Jamon Jocchio — Chorizos de Higado — Pescados Exquisitos para la Semana Santa

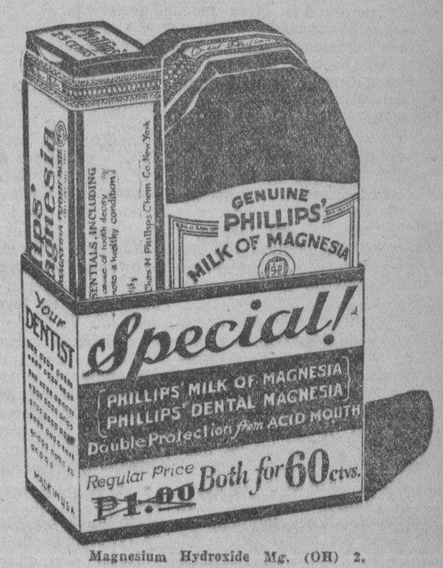
Le enviamos nuestra cordial invitación.
Vale la pena el probarlo!

VACACIONES...

—que invitan a calzarse con zapatos ESCO cómodos y elegantes.

Le rendiran meses y meses—quizas años de SERVICIO si insiste en usar ESCO siempre!
ESCO SHOE EMPORIUM
609-615 Escolta, Esco Legarda Store 333 Legarda

Ahora a Precios Reducidos!
Leche de Magnesia "Phillips"
Botella de 4 oz. ... P.50 Botella de 12 oz. P1.00
Se vende en todas las Boticas
LA LECHE DE MAGNESIA es un laxante ideal que mantiene todo el organismo en estado normal. La profesion médica recomienda su uso para todos—hombres, mujeres y niños. Para la acidez del estómago, pesadez despues de las comidas, indigestion, constipacion, debilidad y esos extraños dolores de cabeza, no hay otra cosa mejor que la Leche de Magnesia. Pero debe usted exigir la verdadera formula de la Leche de Magnesia de Phillips. Su accion es suave pero eficiente. Es el producto original y mas perfeccionado. Las preparaciones "menos" perfectas no son tan eficaces porque no producen la misma accion y no logran los mismos resultados.
Ofrecemos para unas semanas solamente nuestra
"Oferta Especial"
---en paquetes de combinación.
Pague solamente
10 centimos
por un tubo de P0.50 de la
Pasta Dentifrica de Magnesia "Phillips"
la moderna pasta dentífrica que contiene más de 75% de Leche de Magnesia de Phillips.



Magnesium Hydroxide Mg. (OH) 2.
En todas las principales boticas

M.E.C.D. 2016

Esfuerzo aunado se acuerda para sofrenar a radicales

DISPUTAS SOBRE LOS BENEFICIOS SE ARREGLARAN

Se diseminaran informes de la labor en bien de necesitados

Los primeros pasos para cortar la propagación de las doctrinas radicales y aliviar la situación de la gente, se dieron ayer cuando funcionarios del gobierno y capitanes de la industria azucarera acordaron unir sus esfuerzos, en una conferencia celebrada ayer tarde en el despacho del Speaker Quintín Paredes.

El Speaker Paredes convocó la conferencia principalmente para discutir la cuestión de la participación de los terratenientes, que trabajan en plantaciones azucareras, en los beneficios del impuesto de utilización. El Speaker, durante su visita reciente a las provincias del Centro de Luzón, había oido quejas en relación con estos pagos de beneficio, decidió invitar a una conferencia a los azucareros para arreglar el asunto.

Después de tres horas de conferencia, que comenzó a las 3 de la tarde, se decidió unánimemente nombrar un comité integrado por el Secretario del Trabajo Ramón Torres para arreglar todas las disputas que pudieran surgir sobre la repartición de los pagos de los beneficios entre los plantadores y los dueños de terrenos.

La siguiente declaración fué expedida por el Speaker Paredes después de la conferencia:

"Es el sentir de la reunión al que se dé a los aparceros del pago de beneficio que le pueda corresponder al patrono, la cantidad que, segun los contratos respectivos de dichos aparceros, les debe corresponder, por toda la caña producida por ellos.

"Para evitar en lo posible que contratos dudosos o diferencias de criterio entre plantadores, arrendadores y aparceros lleguen a los tribunales o perturben la armonía que debe existir entre ellos, se acordó nombrar un comité compuesto de los gobernadores de las provincias de Laguna, Tárlac, Pampanga, Bulacán, Batangas, Nueva Ecija y Bataan y presidido por el Secretario Torres, del Trabajo, para que dictaminen la participación que debe darse a cada cual, segun la clase de contratos que tengan celebrados y para que contesten además, las consultas que en materia de "benefit payment" les dirija cualquiera persona interesada".

Presentes en la reunión, estaban los Secretarios Yulo, de Justicia; Sison, del Interior; Torres, del Trabajo; Albert, de Instrucción Publica; Sub-Secretario Aguilar, del Trabajo; los presidentes de las asociaciones de plantadores de las provincias de Luzón, los gerentes de las centrales azucareras, los Representantes Diokno, Perez, Payawal, Cojuangco y Magalona, y los defensores públicos.

También se acordó que todos los presentes y otras personas cuya ayuda se pueda conseguir, cooperarán en la diseminación entre las masas de informaciones sobre la labor y actividades que el gobierno está realizando para beneficio de los necesitados y desempleados. En relación con esto el Speaker Paredes anunció que él ha conseguido el consentimiento de los diferentes Departamentos Ejecutivos, por conducto de sus secretarios respectivos, para llevar a cabo lo siguiente:

Departamento de Instrucción Pública: Asambleas comunales bajo los auspicios de la Oficina de Enseñanza para enfatizar las actividades que se están haciendo para beneficio del publico en general especialmente de los necesitados, y para recordar los deberes cívicos de los ciudadanos.

Departamento de Obras Públicas y Comunicaciones: Ciertas localidades donde el desempleo parece más agudo recibirán preferencia en la distribución de los fondos públicos discrecionales. En algunas provincias se establecerá el sistema en vigor en Bulacán en donde hay diferentes grupos de obreros de obras públicas que turnan en el trabajo de dos en dos o de tres en tres días, a fin de dar oportunidad al mayor número de obreros de ganar aunque poco.

Departamento del Interior: A todos los funcionarios provinciales y municipales se pedirá que ayuden en la diseminación de informaciones con respecto a las actividades del gobierno para beneficio del pueblo en general.

El Speaker Paredes manifestó que estos son solamente los primeros pasos para contrarrestar la inquietud que se nota entre la gente causada por la campaña de los elementos radicales. Como jefe interino del partido de la mayoría, el Speaker Paredes dijo que hará todo lo posible con la ayuda de sus colegas y funcionarios del gobierno para aliviar la situación del pueblo, y asegurar el orden publico, tan necesario especialmente cuando se establezca el gobierno de la Mancomunidad.

Con la promesa dada por Jacinto Manahan, un lider obrero y presidente de la Asociación de Campesinos Filipinos, de contrarrestar el movimiento radical en provincias, el intento del gobierno de suprimir la propagación de la agitación de los radicales en Filipinas ha quedado fortalecido.

Manahan ha prometido su apoyo al Speaker Quintín Paredes y ahora está emprendiendo su campaña en las provincias del centro de Luzón. Prometió a los caudillos legislativos hacer todo lo que pueda en la supresión de la agitación de ideas radicales.

Para los caudillos no es ninguna sorpresa el cambio de frente de Manahan. Cuando éste decidió cooperar con el gobierno, hizo patente que se veía obligado a ello porque muchas de las reformas obreras por las que había luchado han sido adoptadas por el gobierno. Hizo mención del establecimiento del Departamento del Trabajo, la creación del puesto de defensores públicos, y la aprobación de leyes para ayudar a la clase obrera, tales como la ley de 8 horas de trabajo y la ley de compensación de los obreros.

"Es cierto que combatí al gobierno en el pasado", dijo Manahan ayer, "pero lo combatí no con intento de inculcar ideas subversivas en la mente del pueblo, sino para obtener reformas que han de ayudar en el fomento y la protección del bienestar y el interés de la clase obrera, que el gobierno pareció haber olvidado en aquellos años. Hemos logrado nuestros ideales; las reformas que habíamos pedido, en cierto grado han sido introducidas. Estas reformas consisten en la creación del Departamento del Trabajo, la aprobación de leyes obreras y la creación de los cargos de defensores públicos.

"En vista de que el gobierno ha respondido a nuestras justas demandas, no veo ningun motivo para proseguir nuestra actitud radical contra el gobierno. Todas las reformas que he mencionado tienden a mejorar la suerte de la clase obrera. Sería una locura pedir más o algo que el gobierno se vería imposibilitado por ahora de conceder; ya no sería pedir en nombre de los obreros, sino que significaría algo que puede fomentar la confusión y el caos en el país cuyo propósito no es otro más que derrocar las instituciones establecidas. No suscribo esa idea".

La "Far Eastern" completa su primer año despues de un curso todo prosperidad

Velada de fin de curso en que se concederán 310 diplomas universitarios y 324 certificados de segunda enseñanza

La Universidad Far Eastern completa su primer año este mes, despues de un curso escolar muy prospero y en sus primeros Ejercicios de Clausura el 29 y 30 de marzo, concederá 310 diplomas de Universidad y 324 certificados de segunda enseñanza con el ex-Presidente Rafael Palma de la universidad del gobierno como orador de fin de curso.

Durante el año, la Universidad ha tenido un funcionamiento progresivo. Su matriculación ha superado a las más altas esperanzas de sus oficiales. Aunque sus colegios más antiguos, el Far Eastern College y el Institute of Accounts, Business and Finance, tenían unos alumnos combinados de cerca de 3,000 cuando se fundieron para convertirse en un nucleo universitario, la matriculación de la Universidad al comienzo del año escolar era más de 4,000. Esta es una matriculación universitaria que solo es superada por la universidad del gobierno.

Pero el Far Eastern, contrario al giro ordinario de los acontecimientos en las escuelas y universidades, completa el año escolar con un cuerpo estudiantil que en realidad es más grande que el numero de sus alumnos el junio pasado. Esto obedece a que poco después del comienzo del segundo semestre, los alumnos y miembros de la facultad del "National and Lincoln Institutes" pidieron que sean aceptados por la Universidad. Sus peticiones fueron concedidas y el cuerpo estudiantil quedó engrosado a cerca de 5,000.

Tan inseperadamente grande ha resultado el numero de alumnos de la institución, que al final del mes comenzará la construcción de una nueva adición al edificio de su "Instituto de Derecho". Cuando se organizó la universidad, tomó posesión de tres edificios de concreto en la calle de Azcárraga y añadió otro nuevo que hoy forma la fachada y el edificio de Administración. Con todo, las acomodaciones resultaron algun tanto insuficientes cuando se completó la matriculación de alumnos. La adición contendrá un pequeño Salón de Conferencias, una oficina para el decano Pedro Concepción del Instituto de Derecho, varios cuartos para clase, un laboratorio, una biblioteca y otros locales que se necesitan para una completa escuela de derecho.

Durante el año, la facultad de la Universidad quedó asimismo mejorada grandemente con la adición de profesores bien cualificados. En el Instituto de Derecho, el juez Quirico Abeto, ex-Secretario de Justicia, fué agregado a la lista de profesores. En el "Institute of Accounts", Business and Finance", la abogada Pacita de los Reyes y el gerente Racelis de La Previsora respectivamente, se hicieron profesores de derecho mercantil y de finanza. Otros pedagogos igualmente bien conocidos fueron asimismo agregados a las otras facultades de la Universidad.

La lista de candidatos para graduación este año es como sigue:

NORMAL

Nestly Bico y Bibiana Torio.

CERTIFICADO EN COMERCIO

Francisco Bautista.

ASOCIADOS EN ARTES

Dominador Abania, Bertha Abbott, Virgilio Abesamis, Enrique Alfonso, Victoriano S. Alip, Emilio Andrion, Rafael Arcalas, Raul Aristorenas, Nicolas A. Bautista, Dominador Baldoza, Octavio P. Basa, Nazario B. Belmonte, Fortunato Bondoc, Primitivo A. Bugarin, Pedro C. Bukalan, Bernardo Bumatay, Mariano Carbonell, Mariano A. Carpio, Eusebio O. Castor, Joaquin E. Chipeco, Dominador M. Clarin, Alberto V. Cruz, Bunyi Dimaculangan, Alejandro Dinsay, Rafael Dizon, Pedro A. Fabricante, Leocadio Fajarito, Emigdio Fernandez, Francisco R. Fernandez, Francisco R. de la Fuente, Severino Ca.nalon, Felix Gimeno, Antonio L. Gonzales, Benjamin Gonzales, Ernesto S. Gonzales, Gabriel de Guia, Luciano Cunabe, Pedro Holgado, Emeterio A. Huelgas, Florentino C. Juncian, Jose L. Joaquin, Porfirio de Juan, Gregorio Labao, Gregorio C. Lagman, Olegario Landicho, Jose Lloren, Jose Lukban, Iluminado Mabalot, Felix V. Makasiar, Lucio La. Margallo, Jovencio Mayor, Mamerto Natividad, Horacio Nepomuceno, Alejandro Nuevas, Benjamin Nuñez, Jose de Ocampo, Constancio B. Ocampo, Silvestre Orejana, Severo C. Pacis, Azarias Padilla, Carlos Pio Roda, Remedios Puno, Alonso V. Quintana, Saturno Ramirez, Mariano Ramos, Pedro Ramos, Arsenio R. Reyes, Jose Rodriguez, Nicolas K. del Rosario, Tranquilino S. Rovero, Regino A. de Sacola, Sofronio Saavedra, Serafin Salonga, Cayetano Santos, Emilia C. Saturnino, Michael Stamelos, Sergio Suico, Marcelo Suares, Avelino S. Tanjutco, Juan Tingson, Tranquilino Tividad, Martin Tolentino, Emeterio M. Trinidad, Felipe C. Valdez, Calivto P. Valente, Florencio Verzosa, Guillermo M. Victoria, Esperanza Vigilia, Faustino Vigo, Avelino V. Villacorta, Artemio Villanueva, Luis Villacerán, Mariano Villarin, Norberto Zulueta, y Antonio L. Zuñiga.

ASOCIADOS EN CIENCIA COMERCIAL

Dionisio Aldaba, Nemesio Alonzo, Rebecca Arabejo, Manuel Arevalo, Victoriano Bacani, Benjamin Balayan, Jose V. Benedicto, Ricardo Bernabe, Rosario Cadiz, Salvador Capaque, Victorina Saravana, Jose M. Cardenas, Luz V. Cruz, Melanio C. Cruz, Arsenio Dailo, Carlos Diaz, Felipe Dimarumba, Jose Donado, Carlos Elizalde, Francisco Eugenio, Alfredo Espino, Pedro Evaristo, German F. Fabella, Mamerto M. Ferrer, Mariano Garces, Paz R. Garcia, Benigno Galsim, Tomas Gonzales, Feliciano Gosioco, Modesto Hilario, Benito Isip, Primitivo Javier, Ernesto de Jesus, Rosario de Jesus, Carlos Laureano, Casiano Librero, Sofio L. Luciano, Florentino Mangona, Benjamin E. Manuel, Fermina Mendoza, Cirilo Miran, Piedad Montenegro, Antonio C. Ocampo, Salud Pasion, Andres Payabyab, Carlos Puzon, Agustin L. Quilit, Ambosio Riparip, Manuel Rodriguez, Benedicto Rosario, Mariano Salvo, Jose V. Santiago, Feliciano Santos, Esperanza Suzco, Emilio Teves, Emeterio Trinidad, Enrique Umali, Alfredo Uson, Carlos Uy Nee Chiang, Honorio R. M. del Val, Alejandro Valderrama, Domingo Valerio y Fe Villaceran.

BACHILLER EN ARTES

Francisco Hernandez

BACHILLER EN CIENCIAS DE EDUCACION

Belen Enrile Gutierrez

BACHILLER EN CIENCIAS DE ECONOMIA DOMESTICA

Dolores Daquioag, Maria Ferreira, Tecla Melchor, Luisa M. Rodulfa y Juanita San Pedro.

BACHILLER EN CIENCIAS DE COMERCIO

Cosme Alagar, Ricardo Alcala, Luis M. Alejandrino, Marcelo P. Allas, Epifania Amador, Florentino Amanseo, Gregorio M. Angel, Saturnino R. Aricheta, Cesar Avecilla, Guillermo Azcona, Jr., Primitivo Baltazar, Emilio Barcelona, Tirso Bartolome, Domingo C. Baua, Nicolas Bautista, Eugenia Beleno, Melchor Benavides, Rodolfo D. Bernabe, Emilio V. Bernardino, Edmundo Cabal, Pedro Cabatio, Modesto Cadao, Adelia P. Samilao, Dominador Capada, Gil M. Carmelo, Artemio B. Castillo, Aurelio G. Catungal, Pedro P. Clemente, Jose R. Cordero, Nicomedes L. Corpuz, Anita R. Crisologo, Ibarra Ll. Crisostomo, Benjamin Cueva, Zosimo B. Datangel, Agapito Dimarucut, Jose M. Dizon, Maria Dizon, Guillermo Domingo, Arnold Donato, Joaquin Durendes, Juan L. Enage, Fernando B. Escaño, Segundo Estigoy, Rafael M. S. Estrada, Severo Feria, Nesto C. Fernandez, Numeriano Fernandez, Emeterio R. Ferrera, Cipriano M. Fontecha, Isagani Fuente, Jaime Garcia, Nora Carlitos, Felix C. Guadalupe, Homobono M. Guanio, Augusto P. Hizon, Rafael C. Hizon, Jin Jaiprabha, Manuel de Jesus, Eduardo Jalandoni, Alfredo Jimenez, Santiago Joaquin, Jovito A. Juinio, Ricardo D. Laforteza, Ediltrudo V. Lagman, Constancio M. Lagrito, Jose A. Lascano, Adela Leaño, Adolfo de Leon, Honorato R. de Leon, Gonzalo Lontoc, Domingo Lualhati, Ricardo Lumanlan, Delfin Magat, Victorino Magno, Pedro S. Mangrobang, Paulo A. Manuel, Jose M. Maxino, Pedro Mencias, Milagros Mendoza, Angela G. Millan, Diomedes L. Millan, Guillermo Noriega, Domingo Ocampo, Saclolo L. Ortega, Gil V. Padilla, Gonzalo Padilla, Jose Pagulayan, Juan Palado, Julian Pilares, Juan T. Ponce, Aquilino T. Quinio, Ladislao Raña, Concepcion C. Reyes, Cornelio S. Reyes, Francisco Reyes, Jr., Heraclio T. Reyes, Valeriano Robles, Santos P. Rocha, Gil Rodriguez, Liberato Romero, Vicente B. Romero, Macario N. Rosal, Martiniano del Rosario, Vicente Rosete, Benjamin Salgado, Estanislao Salita, Aner J. Salvador, Diosdado Sanchez, Lorenzo C. Santiago, Emilio Franc. Santos, Roberto G. Santos, Manuel Serrano, Nestorio Seruelo, Alberto Sevilla, Francisco Silva, Conrado Y. Simon, Ricardo Soriano, Bruno P. Sunico, Leonartenio S. Suratos, Paciano Tamondong, Fortunato Tabora, Hermogenes Tan, Moises Timoteo, Jose V. Torres, Delfin Trajano, Vicente L. Tuason, William S. Ty, Victoriano Untalan, Honorio R. M. Val, Felix Valera, Oscar J. Villa, Simplicio M. Villanueva, Alejandro Villarin, Anastacio Z. Yabut, Eliseo S. Yanga.

BACHILLER EN LEYES

Jose Co Ching Yan.

MAESTRO (Master) EN CIENCIA

(Continua en la pagina 22)

60 MODISTAS SE REUNEN HOY EN GRAN ASAMBLEA

Decidiran que materiales se utilizaran en el traje de la mujer filipina

Más de sesenta modistas de Manila, consideradas como autoridades en las creaciones y fantasias de la moda asistirán a una reunión que se ha convocado para las 4 de esta tarde en el edificio del Columbian Association en relación con la campaña que está emprendiendo actualmente la Asociación Nacional de Proteccionismo Económico. El objeto de la reunión es para decidir qué hechura de traje confeccionado con materiales del país deben usar las mujeres proteccionistas de Filipinas.

Este deseo de diseñar un traje determinado para las mujeres filipinas que esté hecho con materiales del país como el "jusi", "sinamay", "piña", etc., es la respuesta elocuente a las ideas proteccionistas preconizadas por la Asociación Nacional de Proteccionismo Económico.

Con el apoyo popular al movimiento proteccionista, los filipinos podrán mirar sin miedo los grandes problemas que traerá consigo la mancomunidad, según declaró ayer el Sr. Benito Razón, presidente de esta asociación de proteccionismo. De él son las siguientes manifestaciones:

"He leído en la prensa la información de que el Secretario de Agricultura y Comercio, Hon. Eulogio Rodriguez, ha decidido prestar su cooperación oficial a la Asociación Nacional de Proteccionismo Económico.

"Al acometer la magna tarea de procurar la concurrencia nacional para nuestra mejor defensa económica, la NEPA no ha dudado de la cooperación de todos los elementos, porque tiene fe en que el pueblo responderá a una empresa dedicada exclusivamente a velar por sus intereses económicos.

"Al Secretario Rodriguez como a otros que se interesan vitalmente por el bienestar común, les será grato saber, como ahora tenemos la satisfacción de decir, que las masas populares no quieern ser menos que sus funcionarios, y que el movimiento proteccionista está cundiendo ahora no de un modo emotivo sino reflexivo. Individuos y asociaciones se incorporan entusiastamente, averiguando de la National Economic Proteccionism Association los medios y arbitrios con que poder realizar mejor los fines que persigue esta institución.

"Como presidente de la NEPA considero cada gesto de gallarda respuesta al movimiento proteccionista como un nuevo acicate en nuestra marcha. Nos hace vislumbrar una Filipinas más fuerte y vigorosa y consiguientemente nos hace ver que no es vana la esperanza de la National Economic Proteccionism Association de que si el país secundare en el futuro, como parece estar secundando ahora, nuestro movimiento podremos mirar sin miedo los problemas grandes que nos depara la Mancomunidad."

Aprobando su informe pero negándose a aceptar su dimihión, la junta directiva de la Asociación Nacional de Proteccionismo Económico encareció del Sr. Abdon Llorente que continuara dirigiendo la campaña de proteccionismo económico, en su reunión especial celebrada el jueves por la noche en el Plaza Hotel. El Sr. Llorente dió cuenta a la directiva sobre las actividades de la asociación.

En esta reunión se decidió modificar los derechos de cuota para las casas comerciales e industriales con el fin de inducir a que se unan al movimiento más firmas comerciales. Se acordó también el nombramiento de un comité para la revisión de la constitución y los reglamentos de la asociación, con el fin de conformarlos con las necesidades del aumento de sus actividades y miembros.

Entre las varias recomendaciones hechas por la junta están: la preparación de un directorio comercial e industrial filipino; una petición a la Universidad de Filipinas para que incluya en su plan de enseñanza de verano un curso de proteccionismo económico; el envio de un representante a la exposición flotante anual de la oficina de comercio; la organización de un cuerpo de técnicos para hacer investigaciones económicas; y la petición de apoyo a todos los empleados del gobierno.

Se aprobó también la impresión de folletos para su distribución gratuita al público. La asociación ha publicado ya su primer folleto, que explica las doctrinas económicas de la asociación tal como se expresaron en el primer discurso del Sr. Benito Razón, presidente de la asociación, cuando inauguró la campaña. Otro folleto está en preparación y tratará de la organización, la doctrina y el alcance de la asociación.

Conspícuos hombres públicos fueron admitidos anteanoche como miembros de la asociación, contándose de entre ellos el Speaker Quintín Paredes, el Representante Pedro Magsalin, Romarico Agcaoili, Ambrosio Magsaysay y Jorge B. Vargas. Se aprobaron también las resoluciones de adhesión de las siguientes escuelas y organizaciones: Laguna High School, Batangas Teachers' Association, Pasig High School, organizaciones populares de San Miguel de Mayumo, Bulacán, Mauban, Tayabas y Paniqui, Tarlac.

Directores de una maderera, agasajados

Los dignatarios de la Insular Lumber Company fueron huespedes de honor en un "luncheon" dado en el Wack Wack Golf and Country Club. Arriba, fotografia tomada antes del "luncheon" en la cual entre otros aparecen J. P. Peck, Paul Meyer, Thompson Ames, H. C. Pope, E. E. Selph, Noel McLeod, M. Madsen, Dee C. Chuan, Heidt, Sr. Del Valle, Pete Grimm, Mr. Loft, W. W. Harris y Vicente Madrigal. Abajo a la izquierda, Wm. J. Shaw, E. E. Selph, J. P. Peck y San Zainovy; a la derecha, Pete Grimm, W. A. Chittick, A. Amend y H. C. Pope.

179 se graduaran este año en el "Philippine Harvardian Institute"

Con el ex-Magistrado y Delegado Norberto Romualdez, el Decano Jose A. Espiritu del Colegio de Leyes de la U. P. y la Sra. Amparo Fernandez de Gonzalez como orador el primero y huespedes de honor los otros, el Philippine Harvadian Institute celebrara su octavo ejercicio anual de graduación en su nuevo edificio en 1114 Juan Luna, cerca de la Plaza Moriones, Tondo, el sabado 23 del actual.

Otra fase de la fiesta sera el hecho de que la Srta. Julieta L. Abad, Miss Visayas del Carnaval de 1935, se encargara de distribuir las insignias de honor donadas por Macario L. Yap, Sr., a los estudiantes merecedores de premios.

De los alumnos distinguidos de este año, la Srta. Felisa M. Quijano recibirá la mayor parte de las insignias de honor. Es de Bulacan, Bulacan.

Los candidatos a graduación en sus respectivos departamentos y unidades del Instituto que llegan a 179, son:

EDIFICIO CENTRAL

Estudios Secundarios, Diurnos—Balatbat, Pablo D., Benoza, Marcelino P., Buaya, Martin R., Cabading, Franco M., Caro, Antonio B., Casupanan, Carlos S., Centeno, Juan D., Cruz, Antonio de la, Diaz, Cornelio, Felix, Fausto S., Hermusura, Donato, Hernandez, Abelardo E., Hernandez, Angel E., Hombrebueno, Gregorio, Maninang, Abelardo E., Panigbatan, Ramon, Rivera, Carlos, Santos, Jose V., Valmonte, Maximo L. Villafleres, Teodorico P., Viray, Dominador C,. Yalong, Alfonso V., Yap, Julio T., Zabala, Amando S., Dulay, Tranquilina P., Ebalo, Rosita E., Espinosa, Belen J., Manalang, Platonidas S., Manlapaz, Marciana L., Paez, Enriqueta C., Quijano, Felisa M., Torres, Gloria A.

Estudios Secundarios, Nocturnos—Abusman, Domingo L., Apostol, Mariano, Centeno, Elias T., David, Gonzalo M., Esquivel, Severino, Matamu, Juan G., Sanchez, Emiliano, Guzman, Teodora de S., Reyes, Isabel Deleyba.

High School Comercial diurno—Viteotope, Zabat M.

Intermedia Especial, Diurno—Alas, Pedro F., Biguasen, Venturado B., Caisip, Florencio, Conde, Enrique, Espiritu, Simplicio B., Gamit, Felecisimo F., Jamiro, Amando B., Lorenzano, Alejandro V., Monte, Procopio del P., Relmo, Ricardo R., Tioco, Aurelio Y., Tio, Angel, Toralballa, Salvador N., Valenzuela, Roberto, Mallen, Judith.

Intermedia Especial, Nocturno—Jalmasco, Claudio, Cocos, Crisostomo S., Cruz, Julian de la F., Evangelista, Alfonso, Gutierrez, Constancio, Muster, Macario, Nalda, Tomas, Olmedo, Jaime, Santillan, Diogines, Tagod, Jose D., Valencia, Clemente F.

Vocacional — Mecanografia — Carganilla, Domingo, Caridad, Emilio, Cinense, Gregorio, Figueroa, Simeon, Guatno, Enrique, Hernandez, Felimon, Layug, Pedro, Llaneto, Tito, Manalo, Antero, Quicho, Guillermo, Tavios, Jose D., Tavora, Enrique, Soledad, Pilar.

Taquigrafia — Balasa Martimiano, Perez Ciriaco, Santos Alano.

Bookkeeping — Arevalo Jose, Guzman, Bartolome de, Mejia Jorge, Sarmiento Nicetas, Tan Rodolfo, Guzman Teodora de.

Corte de Vestido—Capili Cezaria E., David Virginia S., Kahiwat Gerina D., Pangilinan Rosalina L., Tombo Patrocinio G.

RAMAL DE PACO

Mecanografia — Amosco Candido, Aurelio Apolinario, Buenaventura Bicomong, Florida Arsenio, Cachapero Basilio, Gonzales Pablo, Lopez Rosendo, Magnadap Vicente, Marcelo Edilberto, Navarro Edilberto, Nery Pablo, Pahiti Lopecinio, Pantig Alejandro, Radan Julio, Salidong Pedro, Sapalaran Guillermo, Tibia Manuel, Lagos Terisita, Macaraeg Marcelina, Matias Paulita, Steigerwald Mary.

Taquigrafia — Arquiza Basilio, Cachapero Basilio, Cusi Aquilino, Lazaro Francisco, Sabado Francisco D., Villanueva Dominador, Wasan Nicomedes, Medrano Gregoria, Mendoza Regina, Panganiban Benita, Reyes Apolinaria.

Taquigrafia y Mecanografia — Abella Abel, Castillo Irineo, Dios Ernesto de, Garcia Hermenegildo, Holgado Miguel, Landrito Florencio, Mangadap Vicente, Mendoza Alfonso, Millendez Quirino, Obligado Mariano, Pahati Leopecinio, Santiago Jose, Saurin Gregorio, Acuña Gloria J., Ada Julia, Aquino Cecilia, Pelaez Eleuteria, Sampayo Remedios, Tenega Leonisa, Tolosa Anunciacion, Velasco Eugenia.

Teneduria de Libros—Abarille Ignacio A., Alvarez Ricardo S., Bandayrel Isabelo T., Capones Miguel C., Cayton Florentino, Diana Domingo S., Holgado Honorio M., Jonatas Jose, Lontoc Felipe T., Obligado Mariano, San Luis Carlos, Subardiaga Irineo S., Veluz Pablo E., Monfero Milagros N., Mostoles Inocencia D.

Corte de Vestidos—Amante Constancia E., Amante Dolores R., Bancod Purificacion L., Diaz Rosario T., Espiritu Perfecta, Flores Roberta, Jasarino Anecita, Lintag Magdalena, Rodillas Dominga, Sales Marina, Salonga Nicolasa, Zafra Francisca.

Estudios Secundarios—Eucos Deogracias, Pineda Eugenio, Lao Aurora, Nuqui Bienvenida.

EX-PRESIDENTE ENTRE LOS 43 ARRESTADOS

Detalles del fructifero raid de la Constabularia en un emporio del vicio

Un ex-presidente municipal de Pasig, Primo Ticman, figura entre los 43 arrestados en un alegado emporio del vicio asaltado por la Constabularia, en el barrio de Copas, Muntinglupa, Rizal, el jueves por la tarde.

Ampliando la noticia publicada ayer se dan hoy a publicidad los nombres de los arrestados. Estos son los siguientes:

Fermin Patricio, Gregorio Nuque, Segundo Beltrán, Mamerto Reyes, Fermin Eustaquio, Catalino Molera, Paulino Abellera, Dominggo Masim, Nicolás Cuevas, Sofronio Unisa, Ulpiano Almendral, Modesto Lopez, Miguel Rongabilla, Aurelio de León, Domingo Salvador, Ignacio Patrialca, Hilario Rongabilla, Benjamin Galeza, Francisco Lopena, Vicente Lozami, Nicolás Rodolfo, Policarpio Loresca, Lorenzo Basco, Jorge Alviar, José Arciga, Andrés Tolentino, Anastacio Guinto, Agustin Guman, Leoncio Papa, Juan Molera, Guillermo Bautista, Gavino Molbrea, Lucio Soriano, Valentin del Monte, Simeon Nupuente, Melchor Mindo, Cirilo Perez, Nicolás Tantiangco, Estanislao Ticman, Eugenio Punzones, A. Ocampo, Eduardo Borja, Primo Ticman.

El asalto fué hecho por el teniente F. V. Canuto que iba con sargento J. Agda y 17 soldados.

DIOKNO PREPARA UN CODIGO DE LEYES DEL PAIS

Inicia la codificación de todas las legislaciones generales de Filipinas

Una completa codificación de todas las leyes generales de Filipinas desde el tiempo en que Legazpi desembarcó en estas playas hasta la inauguración de la Mancomunidad está preparando ahora el Representante Ramón Diokno, Presidente del Comité de Reglamentos de la Cámara.

El propuesto código, según el Representante Diokno será igual al de los Estados Unidos, y contendrá cuatro partes o capítulos. La primera será sobre leyes políticas y administrativas; la segunda, leyes civiles y mercantiles; la tercera, leyes penales incluyendo el Código Penal Revisado y la cuarta, leyes remediales.

El libro tendrá unas 4,000 páginas. Unas 600 páginas ya están preparadas y el Representante Diokno espera completar su labor principios de julio, comoquiera que proyecta presentar un bill en las sesiones regulares de la Legislatura que comienzan el 16 de julio, proponiendo la adopción del propuesto Código para Filipinas.

En la compilación del Código de Estados Unidos, según el Representante Diokno, el Congreso Americano consignó la suma de $300,000. Se necesitaron 30 años para terminar la labor requiriendo la ayuda técnica de dos de los más grandes compañías publicistas.

El plan original del Representante Diokno era revisar el Código Administrativo, pero abandonó esta idea y decidió hacer una codificación de todas las leyes generales del país, incluyendo el Código Administrativo.

8 RAZONES

Por las que debe usted comprar la

NUEVA REFRIGERADORA

ELECTROLUX

1 **Una tenue llama de gas realiza todo el trabajo: Un empalme sencillo y la Electrolux esta pronta para servirle.**

2 **No necesita agua: La NUEVA Electrolux es de enfriamiento por aire. No se necesita agua.**

3 **Economica en su funcionamiento: El gas que consume la llamita cuesta tan solo unos cuantos centavos al día. La NUEVA Electrolux consume menos gas que anteriormente, y no se necesita agua.**

4 **Larga duración: La Electrolux carece de partes movibles que puedan gastarse por el uso.**

5 **Sin vibración, sin ruido: Una moneda de diez centavos se mantiene de canto sobre la NUEVA Electrolux. Carece de vibración o de ruido, pues no tiene partes movibles.**

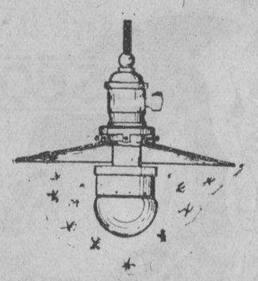
6 **Constante frio: El funcionamiento de una Electrolux es constante. El frio es continuo, protegiendo asi los artículos alimenticios.**

7 **Abundancia de cubitos de hielo: Día y noche, hay copioso abasto de cubitos de hielo cristalino.**

8 **Solida construcción: La construcción de la NUEVA Electrolux es de lo mejor. Materiales de primera calidad y habiles operarios son empleados en cada modelo. La Electrolux va a la cabeza de todas las refrigeradoras a pesar de venderse a precios bajos.**

MANILA GAS CORPORATION

EL TERROR DE LOS MOSQUITOS



Las Bombillas Electricas Mata-mosquitos

"PHILNETCO LAMOK LAMP"

ASEGURAN LA TRANQUILIDAD Y EL BIENESTAR DEL HOGAR

Estas bombillas Mata-Mosquitos, además de proporcionar una luz clara y agradable a la vista, matan y ahuyentan los mosquitos mejor que cualquier otro medio conocido. En un pequeño receptáculo que tienen alrededor del enchufe se ponen unos polvos inofensivos para las personas pero mortales para insectos que al calentarse producen un gas que no lo resiste ningún mosquito.

Este exterminador de mosquitos es muy conveniente no solo para hogares sino también para hospitales, dormitorios, apartamentos gallineros, restaurantes, hoteles, fábricas, etc.

Precio Muy Economico

Una Bombilla y un Paquete de Polvos por

P1.00 Solamente

COMA, LEA Y DUERMA con TRANQUILIDAD—

ASEGURE SU SALUD Y LA DE SUS SERES QUERIDOS INSTALANDO EN SU HOGAR LAS FAMOSAS BOMBILLAS

"PHILNETCO LAMOK LAMP"

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS:

Philippine Net & Braid Mfg., Co.

367 Juan Luna, Manila — Teléfono 4-93-85

M.E.C.D. 2016

El plan Posadas sobre matriculas provocara otra crisis

EN LA LABOR DE MURPHY CIFRAN TODA ESPERANZA

También esperan que la Misión lograra enmiendas economicas

En las esferas de hacienda, de producción y mercantil están produciendo saludable reacción y, en general, alentadores efectos, las gestiones de carácter económico, hechas por el gobernador general Murphy y anunciada a su llegada por el jefe de la Misión Legislativa, Presidente Quezon, en la metrópoli. Vinculan al feliz éxito de las mismas un alivio muy apreciable y substancial en las relaciones comerciales de Estados Unidos y Filipinas y, de rechazo, en la vida económica del país, bajo la nueva era que despunta.

Como ya se ha anunciado por las agencias cablegráficas, el gobernador general Murphy está laborando por unas relaciones de reciprocidad comercial entre Estados Unidos y Filipinas, habiendo para tal propósito celebrado ya varias conferencias con el Presidente Roosevelt y demás elementos de valía de la administración metropolitana. Por su parte, el Presidente Quezon ha dado a entender que la Misión Legislativa que él preside se interesa por la abolición, a ser posible, del llamado impuesto de exportación sobre productores filipinos, proveido en la Ley de Independencia.

Personas cuya opinión en materia de producción, hacienda y comercio es autorizada y respetable, afirman que el gobernador general Murphy y la Misión Legislativa pueden, al presente, trabajar mejor por el bienestar económico del país, que como trabajan en el sentido de aliviar a la producción filipina de gravamen oneroso y asfixiante del impuesto de exportación. "Con esta gabela—decía un economista y productor al mismo tiempo—nuestros principales productos, excepto el abacá, quedarían aplastados, si no al primer año, al segundo de regir dicho impuesto de exportación.

"No es cierto—añadió—que la libre entrada de nuestros productos en el mercado americano cesará con el advenimiento de la independencia. A mi modo de ver, la cesación tendrá lugar 3 ó 4 años de la independencia. El tabaco, bajo dicho impuesto, muere inmediatamente, o al 6.o año del período de transición. El azucar y otros, al séptimo. Y lo lamentable por no decir lo injusto, está en que mientras se cierra para los productos filipinos su mercado actual, se prohibe al mismo al país el derecho de concertar tratados comerciales o buscar otros mercados, durante el interregno".

El Speaker Paredes rodeado de su comitiva

Fotografia tomada minutos antes de la marcha del guardacostas "Bustamante" llevando al Speaker Quintin Paredes y su comitiva para una campaña de informacion por las provincias del Sur. El Speaker Paredes aparece en el centro. Otros en la fotografia son el Capitan Juan Panopio del guardacostas, los Representantes, Guillermo Z. Villanueva, Eugenio Perez, Enrique Magalona, Pedro Magsalin, Francisco Arca, Tomas Oppus, el gobernador Vicente Formoso de Cagayan, el delegado Nicolas Buendia, el Director Teopisto Guingona, de Tribus No Cristianas, los Sub-Directores F. Tamesis de la oficina Montes, y Manuel S. Rustia de Comercio, el Secretario de la Camara Eulogio Benitez, el oficial Mayor de la Camara, Julian La O, el Juez Sabino Padilla.

El plan de construir un nuevo City Hall se realizara pronto

Con el apoyo del Secretario del Interior, Teofilo Sison, y el Presidente del Senado, Manuel L. Quezon, el proyecto de un nuevo city hall se va a realizar definitivamente, habiendo el Alcalde Juan Posadas dado ya los pasos necesarios para este fin. El Alcalde desea que en el primer año de la Mancomunidad Manila tenga ya un nuevo city hall.

El Secretario Sison, al visitar el año 1934, el city hall, en la toma posesion del Alcalde Posadas, y el Presidente Quezon, al visitar el mes de Enero al Alcalde y a la Junta Municipal, vieron la necesidad de un edificio adecuado para asiento del gobierno de una ciudad como Manila, y expresaron su apoyo a la construccion de un nuevo city hall.

Para la preparacion de los planos y los primeros trabajos el Alcalde urge a la Junta Municipal la aprobacion de una consignacion de P10,000. De estos P10,000, P5,000 deben ser votados enseguida para la preparacion de los planos y el pago del personal tecnico. El director de obras publicas se encargará de la preparacion de los planos y los trabajos preliminares. La construccion se hará mediante publica subasta, sino mediante administracion.

Una carta del presidente Quezon, urgiendo la realizacion del proyecto para poder usar el edificio el primer año de la mancomunidad, ha sido recibida por el Alcalde Posadas. Con esta carta el Alcalde quedó muy alentado y decidió urgir la preparacion de los planos. Probablemente parte del dinero que se empleará en la construccion se sacará de la propuesta venta del Ayuntamiento al gobierno insular, por la cual ya se habian celebrado conferencias.

Con la venta del Ayuntamiento se espera medio millon de pesos, por lo menos, y con otra ayuda del gobierno insular, se cree que habrá lo suficiente para construir el nuevo city hall. Se calcula que la construccion costará alrededor de un millon de pesos, poco mas o menos. Todas las oficinas estaran cerca una de otra para la mejor conveniencia publica.

EL GENERAL PARKER HARA UN VUELO MAS

Con este, termina de ver en aeroplano hasta el último rincon de Filipinas

Cuando el General de división Frank Parker, comandante general del Departamento Filipino, complete su próximo vuelo de inspección, habrá cubierto todo el archipiélago filipino. Esta es quizás la vez primera en que un comandante general realiza estos vuelos y el interés se ha tomado el General Parker ha dado resultados favorables al desarrollo de la aviación en Filipinas.

El 21 de marzo, a las 7 a. m., el General Parker saldrá en un vuelo de inspección al norte y a las islas Batanes. El vuelo consistirá de cuatro aviones de observación, dos bombarderos, y un anfibio. La comitiva del General Parker incluyendo los pilotos, consistirá probablemente de los siguientes: Gobernador General interino J. R. Hayden, Coronel Dosser, H. E. Weber, Teniente James Grier, Capitán R. Maughan, Capitán Davies, Coronel Sneed, Teniente Johnson, Teniente Straubel y algunos soldados.

El propósito de este vuelo de inspección está en armonía con la política del General Parker de familiarizarse completamente con las islas. Será un vuelo de exploración general y completará el conocimiento personal del General Parker de todo el archipiélago. Las islas del norte son las únicas que hasta ahora no ha inspeccionado.

A las 7 a. m. del 21 de marzo, el General Parker despegará desde el Campamento Nichols y procederá a Tuguegarao, durando el vuelo unas tres horas. Después de detenerse allí por unas dos horas para aprovisionarse de combustible, los aviones despegarán para la isla Dalupiri donde se establecerá el campamento. El general Parker inspeccionará las islas al norte. Después de dos noches allí, el General Parker volverá a Manila llegando aquí probablemente el 23.

MUCHOS ASUNTOS ATENDERA EN EL VIAJE PAREDES

El Speaker dice cuales son sus objetivos antes de marcharse al sur

La Comitiva del Speaker Quintín Paredes, integrada por unos veinte legisladores, funcionarios de gobierno y periodistas, salió poco antes de la medianoche de ayer a bordo del guardacostas "Bustamante" para las provincias de Bisayas y Mindanao.

La comitiva visitara unos 26 municipios de mas de una docena de provincias durante 24 dias, pues volvera a Manila el 9 de abril.

El Speaker Paredes declaró anoche antes de marcha que uno de los propositos del viaje sera estudiar la cuestión de si las provincias No-Cristianas de Lanao, Cotabato y Jolo deben tener el derecho del sufragio.

El principal objeto del viaje, sin embargo, sera continuar la campaña de información que recientemente se dió comienzo en Luzón referente a las nuevas responsabilidades que tendra el pueblo debido al nuevo cambio de gobierno.

El Sub-Secretario Leon G. Guinto, estudiara la cuestión de la reorganización de las fuerzas policiacas locales con el objeto de ponerlas bajo el control de una organización nacional como la Constabularia.

Los miembros de la Legislatura y Delegados a la Asamblea Constituyente ayudarán en la campaña de información y prepararán el terreno para la aceptación de la Constitución en el plebiscito.

Forman la comitiva, el Speaker Quintín Paredes, el Subsecretario Leon G. Guinto, el Director auxiliar de la oficina de Montes Florencio Tamesis; el Directorio auxiliar de Comercio, Manuel S. Rustia, el Director auxiliar de Terrenos, Jose P. Dans, el Agente Especial del Departamento de Hacienda, Jacinto Kamantigue; el Coronel Victoriano Luna y el Comandante Federico Obeza de la Constabularia; el Director Tribus No Cristianas, Teopisto Guingona, los Representantes Guillermo Z. Villanueva, Pedro Magsalin, Eugenio Perez y Jose Arca, el Secretario de la Camara Eulogio Benitez, Vicente Ruiz Novarro representante de la TVT; Montano D. Nazario y Edilberto G. Bustos.

DEL SIGNIFICADO DE UN TERMINO DEPENDE LA SUERTE DE TORRES

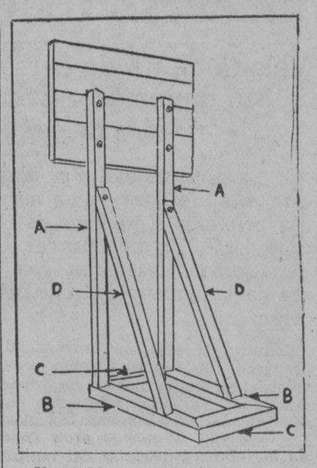
Narvasa averigua lo que es un tabla-meta

Una clara definicion de lo que son los "frames" o tabla-meta para los juegos de "basketball" es lo que exige el fiscal Gregorio S. Narvasa antes de dar por terminada la investigacion de la denuncia por supuesta estafa mediante falsificacion presentada por el auditor de la ciudad contra Silvestre Torres, director de recreos publicos, y el concejal Valeriano E. Fugoso.

En la continuacion de la investigacion ayer tarde hubo un conflicto de opiniones sobre lo que abarca el termino "frames", pues mientras Silvestre Torres insistia en que solamente se incluye en ello los dos postes que sostienen el tablon principal de la meta y parte de la base, los testigos que han desfilado por la acusacion sostuvieron que la frase incluye todo lo que compone las tabla-metas.

Se ha explicado que de ser correcta la definicion dada por el auditor de la ciudad, todas las partes de las tabla-metas envueltas en la cuestion debian ser de ipil conforme a las especificaciones del contrato.

Santiago Ramos, el auditor de la ciudad, dijo que presentara testigos expertos sobre equipos de "basketball" cuando se reanude la investigacion el proximo miercoles, a las 2 p. m.



Un tabla-meta o "frame" de "basketball" cuya exacta definicion va a ser factor importante en la determinacion de la responsabilidad imputada a Silvestre Torres, director de recreos, y el concejal Valeriano E. Fugoso, en relacion con la denuncia que hoy se esta investigando por el fiscal Narvasa. Los testigos de la acusacion insisten en que por 'frame" se entiende todas las partes marcadas BB, CC y DD. El denunciado Torres dice por su parte que solo incluye las partes AA y BB.

ES LEGISLACION DE CLASE, DICE DE LA FUENTE

El conflicto, por razones obvias esta llamado a ser uno de los mas graves

Con la mayoría de la Junta Municipal, encabezada por el Presidente Manuel de la Fuente, desaprobando el plan Posadas sobre cobro de matrículas, y tildándolo de "legislación de clase", una crisis la mayor de su clase, sin precedentes en la historia de la enseñanza de las high schools en Manila, se predice en el city hall. La mayoría de la Junta se reune hoy en un *caucus* para echar abajo el plan definitivamente.

Con el número de los que no han podido ser admitidos en las high schools en el segundo semestre del curso escolar que termina este mes, y el número de los graduados este mes en las escuelas intermedias de Manila que llegan a miles, se teme que en junio de este año se arme un gran alboroto, cuando en las high schools sean rechazados centenares de niños.

"Es una legislación de clase", dice el Presidente De la Fuente, contrario a las disposiciones de la Ley Jones. "El plan impone matrículas a una porción de los alumnos y a otra porción, ercluye del pago de estos derechos. Una proposicion similar del Alcalde Tomás Eadnshaw fué rechazada por la Junta, y la Junta adoptará hoy la misma actitud."

La actitud del Alcalde al decidir recomendar la imposición de matrícuas a niños de padres que reciben un salario mensual de P60.00 para arriba, es interpretada en el city hall como una determinación de no dar ayuda a las high schools en junio de este año, aparte de los P200,000 votados en la ordenanza presupuestal. En su menhaje a la Junta el Alcalde dice que bajo la Carta de Manila la ciudad no está obligada a gastar por el mantenimiento de high schools.

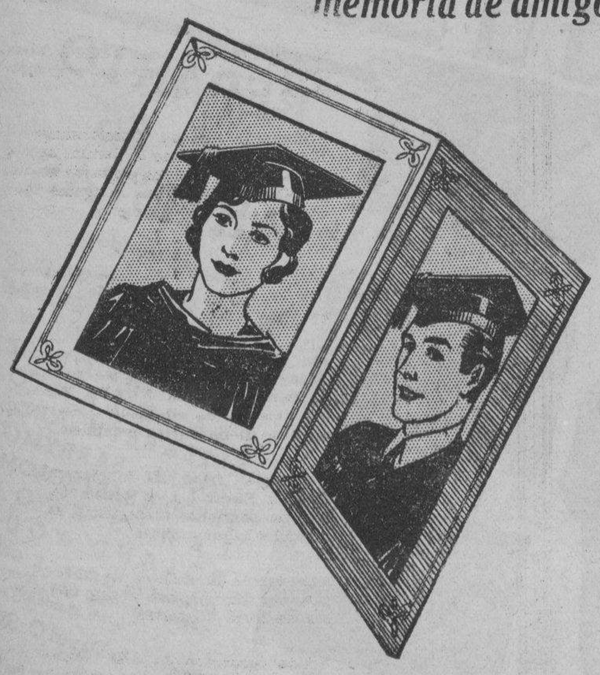
FELIPE A. ARAGON
Arquitecto é Ingeniero Civil
2640 Herran, Manila
Constructor de
HALE APARTMENTS

LABORATORIO HILARIO
Bajo la Dirección Personal del
Dr. J. S. HILARIO
Analisis, rutinarios de sangre, orina esputo y deposicion, analisis quimico del jugo gastrico, Quimica sanguinea. Cultivos, Viscosidad de la sangre.
Metabolismo basal
Examen histologico de tumores
Preparacion de vacunas y serobacterinas.
Se suministran frascos y tubos de ensayo esterilizados
Se reciben trabajos de provincias.
942 M. H. del Pilar, Manila Telefono 5-66-48—8-12 a. m. y 3-5 p. m.

Su Fotografia de Graduacion

...un recuerdo de un acontecimiento memorable!

Este memorable acontecimiento en la vida de todo colegial debe estar rememorado en una fotografia. En los años venideros, se atesorará como un recuerdo de una memorable ocasión... *como se parecía Ud. y qué lucía Ud. en este gran día---guardado con cariño en la memoria de amigos y parientes.*



OFERTA ESPECIAL PARA LOS GRADUANDOS DE 1935

Como una oferta especial de este año para los graduandos de 1935, ofrecemos a todos los que se manden fotografiar con sus togas una ampliación en colores de tamaño (22" x 28") que daremos completamente GRATIS por cada docena de fotografías de tarjeta americana.

SE TOMAN FOTOGRAFIAS DIA Y NOCHE

Sun Studio
T. YAMAMOTO

SE TOMAN FOTOGRAFIAS DIA Y NOCHE

665 - 667 DASMARIÑAS— TEL. 2 - 29 - 88

M.E.C.D. 2016

'La casta Susana' se pondra el sabado

La Casta Susana, inspirada opereta alemana, que a sus bellezas musicales une un argumento ameno y que mantiene al auditorio en hilaridad constante, sera la iniciacion de una brillante campaña que un formidable grupo de actores locales piensa presentarnos antes de partir a una tournee artistica por nuestras Islas del Sur.

Nenita Farias en el papel de Susana, es ya por si solo una garantia de exito. Y si al de ella unimos los de conocidos y aplaudidos artistas como Enrique Infante, Julito Gonzalez, Manuel Amechazurra, Miguel Martin y otros, y el brillante coro y cuerpo de baile que siempre acompaña en cuantas operetas han venido presentando los tres "mosqueteros" que las dirigen, se puede, sin ningun genero de dudas, afirma, que dicha noche sera otra noche de gloria para nuestros actores locales.

La funcion se celebrara el sabado 23.

LA SEGUNDA

(*Continuación de la pág. 7*)

público como artista de escuela y de cartel, cuando no era sino un debutante, la Soledad se destacó por su labor meritoria de identificación con el papel que representaba. La voz de Lopez es, en realidad, de barítono, pastosa, voluminosa, simpatica, en los registros medios y bajos, siquiera un tanto débil, fina, atenorada en las notas agudas, en tanto que la de la Soledad es clara, serena y agradable en todos los registros aunque, sin dejar de ser flexible, acuse una potencia menor.

Con estas gratas revelaciones, con este valioso concurso, con esta inopinada aparición de otros dos astros que son otras tantas voces de nota, una de baritono y otra de mezzo-soprano; con las ya consagradas estrellas militantes, la Gonzaga, la Manalo, la Borromeo, Octavio Cruz, Earnshaw y varios mas, el firmamento del teatro de opera filipino, tan esquisitamente cultivado por los maestros Abdon y Carrión, está de enhorabuena, llamado a brillar, a deleitar, a subyugar por años al público amante de las clásicas artes recreativas.—ANA HAW.

Patrocinaron la función las siguientes damas y caballeros:

Sra. Aurora A. de Quezon, Don Miguel Unson y señora, Don Francisco Ortigas y señora, Don Guillermo Gomez, Don Juan Posadas y señora, Don Carlos P. Romulo y señora, Don Jose Lim Chumbuque y señora, Doña Tomasa Vda. de Limgengco, Don Eugenio Lopez y señora, Dr. Sancho de Leon y señora, Doña Francisca Chanco, Doña Isidra Chanco, Dr. Galicano Apacible y señora, Dr. Lorenzo C. Reyes y señora, Don Juan Quintos y señora, Don Manuel Villanueva y señora, Mr. y Mrs. Carl Hess, Jr., Doña Anacleta Vda. de Feliciano, Don Pablo Herrera, Don A. Lim Chu Sing, Don Paulino Santos, Don José Limjap y señora, Don Alfredo Roa y señora, Secretario Eulogio Rodriguez y señora, Don Alejandro Albert y señora, Don Eusebio Orense y señora, Doña Paz Santos Vda. de Moreno, Dr. Santiago Barcelona y señora, Dr. Agerico Sison y señora, Don Roberto Martinez y señora, Dr. Aristeo Ubaldo y señora, Doña Consuelo de Baviera, Dr. Nicasio Reyes y señora, Doña Angela P. Vda. de Lavadia, Don Francisco Limjap y señora, Don Amador Constantino y señora, Don Benigno Sarayba y señora, Don Pedro Chanco y señora, Srta. Consuelo Moreno, Srta. Leticia Roa, Srta. Asunción Reyes, Srta. Nieves Gomez, Srta. Soledad Gomez, Srta. Manolita Villanueva, y Srta. Catalina Zavala.

Todos son actores de primera linea

Continua atrayendo gran concurrencia al Cine Ideal la pelicula 'David Copperfield', basada en una de las obras inmortales del mundo. El libro al cual se adapta la cinta ha sido leido por millones. La adaptacion es de las mas conziensudas. Forman el reparto actores de primera linea, como Lionel Barrymore, Madge Evans, Maureen O'Sullivan, Edna May Oliver, Lewis Stone, Roland Toung, Elizabeth Allan, y otros mas.

Los dos reyes en el Cine Fox

El rey de la selva y el rey de la pantalla aparecen juntos en la pelicula 'Circus Clown' que ahora se exhibe en el Cine Fox. Joe E. Brown desempeña el papel principal masculino.

Joe E. Brown, el celebre comediante de la pantalla, aparece de nuevo en el cine Fox, en su ultima produccion "The Circus Clown" El payaso del circo), de la First National.

El circo deleita al publico en la mayor parte de la pelicula jocosa. La pelicula trata de la vida intima de los que trabajan en el circo.

Patricia Ellis tiene el papel principal femenino. Con ella y Joe Brown, completan el reparto Dorothy Burgess, Donald Diloway, Gordon Westcott, Charles Wilson, Bonnie Cosby, Spencer Charters y Bobbie Caldwell.

Se distribuiran muñecas durante la exhibicion de "Bright Eyes"

La ascencion de la pequeña Shirley Temple a estrella de la pantalla es una de las cosas mas sorprendentes que han ocurrido en cinelandia. Nunca anteriormente hubo un actor niño o niña de su calibre en la pantalla. Es una verdadera joya. La naturaleza le ha dado una espiendida vitalidad juvenil y una personalidad encantadora. Y su actuacion maravillosa no es rara; ha nacido para actuar siempre asi y todo llega y lo hace muy naturalmente. Su fama ha aumentado grandemente.

La pequeña muñeca Shirley Temple figura en todos los establecimientos comerciales. La muñeca es imagen y semejanza de la pequeña artista de cine, no solo por su cara, sino tambien por los ojos y su pelo. Trajeada con un vestido creado especialmente para Shirley Temple, la muñeca es un verdadero encanto.

Durante la presentacion de la ultima pelicula de Shirley Temple, titulada 'Brigh Eyes', producida por Fox, un buen numero de estas muñecas sera distribuido a los parroquianos. A partir desde el viernes, 22 de marzo, tres muñecas seran distribuidas diariamente, una durante o despues de cada funcion de la tarde. La forma de la distribucion sera anunciada en los periodicos. Una muestra de estas muñecas puede verse en el vestibulo del cine Lyric, la cual lleva en brazos un recorte de tamaño natural de la verdadera Shirley Temple.

"Gilded Lily"

CLAUDETTE COLBERT

Claudette Colbert es la atraccion principal de la pelicula Paramount "The Gilded Lily" que ahora se exhibe en el cine Capitol.

Es la comedia de una joven hermosa que sueña en ser lo esposa trabajadora de un hombre pobre. Presenta la pelicula a dos jovenes guapos, Fred MacMurray y Ray Milland, y con ellos esta, actuando de heroina, Miss Colbert. MacMurray como reporter, y Colbert como taquigrafa descontada, son dos personas simpaticas atrayentes que pasan las horas da un dia de semana en un asi del parque, comiendo "popcorn" mientros ven desfilar ante sus al mundo. El desenlace es de lo sorprendente e inesperado.

EN LOS CINES hoy

IDEAL—"David Copperfield".
METROPOLITANO—"Mills of the Gods".
LYRIC—"Bachelor of Arts".
CAPITOL—"The Gilded Lily".
FOX—"Circus Glown".
GRAND THEATER—"One Night of Love".
RADIO—"The Gay Divorcee".
SAVOY—"The Cout of Monte Cristo".
TIVOLI—"The Invisible Man".

FOX

EL CIRCO INVADE EL PUEBLO

—exactamente en el mismo corazon de los chistes!

Figurese! Todo el circo entero de colosales sensaciones, mas Joe E. Brown en el climax de sus chistes a la cabeza del clown!

PRESENTADO

Una Infinita Variedad de PROEZAS Aterradoras Ejecutadas con Asombrosa Aptitud por

JOE E. BROWN in "CIRCUS CLOWN"

AND

A First National Hit

ATRACCIONES ESPECIALES

HAL LEROY en PRIVATE LESSONS (Musical en Dos Partes)

BOBBY JONES en THE THREE and TWO IRONS No. 7 de la Serie

Una Pelicula Warner Bros. First National

SE EXHIBE HOY
10 A. M. PRIMERA FUNCION
DESPUES 11:50, 1:40, 3:30, 5:20, 7:10, 9:00 P. M.

Metropolitan THEATRE

HOY

FUNCIONES: 1, 3, 5, 7, 9 P. M.

Su valor era mas fuerte que su amor!

MAY ROBSON in MILLS OF THE GODS

FAY WRAY with VICTOR JORY

A COLUMBIA PICTURE

PROXIMO PROGRAMA!

ANN HARDING in RIGHT TO ROMANCE

RKO RADIO Pictures — ROBERT YOUNG, NILS ASTHER, SARI MARITZA

EN LA ESCENA DESDE EL 19 DE MARZO:

"Armand y Diana"

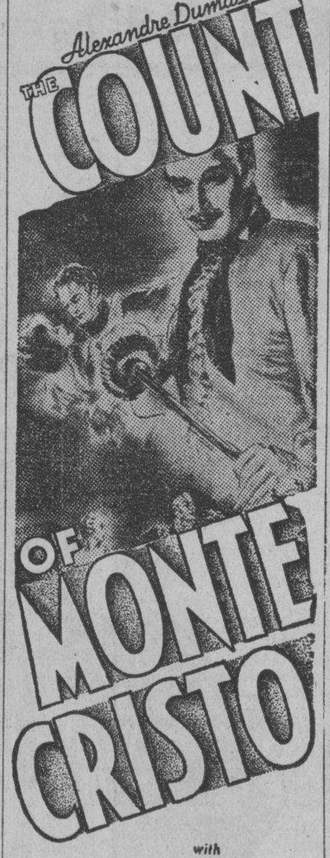
(Diana es la prima de Joan Crawford que sirvió como su "doble"en "Chained" y "Dancing Lady")

SAVOY

HOY

REEXIBICION DE

Alexandre Dumas' THE COUNT OF MONTE CRISTO



with ROBERT DONAT ELISSA LANDI

Produced by EDWARD SMALL

Directed by Rowland V. Lee

A Reliance Picture

RELEASED THRU UNITED ARTISTS

A PRECIOS POPULARES con UN PROGRAMA DE VAUDEVILLE ESPECIALMENTE ESCOGIDO INCLUYENDO TODOS SUS ESTRELLAS FAVORITOS

-TIVOLI-

CLAUDE RAINS
GLORIA STUART
en
"THE INVISIBLE MAN"
y
KEN MAYNARD
y GLORIA SHEA
en
"SMOKING GUNS"
También
"NOT THE MARRYING KIND"
Comedia

LYRIC — Se Exhibe Hoy — 10, 11:50, 1:40, 3:30, 5:20, 7:10 9:00 P. M.

"BACHELOR OF ARTS"

Con

TOM BROWN, ANITA LOUISE, ARLINE JUDGE, HENRY B. WALTHALL, STEPIN FETCHIT

Una Producción Fox de la novela de John Erskine

También

FOX MOVIETONE NEWS — Noticias del día
ISLE OF BERMUDA — Travelogue
COUNCIL MICE IN — Caricatura

CAPITOL

HOY

PRIMERA FUNCION 10:00 A.M.
DESPUES — 11:50 — 1:40—3:30 —5:20—7:10—9:00 P. M.

ATRACCIONES ADICIONALES

NOTICIAS PARAMOUNT

AN ELEPHANT NEVER FORGETS (CARICATURA TECNICOLOR)

-RADIO-

El Cine de las Familias

2 PELICULAS PRINCIPALES Y Cintas Cortas—20c—30c

SE EXHIBE HOY

"GAY DIVORCEE" con Fred Astaire y Ginger Rogers

ATRACCION ADICIONAL Gertrude Michael en "MENACE"

ULTIMOS 2 DIAS

10, 11:50 A. M., 1:40, 3:30, 5:20, 7:10, 9 P. M.

PRECIOS REGULARES
10 A. M. hasta 3:30 P. M.
Palcos P0.70 Butacas P0.30
Después de 3:30 P. M.
Palcos P0.80 Butacas P0.40

GRAND THEATRE

RE-EXHIBICION A PETICION DEL PUBLICO —EN EL ROMANCE MUSICAL MAS GLORIOSO DE TODOS LOS TIEMPOS

GRACE MOORE EN ONE NIGHT OF LOVE

Una Pelicula Columbia

Atracciones Adicionales
Good Golfers Starts Young-Sports
Holiday Land Color Rhapsody

LA MAS SOBRESALIENTE PRODUCCION DE 1935!

IDEAL — THEATRE OF STARS — AIR-COOLED

Se Exhibe Ho
9:30, 11:50 A. M., 2:10, 4:
6:50, 9:10 P. M.
PRECIOS DE MATINE HASTA 4:30 P. M.

La Más Tierna Historia Que Jamas Se Haya Filmado!

El más precioso romance amoroso escrito por... Charles Dickens... "David Copperfield"... ahora una película parlante que nunca olvidará Ud. Las grandes facilidades de la Metro-Goldwyn-Mayer se han empleado por espacio de dos años para la filmación de esta suprema producción magnificente!

El glorioso Romance de Charles Dickens

DAVID COPPERFIELD

David siente las iras de su padrastro

El Sr. Micawber buscando una salida

"No nos olvides, David"

Uriah Hepp atrapado!

A Metro-Goldwyn-Mayer PICTURE

REPARTO de 65 ARTISTAS

figurando:

W. C. FIELDS
MAUREEN O'SULLIVAN
MADGE EVANS
EDNA MAY OLIVER
FRANK LAWTON
ELIZABETH ALLAN
LIONEL BARRYMORE
FREDDIE BARTHOLOMEW
LEWIS STONE
ROLAND YOUNG

Directed by GEORGE CUKOR, whose previous film success was "Little Women."

Produced by David O. Selznick

M.E.C.D. 2016

DEPORTES

AÑO XXVI. NUM. 38 — LA VANGUARDIA—SABADO, 16 DE MARZO, 1935 — PAGINA ONCE

Carnera hizo T. K. O. a Impelletiere en nueve asaltos

SIETE YACHTS PARTICIPARAN EN LA REGATA

El "Yankee", campon del puerto de Shanghai, hara su primera aparicion

La primera de la serie de regatas que se celebrara en la Bahia de Manila, para decidir el campeonato interpuerto de yacht en el Oriente, tendra lugar a las 3:30 de esta tarde.

Mr. Henry K. Murphy y su yacht "Yankee" que llegaron esta mañana a bordo del "President Hoover", vienen expresamente para contender el campeonato de Manila antes de arriesgarse a contender en las regatas internacionales que se celebraran en America este año. El "Yankee" ha ganado la serie de regatas que se ha celebrado en Shanghai y el venir aqui se propone poner a prueba su velocidad antes de contender con otros yachts en las carreras internacionales.

Mr. Murphy este familiarizado con las condiciones locales pues anteriormente ha estado residiendo en Manila durante varios meses y ha participado en las regatas que concertaron aqui durante su estancia.

Siete yatchs rivales se han alistado para defender el campeonato de Manila contra el invasor "Yankee". En la secretaria del Manila Yacht Club se han registrado los siguientes: "Gaiety Girl", de Barcal; "Lintik", de Amos; "Nafo" de Rockwell; "Tala" de Fenner; "Onina", de Mackey; "Limbas", de Morgan; y "Firefly", de Thomas.

El domingo pasado, el "Gaiety Girl", bajo la dirección de Barcal, y Crovat como marino, gano la carrera de ventaja, sobre la meta triangular del Manila Yacht Club, de una carrera sensacional e interesante.

LA NRPA INAUGURARA SUS CAMPOS MAÑANA

La National Rifle and Pistol Association of the Philippines inaugurará mañana sus nuevos campos de tiro al blanco en Sta. Mesa con diferentes concursos abiertos para los invitados y miembros.

Esta nueva asociacion del tiro que en pocas semanas de organizacion ya cuenta hoy con numerosos miembros, gracias a la actividad y popularidad de su presidente, el Hon. Delfin Jaranilla, que fue tambien el primer presidente filipino del Cosmopolitan Gun Club, ha adquirido un adecuado sitio en los antiguos terrenos de la P.V.O., calle Pureza, Sta. Mesa y se propone adquirir otro terreno mas en las cercanias de la ciudad para la expansion de sus actividades.

Las nuevas esferas de tiro al blanco que se inauguraran mañana seran para revolver, pistola y rifle, habra un concurso de novatos asi como tambien otro para campeones.

La reunion de mañana que promete ser muy concurrida ha sido organizada mediante invitacion. Un suculento almuerzo se servirá a los invitados.

El Casino vence a Nomads y gana la Copa Elizalde

La Salle derrota al Cornwall por 4 contra 1

El triunfo obtenido por los Nomads en el segundo partido de la serie para la copa Elizalde, celebrado hace un mes poco mas o menos, era la unica oportunidad que los chicos de San Marcelino llegaron a tener en esta serie de tres partidos contra los del Casino Español.

Los futbolistas de este ultimo han demostrado en el partido decisivo de anoche que eran inmensamente superiores como futbolistas que los del Nomads Club. El partido final de anoche lo ganaron los de la Avenida Taft por 7-2.

Los chicos de la Casa de España desplegaron desde el comienzo del partido una sistematica ofensiva, invadiendo constantemente el campo enemigo. Un pase hecho por Paquito Gutierrez, center half hacia Miranda, fue interceptado por Stewart el guardameta de los ingleses, pero se le escapo el balon cuando los forwards españoles se abalanzaron sobre el. Durante la lucha Hickey disparo el balon, pero Pedro Uriarte lo cogio y lo devolvio al net enemigo, registrando asi el primer goal de los españoles cinco minutos despues de la porfiada ofensiva que habian desplegado.

Los nomadas perdieron dos preciosas ocasiones de registrar mas tantos, gracias al goalkeeper español Tony Garcia que supo parar el envio casi en la misma puerta de la meta. El segundo goal de los españoles lo hizo Pedro Uriarte en una dificil combinacion con Garcia. Luego los españoles reanudaron sus ataques, en los que intervinieron Miranda, Long Ortigas y Uriarte, los cuales no dejaron ni un momento de reposo a los backs del Nomad, hasta que finalmente los españoles pudieron registrar otro goal mas.

Fue heroe de la jornada el guardameta del casino Tony Garcia que ha sabido defender su equipo contra los certeros disparos de los ingleses.

En cuanto al partido entre La Salle y el once del Cornwall, pese a la desventaja de que los de La Salle tenian una pobre alineación con la ausencia de Quinito, Aguinaldo y Dee C. Tee, el partido fue ganado por estos ultimos con el score final de 4-1.

Estos son los que forman el equipo vencedor de football del Casino Español que derrotó anoche al team del Nomads, conquistando asi la Copa Elizalde, disputada por varios años. Al terminar el partido, la Copa fué inmediatamente entregada al capitan del equipo, Santiago Ugarte por la Sra. Carmen Elizalde de Jimenez, a quien se le ve en la parte superior de la fotografia, al extremo derecho, con su esposo el capitan Jimenez.

MALAYA CONTRA MANILA STARS

Partido de despedida del once campeon de Singapore que sale mañana

El partido largo tiempo esperado, entre el campeon de football Malaya Command que sale de Manila llevandose el campeonato de Filipinas de 1935 y el once de Manila Stars, ultima prueba a que se someteran los oficiales ingleses de Singapore, tendra lugar esta noche, a las 8:30 en el Jose Rizal Memorial Stadium. Este partido sera el juego despedida que los ingleses daran en Manila antes de embarcarse mañana en el "Coblenz" para regresar a Singapore.

El Once del Manila Stars ha estado preparandose durante muchos dias para este encuentro. El equipo esta integrado por jugadores del equipo olimpico. Tony Villanueva, ex futbolero de la olimpiada, sera el guardameta del team local. Luego con la adicion de los hermanos Martinez, se espera que el once local estara debidamente reforzado y tendra una alineacion suficientemente buena para contender con el Malaya Command.

Para la liga de basketball

Fotografia de los trofeos que se disputaran durante la proximo liga de basketball senior y junior de la Student Y.M.C.A. El trofeo de la derecha ha sido ofrecido por el Secretario de Obras Publicas y Comunicaciones, Antonio de las Alas, para el ganador en el grupo de Seniors y el de la izquierda ofrecido por el Sr. Rafael Roces para el vencedor en el grupo de juniors.

S. Cabanela otra vez defendera su titulo

En una pelea de 15 asaltos, Speed Cabanela, actual tenedor del titulo de campeon de peso mosca del Oriente, volvera a defender su titulo frente al mismo adversario que ha tenido, Rough Dumaguilas, en atencion a la decisión dada por el referee en la noche del sabado, de la semana que no satisfizo al publico.

La pelea de revancha tendra lugar en el Osmeña Park Stadium en la noche del 23 de este mes. Con esta pelea se completara el programa de doble main event que el Osmeña Boxing acostumbra dar al publico en sus noches de boxeo.

NOTAS PRE-OLIMPICAS

La noticia no dejara seguramente de alegrar y complacer a quienes se dedican al juego de futbol, como que el Brasil ha llegado a empar despues de su encuentro con el Uruguay (los vencedores olimpicos de 1928), Argentina y Chile uno de los primeros puestos entre todos los paises que practican y cultivan tan importante deporte.

Rio de Janeiro y Sao Paolo son, dentro de los vastos limites de aquella republica, los dos principales centros deportistas que desde hace mucho tiempo se vienen disputando la palma de la victoria. En ambas ciudades hay una docena de Clubs cuyos nombres les son familiares a todos los brasileños, desde el mas pequeño hacendado en su soberbia quinta en los alrededores de cualquier ciudad populosa, hasta el mas humilde obrero en una apartada hacienda, haciendose grandes apuestas cuando se sabe que se va a celebrar un encuentro entre los equipos mas importantes del pais.

Algunos Clubs deportivos, como el Futbol Club Fluminense en Rio, por ejemplo, cultivan, no solo el futbol propiamente dicha, sino otros deportes de marcada importancia, como los de natacion, atletismo, tennis, remo, water-polo, etc. El numero de miembros de esta importante entidad deportiva, que cuenta, como es natural, con campos y demas elementos de mucha importancia, asciende ya a varios millares. El Estadio Fluminense, por ejemplo, emplazado en una de las principales barriadas de Rio de Janeiro, constituye una verdadera curiosidad por las imponentes fachadas de sus tribunas, la gran piscina de natacion y los vastos campos de deportes que lo circundan. Lo notable es que este y otros Clubs que constituyen hoy la gloria de la capital brasileña no fueron fundados para dedicarse al futbol exclusivamente, sino como federaciones de clubs nauticos. Asi se explica que una gran liga deportiva lleve el nombre de la bahia de Botafogo, en la que han tenido y tienen lugar las mas importantes regatas del remo se practica en las costas brasileñas en condiciones bien distintas de como suele hacerse en el interior del pais, no lo es menos que los amateurs brasileños pueden muy competir con los mejores del mundo.

En los Juegos Olimpicos de 1924 y 1932 (en la Olimpiada de 1928 no tomo parte aquella republica sudamericana) lograron los equipos brasileños, compuestos de dos competidores cada uno, obtener el cuarto puesto en la final de su clase.

Los brasileños que habitan las costas de aquella dilatada nacion son, en general, verdaderas "ratas acuaticas", habiendo entre ellos nadadores de primera categoria, sobre todo en el campo del Crawl, donde han resultado ser verdaderos maestros. El maravilloso clima y las suaves playas del mar son, en realidad, factores que hay que tener muy en cuenta para la vocacion de sus moradores, deportistas en el mas amplio sentido de la palabra. Tambien el deporte de atletismo ha estado brillantemente representado en los Juegos Olimpicos por los concursantes brasileños. Muchos Clubs, especialmente los de Rio y Sao Paolo, despliegan una extraordinaria actividad de entrenamiento, si bien unicamente en los meses frios del año y con el inconveniente de sufrir las consecuencias de que la noche cierra demasiado temprano.

En Sao Paolo descuella, especialmente por su numero, el elemento germanico. Entre los entrenadores hay dos atletas alemanes cuyos nombres se repiten hoy en Alemania con el entusiasmo que da el valer y los meritos. Nos referimos al saltador Dobermann del Sportklub Germania y al campeon Dietrich Gerner del C. A. Paulistano.

Seguramente que los deportistas brasileños haran lo posible por enviar a la XI Olimpiada lo mejor con que cuentan en los diversos ramos del deporte que practican. Es seguro tambien que los luchadores brasileños, ya futbolistas, nadadores, remadores, etc. no vendran solos a Europa. Dado el vivo entusiasmo que los deportes despiertan entre los brasileños, es de suponer que la gran mayoria de los trotamundos aprovechara la oportunidad para hacer una visita al Viejo Mundo, tanto mas cuanto que entre los 750,000 alemanes que viven en el Brasil hay una buena cantidad que desea volver a ver el terruño en que nacieron ellos o sus antepasados.

PORTUGAL

El mismo espiritu emprendedor que un dia impulsara a los antepasados de los actuales portugueses a cruzar los mares, a que un Vasco de Gama descubriera en 1498 una nueva ruta hacia las Indias e hiciera de Portugal por algun tiempo una de las naciones mas ricas del continente europeo, ha hecho de los portugueses del siglo XX un pueblo muy aficionado y adicto a la idea de los Juegos Olimpicos. Los jovenes atletas portugueses han asistido, en efecto, a todos los Juegos Olimpicos que se han venido celebrando desde atletismo, lucha, futbol, natacion, remo, esgrima, tiro, boxeo, hipismo y pentatlon moderno. Aun esta fresco en la memoria el excelente papel que hicieron los esgrimadores portugueses en 1928 ocupando el tercer puesto. Tambien en los Juegos Olimpicos de Amsterdam llegaron a conquistar los portugueses un puesto de importancia en el torneo hipico celebrado entre las primeras naciones del mundo.

Es de esperar por conciguiente, que en la Olimpiada de 1936 estara representada la nacion portuguesa por una pleyade de deportistas bien preparados para las pruebas en que piensen tomar parte. Nos referimos, en primer lugar, al torneo de futbol, siendo asi que este deporte es uno de los que con mas ahinco y pericia vienen cultivando los jovenes portugueses desde hace mucho tiempo, jugandolo con un temperamento y conocimiento de causa verdaderamente admirables, como lo han demostrado en las muchas ocasiones en que han triunfado sobre los conocidos equipos austriacos.

FRISCO QUIERE VENCER PRONTO A LEW FARBER

La pelea de campeonato promete ser sensacional.—Buen programa

PROGRAMA
LEW FARBER vs. STAR FRISCO
12 asaltos
Para el campeonato feather junior del Oriente
SEMI-FINAL
Johnny Mortell vs. Fighting Chua Lay
(Honolulu) (Sampaloc)
8 asaltos—115 lbs.
SPECIAL EVENT
Joe Peralta vs. Little Olaes
(San Lazaro) (Cabanatuan)
4 asaltos—118 lbs.
PRELIMINARIES
Al Sullivan vs. Kid Aranas
(San Nicolas) (Sta. Cruz)
6 asaltos—126 lbs.
Young Nanoy vs. Nick Peters
(Sampaloc) (Malabon)
6 asaltos—112 lbs.
Kid Bambang vs. Young Sammy
(Pasig) (Sta. Cruz)
6 asaltos—112 lbs.
CURTAIN RAISER
Kid Democrata vs. Little Gonzaga
(Sampaloc) (Sta. Cruz)
4 asaltos—112 lbs.

Aun cuando las predicciones de los fans continuan en favor de Lew Farber como probable ganador de la contienda de campeonato de esta noche, una ultima reacción ha hecho que se formen pequeños grupos que creen que Frisco, con el peso de sus puños, podra castigar rudamente al actual tenedor del titulo y aun ganar la pelea por medio de un knoc-out.

La pelea de esta noche promete ser sensacional. Los preparativos a que se ha sometido cuidadomente Star Frisco en su deseo de destronar al invasor le han colocado en condiciones de poder garantizar un buen bout, mientras que por otro lado, Farber esta consciente de que no solamente pone en riesgo esta noche su titulo de campeon feather del criente sino igualmente su reputacion como pugil.

Frisco subira al ruedo con 115 libras de peso, lo cual le da una desventaja de cinco o seis libras frente a su contrincante. Pero esto, a juicio de muchos, no es ningun obstaculo para que la pelea resulte lleno de interes. Frisco, en sus conversaciones con sus admiradores, ha expresado plena confianza en sus puños. Por lo menos esta seguro de poder presentar una buena pelea desde el comienzo hasta el final de los 12 asaltos.

Es admitido que en las peleas a larga distancia Frisco podra dominar a Farber y poner a este en peligro con sus tremendos derechazos, pero se cree que Farber, que conoce esta fuerza de su rival procurara mantenerse a corta distancia y dominarle en su juego.

PARIS MANTIENE LAS REGLAS SOBRE TENIS

(De la Agencia Reuter)

Paris, 15 de marzo.—La International Lawn Tennis Federation, que se ha reunido aqui, ha rechazado la proposicion hecha por Czecho-Slovakia de permitir a los aficionados para recibir pagos para actuar en los films cinematograficos.

Cuarenta y dos votos se han registrado en favor de la proposicion y 41 solamente en contra, pero teniendo en cuenta la regla de que para que haya un acuerdo se necesitaria dos terceras partes de los votos, la proposicion se dio por rechazada.

La Federación tambien ha acordado no reformar la regla actual sobre "foot-fault". La proposicion de adoptar el sistema de australia de trazar una segunda linea destra de la linea de la base, se ha desaprobado.

Augie Curtis ha llegado

Augie Curtis, pugil de peso bantam de Nueva York que ha sido contratado expresamente para algunas peleas en Manila, ha llegado este dia a bordo del "President Hoover". En la fotografia aparecen de izquierda a derecha el Dr. Fajardo, el pugil italiano Augie Curtis, Jesús Sto. Tomás Cortes, Bernabe Gutierrez y el boxeador Elino Flores.

Hoy se inaugura la liga junior de pista y campo en el parque de Osmeña

El torneo anual de "Junior Track and Field" bajo los auspicios del departamento de campos de recreo de la ciudad de Manila, comenzara esta tarde, en el Parque Osmeña. Todas las escuelas intermedias de la ciudad estaran fuertemente representadas en este torneo anual. Este torneo de pista y campo junior, clausurara el programa deportivo de las escuelas intermedias correspondiente al año en curso. El programa completo de estos partidos de pista y campo en el parque Osmeña es como sigue:

SABADO, 16 de Marzo
pruebas

1.—50 metros velocidad—Class A (pruebas), 8:00 a.m.
2.—50 metros velocidad—Class B (pruebas), 8:00 a.m.
3.—75 metros velocidad—Class A (pruebas), 8:20 a.m.
4.—75 metros velocidad—Class B (pruebas), 8:30 a.m.
5.—75 metros velocidad—Class C (pruebas), 8:40 a.m.
6.—100 metros velocidad—Class C (prlebas), 8:50 a.m.
7.—100 metros velocidad—Class D (pruebas), 9:00 a.m.
8.—200 metros velocidad—Class D (pruebas), 9:12 a.m.
9.—Carrera de 40 metros—Class D (pruebas), 9:20 a.m.
10.—110 metros obstaculos—Class D (pruebas), 9:30 a.m.
11.—20 m0etros obstaculos—Class D
12.—360 metros relevo—Class A (pruebas), 9:50 a.m.
13.—360 metros relevo—Class B (pruebas), 10:00 a.m.
14.—400 metros relevo—Class C (pruebas), 10:10 a.m.
15.—800 metros relevo—Class D (pruebas), 10:20 a.m.

SABADO, 23 de Marzo
Finales
Juegos de Campo
Juegos de Pista

1. 50 metros—class A, B
2. 75 metros—class A, B
3. 100 metros—class C, D
4. 200 metros—class D
5. 400 metros—class D
6. 110 obstaculos—class D
7. 200 obstaculos—class D
8. 360 metros relevo—class A, B
9. 400 metros relevo—class C
10. 800 metros relevo—class D.

El Dr. Regala ha conquistado el campeonato individual de bolos

Con un score individual de 363 pinfalls, el Dr. Roberto Regala, de la Philippine Columbian Association gano el campeonato individual de "duck pins" del Carnaval que termino anoche en los alleys del Columbian. G. Corral, de la American "Y", ocupo el segundo puesto con 352, mientras J. Zervoulakus, de los Caballeros de Colon alcanzo el tercer lugar.

Respecto al campeonato por parejas, los partidos comenzaran a las 2:00 de esta tarde. Quince parejas en representación de distintos clubs de Manila participaran en este torneo. El campeonato se decidira durante los dias martes y jueves de la semana entrante.

El score final en singles es como sigue:

	PINFALLS
R. Regala	363
G. Corral	352
Servolakus	346
F. Dizon	345
G. Balanga	343
D. Sian	338
R. Dixson	332
A. Nadal	331
B. Valdes	331
Leon Pastor	330
F. Icasiano	330
F. Yatco	323
C. Baumer	323
J. Santos	321
A. Figueras	320
Jose Pearce	318
A. Doblois	314
A. Pascual	314
P. Nadal	314
E. Reyes	314
N. de Jesus	311
M. Fernandez	311
M. Laviano	310
A. Barbadillo	308
A. Enrique	306
H. Lunn	305
M. San Agustin	302
J. Hudges	301
R. Sinag	300
R. Cabiling	298
R. Fereza	298
M. Kalaw	294
A. Miguel	293
V. Lauriano	288
L. Mariano	290
A. Regg	287
M. Aguilar	287
L. Perfecto	284
A. Cabral	281
A. Mangilic	280
M. Urquico	279

SE CUALIFICA PARA MEDIRSE CON MAX BAER

Carnera fue un tiempo campeon de peso fuerte del mundo

(De la "Associated Press")

Nueva York, 15 de Marzo.—Primo Carnera, el llamado "los Alpes ambulantes" o "el hombre montaña", que fué un tiempo campeón de peso fuerte del mundo, ha vuelto a ponerse cerca del título mundial derrotando esta noche por "technical knockout" a Ray Impelletiere, en el noveno asalto de la pelea.

Nueva York, 15 de marzo.—Primo Carnera, ex-campeón mundial, pesa 268 libras, contra 258 de su adversario, Ray Impelletiere. La pelea tendrá lugar esta noche.

LA ARTILLERIA HA GANADO OTRA VEZ

(Servicio Telegrafico)
Exclusivo a La Vanguardia

Fort Stotsenberg, 13 de marzo.—El equipo de baseball del 24 de Artilleria de Campo, ha reforzado su ventaja en la actual serie de baseball en este campamento derrotando al equipo del regimiento 26 de Cavalleria en el partido celebrado este dia. Los artilleros hicieron un total de 19 homes contra solamente 4 de los de la caballeria.

Desde el comienzo del juego los artilleros consiguieron dominar enteramente al equipo rival. Sus bateadores lanzaban la bola a enormes distancias, consiguiendo durante el primer inning solamente 4 homes. En el tercer inning la ventaja de los artilleros ya se ha acrescentado grandemente, con 17 de los de Artilleria contra 2 solamente de la caballeria.

Con la victoria de esta tarde los artilleros ya llevan tres victorias en la actual liga de baseball del campamento sin haber sufrido ni una derrota.

LOS PARTIDOS EN EL ALUNAN CLUB

Con algunos partidos de exhibicion en los que Leonardo Gavia, campeon de tennis All Comers que jugara con Rodrigo Diaz y Felix Ampon contra Mariano Servillon, se jugaran desde esta tarde las 3:00 partidos correspondientes al torneo abierto de tennis del mencionado club.

El programa del torneo para esta tarde es como sigue:

LADIES' SINGLES
3 p.m.
Mrs. Belen Basa vs. Mering Joaquin
Mrs. Trepp vs. Mary Cacho
Dolores P. Navoa vs. Naty Gonzales

MEN'S DOUBLES
I. Mathay-W. K. Royales vs. J. Corpus-D. Lucas
San Miguel-Madrigal vs. Arellano father and son
C. Cruz-C. Peñalosa vs. Lt. Sayson-Abella
Quismorio-Hotchkiss vs. Dayao-Carmona.

Buen Tabaco!

La Isabela produce buen tabaco; el mejor tabaco de este pais y ROSITAS esta elaborado con el mejor tabaco de la Isabela. Es este un motivo porque ROSITAS es un buen cigarrillo filipino.

ROSITAS

fabricados por la

TABACALERA

M.E.C.D. 2016

Tablante cita pacientes desahuciados que ahora ya trabajan; Trepp contesta

Animada conferencia de mesa redonda en el Colegio Médico-Farmaceútico anoche.— Otros doctores hablan

Citando casos especificos de pacientes rechazados y dados por desahuciados en el Sanatorio del gobierno en Santol, pero que despues recobraron plenamente su salud, hasta el extremo de estar muchos de ellos ocupados actualmente en faenas de mucho movimiento, el Dr. Juan Tablante, reputado cirujano y tisiologo de esta capital, en la conferencia de mesa redonda celebrada anoche en el Colegio Medico Farmaceutico, a la que asistio mas de sesenta conocidos galenos, en su mayoria especialistas en tuberculosis, demostro por medio de placas radiologicas y por medio de algunos de sus pacientes que estaban presentes en la sala, entre mujeres y hombres, la eficacia de la toracoplastia en los casos avanzados de tuberculosis pulmonar.

Durante su peroracion dijo que las naciones mas civilizadas del mundo estan interesandose cada vez mas en esta fase importantisima de la cirugia en la que hay un promedio de salvacion de 67%. Dijo tambien que reconocidas autoridades mundiales sostienen ahora que entre el pneumothorax y la toracoplastia, la mortandad en la primera operacion es mucho mas elevada que en la segunda, aunque es cierto que mas pacientes se someten al pneumothorax que a la toracoplastia por el aparente peligro que presenta esta ultima operacion. "Puedo demostrarles"—dijo el conferenciante—"que en casi todos mis casos, los resultados no se han hecho esperar. Presentes aqui estan algunos de mis pacientes que despues de la operacion subieron de peso de un modo admirable".

Despues que el Dr. Tabante terminara de explicar sus puntos de vista, el Dr. Trepp hablo y dijo que el no recuerda haber rechazado ningun caso en Santol y que el no ha comunicado directamente a los pacientes desahuciados por él el estado de los mismos, sino solamente a los parientes de estos. A esta observacion del Dr. Trepp, uno de los presentes contesto diciendo que aquello era exactamente igual que decirles a los mismos enfermos, pues desalentaba a la familia y dejaba un ambiente de pesadumbre en el hogar que forzosamente tenia que repercutir en el animo de los afectados.

El programa de la conferencia de anoche se abrio con una disertacion del Dr. Antonio G. Sison, profesor de medicina de la Universidad de Filipinas, que verso sobre materias singulares de la peste blanca. Dijo que la tuberculosis se contrae solamente despues del nacimiento; que este mal no es hereditario; que la infeccion es invariablemente por inhalacion de los microbios; que el grado de infeccion es mayor cuando el esputo esta sobrecargado de humedad que cuando esta seco; que no existe la "predisposicion del individuo"; que la cuestion del alimento y la constitucion de las personas no tienen nada que ver con la contraccion del mal; que la razon del por que está mas generalizada la tuberculosis entre la gente indigente es por motivos sociales y no biologicos, pues el espacio reducido que suelen disponer en sus hogares predisponen el ambiente a la multiplicacion de los microbios.

Siguiole al Dr. Sison el director del Sanatorio de Santol, Dr. Andreas Trepp, quien leyo una extensa conferencia sobre el diagnostico y tratamiento quirurgico de la tuberculosis.

Al Dr. Sixto Francisco le correspondio el tercer numero en el programa y presento un caso curiosisimo de tuberculosis congenital de un niño de 21 dias, cuya autopsia demostro que tenia una tuberculosis bilateral muy avanzada en los pumones.

El Dr. C. A. Mills, profesor de medicina de la Universidad de Cincinnatti, hablo despues y explico sus diversas experiencias en tuberculosis durante los años que lleva de profesor en la citada institucion. Dijo que mientras mas internado este un enfermo hacia la parte del sur de los Estados Unidos mas rapido es el curso que toma su enfermedad. "Los casos", dijo, "de enfermos que viven en la parte del norte de los Estados Unidos suelen tener un promedio de vida de 22 meses, mientras que los que viven en el sur suelen tener una duracion de 11 solamente".

Siguieronle al Dr. Mills en el uso de la palabra los Dres. Jose Albert, Manuel V. Arguelles, Teodulo Topacio y Juan Cabreza. La sesion estuvo presidida por el General Basilio Valdes.

MISTERIO DE UN ROBO AUDAZ, CASI ACLARADO

El robo cometido por dos individuos, uno de ellos, enmascarado, en el Petit Club, establecido en el edificio de La Defensa, en la madrugada de ayer, esta ya casi solucionado por la Policia Secreta. Ayer, un sujeto que segun se cree ha sido uno de los dos que cometieron el robo en la persona del cajero del club, Ong Bak, a quien quitaron P400.00, fue detenido pero mas tarde, puesto en libertad, por falta de pruebas.

Con todo, la Policia Secreta esta casi segura de que este fue uno de los ladrones, y si se decidieron a no seguir deteniendole, fue porque los chicos no le reconocieron bien.

Se espera que mediante los trabajos que ahora está haciendo la Policia Secreta se conseguiran mas pruebas y entonces será detenido de nuevo para ser definitivamente acusado.

Al principio, se creyó que el relato hecho por los chinos en la Policia Secreta era ficticio y que estaba encaminado solamente para justificar la desaparicion del dinero, pero debido a otros testigos que declararon haber visto a los ladrones mientras huian, se dió por descartada esta teoria y trabajaron por la aprension de los autores del robo.

Nuevo Consul de Inglaterra

(*Continuación de la página 1*)

el gerente J. Rockwell de la Merralco.

El nuevo consul ingles en Manila, Mr. Arthur Blunt, llego por el mismo barco para relevar al Consul Thomas Harrington. Mr. Blunt dijo al llegar que seguira la politica llevada a cabo hasta ahora por el Consul Harrington y que estudiara mucho de Filipinas, porque tiene muy escasos informes de ella.

Mr. C. G. Brown, ingeniero de la "Farnshow Docks," que fue a China para supervisar la construccion de algunas centrales azucareras, tambien ha llegado.

Un falso curandero condenado por rapto

(*Continuación de la página 1*)

randero misterioso que podía hacer desaparecer o morir a cualquiera persona con solo levantar la mano derecha, y hasta decía que era Jesucristo e invitaba a la gente a rezar en su casa. Entre las personas cándidas que cayeron en sus manos figuran las dos ofendidas quienes fueron a él para hacerse curar de ciertas dolencias. En cierta noche el acusado invitó a la sofendida a rezar en cierta casa, pero como éstas protestasen les enseñó su mano derecha y entonces por miedo le siguieron. Fueron conducidas a una cueva en el monte de Arayat y allí durmió con ellas.

Un ladrón asesta puñaladas a un...

(*Continuación de la página 1*)

Marquez de Comilas, en la cual hay tambien una puerta de entrada y salida para los miembros del club, se encontro de menos a boca con un sujeto desconocido que parecia tener malos propositos.

zEl sereno detuvo al sospechoso, sujetandole de la mano pero el ladron desenvaino subitamente un puñal, hiriendo al sereno en varias partes del cuerpo. El sereno asesto al intruso varios golpes de porra, la unica arma que tenia, pero pronto cayo al suelo, al recibir mas puñaladas. El criminal huyó no dejando mas rastros que una gorra de marino ensangrentada, gotas de sangre en la parte del solar por donde huyo, y un pequeño charco de sangre bajo un arbol, donde debio detenerse para descansar.

Las gotas de sangre se extienden desde un angulo del solar que da a la calle Marquez de Comillas, hasta detras de la casa club, donde debajo de un arbol, se encontro un pequeño charco de sangre. Hacia este sitio, se encontro la gorra de marino, ensangrentada, que puede contribuir a establecer la identidad del agresor.

A juzgar por el estado en que quedó la gorra, el ladrón esta gravemente herido en la cabeza por los porrazos que recibió del sereno.

Borabed Singh fué hallado horas despues por algunos criados del club. No se sabe exactamente como ocurrió el suceso, Singh por su estado gravisimo, no puede prestar declaraciones hasta ahora. Cunado fué hallado ya estaba inconsiente y exhausto por la perdida de sangre.

La Policía Secreta cree que el ladrón es uno de los mas peligrosos que tenemos en la ciudad, y presume que debe ser alguno que frecuenta los muelles a juzgar por la gorra de marino que dejó.

Singh fué primeramente puesto en una cama gratuita en el Hospital General, pero esta mañana, a instancias del club, fue trasladado a una cama de pago.

La agresora de un novio suyo, condenada a prision

Demetria Alalay, la autora de la agresión pasional contra el estudiante Luis Villarica de la Arellano High School, fué condenada esta mañana por el Juez Jaranilla a la pena minima de 4 meses y 1 día a 2 años, 4 meses y 1 día de prisión después de haberse declarado culpable.

Acompañada por una hermana y algunos parientes, y de su abogado Alfredo M. Bunye, Demetria ingresó esta misma mañana en la cárcel correccional para mujeres en Mandaluyong, muy resignada a su suerte.

La acusada ya no quiso defenderse. Solo pidió al juzgado que tuviera en cuenta las circunstancias en que agredió al ofendido. Su abogado informó al juzgado que ella obró con pasión y ofuscación, no tuvo intención de causar un mal tan grave y que de hecho ella fué la misma que condujo al ofendido al Hospital General para salvarle y se presentó después voluntariamente a las autoridades. El juzgado estimó tan solo tres circunstancias atenuantes a favor de la acusada y son su declaración de culpabilidad, rendición voluntaria y ofuscación.

La agresión se cometió por la acusada el 25 de febrero último habiendo utilizado para ello un cortaplumas de los más grandes. Como motivo del acto se apuntaba el hecho de que el ofendido no quiso cumplir ciertas promesas. Este recibió una herida en la parte izquierda de la espalda y hasta ahora continua recluido en el hospital.

Perfecto defiende a los coalicionistas

(*Continuación de la página 1*)

lo coalicion en Manila, encabezados por el Senador Juan Nolasco, a un debate sobre las ventajas y desventajas de la coalicion.

La declaracion integra del delegado Perfecto viene a continuacion:

"Ahora que se está formando opinion publica sobre la propuesta coalicion del Partido Nacionalista Democratico y del Partido Nacionalista-Democrata Pro-Independencia y se está emprendiendo campaña por propugnadores e impugnadores, antes de que pudieran emitirse juicios definitivos, convendria aclarar algunos conceptos y definir la posicion de los hombres de la minoria que favorece la idea.

"Entre los elementos que, abierta o solapadamente, combaten la coalicion, hay quienes le atribuyen el mezquino proposito de solo asegurar el poder para determinadas personalidades o para un grupo reducido de figuras nacionales e imputan a la minoria sordidas ambiiiones. Esta es una moneda falsa que se está circulando para comprar adeptos a la causa de los que tratan de hacer fracasar la coalicion. Carezco de autoridad para hablar por los hombres de la mayoria, pero por lo que respecta a los hombres de la minoria que favorecen la coalicion, entre los cuales me honro en contarme, puedo asegurar que estan inspirados por un elevado espiritu civico, por el sincero anhelo de no regatear su concurso al servicio de los mas altos intereses de la nacion, y por el afan de realizar los principios e ideales que nos tienen unidos bajo la misma bandera, confiados en que dentro de la coalicion podriamos adoptar el lema de fiscalizar cooperando y de cooperar fiscalizando.

"La idea de la coalicion ha encontrado franca acogida de parte de los caudillos de los dos partidos, pero no será un hecho hasta que las dos organizaciones la aprueben. Si la mayoria considera necesaria la cooperacion de la minoria, de acuerdo con un plan y un programa de gobierno aceptables para ambos partidos, para asegurar el xito del Commonwealth y el advenimiento de la independencia, y propone para dicho fin una coalicion, la minoria sabrá cumplir su deber. Y cuando se pacte formalmente la coalicion, la minoria la pactará no para instituir un gobierno de hombres, en donde se daran privilegios y preferencias a los grandes con preterician de los pequeños, sino para establecer un gobierno de leyes y de principios, en donde no habrá grandes ni pequeños, porque todos tendran las mismas oportunidades, en donde no se mediran las tallas politicas de los individuos sino sus meritos y el servicio util que puedan prestar al pueblo."

Zulueta urge se explique la coalición

Para la debida orientación del pueblo y el éxito de la Coalición, es necesario explicar claramente qué es la Coalición y por qué es de necesidad la misma, según declaró esta mañana el Speaker Pro-tempore, José C. Zulueta.

Si es que muchos todavía se oponen o por lo menos se muestran indiferentes a la Coalición, la causa es porque entienden erróneamente que dicha coalición tiene por fin solamente las candidaturas o sea por motivos personales, es decir elegir en un solo *ticket* al Presidente Quezon y el Senador Osmeña, sin que haya en dicha combinación ningún principio envuelto.

Para el Speaker Pro-tempore Zulueta, la explicación de la Coalición es esta: El Presidente Quezon es el caudillo reconocido del pueblo y siendo segura su elección como Presidente de la Mancomunidad, el Presidente Quezon puede pedir el apoyo de todos y seleccionar y tener a su lado a los hombres capaces que él cree le podrán ayudar, aunque fueran de la minoría, y es deber de los de la minoría el prestar su cooperación si es por el éxito de la Mancomunidad.

Con respecto a la declaración del Senador Ruperto Montinola, el Speaker Pro-tempore hizo la siguiente declaración:

"Si el Senador Montinola es sincero al afirmar que los "pros" en Iloilo favorecen la Coalición, no tengo necesidad de ir a dicha provincia para hacer campaña a favor del plan, puesto que los "antis" también favorecen sinceramente las caniddaturas del Presidente Quezon y del Senador Osmeña para Presidente y Vice-Presidente del Gobierno de la Mancomunidad. Pero para demostrar que realmente los "pros" son sinceros al favorecer la Coalición, los funcionarios ilongos deben cesar inmediatamente en la persecución sistemática que actualmente están llevando a cabo contra los pobres "antis" ilongos"—añadió el Speaker Zulueta. "Casi a diario recibo cartas y telegramas denunciándome atropellos y abusos de autoridad contra mis correligionarios en Iloilo."

Fomento de relaciones

(*Continuación de la Pág. 1*)

rio de la Cámara de Comercio Americana en Manila. Al mediodia de hoy, los misioneros fueron agasajados por la Cámara citada con un banquete y esta tarde recorrieron los lugares interesantes de la ciudad. Mañana por la tarde irán a Fort McKinley, a las Ruinas de Guadalupe, y a las Vertientes de Montalban. El lunes irán al Lago de Taal; el martes a Cavite y el miércoles se embarcarán otra vez en el "Hoover" para emprender el viaje de regreso.

Componen la comitiva de la Cámara de Comercio de Los Angeles, los siguientes: Mr. y Mrs. Charles S. Alexander; Mr. y Mrs. Charles P. Beyer (Mr. Beyer es secretario de la Cámara); Mrs. Walter Cline, Albert F. Colburn, dueño de la "Colburn's Furs Manufacturers and Importers"; Mrs. A. F. Colburn; Mrs. Albert Crutcher; Mrs. F. M. Guthrie; Mr. W. I. Hollingsworth, vice-presidente de la Cámara y prominente hombre de negocios de Los Angeles, en compañía de su esposa; Mrs. A. W. Hudson; Dr. E. O. Palmer y Mrs. Palmer; Mrs. M. A. Patty; Mr. John H. Newton, gerente de la "Pacific Mutual Life Insurance Company", con Mrs. Newton; Mrs. Waller Taylor, Charles A. Tegner, y Mrs. Tagner y Mrs. Florence A. Wright.

Domingo Ponce ha vuelto de...

(*Continuación de la página 1*)

waii se halla en buenas condiciones", dice el Sr. Ponce. "He visitado las diversas plantaciones de cañadulce en aquel territorio y he encontrado que los obreros contratados por la Hawaiian Sugar Planters Association están en mejores condiciones que los obreros que trabajan en muchas plantaciones de azucar en el centro de Luzón. Es verdad que en Hawaii exitsen muchos filipinos desempleados, pero su número no es alarmante y viven bajo la protección de los "social workers' sino de sus parientes, amigos y compatriotas.

"Pero donde existe un verdadero problema,—y un problema bastante serio— es entre los filipinos en Los Angeles y otras ciudades de la costa del Pacífico. Solamente en el estado de California hay unos 60,000 filipinos aproximadamente, y mas de un tercio de estos están sin trabajo. La mayoría de estos filipinos están completamente entregados a toda clase de vicios y una supuesta confabulación de ciertos funcionarios con los propietarios de los centros de perdición y otras circunstancias, colocan el nombre del filipino en mal lugar. Por esto creo que el gobierno de Filipinas debe tomar en consideración el problema filipino en los Estados Unidos, especialmente en la costa del Pacífico.

"Con respecto al Japón, estoy muy admirado de las organizaciones obreras de este Imperio Las uniones obreras japonesas son muy estables, tienen buena disciplina, acertada administración y sobre todo una fuerte cohesión de entre sus miles y miles de miembros. Sin embargo, apesar de todas estas circunstancias favorables para el proletariado japonés, he encontrado que el promedio de salario diario del obrero nipón es una miseria y no tienen los japoneses tantas y tan buenas legislaciones obreras como las que tenemos nosotros en Filipinas.

"Hablando otra vez de América, he observado que en los Estados Unidos están proporcionando muchos beneficios la NRA, especialmente a la clase obrera. ¿Por que no introducimos en Filipinas las disposiciones de NRA aplicables a nuestras presentes necesidades y circunstncias?

"Finalmente, hablando de la Fraternidad "Legionarios del Trabajo" quiero manifestar con placer que nuestras ramificaciones en China y Japón aunque no han avanzado, han conservado sin embargo, sus puestos. Pero nuestras ramificaciones en Hawaii y Estados Unidos de América han progresado admirablemente apesar de la depresión económica que ha afectado aquellos países en los años pasados".

EMULOS DE HITLER EN FILIPINAS SE AGRUPAN

Después de haber estado formandose y conquistando seguidores entre la clase obrera de la capital y de provincias, en breve aparecan en publico, con una magna parada, los nacional-socialistas filipinos, que tienen principios identicos a los "nazis" hitleristas alemanes.

Aunque hasta esta mañana estaban ocultando el nombre de los que encabezan este nuevo movimiento, sin embargo, se llegó a saber que los que estan al frente de ellos son, algunos que anteriormente habian pertenecido a las agrupaciones radicales y comunistas, y varios ex-empleados del gobierno.

Segun los planes, la parada inaugural, partira desde la calle Blumentritt, para terminar en el monumento de Andres Bonifacio en Balintawak, donde se pronunciaran discursos anunciando la formacion de los nacional-socialistas de Filipinas. En esta parada, asistiran delegaciones de provincias.

Pide cuatro millones para...

(*Continuación de la página 1*)

colonos, y $1,600,000 para la compra del azucar excedente con vistas a la administración de socorro.

Este último plan dijo, incluiria 20,000 toneladas a razón de 80 por tonelada. Declaró que había eventualmente $14,000,000 disponibles de los impuestos de utilización del azúcar para las islas. Murphy ha enviado al vice-gobernador y su gabinete en Manila un cabegrama pidiendo planes detallados sobre la inversión del dinero que ha pedido.

Resuelto el caso del Alto Comisionado

El status del Alto Comisionado, dijo asímismo, ha sido ya fijado. Se ha avanzado mucho en las discusiones con los funcionarios de los departamentos relacionados con el establecimiento de rutas aéreas transpacíficas a Filipinas dentro de seis u ocho meses.

Dijo que él había conferenciado con los departamentos de Estado y Justicia sobre los actuales planes concernientes a un servicio de dos días entre San Francisco y Manila y un servicio de tres días entre Washington y Manila.

La semana que viene, dijo Murphy, pedirá a la oficina de Asuntos Insulares que promueva una legislación en el Congreso, autorizando al Tesoro a pagar a Filipinas próximamente $24,000,000 que han sido consignados el año anterior, como ganancia en oro de los depósitos de Filipinas en los Estados Unidos.

Insiste en que no dejará el cargo

El Gobernador Murphy ha conferenciado asímismo con el Director General de Correos James A. Farley, sobre asuntos políticos, pero ha negado que piensa dimitir para aceptar un puesto en el gabinete.

Después de visitar Nueva York, el Gobernador Murphy volverá a Washington el lunes para conferenciar con la Misión Filipina.

Llega de China

C. G. BROWN

Ingeniero de la "Earnshaw Docks" de Manila que llego esta mañana a bordo del "President Hoover", procedente de China".

Las primeras, con Tydings...

(*Continuación de la página 1*)

tales.

Murphy, que ha celebrado ya varias conferencias con el Presidente sobre la Constitucion, continua discutiendo con las principales autoridades metropoliticas los problemas economicos insulares, queriendo acelerar sus trabajos para poder salir cuanto antes de regreso a Manila.

Sobre todo, esta deseando ver sancionada prontamente la politica comercial que se ha de aplicar al futuro de las relaciones filipino-americanas, que el espera estabilizar para que puedan efectuarse inversiones de largo plazo sin miedo a una alteracion de la politica despues.

Murphy ha dejado en las manos del Presidente Roosevelt la aprobacion de la Constitucion y la definicion de una politica comercial. Sale hoy para Nueva York donde pasara el fin de semana.

Augurando abiertamente la aprobacion de la Constitucion, Murphy declaro:

Se debe oir antes a la Mision Filipina

"He encarecido en cada uno de los asuntos aqui discutidos que se den amplias oportunidades a la Mision Filipinas para exponer sus puntos de vista, porque puede ayudar mucho a la labor de informacion, en especial a la elaboracion del prograca de relaciones de los dos pueblos en lo futuro".

Dijo que ha dado pasos para concertar cuanto antes las audiencias de la Mision con el Presidente y los secretarios de Estado y de Guerra, afirmando que esta Mision es mejor acondicionada para interpretar los puntos de vista de los filipinos.

De puñal asesino salva un príncipe...

(*Continuación de la página 1*)

al paso del monarca, desde un rincon, tratando de hundirle en las espaldas un largo puñal. Con gran presencia de animo, el principe heredero Emir Saud se arrojo contra el matador y violentamente logro arrancarle del sitio. Antes de que el criminal pudiera recobrar el animo para volver a su proposito malvado, un soldado de la guardia per-

SISON CITA A ATIENZA A U INVESTIGA

Santos recibe una no Secretario, defiend investigado

El Secretario del Interio Sison, ha enviado esta ma requerimiento al concejal P gildo Atienza, para que co en la investigación que ten el lunes, a las 9 de la mañan departamento del interior. ción con insinuaciones de que se le atribuyen, al imp supresión del periodo de 3 de 3 años en el proyecto ficación.

A otros miembros de entre ellos el concejal Pas tos, chairman del comité supuestos, y opositor de la ción de Manila, ha envia el Secretario del Interior sidente Manuel de la Fue bien comparecerá en la ción como principal ofend que el alega un ataque de la Junta.

Interrogado por La Van concejal Santos, ha cuest legalidad de la actuació Junta Municipal, al supri proyecto de zonificación riodo de transición de "Ellos—dijo el concejal San sieron hacer funcionar considerando un asunto que ba en el calendario de la lo que es peor, el concejal Nable que no era el propo periodo de transición de 3 el que pidio la supresión.

En relación con las de de Atienza que provocaron concejal Santos dijo: " abultado cosas que no tie cha importancia." El con tos considera el lio "una t en un vaso de agua."

Muerto por un t

Víctima de las lesiones friera al ser atropellado taxi, el anciano Perfecto 70 años de edad, falleció ñana en el Hospital Gen

El viejo Muyot estaba c anoche a las 8 por la cal do cuando fue cogido por Fue llevado inmediatamen pital, pero todos los esfu hicieron los medicos para fueron vanos.

sonal del rey le remató a

Mientras tanto, los otro nos habian salido de su e y atacado a Emir Saud cuerpo de guardia imperial estaba preparado, los recib ros, matándolos antes de guno de ellos pudiera bla puñales.

Los cadaveres fueron re el rey y el principe co luego su circunvalación de rio de Kaaba.

Los dos no demostraron se con lo sucedido, y pasaro recibiendo a delegaciones d rias tribus, que habian v felicitarles con ocasión del ha, que es un festival religi sulman.

Se ha revelado que los pr asesinos procedian de Yeme taban descontentos del gobi Ibn Saud.

El Kaaba de Elhram es tuario construido desde 12 santidad peculiar se debe piedra negra en el angulo, besada reverentemente por los peregrinos que visitan el rio.

Agrupaciones secretas como...

(*Continuación de la página 1*)

nen mas que miras inmorales.

Mientras los fines religiosos y las ansias de prestigio y lucro, son, al parecer los unicos motivos que animan a estas socciedades, la Constabularia de la provincia, con todo, ve en ellas una futura amenaza, no solamente para la provincia sino para todas las otras que se hallan cercanas a la Pampanga, como Bulacan y Nueva Ecija, por donde se extiende la influencia de estos falsos propagandistas, con la coleridad del fuego en un cogonal.

El atentado contra el Sr. Jose Suarez y sus apareceros no hace mucho, del que da cuenta nuestro corresponsal en el numero de La Vanguardia ayer, no es mas que un pequeño ejemplo de lo que pasa en la Pampanga. Esta misma practica se ha seguido desde hace tiempo en el pueblo de Sta. Rita, foco, ultimamente, de las propagandas subversivas.

En Sta. Rita, los aparceros que se han unido a las filas del comunismo han declarado una guerra sin cuartel contra los propietarios. solo porque estos se negaron a acceptar las nuevas condiciones sobre aparceria que les han presentado. Y como no pueden haccer la guerra abiertamente contra los propietarios, los aparceros mal aconsejados por sus liders se han entregado al "sabotaje", y actualmente existe un buen numero de carabaos inutiles en el citado pueblo de Sta. Rita, cuyos tendones han sido cortados por los aparceros descontentos, para inutilizarles por toda la vida. Los propietarios, al ver a sus carabaos inutilizados en esta forma, no tiehen otro remedio que venderlos malbaratadamente para que sirvan para el matadero por lo menos. Otros descontentos recurren al incendiarismo en las plantaciones, y otros han llegado inclusive a quemar el automovil de un propietario, en el "garage" de la casa.

Un representante de La Vanguardia que fue a San Fernando y Angeles, ayer, para pedir impresiones acerca del estado en que se encuentran las actividades de los agitadores en la provincia, obtuvo informes que indican que los radicales han decidido sentar definitivamente sus reales en la provincia. Candaba, un pueblo colinlante de la provincia de la Pampanga con Nueva Ecija, asi como Angeles, Mexico, y la misma cabecera, San Fernando, estan plagadas de sociedades secretas cuyos verdaderos fines no acierta a descubrir la Constabularia.

Esta, en su deseo de mantener a raya a los comunistas, ha redoblado sus actividades, y casi todos los soldados con que cuenta van, hasta por las noches, patrullando barrios remotos en los que, segun informes, se anidan los agitadores, manteniendo sociedades secretas socapa de fines religiosos.

No hace mucho, la Constabularia de la Pampanga descubrio una sociedad rara establecida en el barrio remoto de Maniwali, de la jurisdiccion de Porac, en donde, segun se dice, los miembros se dedican a ritos ofensivos a la decencia. La Constabularia no ha querido, por ahora prohibir la celebracion de estos ritos, pues se penetrará hasta donde pueda, en la escena de las ceremonias y descubrir los fines que se propone perseguir el fundador. Una vez obtenidos estos datos, se prohibiran las reuniones.

En Mexico, y en todos los pueblos que se hallan a lo largo del rio grande la Pampanga, como Apalit, Masantol, San Luis, Sta. Ana y Arayat, las sociedades secretas son numerosisimas, y todos sus miembros pertenecen a la clase trabajadora. Los liders van dirigidos por comunistas que les utilizan para desacreditar al Gobierno y enseñar a las masas a odiar a los funcionarios publicos y a los agentes del orden.

Esta es una de las razones del por que el pueblo de la Pampanga está muy deseoso de retener el nucleo de la Constabularia dentro de la provincia, San Fernando, que se pide sea el asiento de la Constabularia, esta geograficamente mejor situado para sofocar cualquier desorden en cualquiera parte de la provincia, asi como tambien en Nueva Ecija, Bulacan y Tarlac.

Paredes formula un plan militar...

(*Continuación de la página 1*)

La cuestión del entrenamiento militar fué discutida esta mañana en una conferencia extraoficial entre el Speaker, los miembros de la Legislatura y funcionarios ejecutivos a bordo.

El Departamento del Interior prepara el bill

El Sub-Secretario del Interior León C. Guinto, reveló que el departamento del Interior está confeccionando un proyecto de ley prescribiendo el entrenamiento militar obligatorio, que será presentado en las próximas sesiones legislativas ordinarias. Guinto dijo que el plan ayudaría a fomentar la disciplina nacional y la formación esencial de un carácter vigoroso, necesario para la constitución de una nación enérgica.

El Representante Eugenio Perez, de Pangasinán, declaró que está en favor de que se conceda una subvención de P20,000 a los Voluntarios Nacionales, que se habrá de dar cuando el gobierno esté convencido de que el cuerpo está bien organizado. Dijo que iba a presentar un bill en la cámara, disponiendo tal subsidio.

Los Representantes Guillermo Z. Villanueva, Pedro Magsalin y José Arca, el Gobernador Vicente Formoso y todos los otros miembros de la comitiva secundan el plan del entrenamiento obligatorio y se muestran sumamente complacidos por la aprobación congresional del envío de una misión militar a las islas.

Comité sobre las oficinas del gobierno

El Speaker Paredes también manifestó que se habrá de nombrar un comité que estudiará el problemá de alojamientos del gobierno, que estará compuesto de los subsecretarios departamentales, bajo la presidencia del Sub-Secretario de Agricultura y Comercio, Jorge B. Vargas.

Este comité informará a la Legislatura de un plano adecuado para el alojamiento de las diferentes oficinas bajo el gobierno de la Mancomunidad.

Segun el Speaker, el Presidente de la Mancomunidad se alojará en el Edificio Ejecutivo, y los demás departamentos en edificios diferentes.

Bajo este plan, los Secretarios del Interior y de Agricultura y Comercio tendrán sus oficinas en el Oriente Building, y el Secretario de Hacienda en la Intendencia.

La Corte Suprema estará alojada en el Ayuntamiento, mientras que todo el edificio legislativo será dedicado a la Asamblea Nacional.

Paredes también mencionó el posible traspaso del gobierno Insular a Baguio, como sugirió una vez el Presidente Quezon, aunque dijo que por ahora no han estudiado aun la cuestión.

La Tension de la Vista Afea Su Faccion

Unas

GAFAS BIEN AJUSTADAS

le daran mejor aspecto.

Se sorprendera Ud. de la mejora en su facción usando unas gafas correctamente ajustadas.

ESTILO MODERNISTA

y

EXAMEN GRATIS

CLARK & Co.
SCIENTIFIC OPTICIANS
MANILA, P.I.
904 ESCOLTA
MASONIC TEMPLE

MANILA GRAND OPERA HOUSE

DOMINGO, 17 DE MARZO

a las 4:00 P. M.

FUNCION BENEFICA

organizada por un grupo de distinguidas Damas de la Colonia Española, bajo la presidencia de la Excma. Sra. Da. Carmen Díaz Moreu de Elizalde

EL REFUGIO

divertidisima comedia en tres actos y en prosa, original del popular autor PEDRO MUÑOZ SECA, bajo el siguiente reparto:

AFRICA	Socorro B. de Garchitorena
MARUJA	Mercedes Ferrer
CONSUELO	Anita Ramon
NIEVES	Cuquita Blanco
BENITA	Pepita G. de Quintana
CONDESA	Pilar Vda. de Ceron
HORACIO	Enrique Infante
LUIS	Manuel de Amechazurra
RAMON	Candido Castañer
PACO	Francisco Sierra
TIMOTEO	Jose Carcereny
WISTREMUNDO	Julio Gonzalez
VICTORIANO	Antonio Rocha
EULOGIO	Patricio Hermoso
JORGE	Antonio Garcia
DON CAMILO	Sebastian Garcia

Director escenico: *M. DE AMECHAZURRA* — Decoración de: *LUIS E. ANGUITA* — Apuntador: *PEDRO SALVADOR*

Traspuntes: *J. QUINTANA y S. GARCIA*

REDUCCION A PRECIOS POPULARES:

BUTACAS PLATEA HASTA LA FILA O	P 1.50
BUTACAS PLATEA DESDE FILA P	1.00
PALCOS PROCENIOS	15.00
PALCOS PLATEA (CON SEIS ENTRADAS)	12.00
ENTRADAS DE PALCO SEGUNDO PISO	0.50

(Las personas que tengan localidades adquiridas a precios anteriores pueden reembolsarse de la diferencia hasta las seis de la tarde de hoy en la SODA FOUNTAIN de BOTICA BOIE y en la taquilla del teatro mañana).

VENTA DE LOCALIDADES en la SODA FOUNTAIN de

BOTICA BOIE

M.E.C.D. 2016

SECCION SABATINA

LA VANGUARDIA

Manila, I. F.
Sabado, 16 de Marzo de 1935

Como un pequeño coleccionista, el mas diminuto del mundo logro recopilar y arreglar una gran variedad de cantos tipicos

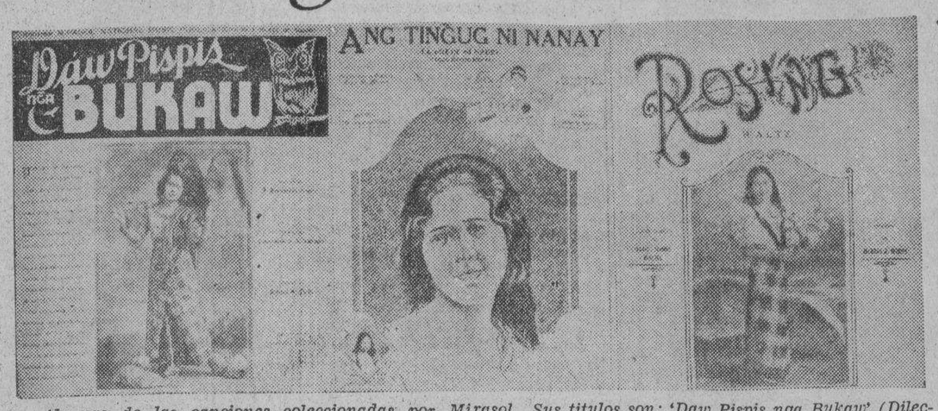
Ni la distancia ni la furia de los elementos pudieron detenerle en su carrera inquietante y apasionada

El coleccionista de cantos nativos, Sr. Cesar M. Mirasol, retratado con su señora Isabel Idemne de Misasol. La Sra. de Mirasol es compositora y como tal ayuda a su esposo en la tarea de transcribir los cantos recopilados.

Por FEDERICO CASTILLO
Redactor de La Vanguardia

Durmiendo en las chozas de lejanas montañas; retando a la furia de los elementos; y desafiando las bravuras del mar, son parte de las aventuras que tiene que vivir un colector de cantos tipicos del país, en un esfuerzo de reunir o coleccionar canciones nativas.

Cesar M. Mirasol, el coleccionista filipino que ha viajado desde las Islas Batanes a Jolo y a Mindanao, y desde la Provincia Montañosa a la Bicolandia, ha llegado a reunir cantos muy antiguos de las diferentes regiones del Archipiélago, muchos de los cuales pasaron de generación a generación, sin haber sido anotados o transcritos, mas que por ignorancia, por olvido o por alguna otra causa inexplicable.



Algunas de las canciones coleccionadas por Mirasol. Sus titulos son: 'Daw Pispis nga Bukaw' (Dilectisima).—'Ang Tingus ni Nanay' (La voz de mi madre), danza menor bisaya.—'Rosing'—waltz.

"En las Islas Batanes", relata el Sr. Mirasol, "permaneci mas tiempo de lo que pensaba o proponia estar. Esto se debe a las dificultades que he tropezado en la transportación".

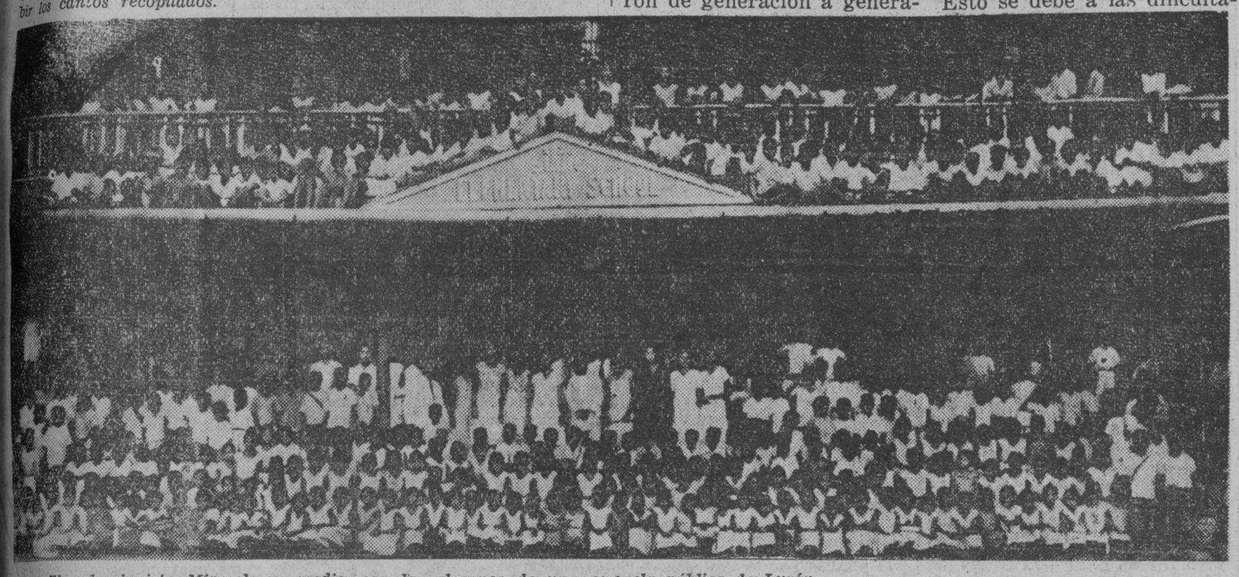
Comoquiera que en estos viajes se tiene que gastar dinero, el Sr. Mirasol consigue resolver la situación vendiendo papeles de musica para piano o para canto en las ciudades y barrios. De esta manera puede cubrir los gastos de su viaje.

Una vez afronto un arduo problema. En las islas del extremo norte de Filipinas, después de haber desafiado grandes olas para llegar a las playas, descubrió que solo habia un piano en toda la isla.

—Con todo, dijo el Sr. Mirasol, pude, a duras penas, vender varias piezas. En las escuelas y también en algunas casas particulares consegui vender bastante.

Debido a la aproximación de las Islas Batanes al Japón, el Sr. Mirasol hallo que la musica de dicha región tiene algo que se asemeja a la musica del vecino imperio. Alli permanecio cerca de un mes en espera de transportación para continuar su viaje al resto del Archipiélago.

Siendo aun soltero en aquel tiempo, su espíritu de artista muy romantico, quedó prendado de la belleza de una joven. La gran distancia que separa a la isla del resto del Archipiélago, fué un obstáculo para los deseos del coleccionista de vivir para siempre en el lugar.



El coleccionista Mirasol, en medio, con los alumnos de una escuela pública de Luzón.

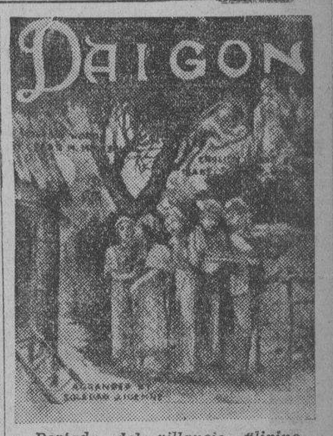
EL 'DAIGON' EN FILIPINAS

El "daigon" es un canto dulce y melancólico de sabor semi-religioso casi similar al villancico español, que se canta en todos los rincones de Filipinas, en los pueblos y en los barrios, durante las noches de la temporada de Navidad.

Puede, pues, considerarse el "daigon" como una profunda expresión de la romántica devoción del pueblo filipino y un homenaje de amor purísimo al Niño de Belén, muy exclusivo del carácter eminentemente cristiano del alma popular filipina.

En las regiones bisayas, el "daigon" lo cantan jovenes y personas maduras de ambos sexos, peregrinando de casa en casa, de barrio en barrio y aún de pueblo en pueblo, con una comparsa de musicos con instrumentos generalmente de cuerda, sin que la lluvia, la oscuridad y los peligros del camino debiliten la fé y el entusiasmo de los peregrinos cantantes, como si rememorasen con sus sacrificios el doloroso camino de Pasión de Jesús el Redentor.

Tal es el motivo por qué publicamos este canto casi nacional en Filipinas; para que subsista perennemente su celestial y artistico perfume en el corazon de nuestros compatriotas, a modo de un legado precioso heredado por tradición secular de la fé de nuestros abuelos, sobre todo en estos tiempos en que el romanticismo y la fé parecen haberse refugiado en los pueblos alejados de las ciudades positivistas.



Portada del villancio filipino, 'Daigon'.

En el extremo izquierdo, el Sr. Mirasol, en Negros Oriental, en compañía de jovenes conocidos aficionados a la musica.

Los viajes por Cagayan son peligrosos durante la temporada de lluvias.

El mayor peligro es el desbordamiento de los grandes rios de la provincia.

El Sr. Mirasol afirma que fuera de eso, Cagayan es una provincia ideal. Aqui pudo reunir los cantos de los "ibanags" y de los "gadangs". Comoquiera que los cantos no constaban en ningún archivo, el Sr. Mirasol tuvo que ir a los barrios mas remotos de la provincia, oyendo y formulando preguntas sobre la musica de la comarca. Le tarareaban los cantos, y en el acto, los transcribia para ser coleccionados.

"Antes de llegar a Cagayan, dijo el Sr. Mirasol, me habian advertido que no fuese a sitios lejanos, pues hay la creencia de que alli existen brujos. Algunos me relataron que una de sus "virtudes" es la de hacer crecer las orejas a grandes dimensiones, mientras que otros afirmaban que los brujos son capaces de quitarle a uno la vida...

"Estos rumores, según he comprobado, resultaron falsos. No solamente comia yo en las casas que se conocian como "casas de brujos" sino que inclusive pasaba días enteros alli verificando mis trabajos de coleccionar cantos.

"Los cantos prehistoricos los pude oir y coleccionar en las lejanas chozas de los igorrotes situadas en las laderas de los montes de la Provincia Montañosa. Muchos de estos cantos tuvieron su origen en los tiempos en que se construian las celebres terrazas de palay en la región.

A fin de conservar el mismo espíritu del canto en las letras, y mantener asi la originalidad, el Sr. Mirasol pidió la cooperación de varios jovenes igorrotes que estudiaban en las escuelas públicas, para que interpretasen en ingles, el significado de las palabras originales de los cantos.

El "Palinawen", la celebre pieza de amor y de ritmo festivo de Ilocos, lo obtuvo durante su viaje a la región ilocana. Aqui halló que los habitantes eran muy amantes de la musica. También vio que el dinero fluia con abundancia, y grandes cantidades inundaban las estafetas postales de los pueblos de la provincia. Los hombres que trabajan en América y en Hawaii remitian a sus familias buenas sumas de dinero.

En Pangasinan, conocio a uno de los mejores poetas de la provincia, editor de un periódico vernacular que le ayudo mucho en la recolección de los cantos tipicos de la provincia. La mayor parte de estos cantos son de amor.

En la región bicolana, el Sr. Mirasol descubrió muchos cantos hermosos, inspirados quizas por la belleza de sus mujeres. En la Bicolandia abundan chicas hermosas, según el Sr. Mirasol.

De Luzón pasó a las Islas Visayas. En Panay, descubrió una canción autoctona muy inspirada, el "Daigon" que data mas de trescientos años. En Negros Occidental, los cantos modernos privan mucho, según el mismo coleccionista. De Negros Occidental pasó a Negros Oriental.

"Los mas bellos 'balitaos' —concluyo el coleccionista— estan en Cebú. La gente de aqui es tan aficionada a la musica que en casi todos los hogares ve ven guitarras y otros instrumentos musicales que continuamente tocan aires nativos o acompañan canciones populares.

La gente mas feliz al parecer y mas pacifica la halló en Bohol.

En la hermosa Zamboanga, halló igualmente varios cantos buenos. Con los moros, pudo apreciar y anotar antiguos cantos tipicos, que hablan de la indiosincracia y del ambiente mahometano de la región.

Después de recorrer casi toda Filipinas, el coleccionista, sin embargo, no pudo hallar a la que tenia que ser su pareja ideal. Comenzo y termino el viaje soltero.

Pero el destino habia decretado que debia cambiar su estado. Y estaba escrito que la que va a ser su eterna compañera es una joven de su propia provincia. Ella es una compositora. Los dos se llegaron a conocer por correspondencias solamente. Por las cartas se amaron y el romance termino en el consabido epílogo de dos seres que han nacido el uno para el otro: el casamiento. Y la pareja vive contenta y feliz.

He ahi, en resumen, las aventuras sencillas pero interesantes del coleccionista de cantos mas pequeño del mundo. Dentro de su pequeñez, viven un alma y un espíritu grandes.

Anotando los cantos antiguos de los montañeses

CUENTOS PARA LA VANGUARDIA

EXTRAÑA AVENTURA

Por Benigno del Rio

—He aqui por que no pueden ustedes salir de aqui...

VI

Acababan de comer. Nuria les invitó a salir del comedor y los llevó a una terraza que había en el piso superior y que se hallaba cubierta por enredaderas plantas y macetas. Desde allí se dominaba todo el valle. Los tres se sentaron en cómodos sillones y los marinos esperaron respetuosos a que Nuria les hablase.

—Seguramente, —comenzó ésta— se habrán Vds. extrañado al encontrar este pueblo detrás de aquellos peñones tan agrestes e inaccesibles, ¿verdad?

—Lo confesamos,—contestó Eddie.

—Pues gracias a esa ignorancia deben Vds. su vida.

—¡Caramba! Eplíquese Vd. mejor.

—Sepan Vds. que hacen muchas, muchísimas lunas que nadie ha penetrado en este valle y que nadie sabe hasta la fecha que exista el mismo, pues de otra suerte no viviríamos tan felices como lo hacemos. Quizá hasta puede que fuéramos destruídos por los habitantes que viven en ese otro mundo que no es el nuestro.

—¿Tan mal concepto tienen Vds. del resto de los habitantes que pueblan la tierra?

—Sí, desgraciadamente, y con razón.

—Explíquese.

—Aquí, por suerte o por desgracia, abunda un metal de color amarillo que Vds. los bárbaros llaman oro y por el que son capaces de los más horrendos crímenes para apoderarse de él. En nuestra historia tenemos muchos casos que corroboran lo que le estoy diciendo. ¿Se han fijado Vds. que todo lo que nos rodea es oro y nada más que oro?

—Sí, hemos tenido ocasión de notarlo.

—Pues esa abundancia es la que nos tiene completamente alejados y apartados del resto del mundo. Ese metal que con tanto afán buscan Vds. los bárbaros, abunda aquí de un modo extraordinario y es el unico que conocemos. Más adelante tendrán Vds. ocasión de ver donde lo sacamos.

—Realmente, es asombroso ver tanto oro.

—Sí que lo es y por un extraño capricho geológico o de la naturaleza hemos sido favorecidos excesivamente con él.

—Bueno, Nuria, y perdone que cambie de conversación, ¿qué piensan hacer Vds. de nosotros?

—Nada.

—¿Nada? Entonces somos libres para volver a nuestra tierra.

—No; se han equivocado Vds. De aquí no pueden salir ya nunca.

—Es decir, que nos privan de la libertad.

—No, pues tienen Vds. lo suficiente par vivir aquí entre nosotros, pero dentro de este valle, en este mundo nuestro.

—¿Y quién es Vd. para hablar de esa forma?

—La reina de este lugar.

—¿Y es Vd. la que nos priva de nuestra libertad?

—No soy yo; son las leyes de mi pueblo. El que entra en este valle no sale de él vivo. Han venido Vds. por su propia voluntad, pues no les hemos llamado, y aquí se han de quedar para siempre si quieren vivir.

—¿Por qué?

—Porque en ello nos va la vida! El día que Vds. salieran de aquí, sería el ultimo de nuestra libertad, de nuestra felicidad, pues estamos completamente seguros de que habían de volver para arrancarnos el oro que poseemos.

Eddie no supo qué contestar. Aquella mujer tenía razón, muchísima razón. Aquel oro que había allí ante sí era suficiente para comprar al mundo y ya habían pensado él y Martin en ello. Si pudieran salir de allí serían fabulosamente ricos. Eddie le contó a Martin la conversación que acababa de sostener con Nuria y éste contestó serio:

—Eso ya lo veremos. Aprovecharemos algun descuido para escapar y llevar con nosotros bastante oro. Ya volveríamos después.

—Estoy contigo, Martin, pero tenemos que disimular y esperar la ocasión. ¿Qué le contesto a Nuria?

—Dile que estamos conformes.

La conversación la habían sostenido en inglés y la reina había estado atenta. Después preguntó a Eddie:

(*Continua en la paginna 19*)

M.E.C.D. 2016

Novelitas para el hogar

Los dos fuinos culpables

Hoy mi vida es un remanso de paz. En todo hay una poesia para quien la sabe descubrir. Porque la poesia de las cosas esta en nosotros mismos. Asi se explica que lo que a mi, por ejemplo, pueda parecerme delicioso, a otro le parezca horrible. Y por eso lo que para otros resulte tal vez una vulgaridad y una soseria, para mi esta lleno de belleza. Mi casa es pequeña. Carecemos de comodidades. Mi mujer no ha sido nunca una belleza y nuestras diversiones estan limitadisimas por mis escasos ingresos como empleado de una casa de banca donde sudo tinta durante ocho horas. Sin embargo, esta humilde vida se me presenta adornada con mil pequeños encantos que con frecuencia me conmueven. Mi mujer me dice que cuando oye mis pasos en la escalera siente una emocion extraña, como si en vez de pasos oyera una musica. La creo, porque cuando ella viene a abrirme la puerta y yo oigo los suyos, una oleada de alegria se apodera de mi como si llevaramos muchos meses sin vernos. Cuando la puerta se abre y ante mis ojos aparece mi mujercita con nuestro hijito en brazos, los dos vivimos uno de esos instantes de emocion que no se olvidan facilmente.

Y esos momentos se multiplican en nuestra vida cotidiana con magnifica profusion.

En fin, no quiero aburrirles a ustedes con estas intimidades y voy a contarles mi experiencia, una experiencia que a muchos podra servir de ejemplo.

Veran ustedes como fue.

Hace de esto ocho o diez años. Mi noviazgo con Pepita estaba en sus comienzos. Era verano y la jornada de trabajo intensivo me dejaba la tarde libre, con lo que Pepita y yo teniamos para charlar tanto tiempo como pudieran desear los novios más exigentes. Dábamos largos paseos. De memoria nos sabiamos todos los parques de la ciudad y todos los rincones pintorescos de las afueras.

Los jueves ibamos al cine. Este era el unico dispendio que podia soportar mi exhausto bolsillo. Por fortuna, el cine, por ser verano, resultaba mas economico, y Pepita y yo podiamos permitirnos semanalmente aquel recreo. Iba poca gente. La sala estaba bien ventilada. Se respiraba una atmosfera agradable. Todo esto, unido a la proximidad de Pepita y a la amenidad del espectaculo—ya que entonces solo se proyectaban los films que durante la temporada habian tenido exito— ha dejado en mi animo huella imborrable y siempre recordare aquellas tardes con la emocion con que se evoca todo lo que ilumina nuestro pasado con fulgores de felicidad.

El cine era una de nuestras mayores ilusiones. Todos los lunes pasabamos por delante del salon, entrabamos en el vestibulo y mirabamos y remirabamos las fotografias de los films que ibamos a ver el jueves. Despues, durante el cotidiano paseo, haciamos comentarios acerca de los protagonistas y deduciamos por los titulos la calidad del programa. Era una anticipacion de los placeres que el dia del jueves nos prometia, una prolongacion, mediante la esperanza, de aquellas horas de bienestar.

Cuando la puerta se abre y ante mis ojos aparece mi mujercita con nuestro hijito en brazos...

Tal era nuestra aficion al cine, que apenas cruzabamos media docena de palabras durante la proyeccion. Lo que si me complacia era contemplar de vez en cuando los ojos de Pepita, aquellos ojos tan claros y tranquilos que cobraban una vida especial al reflejarse en ellos el resplandor de la pantalla, unica luz en aquel caos de sombras.

Y es que la cara de Pepita, lo mismo que su figura, era una vulgaridad. Pero aquellos ojos eran magnificos: un tesoro, un mar inmenso e insondable de belleza.

Tambien lo eran los de Victoria, pero con la ventaja de que esta muchacha no tenia un solo defecto ni en su cara ni en su figura majestuosa. Era uno de esos casos de rara perfeccion que solo en la pantalla solemos presenciar, uno de esos prodigios de la naturaleza que van por el mundo sembrando adoradores y que parecen haber nacido tan solo para eso.

Pero ante todo habre de decir quien era Victoria. Nosotros no la conociamos mas que de vista. Tambien iba al cine todos los jueves por la tarde. Ni siquiera sabiamos entonces como se llamaba. Lo supimos algun tiempo despues, cuando tuve ocasion de tratarla. Pero no adelantemos los acontecimientos.

Victoria iba todos los jueves por la tarde al cine para reunirse con su novio. Habia de llevar sus relaciones con la maxima discrecion, pues su familia no estaba conforme con aquel noviazgo, por la sencilla razon de que ella era rica y distinguida, y Armando, el novio, nada mas que distinguido. Es lo que sus padres decian: "¡Si al menos fuera nada mas que rico!"

En resumidas cuentas, que se veian con las mayores precauciones en los lugares mas alejados del barrio aristocratico donde los dos vivian y que Victoria habia tenido que ponerse en combinacion con unas primas suyas, a las que decia que iba a visitar cada vez que tenia que entrevistarse con Armando. Las primas daban por recibida la visita de Victoria e incluso hacian la comedia de telefonearle a su madre suplicandole la dejara ir.

He aqui explicado por que una joven de la clase de Victoria iba a un cine de barriada.

Los dos vestian con una elegancia impropia de aquel ambiente. Ella resultaba incluso provocativa con aquellas exageraciones de escote posterior, con aquellos sombreritos grotescos de tan extremados y con aquella abundancia de rimmel y carmin, absolutamente innecesarios, porque Victoria habria estado sin ellos igualmente hermosa. El, Armando, era un gran tipo. Todas las miradas femeninas, aunque con disimulo, se fijaban admirativamente en él cuando avanzaba con gentil despreocupacion por el pasillo central en busca de Victoria. Cada jueves aparecia con un traje distinto y todos estaban cortados y confeccionados con igual maestria. Fumaba cigarrilos exoticos y llevaba exquisitos perfumes. Asi es la ruina de los que han sido millonarios.

No se preocupaban de nosotros lo más minimo. Y la misma suerte corrian todos cuantos los rodeaban. Hablaban, discutian y reñian en voz alta, con un evidente desprecio para los que ibamos a ver y oir las peliculas. Pero nadie les decia nada. Era como si reconocieramos todos aquella inferioridad que la altiva pareja nos atribuia con su actitud.

Las discusiones eran frecuentes entre ellos y, acaso porque eso vestia, se dedicaban unos calificativos que no me parecian del todo aristocraticos.

Un dia ocurrio algo extraordinario. Riñeron mas violentamente que de costumbre, por culpa de una Margarita que no supe nunca quien era y ya no se hablaron en todo el resto de la sesion.

Pero lo extraordinario fue que Victoria empezo a volverse—estaba en la fila de delante—y a dirigirme unas miradas que me llenaron de azoramiento. Armando, que se habia dado cuenta del juego de su novia y que queria demostrarle que no le importaba lo mas minimo, empezo a reir desaforadamente, aprovechando la circunstancia de que se estaba proyectando la pelicula comica.

Confieso mi candidez, pero aquellas miradas de Victoria me hicieron perder el juicio. Por la noche vi en sueños sus ojos enormes, negros y aterciopelados, su figura majestuosa, su perfil de clasica pureza. La vanidad hace a los hombres estupidos y yo cometi la estupidez de creer que Victoria se habia enamorado de mi. "Sin duda—me dije—ése ha sido el motivo de la riña." Verdad era que yo habia oido nombrar a una Margarita y que este nombre me habia parecido el origen de la discusion. Pero eso lo arregle muy pronto diciendome que habria entendido mal. En resumidas cuentas, que me veia casado con aquella beldad y con su fortuna en mis manos, fundando y dirigiendo grandes empresas. Me veia en su mundo lleno de grandezas y esplendores, triunfante, poderoso y por todos envidiado.

¡Pobre de mi! ¡Y pobre Pepita!

Al jueves siguiente Victoria se presento en el cine, y con gran desparpajo, se sento al lado de Pepita.

—Perdonen ustedes que les moleste—dijo. Pero no quiero estar sola y tengo interes en ver el programa de hoy. Aunque solo nos conocemos de vista puede decirse que somos amigos despues de encontrarnos todos los jueves desde hace tanto tiempo.

—Encantados de poder llamarnos amigos de usted—dije temblando de emocion.

Y Pepita, que tenia motivos para estar inquieta, pregunto:

—¿Es que no va a venir su novio?

—¡Ah¡ No se. Ya no tengo novio. Pero si ese tipo viene, no quiero que se siente a mi lado.

Pepita empalidecio. Yo me estremeci. Victoria saco un espejito del bolso y empezo a arreglarse las cejas con elegante despreocupacion.

Fué el unico dia que no me enteré de lo que pasaba en la pantalla. Victoria tenia absorbida mi atencion. Primero empezó a hablar con Pepita. Despues continuo la conversacion conmigo y estuvimos charlando toda la tarde. Mi novia, encogida, triste y silenciosa, fingia seguir la pelicula, pero en realidad no veia nada. El sufrimiento y la humillacion ponian ante sus ojos una venda. Nosotros llegamos a prescindir de ella en absoluto y Pepita, siempre tan prudente, lo soportó todo con santa resignacion.

Victoria me dijo que acudiria al jueves siguiente y yo le pregunté si queria que la acompañaramos.

—No se molesten — repuso—. Tengo costumbre de ir sola por calle.—

Cuando Victoria se hubo marchado, Pepita me dijo secamente:

—Yo tambien se ir sola por la calle. De modo que no vengas conmigo, ni ahora ni nunca.

—Pero...

—Oyelo bien: ni ahora ni nunca.—

Y se marchó, dejandome plantado a la puerta del cine.

Al jueves siguiente continuo entre Victoria y yo aquel "flirt" que me enloquecia.

De Pepita no habia vuelto a preocuparme. Ella debia comprender que yo no podia desaprovechar aquella magnifica ocasion de triunfo que me ofrecia la vida.

Ya se habian apagado las luces cuando vi entrar a mi ex novia acompañada de una amiga. No me extrañó. ¡Me queria tanto la pobre! "Esto le va a costar una enfermedad", me dije. Pero en seguida añadi resueltamente: "Lo siento mucho, pero ella en mi caso habria hecho lo mismo". Y fingi no haber advertido su presencia.

Momentos despues entraba Armando, manejando airosamente el baston y tarareando una cancioncilla yanqui. Pasó por nuestro lado dejando una estela de su exquisito perfume. Si nos vio, fingió no vernos. Y lo mismo hizo Victoria, que desde aquel momento se mostró mucho mas amable conmigo.

La sorpresa fue cuando, al encenderse las luces durante el descanso, miré hacia atras con el rabillo del ojo y vi que Armando y Pepita estaban juntos y charlando animadamente.

Mi amor propio se sintió de momento un poco herido al ver la expresion de complacencia con que Pepita conversaba con Armando. Nunca hubiera creido que se consolara tan pronto. Pero despues me dije que si encontraba natural mi rapida inclinacion hacia Victoria, no debia extrañarme que ella adoptara la misma actitud ante Armando, puesto que el fotogenico y elegante joven era mucho mejor partido que yo.

Con esta filosofia, recobré la plena tranquilidad de animo, pero no ocurrió lo mismo a Victoria, que, al darse cuenta del flirt que se habia entablado entre Armando y Pepita, empezó a dar muestras de un nerviosismo extraordinario.

Hablaba y reia sin ton ni son e imprimió a nuestro dialogo un tono de flirt tan vehemente, que yo me dije que estaba loca por mi o loca a secas.

La acompañé al salir del cine y Armando hizo lo mismo con Pepita.

Al estrecharme la mano a la puerta de casa de sus primas, Victoria me dijo, al mismo tiempo que me dirigia una mirada acariciadora:

—No faltes el jueves que viene.—

Aquel tuteo inesperado me llegó al alma. Y loco de jubilo me dije: "No cabe duda: está loca por mi".

La dolorosa realidad fue imponiendose en mi animo conforme la pelicula pasaba ante la pantalla.

Entre Victoria y Armando se habia entablado una corriente de miradas que constituian el mas claro anticipo de reconciliacion. Y Pepita al lado de Armando, y yo al lado de Victoria, estabamos en ridiculo. Vi que las mejillas de mi ex novia estaban coloreadas por el rubor y senti que las mias echaban fuego. Los dos nos dabamos cuenta de que habiamos servido de juguete a aquellos desalmados; los dos comprendiamos que habian echado mano de nosotros para utilizarnos en un vulgar juego de celos. Y ni siquiera tenian la delicadeza de disimularlo un poco. Nada de disimulos. Ya no hacian de nosotros el menor caso. Solo faltaba que se hubieran levantado para sentarse juntos en otra parte.

Al jueves siguiente ni Victoria ni Armando fueron al cine. En cambio, ni Pepita ni yo faltamos. No tuve valor para sentarme a su lado, pero nuestras miradas se encontraron muchas veces.

A la semana siguiente una firme decision me animaba al entrar al cine. Esperé de pie, paseando un poco nerviosamente, y cuando Pepita llegó me lancé tras ella a lo largo del pasillo y me senté a su lado.

—¿Como estas, Pepita?—pregunté tendiendole la mano.

—Bien, ¿y tu?—repuso ella alegremente.

Y reanudamos nuestras relaciones como si nada hubiera ocurrido.

A lo pasado, ni la menor alusion. Los dos teniamos el mismo interes en olvidar el desdichado incidente, porque los dos habiamos sido igualmente culpables al dejarnos llevar de una ambicion desproporcionada con nuestros medios. Y menos mal que compartimos la misma culpa y participamos de la misma leccion. Asi, nos fue facil perdonarnos mutuamente.

Una tarde, Victoria y Armando volvieron al cine. Pero su presencia ya no podia constituir un peligro para nosotros, no tanto por la leccion recibida, como por el convencimiento adquirido en aquella experiencia de que nada ni nadie podria destruir nuestro gran amor.

Hoy estoy casado con Pepita. Ella es la que viene a abrirme la puerta con el niño en brazos, ella es la que llena mi vida de esa poesia que es paz y amor al mismo tiempo y ella es la que me permite evocar con una sonrisa de indiferencia a aquel Armando y a aquella Victoria de los que no hemos vuelto a saber porque no nos interesan lo mas minimo.

AURELIO QUINTANA

Dichosos los que tienen madre

Para la Seccion del Hogar de La Vanguardia

Se ha escrito tanto, se ha elogiado tanto y se ha extendido tanto esta frase tan dulce, que por mucho que me esmerase en estas lineas, ni con mucho me acertare a demostrar lo hermoso y cariñoso de ella.

No puede existir cariño alguno tan sagrado y hermoso como es el de una madre para con su hijo. El hijo, por bueno que sea, nunca podra corresponder los sufrimientos de una madre buena, desde que le dio el ser hasta verlo hecho un hombre. Sin embargo, mucho querra el hombre a su esposa, a sus hijos, a sus nietos, pero, el cariño, a una madre, no hay comparacion.

Dichoso de aquel, que aun en edad madura le vive su viejecita, como vulgarmente se le llema a la madre anciana. Yo tuve la desgracia de perderla en los primeros años de mi vida; aun no tenia mis quince años, pero la recuerdo tanto y su imagen la tengo tan presente, como si fuera ayer cuando Dios dispuso de ella, para no verla mas en este mundo. El padre, dado sus ocupaciones y su carrera se encuentra mas alejado del hijo, por ello la madre, en muchas ocasiones, tiene que hacer de padre y madre de su hijo. Nace el hijo, el primer beso que recibe es de su madre, esta siempre le lleva en sus brazos, pero tambien la primera sonrisa del hijo es para la madre; se pone enfermo el hijo, ¿quien le cuida ¿quien desvela por el—la madre; ella sufre viendole sufrir. Por ello, por muy bueno que sea el hijo, por mucho cariño que le tenga a la madre, nunca es tanto, ni llega a pagar lo que la madre sufrio, por el.

Sera posible, que por circunstancias de la vida, un hijo tenga que separarse de la madre a muchas leguas de distancias y pasen años y años y no se acuerde de escribirla tan siquiera. No tiene perdon de Dios, el hijo que obra asi tan duramente con la que le dio el ser.

Recuerdo un caso, bien triste por cierto; en una vacacion que fui a España, deje aqui un amigo, en mala situacion; habia sido despedido de varias casas de comercio y estuvo rodando de un lado a otro, con tan mala estrella, que no encontraba donde trabajar mas. Su familia, intima amiga de la mia estaba en España. Le pregunte si queria algo para su familia; tenia hermanas, pero de ellas no se acordo, pero si, de su pobrecita madre, para la que enviaba un fuerte abrazo. Llegue alla, fui a verla, y la pobrecita viejecita, llorando me decia; "Pero vive mi hijo?"—Al decirle que si, como lloró y me dijo: "Hace años no recibo cartas de el. Lo tuve por muerto".—Yo le explique, sin decirle desde luego la verdadera situacion del hijo para no hacerla sufrir mas. Despues, me pidio que antes de regresar a Manila fuese a verla y recoger un encargo para su hijo. Lo prometi y cumpli. Las hermanas me dieron unos encargitos, pero el de la viejecita era el mejor, un escapulario de la Virgen del Carmen. En mi presencia lo beso y dijo, llorando; "Para mi hijo de mi alma".

Llegue a Manila, averigue para cumplir enseguida el encargo, donde residia el hijo, ¡Que fatalidad! Habia fallecido!

Dias despues escribi a una hermana del difunto dandole la triste noticia y devolviendola los encargos que me dieron para el hermano.

Pudiera contaros otros casos mas, pero por mucho que escribiese, todos unidos, no seria suficiente para demostrar, lo mal que corresponden muchos de los hijos al excesivo cariño de una madre, a la que debemos de querer con delirio, desde que llegamos a tener uso de razon. Repito; por muchos que hagamos por ella, nunca es comparado con lo mucho que hace una madre para con su hijo, aunque el hijo sea ingrato, que por desgracia, son muchos.

TEROM

Pangasinan, 1935.

Amelia Earhart describe su vuelo transpacifico

AMELIA EARHART

Fatigada pero contenta y feliz, minutos después de haber realizado con admirable éxito su vuelo por el Pacifico, siendo ella la primera persona que hace un vuelo sola cruzando el oceano de América a Hawaii.

Por AMELIA EARHART

(De la North American Newspaper Alliance.

Oakland, California, enero 12.—El vuelo transpacifico que he efectuado desde Honolulu no tiene el propósito de dejar comprobado ningún nuevo principio de aeronáutica. Sólo espero que otro vuelo que se haga sobre la misma ruta deje marcado claramente el camino a seguir por el servicio aéreo que se establezca en el futuro. En cuanto a mi, creo que me ha servido de adiestramiento para otros vuelos de gran importancia que espero efectuar.

El éxito de mi empresa se debe principalmente a la admirable preparación del avión y de su instrumental, obra de Paul Mantz, de Burbank, California.

Como lugar para iniciar un vuelo de esta naturaleza, Hawaii tiene el inconveniente de que sus bellezas naturales inclinan al aviador a demorar la partida. Empero, se sobrepuso en mi caso el pensamiento de que el avión estaba listo, y de que, habiéndome comunicado el teniente Stephens que el tiempo se prestaba para tentar la aventura, era oportuno partir.

El viernes por la tarde, pues, decidí descansar mientras los mecánicos vertían unos dos mil litros de gasolina en los depósitos del aparato, operación que fué seguida por el examen de los mapas metereológicos y el almacenamiento de los diversos artículos necesarios. A las trece horas estaba todo listo.

Con el fin de evitar que se congregara una gran multitud en el campo de aviación, anuncié que se trataba simplemente de un vuelo de ensayo. A las dieciseis cuarenta y cinco, hora de Honolulu, inicié el despegue, y a las diecisiete se iba ya perdiendo de vista el cabo Makapuu, extremidad sobresaliente de la isla. Había estado lloviendo y la pista estaba convertida en lodazal. El cielo estaba nublado, y el vuelo se desarrolló durante toda la noche entre las nubes. Siguiendo el consejo de la Dirección de Metereología de la Marina norteamericana, mantuve el avión a una altura de dos mil cuatrocientos metros En los momentos en que volaba por encima de las nubes podía ver la luna y las estrellas, que brillaban con lucidez extraordinaria.

El tiempo no fué verdaderamente malo en ninguna parte del trayecto. Antes de partir decidí tomar rumbo a Oakland, lo que me acortaría el viaje en unas 150 millas, que hubiera tenido que recorrer si hubiera descendido en Los Angeles. El derrotero trazado en la carta requería cambiar de rumbo cada hora, en la hipótesis de mantener una velocidad media de 150 millas por hora, la cual no pude obtener en mucha parte del viaje.

Llevé a bordo tres compases y tres cronómetros. Uno de estos indicaba las doce al salir, con el objeto de saber el tiempo transcurrido en cualquier momento del vuelo sin tener que hacer cálculos que me distrajeran.

Además de ser este el primer vuelo sin acompañante hecho a través del Pacífico, fué también el primero en que se ha utilizado el teléfono sin hilos, de cuya eficiencia estoy admirada. La recepción fué perfecta durante toda la noche.

El promedio de velocidad ascendió a unas 140 millas por hora.

Como precaución para el caso de tener que efectuar un descenso forzoso en el mar, llevé a bordo un bote de caucho que puede inflarse instantáneamente con el contenido de un cilindro de dióxido de carbono adjunto a él.

A las trece y treinta de hoy se presentó ante mi vista la costa de California, y poco después aterizaba en el aeródromo de Oakland.

Quiero aprovechar esta oportunidad para subrayar la importancia que tiene en estos vuelos la telefonía sin hilos, con trasmisor y receptor, que permite mantenerse constantemente en comunicación con las bases de tierra.

Es Vd. todavia victima de la usura?

Si lo es, lea la historia de la vida de uno que comenzó pobre y que ahora es dueño de propiedades avaluadas en P500,000.00.

PEDRO UNSON, DE PAGSANJAN, LAGUNA

Una de las pocas personas dignas de mención, no solo como un rico propietario de terrenos, sino como un ejemplo típico del verdadero "self-made-man", es Pedro Unson, natural de Pagsanjan, Laguna.

Nació hace 77 años, de padres pobres. En un afán de ins... se tropezó con muchos obst... los. Pero el Sr. Unson no es... los que se amilanan ante las... cunstancias difíciles. Aprendió... si mismo y luchó duramente... ra amasar fortuna.

Cuando creyó que ya po... mantener una esposa, casóse... Josefa Abrera, quien era en... ces alumna interna de un c... gio de Madres en Manila. De... te matrimonio nació un h... Este hijo fue educado en Ma... y más tarde enviado a los... tados Unidos para estudiar... genieria en una de las mej... universidades de aquella m... poli. Este joven ya está ... casado, tiene hijos y vive ... pendiente de su padre.

El Sr. Unson figuró du... algun tiempo en la vida pú... pero esta ahora retirado de... actividades de la vida públi... vive contento del fruto de... trabajos pudiendo desafiar... villanias de los prestamistas... dueño de una casa confortab... señorial y sus propiedades ... sistentes en terrenos plan... cañadulzales y cocotales, se... timan en P500,000. Es digno... mencionar el hecho de que... matrimonio ha ayudado sie... a las necesidades de su pue... como un medio de demostra... devocion al bienestar del pu... ellos costearon la construc... de la escuela en un barri... cual se llamo despues ... son.—(De la Division de P... ganda Educacional y de ... dios de la Junta Contra la ... ra).

"ALEMITE no grasa! es lo que su automó... o camión necesita

A indica los puntos que deben protejerse con Lubrificacion adecuada, no "engrasamiento" accidental, para obtener el mejor resultado en millas. Exíjase completa lubrificacion ALEMITE de alta presión y se obtendrá la garantía de un buen funcionamiento de todas las superficies de metal de los cojinetes.

ALEMITE provee lubrificantes especializados para cilindros ... bo... de agua ... caja de engranajes ... cojinetes de ruedas ... cojine... embrague ... timón de dirección ... chassis y diferencial... eficiencia del motor requiere ALEMITE—no simplemente gr...

Alemite Corporation CHICAGO, ILLINOIS, E. U. *Dirección cablegráfica:* ALMIT-Chi...

Para informes acidionales escríbase a

MOTOR SERVICE CO.
MANILA, P. I.

ECONOMICE EL LUBRIFICANTE—DETERIORE EL MOTOR

Tome **PICOT**

La Mañana Siguiente

La vida parece mas risueña despues de un vaso de Picot. Despeja la cabeza, disipa el mal humor, elimina del cuerpo los efectos de los excesos de la noche anterior y le deja apto.

PICOT Grape Flavored Salt es agradable, suave y eficaz. Los mas puros tartratos de uva y sales efervescentes—eso es todo! Una cucharadita poco mas o menos en un vaso de agua—y se sentira muy bien otra vez.

En venta por todas boticas de primera clase.

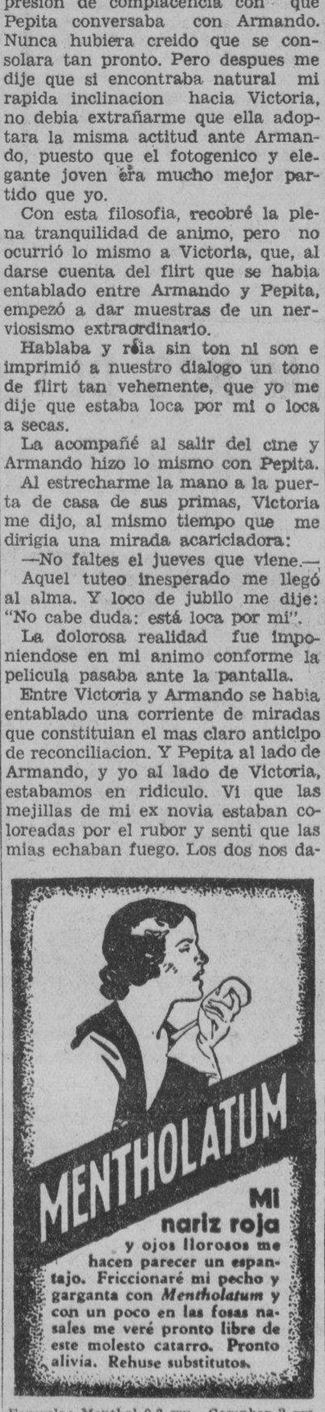
F. H. STEVENS & CO.
Esquina David y Dasmariñas

PICOT
Grape Salt
FLAVORED

Formula: Acido Tartarico, 44.75%; Potasio Bitartrato, 2.25%; Bicarbonato de Sodio, 47.00%; Para endulzar 4.50%; Extracto Natural de Uvas, 1.50%.

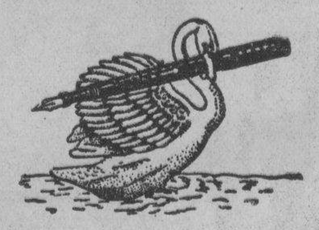
Todas las mujeres pueden obtener un cutis perfecto

Muchas de las beldades más renombradas le deben la belleza del cutis a la Cera Mercolizada. El secreto de su eficacia es muy sencillo. Todas las mujeres tienen un cutis hermoso debajo—pero ese cutis joven y sano suele estar oculto por una capa de epidermis reseca y descolorida. Un poco de Cera Mercolizada, que se aplica antes de acostarse y se quita lavándose la cara a la mañana siguiente, disuelve gradualmente, de un modo fácil e imperceptible, la película de epidermis envejecida, manchada o desfigurada, y saca a luz la belleza del cutis fresco, limpio e inmaculado que permanecía escondido debajo. Los resultados son rápidos y verdaderamente maravillosos. Consiga una onza de Cera Mercolizada en la botica, ¡y dése el gusto de lucir el primoroso cutis que tiene en realidad! La Cera Mercolizada hace surgir la belleza oculta en el cutis de todas las mujeres. **Saxolite en Polvo reduce las arrugas y otros signos de vejez.** Basta disolver 30 gramos de Saxolite en ¼ de litro de extracto de hamamelis y usarlo como loción astringente.



Formula: Menthol 0.3 gm., Camphor 3 gm., Oil Eucalyptus 0.1 gm., Boric Acid 8.5 gm., Oil Pinus Pupillo 0.1 gm., Excipients to Make 30 gm.

PLUMAS FUENTE "SWAN"



REDUCIDAS A PRECIOS QUE SATISFACEN PARA REGALOS DE GRADUACION.

ANTES	*AHORA*
₱20.00	₱8.00
17.00	7.00
14.00	5.00
10.00	3.75
5.00	2.00
3.50	1.50
2.50	1.00

EXPUESTAS EN NUESTRO ESCAPARATE, ADQUIERA ESTAS GANGAS AHORA.

C. ALKAN INC.

EDIFICIO HEACOCK—MANILA

Fragante como un ramillete de claveles recién cortado

Después del baño, empólvese con Talco Williams Clavel para absorber todo exceso de humedad y perfumar ligeramente el cuerpo con su sutilísimo aroma. Uselo también para calmar y refrescar el cutis cuando esté reseco después de haber permanecido a la intemperie o al hallarse irritado por el contacto con la ropa.

Puede conseguirse también el Talco Williams — de fama universal por su calidad superior y extraordinaria pureza — perfumado Violeta, Rosa y Lila. Escoja en cualquier tienda el aroma favorito.

Distribuida por
F. H. Stevens & Co.
Esquina David y Dasmariñas, Manila

Williams

TALCOS—*Clavel—Rosa—Violeta—Lila*

M.E.C.D. 2016

Pagina del HOGAR, la MUJER y el NIÑO

Serenidad

'El silencio es la elocuencia de los que han sufrido mucho'.—Stendahl.

Por MIGUEL ROXAS

me crees.
he visto en el fondo de tus
rdos, en tu triste sonrisa, y
expresión de tu gesto. No
es. Quizás haces bien. Por
de ocultar lo que presien-
Mi vida no ha sido mas que
cadena de fingimientos y de
ras. Busqué la felicidad en
ión, en la farsa, por mi loco
de evadir la realidad. Me
tanto daño, si supieras!...
una larga agonía, una lu-
terior desesperante, la reten-
de mi corto sueño. Pero ja-
imaginé que la crueldad del
tar vendría de tus labios.
Todo fué mentira!. .", me di-
con esa ironía sutil tan pe-
en ti...

tuna, entonces, se ocultó, y fi-
gotas de lluvia lacrimeó la com-
del cielo. De lejos la litúr-
tristeza de un vals llegaba
nosotros. Quise hablar pe-
pude. Que extraño sortile-
me impidió contestarte para in-
...Nada... no sé...
que todo ha pasado y la clép-
ha echado su arena de eter-
sobre lo que todo pasa, tu
ido ha vuelto a torturar mi

muchos años que no te he
El otro día, sin embargo,
de huirte, llegué hasta ti.
amable, con esa amabilidad
spira la compasión de que
y domina. Te ví alegre, feliz.
ojos pardos la duda no era
nube que empañaba su lim-
tu risa fué franca, casca-
y tu sonrisa real. Ya no
aquel rictus que ocultaba un
inconfesado ni aquella iro-
me me hacía daño. Tu ges-
e hoy la voluptuosa pereza
ansias satisfechas...
esto lo he visto en el fon-
tus ojos pardos; esos ojos
he amado tanto y he besado
eños.

s feliz. Me lo dijeron mis
os, y al saberlo me he sentido
triste y muy solo. Por qué?...
creerías, si estuvieses junto a
que es por despecho. Pero no.
nvocarías de nuevo, tu intui-
de mujer atenta solo a su
ia dicha, te engañaría una vez
no...
e he sentido triste, sí, muy tris-
saber de tu felicidad, por qué
Desde que te amé he tembla-
de emoción al pensar que un
cuando anobiada por los desen-
ños, pudiera yo llegar hasta tí
a consolarte con la infinitud de
amor que te devolvería la dicha.
o ahora ya no puede ser. Com-
ndes la razón de mi tristeza?
os años han pasado con una
itud de siglos. Y cansado de
ir creí que la analgesia había
nsibilizado mi espíritu enfermo
iéndole de su antiguo dolor.
ero yo también me he equivo-

ando te encontre el otro día,
a posesionado de esa serenti-
de que habla el Zand-Avesta, y
enti con fuerzas para ponerme
e a tí sin que la emoción hi-
vibrar mis nervios. Te miré
ojos intentando sondear como
o tus ansias febriscentes.
aste el reto y descubriste un
inmenso que me causó un
o mortal.
bién tu habías sufrido mu-
Tu incredulidad solo me ha-
hecho daño a mí, yo que no
era sido capaz de hacerte mal.
me sonreí con la vieja son-
conque siempre me he burla-
e mi dolor.
asaste quizás que aquella son-
era la sincera resignación del
nada espera. Así es como te
que era mejor que no nos vol-
mos a ver. Sí.
a que algún día cuando lo-
domeñar tu espíritu inquieto
las pasiones, y sientas la mis-
erenidad que ahora me posee,
ces, me busques para besarme
frente y adormilarte en mis
e sin tener que decir que me
es, que me has querido siem-
en silencio... ese silencio
es la elocuencia de los que han
ño mucho!...

---

n el campo del honor:
Valor, amigo mío! Despues
odo, las condiciones son igua-

No lo crea usted; yo tengo
ño mas miedo que mi adver-

Un señor pregunta a un niño:
—¿Cuantos años tienes?
—Nueve.
—¿Y el año pasado?
—Ocho.
—Pues, chico, eres un pigmeo,
rque nueve y ocho son deci-
te.—
Comprendió el muchacho la
ma y le preguntó a su inter-
tor:
—¿Y usted cuantas piernas tie-
—Dos.
—¿Y el año pasado?
—Dos, naturalmente.
—Pues entonces es usted como
burricos, porque dos y dos son
atro.—

M. SOTELO
AGENTE COMERCIAL
Comisiones y Consignaciones
P. O. Box 137 Iloilo

NUESTRAS Mujeres

Señorita Nelia Manalo

Por MARINA

La única cantatriz que tenemos hoy que sin haber salido de Filipinas ni sometido a la direccion de un mentor musical extranjero, pero que ya es aclamada y consagrada por el publico de Manila, es la exquisita Nelia Manalo. Sus resonantes triunfos como Violeta en la opera Traviata son todavia muy recientes para que sean olvidados. A juicio de los entendidos en la materia con un poco mas de experiencia y, sobre todo, si pudiera ampliar en Italia sus conocimientos en el "bel canto", no cabe duda que seria una de nuestras grandes cantarices, si no la más grande. Tiene una voz muy dulce y melodiosa y un alma esencialmente artista—dos factores que constituyen un inmenso capital para futuros triunfos. Educada bajo la direccion del profesor Carreon, Nelia es la discipula mas brillante de la que puede enorgullecerse el veterano maestro filipino.

—¿Por que no actuan nuestras cantatrices como actuan en general las italianas o rusas?—le pregunté.

—Debemos tener en cuenta—contestó—que somos filipinos con nuestra propia tradicion y nuestras propias costumbres; no podemos conducirnos como se conducen las extranjeras.

—¿Cual es la emocion mas viva que ha tenido en su vida

—La primera fue cuando habia bailado el "lulay" en la velada de la high school en San Pablo, Laguna; luego cuando representamos la opera Aida, desempeñando y el papel de Amneris. Pero la emocion mas grande que he experimentado y que casi me ha hecho llorar de intima satisfaccion, fue cuando pusimos en escena la Traviata, haciendo yo las veces de Violeta. Debo advertirle que no me habia sentido satisfecha desempeñando el papel de Amneris, pues no era del genero de mi voz.

—¿Cree usted que la carrera de artista le podra proporcionar fortuna?

—Dicen que el arte y el dinero no pueden ir juntos. En nuestro pais, creo que esto tiene mucho de verdad; aqui no tenemos artistas que se hayan enriquecido. En Europa y America, sin embargo, ya cambian las cosas. Alli los mejores artistas amasan fortunas y viven una vida regalada, la vida de los reyes, porque estan muy bien pagados, aunque algunos de ellos, tal vez por falta de precaucion y tambien por achaques puros del destino, mueren pobres, como la gran Luisa Tetrazini.

—¿Cree usted que sera más feliz abrazando por completo su arte, o amando a alguien?

—El arte y el amor son dos cosas gemelas para mi. Mi ideal esta en el canto, porque el canto es el lenguaje del alma que expresa el amor los, celos, el odio, el desprecio, la indiferencia; en fin, todas las pasiones que habitan en el corazon humano. Pero para poder expresar estos sentimientos, hay que fingir o imaginar que esta amando.

—¿Como se comprende eso? Amar imaginativamente o amar de verdad?

—Hay quienes dicen que para

(*Continua en la pagina* 21)

Al aire libre

La verdadera deportista no debe exhibir el estuche de belleza en el campo.

Las muchachas modernas, de día en día van siendo mas aficionadas a la práctica de los deportes. Procurémosles el medio de que éstos no sean incompatibles con la belleza.

Las señoritas que se dedican a los deportes al aire libre, sea tenis, natación, golf, etc., se ven en un problema que solucionar. Estos ejercicios practicados desde luego sin exageraciones, siempre nocivas, producirán sobre sus aficionadas un efecto saludable, la digestión será perfecta, la figura ágil y flexible, pero ¿y el rostro? Este no hace ejercicio, y tiene que aguantar el aire y el sol que le curten y secan.

Tampoco es de buen gusto el usar complicado maquillaje para el aire libre. He aqui lo que se ha de hacer: para los labios empléese un lapiz de colcrén rosa, esto, además de animar el color de aquellos, los preserva de cortarse por la acción del viento, y antes de salir de casa, cúbrase rostro, cuello y escote con una espesa capa de una buena crema, a fin de que obre como preservativo de la piel contra los ardientes rayos del sol o el azote del viento frio. Al terminar el dia, os alegraréis mucho de haber tomado esta precaución de polvos, de un color discreto, que se mantienen sobre el rostro durante largas horas, sin necesidad de nuevo refuerzo; la verdadera deportista no debe exhibir el estuche de belleza en el campo.

Nada de colorete, rojo cereza en los labios y sombreado en los ojos. El ejercicio y el aire libre darán bastante color al rostro y brillo a los ojos. Al regresar a casa, lávese a conciencia el rostro con abundancia de agua caliente y jabón, aclarándolo después con agua fria. La piel quedará fresca y suave, y aguantará todo el maquillaje que se le quiera poner para las fiestas nocturnas.

"Daigon"

Cantemos con amor,
Cantemos sin cesar,
Al Mesías de Belén
Vayamos a adorar;

Alcemos en su honor
Un himno divinal,
Que El es Dios y es Señor
Del Reino celestial.

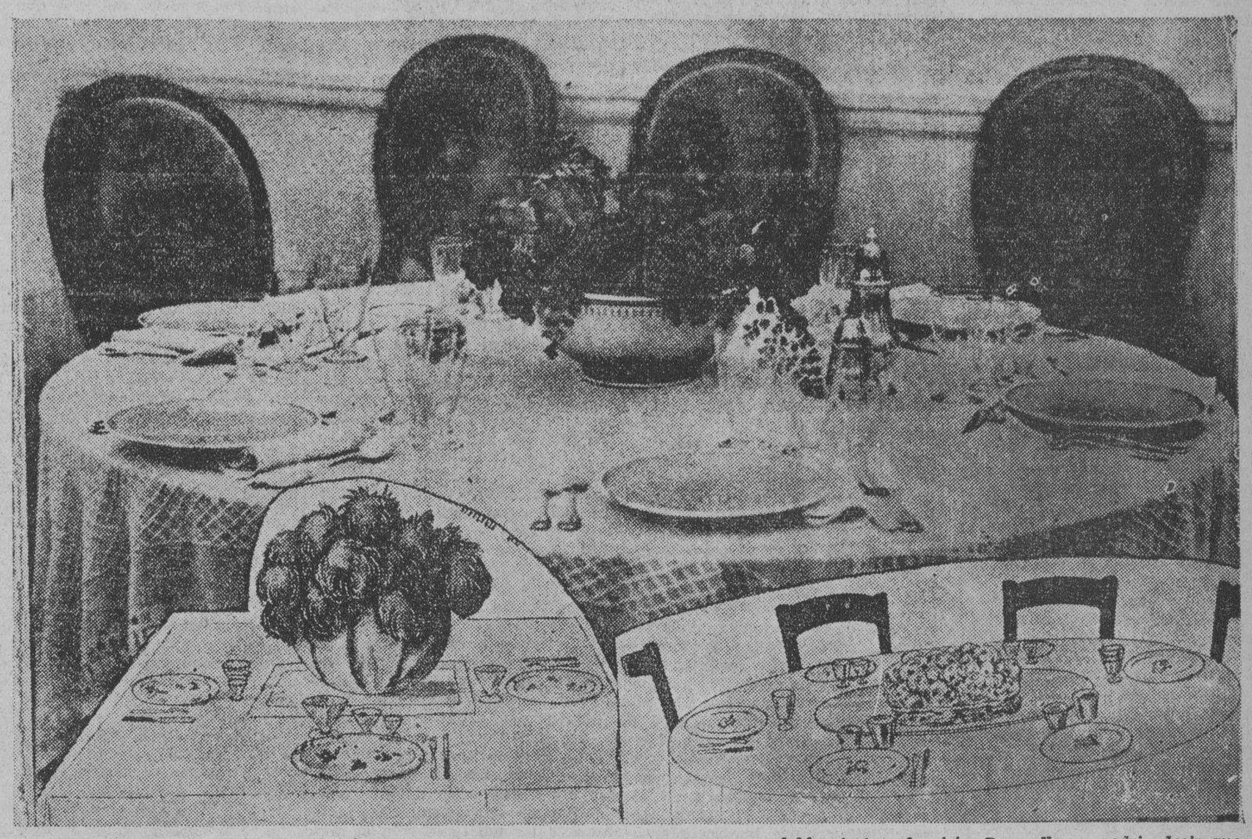
En nuestra jornada pastoril
Nos alumbra la luz inmortal,
Que ha nacido sobre la tierra
El que los mundos dominará.

Cante el mundo sin cesar
Este día pascual;
¡Gloria excelsa, loor
Al Príncipe eternal...!

Cantemos con placer
La dicha universal:
Ya vino el Redentor
Que siempre vence al mal!

Flavio Zaragoza CANO

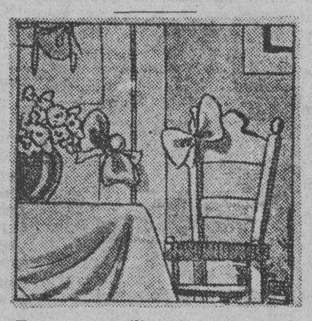
LAS FLORES EN LA MESA



Una mesa, como un buen plato, debe estar bien presentada para que ofrezca agradable efecto a la vista. Para ello, se podria decir que es indispensable el empleo de flores, pues se prestan a ornamentarla facilmente y a que resulte atrayente. En la parte superior de la fotografia se ve un centro, compuesto de hojas rojas y culantrillo colocadas en una sopera antigua. Abajo, a la izquierda, se ve un apretado mazo de crisantemos en un jarro semiesferico de porcelana, y a la derecha, una mesa ovalada en cuyo centro hay un grupo de rosas colocadas sobre un espejo sobre el que se reflejan produciendo el mas lindo efecto que podais imaginaros.

Como Ayudar a Mamá

Detalle decorativo



Es muy sencillo: se trata de decorar con lazos vuestra habitacion. Colocarlos donde vengan bien. Esto dará un sello personal a vuestra estancia que es lastima no manifestar. Una habitacion, por modesta que sea, si se ve limpia y ordenada y con el adorno indicado en las llaves, cortinas, sillas, objetos de tocador, espejos y demas cosas, ofrece un aspecto muy agradable a la vista.

Pero conviene renovar esos lazos. Porque todo lo que tienen de bellos al estar limpios y planchados, resultan de feo efecto si aparecen llenos de polvo y ajados.

Buscad un hombre, y encontrareis un hombre; pero que encuentre el en vosotras una mujer, porque la vida que habeis de andar juntos no es juego de muñecas ni fiesta de salon, sino camino largo que hay que recorrer, huerto que hay que labrar, casa que edificar, tierra que dominar y cielo que alcanzar. Todo eso pueden lograrlo juntos un hombre, una mujer y mucho amor; pero si falta uno de los tres elementos, la casa se hunde, el huerto no florece y el cielo se pierde.

Consejos breves

Con los mayores sea atenta y cortes; no discutas sus ideas, aunque te parezcan raras; obedeceles en todo; no te rias si dicen alguna cosa que no este bien. Hay que respetar siempre los cabellos blancos.

A veces, el aire de una habitacion está enrarecido y no hay nada a mano para purificarlo. ¿Que hacer? Algo muy sencillo. Poned en medio de la estancia una vasija con agua lo mas fria posible. En seguida, esta absorberá los gases perjudiciales y la atmosfera quedará libre de ellos. ¿Verdad que es facl?

Raynal djo: el lujo es el enemgo del trabajo; la sencillez es su mejor amiga.

No debeis decir *la calor*, sino *el calor; pueda ser*, sino *puede ser; el sarten*, sino *la sarten; inyecion*, sino *inyeccion.*

Si al hacer los deberes, por un descuido, ha caído tinta al suelo, manchando el piso—ya sea de madera o de mosaico—no os preocupeis mucho. Para quitar esa mancha, nada mejor que frotar con aserrin. Comprobareis con sorpresa, que tendreis a mano un baratissimo y eficaz quitamanchas.

La mama debe ser siempre la amiga mas intima de la niña.

Toda niña convendria que aprendiera nociones de musica, para poder apreciar mas tarde las obras de los grandes maestros.

SUS OJOS—
Los Espejos de
Su Alma

Durante la epoca de calor sus ojos necesitan un cuidado especial. La suciedad, el polvo, el sol brillante—todos causan cierta cantidad de irritacion. Unas cuantas gotas de EYE-MO aplicadas diariamente alivian la irritacion y limpian completamente los ojos. EYE-MO es la formula de un eminente oculista que ha dedicado años en el estudio de los ojos. Prominentes medicos aprueban el uso diario de

EYE-MO

La Loción Perfecta para los Ojos

De venta en todas las boticas—₱1.00

Producto de los Laboratorios de Frederick Stearns & Co.—Detroit, EE. UU. A.
Formula: Each fl. oz. contains: Chlorbutanol (Chloroform Derivative) 1 gr.; Boric Acid 10 gr.; Zinc Sulphate ¼ gr.; Berberine Sulphate ⅛ gr.

¿Conoce Ud. *todos* los
usos del BON AMI?

No necesitará Ud. una gran variedad de productos para limpiar, si tiene a mano una pastilla de Bon Ami. Este fiel ayudante doméstico limpia ventanas, espejos, bañaderas y madera esmaltada o acabada en Duco—hace brillar a la batería de cocina y cubiertos de mesa—pule artículos de cobre, estaño, hojalata, níquel y aluminio—limpia zapatos blancos y sirve también para limpiar muchas cosas más con menos trabajo y en menos tiempo.

Si está Ud. usando Bon Ami para sólo unas pocas de sus innumerables aplicaciones, ¡póngalo a trabajar en firme! Hágale aliviarle el trabajo casero y dejar su hogar reluciente de limpio.

Una pastilla de este producto admirable cuesta tan poco y dura tanto que todo el mundo puede usar el "buen amigo" de la limpieza—Bon Ami.

De venta en todas partes

Bon Ami

MANTENGA A SU NIÑO FELIZ
DURANTE TODO EL DIA
mediante el
TALCO MENNEN

Rocie la tierna piel del nene con Talco Boratado Mennen en abundancia.

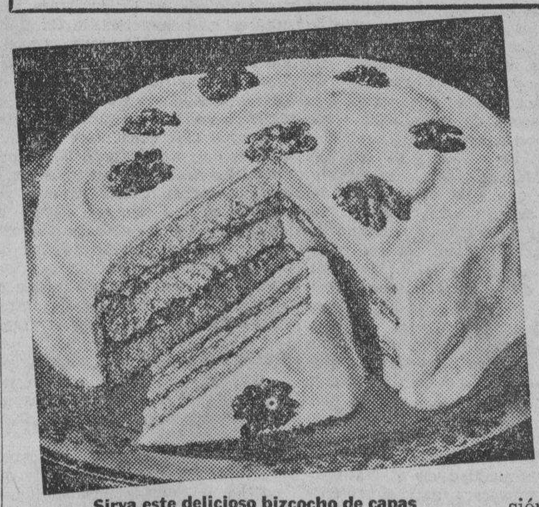
Refresca y calma. Alivia el escozor y el salpullido... Muy **reconfortante** después del baño.

Hace ya 75 años que Mennen se dedica a la preparación de talco fino. La experiencia así adquirida y los hallazgos de la moderna investigación se han unido para producir este Talco **mejor** para niños.

Por el amor de su niño, adquieralo hoy mismo. Apliqueselo con frecuencia.

TALCO BORATADO
MENNEN

¡MENOS DE 4 CENTIMOS DE POLVO ROYAL
PRODUCE UN BIZCOCHO TENTADOR!



Sirva este delicioso bizcocho de capas en la comida esta noche

Ablándese ½ taza de mantequilla; agréguese 1 taza de azúcar lentamente, batiendo bien. Agréguense las claras de 3 huevos sin haberlas batido, una por una, batiendo bien después de echar cada clara. Añádase 1 cucharadita de extracto de vainilla. Mézclense y ciérnanse 2 tazas de harina fina de pastelería, 3 cucharaditas de Polvo Royal y ¼ cucharadita de sal y agreguénse alternando con ⅔ de taza de leche a la primera preparación. Cuézase en moldes de capas bien engrasados en un horno moderado durante 25 minutos. Una vez frío cúbranse la superficie y los lados con Azucarado Blanco. (Véase Pag. 10 Libro de Recetas Royal.) Adórnese con nueces cortadas en pedacitos.

Envíe este cupón a:

No corra riesgo de fracasar con polvos de hornear inferiores

EL POLVO ROYAL para Hornear ha sido, por más de 65 años, la medida de calidad y de seguridad en polvos de hornear. Siempre produce magníficos resultados.

Es falsa economía arriesgar la pérdida de costosos ingredientes al hornear bizcochos con polvos de calidad dudosa —¡sobre todo si Royal cuesta tan poco!

Haga una prueba con Royal y verá qué facil resulta preparar bizcochos deliciosos. Este famoso polvo de hornear siempre es igual, siempre de confianza. Produce, con seguridad, bizcochos livianos y perfectos en cada ocasión. Vd. tendrá orgullo en obsequiar con ellos a sus familiares y amigos.

¡No lo olvide; cuando compre polvo para Hornear, insista en obtener Royal. Pídalo por su nombre.

Sírvanse enviarme un ejemplar gratis del famoso Libro de Recetas Royal.

Nombre_____

Dirección_____

STANDARD BRANDS OF CALIFORNIA
Dept. 13221 P. O. Box 586
Manila, I. F.

M.E.C.D. 2016

TRIBUNA LIBRE

ESTA SECCION esta destinada a articulos de actualidad y de interés público LA VANGUARDIA al publicarlos no se hace solidaria de los puntos de vista que en tales articulos expresen sus autores.

TEMAS DE ACTUALIDA

Aspectos actuales de la oficialidad de la Marina Mercante de Filipinas

Por JUAN DELAMAR

Ha causado profunda sensacion no desprovista de sonrojos entre los oficiales de la Marina Mercante del puerto de Cebu, el articulo titulado "Que pasa a nuestros Marinos?" inserto en el numero de fecha 27 de Febrero ultimo de "La Vanguardia", produccion de la brillante pluma del Sr. Juan Del Rio. La palinodia es certera, contundente y sana, y son tales sus conceptos que, en verdad, despiertan adormecidas verguenzas, y evocan nostalgicas remembranzas de tiempos preteritos que ya no volveran.

Yo secundo al Sr. Del Rio, y digo que, una de las causas primordiales que agravan mas y mas la actual situacion de la oficialidad de la Marina Mercante de Filipinas, situacion lamentable bajo todos conceptos, es el numero ascendente de oficiales que se cualifican cada seis meses en la Aduana oficiales que se agregan a un sinnumero que solo tienen hoy dia por campo de accion la vaciedad de nuestros muelles. La escala cruje ya, y el cuadro es desolador. En los ultimos examenes en Manila, pasaron sesenta y ocho de los llamados de cubierta, sin contar los de maquina que deben ser otros tantos; en Cebu, en Julio del año pasado, se cualificaron unos ciento treinta de ambas categorias, pudiendose calcular en trescientos (300), en seis meses los acabaditos de nacer, en extremos tales que, con el numero de oficiales cesantes actualmente, habria para formar una colonia de oficiales marinos labradores en las planicies de Mindanao—de acuerdo con la nueva Ley Quirino—para navegar con el arado, pues, ni las vacancias existentes en la flota amarrada, ni las de la flota en comision activa—suponiendo que vacasen simultaneamente todos sus puestos por una visita por ejemplo del Viajero del Ganges—serian suficientes para contener una cuarta parte de tantos "paseantes en cortes".

Pero, ¿que pasa a nuestra juventud? ¿A que debemos el honor de su incorporacion a nosotros los ya desengañados de esta carrera? ¿Es que tienen ojos y no ven? ¿A que obedece ese afan de ser oficiales de la Marina Mercante de Filipinas? Acaso alimente esa juventud ilusiones de las poesias de la vida de mar que invocan los bardos, que son en realidad amargas prosas; acaso alimente esa juventud animosas esperanzas de bienestar, sueños de rosa, que el tiempo se encarga de desvanecer, esfumandose en los horizontes del desengaño: "El Presidente del Senado Quezon, fue compañero de mi padre en las batallas de la Revolucion Filipina, y va a colocarme en el "Mayon"", quitandole al que está actualmente para ponerme en su lugar"; "El Senador Osmeña, es tio de mi madre y me va a colocar en una casa, haya o no vacancia, y se quitará a cualquiera para darme a mi el puesto". Y si por el estilo, ¡como si nuestros caudillos tuviesen la obligacion de colocar a troche y moche, a cuantos se la pidan por tal o cual relacion de amistad o parentesco! Acaso atraiga a esa juventud, las bellezas de las galas de oro que se destacan con coquetona brillantez sobre la nitida blancura del uniforme, ante los rayos del sol tropical y a traves de los cendales de las noches de mar... ¡ay!, acaso tengan ya esas galas hoy dia, la misma importancia que las de los maniquies de las sastrerias.

Pero vayamos a lo que nos dice el Sr. Juan Del Rio. "*La situacion desesperante por que atraviesan actualmente los marinos filipinos, especialmente los de la clase oficial, nos recuerda aquellos negros tratados a punta de latigo y puestos a disposicion del mejor postor en los mercados de Europa y America por los corsarios y oportunistas de entonces*". "*Ya no es un secreto la humillante situacion*"... Y haciendo comparaciones, dice el Sr. Del Rio: '*El oficial de zapatero, lo mismo que el del sastre y el del carnicero, interpretarian mejor su dignidad de oficiales*". '*Los marinos de alla*—refiriendose a los oficiales marinos de otros paises—*no se dejan deprimir*...', concluyendo el Sr. Del Rio por achacar la actual situacion, a desagrupacion societaria, a falta de civismo y carencia absoluta del concepto de la dignidad profesional que tienen nuestros colegas de otros paises progresivos, y eso que nos preciamos de tener el mismo molde progresivo de aquellos paises. Que ¿que pasa a nuestros marinos, especialmente los de la clase oficial que se titula pomposamente *dotacion oficial de nuestra Marina Mercante?* Voy a decirlo yo. La oficialidad de otros paises progresivos del globo no se deja deprimir porque, alla no puede pasar lo que aqui pasa. En aquellas partes por ejemplo, no se toleran "armadores testaferros", los mismos que señaló el dedo aplastante del Secretario Torres en su elocuente discurso en el Dia de Andres Bonifacio, que nuestra prensa y el radio diseminó por todo Filipinas para verguenza de abogados mercenarios. Al contemplar la oficialidad de nuestra marina mercante el contraste que forma la rigidez con que se la administran las leyes que regulan su profesion, con las salvedades que consiguen los "armadores testaferros" que menciona el Honorable Torres, la oficialidad se ha desmoralizado, perdiendo la devocion a la Etica Profesional, replegandose al positivismo, rayano en ciertos casos al rastrerismo, hasta el extremo de haber nacido a su vez los "capitanes testaferros" para emparangonarse con aquellos—vulgo capitanes—pantallas—que se estila ya en nuestra marina mercante, y cuya 'maniobra' es la misma que la de los 'armadores testaferros'.

Disiento del Sr. Juan Del Rio en donde apunta que la causa de la actual situacion es la desagrupacion; y arguyo que, agrupandose la oficialidad, arraigado como se halla entre ellos el positivismo individual, lo que en realidad se obtendria como ya nos ha demostrado en mas de una vez la experiencia, es la intriga, en la practica, saliendo sacrificados los mas decididos que sacan la cara por la defensa de los ideales de la agrupacion y por el bien colectivo. Y esto es lo que va resultando—como muestra patente—con la actual agrupacion de Cebu que inició la ultima huelga en este puerto. Los beneficios logrados—en tan memorable accion, la unica registrada en la historia del puerto de Cebu—solo son notables en cuanto constan en papel mojado—a pesar de la pomposa intervencion del Buro del Trabajo y de la Aduana, en los aparatosos parlamentarismos de arbitrajes que tuvieron lugar. "*Todavia estaba fresca la tinta con que se firmaron*"... los acuerdos, cuando ya se hacian ingeniosas combinaciones entre capitalista y huelguista—consecuencia de la amenazadora extorsion de aquel y la falta de civismo de este—para que la elevacion y "standarizacion" de los salarios acordada en los arbitrajes, resultasen en la practica, la Carabina de Ambrosio... Y para remache 'glorioso' y so pretexto de la elevacion y 'standarizacion' acordada de los salarios—que no se cumplen en realidad—se han elevado los fletes y pasajes maritimos, con el resultado de que, no obstante haber mejorado los negocios maritimos por el aumento mencionado de fletes y pasajes y por la reaccion actual de los precios de nuestros productos—de la copra especialmente—los beneficios de la huelga de marinos oficiales y tripulantes del puerto de Cebu, han salido "por la tangente", quedandose los marinos a la "Luna de Venecia": la Comunidad esta pagando el pato. ¡Pobre Comunidad! la pobrecita quedó sacrificada dos veces: durante la huelga, y despues de ella. ¿Que dice a esto el Sr. Juan del Rio?

Con todo sin embargo, no carece de fundamento el concepto de que la culpa la tiene la misma oficialidad de la Marina Mercante de Filipinas. Es una verdad piramidal su falta absoluta de dignidad profesional hoy dia. Ya no existe aquella tradicion que nos trajeron los marinos hispanos, aunque el molde de nuestra cultura marinera se lo debemos a ellos. Si Napoleon, ante las Piramides de Egipto, arengó a sus ejercitos exclamando: "Al pie de esas Piramides, cuarenta siglos os contemplan", el Sr. Juan del Rio, ante el monumento de Magallanes, en la entrada del puerto de Cebu, cabria exclamar: ¡Oficiales de la Marina Mercante de Filipinas! a la vista de ese monumento que simboliza la inmortalidad de la funcion del arte a que se debió el descubrimiento de este pais, ¿no os parece que os contempla el abolengo de la dignidad legendaria de vuestra carrera? ¿Que haceis de ella hoy dia?

¿Que se proponen?

Por A. GUIRNALDA

De la prensa diaria de Manila ha venido la noticia de que uno de los acuerdos de los Honorables Gobernadorse Provinciales en su ultima convencion recien celebrada es el de reorganizar los Policias Municipales haciendoles Provinciales colocando la facultad de nombramiento en manos de los Gobernadores Provinciales pero el sueldo vendrá de las arcas municipales.

El proyecto, mirando desde el punto de vista de los proponentes, parece bueno, pero el resultado, de materializarse el acuerdo, me parece que no será del todo satisfactorio.

Los presidentes municipales no verán con buenos ojos la reorganizacion porque, aparte de que eso vendria a mermar sus facultades a ellos conferidas por nuestras leyes vigentes, equivaldria a cercenar la autonomia municipal.

Que bien se lograria con la reorganizacion? Los proponentes, naturalmente, sostienen que con la reorganizacion en el sentido que ellos proyectan, se elevaria la categoria del Cuerpo de Policia; se separaria el Cuerpo de la influencia politica; habran mas disciplina y supervision, etc., etc.

Vamos a examinar por partes todas estas decantadas bondades de la proyectada reorganizacion.

Yo creo, que un Policia llamado municipal no subirá de categoria con el mero hecho de llamarle en lo futuro "Policia Provincial". Los Policias municipales se han sujetado a un examen ya fisico, ya intelectual como practico con cuestionarios preparados por un Comite compuesto por: el Comandante Provincial de la Constabularia como Presidente; un miembro de la Hon. Junta Provincial y un Presidente Municipal nombrado por el Hon. Gobernador Provincial, como miembros, de tal modo que su promedio standard) intelectual como fisico sera el mismo.

Ninguno sera nombrado como miembro del Cuerpo de la Policia Municipal si no está debidamente cualificado solo por haber pasado en los examenes, de tal manera que seria pueril el alegar que en el nombramiento ha intervenido la influencia politica. Es mas, todo nombramiento, ya por orden ejecutiva del Presidente municipal o ya por otro medio, para que tenga efectividad ha de ser aprobado por el Goberha de ser aprobado por el Gobernador Provincial; segun nuestras leyes vigentes, ningun miembro del Cuerpo de Policia será separado del servicio sin previa investigacion, el resultado de la cual si es adverso al investigado podrá ser apelado a la Hon. Junta Provincial, ¿con estos procedimientos, donde está la influencia politica?

En el manual de servicios del Cuerpo de Policia Municipal estan especificados todos los deberes y obligaciones de cualquier individuo como tambien lo que debe de seguir en cuanto a disciplina. El Comandante Provincial de la Constabularia hace periodicamente una inspeccion del Cuerpo, pudiendo en muchos casos recomendar una accion disciplinaria y hasta la destitucion de cualquier miembro que falte con sus deberes especificados; con esto, donde está la mejoria que se trata de conseguir con la reorganizacion? Pues, a la verdad, que parece que existe solamente en la imaginacion habrienta de poder de los Honorables proponentes.

Estamos para entrar en un gobierno mas autonomo preparatorio para nuestra emancipacion completa. Que seremos dentro de esa nueva forma de gobierno si aun estando en sus dinteles tratamos ya de mermar autonomias y queremos la centralizacion de los poderes?... Pensad que la centralizacion es la madre de la dictadura y de esta a la autocracia o absolutismo no hay mas que un paso. Un gobierno centralizado es señal de un gobierno raquitico y enfermizo, centraliza el poder porque sabe que sus miembros no son capaces de gobernador sus propios asuntos y con ese concepto aun nos atrevemos a aspirar a un gobierno independiente?... Educad, guiad los gobiernos municipales concediendoles cuanto mas autonomia mejor porque ellos son la base estructural de todo gobierno; fortificad esa base y tendremos un gobierno independiente feliz y prospero, como ha dicho el Presidente Quezon, en medio del Oceano Pacifico, pero mermad, absorbed su autonomia, hacedles esclavo de vuestro poderio y habreis, inpensadamente derrumbado esa futura nacion cuyos cimientos fueron regados con la sangre preciosa de nuestros martires de ayer y cuyas paredes fueron pintadas con purpura mezclada con la mar de lagrimas de las viudas y huerfanos.

Candon, Ilocos Sur
Marzo 5, 1935.

MI GRANITO DE ARENA

Por VICENTE AGREGADO

Con la promulgacion de la Ley Tyding-McDuffie que señala el termino de nuestra jornada en la sinuosa y escombrosa senda de nuestra emancipacion politica, se ha despejado al parecer el cielo patrio de los negros nubarrones que le cubrian, haciendonos vislumbrar los albores de una nueva Era preñada de las mas halagueñas esperanzas.

Apesar de tan fausto acontecimiento, en mi humilde opinion desprovista de autoridad y erudicion en ciencias politicas, y guiada simplemente con la luz de la logica fria, nuestras acariciadas ilusiones pueden verse trocadas algun dia en amargos desengaños, si hechos providenciales no han de cambiar el curso de los humanos acontecimientos.

No puede ponerse en duda el espiritu de justicia, la intencion sincera y altruismo de miras de los legisladores de la magnanima Nacion Norte-Americana que aprobaron la Ley T-M, inspirados en las gloriosas tradiciones que les legaran sus antepasados que derramaron su sangre en lucha fratricida para libertar a los negros de la esclavitud. Yo soy el primero en reconocer la meritisima y patriotica labor de nuestros caudillos nacionales que, sacrificando su salud y energias, pusieron al servicio constante de nuestro pueblo su preclara inteligencia e hicieron todos los esfuerzos posibles que su acendrado celo y patriotismo les sugirieran, en aras del buen comun.

Sin anticiparme a la reconocida clarividencia de nuestros lideres, solo como un grano de arena que aporta a su labor un humilde compatriota, por si puede merecer alguna consideracion, seame permitido exponer algunos escollos que en mi concepto puede tropezar nuestro pueblo, al asumir la grave responsabilidad que entraña una vida libre e independiente, y son los siguientes:

Primero.—El art. 16 de la Ley Tyding-McDuffie provee que si alguna parte de la misma fuese declarada anticonstitucional o nula, su nulidad no podra afectar a la validez de sus otras disposiciones, las cuales permaneceran en toda su fuerza y vigor. Como se vé a simple vista, la misma Ley reconoce la posibilidad de que alguna parte de la misma sea declarada nuda o anticonstitucional. Ahora bien: si algun elemento poderoso no conforme con nuestra Independencia promoviera la anticonstitucionalidad de una parte de dicha Ley, de caracter tan esencial y de tan vital importancia, que una vez anulada dicha parte no sera posible el cabal disfrute de la Independencia y la Corte Suprema, para nuestra desgracia, la declarara nula, en este caso, solo subsistiran sus otras disposiciones, y la independencia, resultaria solo una quimera.

Segundo.—Como un medio de provenir y proteger a nuestra joven Republica contra las agresiones del exterior y suplir su carencia de medios adecuados de defensa nacional, en uno de los articulos de la Ley se ruega al Presidente de los Estados Unidos que gestione la neutralizacion de estas Islas cerca de las potencias extrangeras.

Uno de los articulos de la Ley Tydings-Mcduffie por otra parte, prescribe que a la expiracion del termino de transicion y antes de retirar el Gobierno Americano su soberania, autoridad, control y supervision sobre las Islas, los Comisionados de ambos Gobiernos, Americano y Filipino, trataran sobre las relaciones comerciales que han de regir en el futuro entre ambos Pueblos, y como un deber de gratitud mas bien que por imposicion de las circuntancias, estamos obligados a conceder grandes privilegios y ventajas al comercio de los Estados Unidos en estas Islas.

Esta desigualdad en el trato comercial provocara naturalmente la animadversion y antipatia de las naciones vecinas poderosas que, siendo las mas llamadas por razon de su proximidad a garantizar nuestra neutralidad, no estaran dispuestas, por este motivo, a reconocerla siquiera, viendose como consecuencia esta joven Nacion sujeta a las numerosas contingencias que trae consigo la complicacion de las relaciones internacionales.

Y por ultimo, el silencio y la obscuridad de la Ley con respecto a la disposicion que se ha de hacer de las fortificaciones y obras de defensa construidas en Corregidor y otros puntos, constituye tambien a nuestro juicio otro escollo que causara grande entorpecimiento en las ultimas negociaciones, si no se encuentra una solucion facil y adecuada que allane dicho escollo.

CAVITE HECHO UN VERDADERO ESTADIO DE BOXEO

Por EL CABALLERO SIN NOMBRE.

Para los amantes del boxeo, Cavite ofrece en la actualidad una buena y magnifica ocasión para divertirse a sus anchas.

Aquí hay un verdadero pugilato entre funcionarios públicos, que el pueblo no sabe ya a que atenerse ni a favor de quien se ha de apostar. No pasan veinticuatro horas sin que haya una suspensión, destitución o proceso; ya administrativo, ya judicial. Y los procesados, suspendidos o destituidos, devolviendo la pelota a sus enemigos, atacan, denuncian y atropellan a estos, sin parar mientes en el decoro y prestigio de la administración.

Se diría que a estos fucionarios se les han apoderado la "mania persecutoria", hasta el extremo de hacerles olvidar que son hombres y no unoh ángeles; y de son funcionarios públicos y no simples *taos* del montón. Hay una marcada tendencia de destruirse mutuamente, de luchar continuamente hasta morir o vencer. Y todo se hace en detrimento del pobre pueblo cuyos intereses están abandonados a merced de las circunstancias y de las represalías.

Este es un verdadero caos. Y el pueblo estupefacto, se pregunta entre alarmado y aturdido: Hasta cuándo terminará toda esta divina comedia?

Si en vez de gastar el tiempo en estas tontas vulgaridades, en estas luchas fratricidas de partido que a nada conducen, se dedicasen mutuamente, dentro de la armonía, de la paz y la concordia, a estudiar y resolver serenamente los graves problemas que ahora afronta el pueblo de Cavite, yo creo que en algo se beneficiaría la comunidad. Pero no sucede así. A juzgar por lo que aquí ahora acontece, no parece que los asuntos públicos están supeditados a los intereses de partidos y que estos son más sagrados que aquellos. ¿A dónde iríamos a parar con semejante clase de administración?

El electorado caviteño, al otorgar su sagrado fideicomiso a los caballeros que ahora rigen los destinos de este pueblo, lo ha hecho, no para que estos se sirvan del poder para satisfacer caprichos y rencores, ni mucho menos para servir los intereses de un partido determinado. Lo hizo, para que todos juntos trabajen y laboren por el engrandecimiento y prosperidad de Cavite. Obrar ahora de la manera como están obrando, después de ganadas las elecciones, es estafar la confianza pública; engañar a todo un pueblo; y sembrar de ruinas y miserias la brillante historial de la administración caviteña, que tal vez sea el único legado de grandeza que pudieramos dejar a la posteridad. ¿Y todo por qué? Porque los intereses de partidos así lo reclaman. Esto es horrible; esto no puede ni debe nunca tolerarse una comunidad tan culta y civilizada como Cavite.

Si al gobernante se le conoce por su devoción a la causa del pueblo; por su lealtad al deber jurado; y por su imparcialidad en la administración de los asuntos públicos, habría que convencerse de que es de suprema necesidad un cambio de hombres en la administración. No importa el partido a que pertenecen. De lo contrario, muy a nuestro pesar, tendríamos que cambiar el nombre de Cavite por el de esos pueblos montaraces donde anidan fieras y no hombres; y donde el astro de la civilización y del progreso no ha roto aun con sus rayos la densa obscuridad del barbarismo.

En el entretanto, yo creo que nuestras altas autoridades insulares no deben mantenerse indiferentes en esta cuestión y deben tomar cartas en el asunto, castigando con mano dura a todos aquellos que, de una manera u otra, fueren culpables de haber hecho del gobierno un verdadero *mare magnum*. Y esto debe hacerse cuanto antes posible; siquiera sea para minimizar en algo los desastrosos efectos que está sufriendo el pueblo y hacer más llevadero el ambiente, hasta que la hora del juicio inexorable suene implacable en el Reloj de los Tiempos.

Esta es la única manera de librar a Cavite de esta horrible pesadilla.

SI, SOIS INCONSECUENTES

Por FERNANDO BARRENDERO.

Hoy, más que nunca, con meridiana claridad ha quedado plenamente ratificada la mayúscula inconsecuencia de los miembros de la mayoría del Hon. Concejo Municipal de Cavite e indiscutiblemente probada que la aguda borrachera con que fueron atacados por su triunfo en las pasadas elecciones generales continua en estado efervescente hasta la fecha no obstante los cuatro meses transcurridos, a juzgar por las mismas declaraciones del Sr. Ramón de Catsro, dignísimo *floor leader* de la mayoría, que son ni más ni menos como palos de ciego o como golpes asestados con un afilado *kampilan* por un juramentado nacido en la fertil llanura de la morolandia a troche y moche, a los inocentes viandantes que encuentra a su paso en su loco afán de dar término a su horrenda carrera de sangre.

Leyendo aún mil veces la contestación del Sr. Ramón de Castro, perínclito concejal, publicada en el periódico *La Vanguardia* fechada el 6 de marzo del año en curso, en su segunda página, con la mente serena y con la linterna de Diógenes en la mano, no podrá encontrar ninguna razón de peso, pertinente y digna de consideración que pudiese echar abajo mi afirmación de que los miembros de la mayoría son inconsecuentes.

El Sr. Ramón de Castro ha creido una necedad y que no merece una respuesta lo afirmado por mi sobre la conducta de los miembros de la mayoría que hoy está en entredicho en relación con sus actuaciones, sin alegar, siquiera ligeramente, en su apoyo razones de buena ley y, sí, argumentos infantiles que son el socorrido y último recurso de los que parlan mucho máxime cuando llega a meterse en un intrincado laberinto sin salida para desviar la atención pública. Si el Sr. Castro ha creído que a palabras necias oídos sordos, queriendo aplicarlo a mi humilde artículo, escrito con la mejor buena fé y con el propósito de hacerles un recordatorio para su propio bien y provecho, debía haber optado por la callada, para ser consecuente, y no levantar su atiplada voz al cielo como una gallina clueca, so pretexto de informar solamente al pueblo de la verdad, cuando en realidad lo que dijo es una sarta de fantasias forjadas en el yunque de su sueño de grandeza autoritaria, porque aun aceptando en gracia a su argumento que su contestación es para fines de información y no para su propia defensa, él mismo ha destruído su creencia, habiendo merecido de su parte una contestación. Conclusión: que mi artículo es de carácter sério, y que les roba las ganas de comer y el sueño.

No me cansaré de afirmar que los dignísimos concejales de la mayoría estuvieron borrachos de su triunfo, porque si no los hubiesen estado, muy lejos estarían de prometer a ojos cerrados al pueblo de convertir este municipio en un paraiso terrenal sabiendo positivamente que no podrán cumplir, no precisamente por la labor obstaculizadora de los ex-concejales, ex-vice-presidentes y ex-presidentes municipales, porque estos han perdido su valor político y su influencia es una letra muerta, sino por razones que deben callarse por elegancia para no herir su suceptibilidad ni manchar su límpida reputación. Su alegación que nunca podrán estar borrachos de su victoria por la sencilla razón de que todos y cada uno tenían su medio de vivir, es una razón de Perogrullo, perdón que lo diga, porque el más humilde *tao* de la sementera sabe muy bien que el cargo de concejal es eminentemente honorífico y no lucrativo, y mal podría utilizar como un *modus vivendi* sin correr el riesgo de ser recluído en la lobrega y oscura soledad de una mazmorra donde llorará sus culpas y pecados, aparte de que el deseo de ser de alguna utilidad para su pueblo no es solamente una cualidad inherente a los que encuentran el bendito bocado de morisqueta para acallar su hambre y el de su familia mediante el trabajo de escribiente, sino también a los profesionales, industriales, comerciantes, propietarios y obrros que acaso podrán prestar mejor servicio, porque no están supeditados por influencia de sus jefes, como por ejemplo, un abogado, un médico, un comerciante, un propietario, un obrero de carácter imparcial y otras profesiones y oficios.

Mis lamentos, mal que les pesan, están justificados, porque los cuatro meses transcurridos desde que han tomado posesión de sus respectivos cargos a esta parte, son más que suficientes para dar comienzo, siquiera, como yo he dicho en mi primer artículo, a una mínima parte del hermoso programa de su administración (del Presidente Santos) que, a decir verdad, no fué de su propia acuñación sino casi plagiado en el programa de gobierno del ex-Presidente Samonte cuando éste por vez primera se hizo candidato y obtuvo una victoria resonante, el cual fué ejecutado el noventa por ciento, si realmente late en sus corazones el sincero deseo de laborar con toda el alma por el bienestar y felicidad de sus constituyentes, mediante decreto de ordenanzas y resoluciones que minimizar pudiese, ya que no pueden extirpar de raiz los males que con cinismo y descaro se enseñorean en esta localidad, como la prostitución y otros, causando el consiguiente malestar de los residentes que poquito a poco vense reducidos a la más espantosa miseria, como efectos directos de los males ya apuntados.

El Sr. Ramón de Castro, caudillo de la mayoría del Concejo Municipal de Cavite, y que de hecho es el espíritu santo del Presidente Municipal, para desmentir la real inconsecuencia de su facción, sacó comparación las administraciones de los ex-presidentes Sres. Francisco Advíncula y Ramón Samonte, sin saber que toda comparación es odiosa, y que no tienen nada que a comparación las administraciones porque los citados ex-presidentes no tocan pitos ni flautas en la mencionada administración que es de la exclusiva responsabilidad de los que tienen en sus manos el timón de la nave del gobierno municipal, en vez de explicar de una forma clara y convincente la verdadera causa de la tardanza de llevar a cumplido término las almibaradas promesas que les sirvieron de peldaños para subir con suma facilidad al palacio de las ordenanzas.

Que el Sr. Francisco Advíncula y el Sr. Ramón Samonte no han hecho nada durante su incumbencia como presidentes municipales, por más que necesariamente tienen que ser ciegos para no ver las mejoras permanentes que se yerguen majestuosas a la vista como recuerdos imperecederos de sus administraciones, es harina de otro costal, como suele decirse, o sea, no es un argumento pertinente y propio de un *floor leader* para justificar la tardia ejecución de su programa de gobierno.

El Sr. Ramón de Castro en un supremo esfuerzo que ha desplegado para impugnar mi afirmación sobre la multiplicación de los que se dedican al juego y de las palomas de bajo vuelo, acabó por admitir que existen dichos males, y que el Presidente Municipal, Sr. Rosendo E. Santos, por lo mismo que no es un Super-Hombre, carece de suficiente fuerza para controlar dichos males. A confesión de parte, relevación de pruebas.

Admiro en gran manera su argumento aportado para sostener la ordenanza enmendatoria sobre el juego de jueteng y la ordenanza imponiendo impuesto a las bailarinas, porque se ve aún a larga distancia y a simple vista el móvil que les ha impulsado para dictarlas. Pero, con todo, yo detesto las citadas ordenanzas por los desastrozos efectos que ha causado y sigue causando en la localidad. Como ya he dicho, y el Sr. Castro no lo ha desmentido, se ha aumentado el número de los que se dedican a dicho vicio y de las palomas de bajo vuelo desde la promulgación de las tantas veces citadas ordenanzas. Yo podré enseñar a cualquiera de las autoridades ejecutivas con el dedo índice y uno por uno los prostíbulos existentes en las calles Crescini y otras calles nuevas en el distrito de la Caridad, Cavite, en el remoto caso que todavía desconocen su existencia. Para mi es más inhumano, anti-católico, inexorable y cruel la prolongación de la vigencia de las citadas ordenanzas, porque trae consigo la perdición y el infortunio del pueblo a ojos vistos. No me importa que tal o cual ordenanza favorece los intereses propios de Zutano o Mengano. Yo miro los intereses de la comunidad que son los más sagrados y que están por encima de todos los intereses personales. La prenda moral más valiosa del individuo es la palabra, y si esto es así, los ediles de la mayoría deben hacer buena su promesa, si les duele llevar prendido en el cuello el Sambenito de inconsecuentes.

Es bajo todo concepto inconcebible y es un fenómeno que los policías municipales que trabajan bajo la jefatura, supervisión y dirección del Presidente Municipal como su superior inmediato, desatiendan sus órdenes y obedezcan los malsanos concejos de los que están atacados del mal de la villanía, parodiando al Sr. Castro, teniendo en cuenta que la suerte de estos pobres policías está a merced del capricho y antojo de los miembros de la mayoría del Concejo que son los poderosos de dicho cuerpo. Sería el colmo de la insensatez y de la imbecilidad de ser cierta lo que dijo el Sr. Castro. Que recen el

(Continua en la pág. 20)

SIN NADA

Por un Observador

A a clase ilustrada de oficiales en general de la marina mercante de Filipinas.

Recordaran muy bien los lectores de la prensa local que, de algun tiempo a esta parte, han venido celebrando sus respectivas convenciones, sucesivamente, los Gobernadores, Medicos, Farmaceuticos, Enfermeros de Hospitales, Tabaqueros, Cigarreras, y para cerrar el cuadro de convencionistas, por iniciativa del Concejal de esta Ciudad, Hon. M. Herrera, y con la acquiescencia de la Federacion de Empleados No Clasificados, estan convocados para celebrar su convencion los Basureros y Cubeteros de esta Ciudad de Manila, para tratar de asuntos que respectan a la poco afortunada comunidad que tiene a su cuidado las cosas en desperdicio de los que moran en esta Ciudad, Modelo del Oriente.

Ahora bien. Teniendo a la vista el ejemplo hasta de los mas humildes en la escala social que demuestra que todos estan tratando de protegerse mutuamente bajo el pendon de sus respectivas asociaciones, por qué los arrogantes e inteligentes Oficiales de cubierta y maquina de la honrosamente llamada "Marina Mercante de Filipinas", se han obstinado en permanecer desconocidos en ese concierto de sociedades, en donde hasta los humildes basureros y cubeteros tratan de hacerse reconocer y respetar? Los oficiales de cubierta y maquina de la "Marina Mercante de Filipinas" estan sin nada, ni dan viso de la existencia de una asociacion que proteja debidamente a los de la clase, no obstante las facilidades de que disponen para organizarla por ser dichos Señores Oficiales mas que suficientemente ilustrados por sus conocimientos tecnicos. Tienen la palabra los Sres. Oficiales de cubierta y Maquina de la "Marina Mercante de Filipinas".

En el numero de "La Vanguardia" del 27 de Febrero ultimo, venia rompiendo lanzas un tal Juan del Rio contra los tratos poco humanitarios de los Sres. Navieros para con la oficialidad de sus vapores. Sin embargo, en opinion del que escribe estas humildes lineas, el Sr. Del Rio se ha excedido un poco, si no mucho, en la pintura de aquel cuadro triste de los oficiales sometidos a punta de latigo. En verdad, no existe tal estado de cosas, como afirma el galano escritor Sr. Juan del Rio. Lo que real e indiscutiblemente sucede es que los oficiales estan sometidos, no por la rigidez de ningun latigo, sino por las circunstancias en que viven y por el ambiente desmoralizador que respiran por efecto mismo de su bien patente desorganizacion social, y esta circunstancia les obliga a valerse de sus habilidades para mantenerse en el puesto que ocupan, ya que ninguna agrupacion les protege en sus derechos profesionales, de aqui que la docilidad y contemporizacion son el arma de defensa esgrimida por los desamparados y desperdigados oficiales en sus actuaciones, sin que hayan llegado tampoco al extremo humillante de transformarse en esclavos conscientes y voluntarios movidos a punta de latigo.

Es triste el tener que recordar a los Sres. Oficiales que, siendo como son de una profesion moldeada en los indecibles sacrificios morales y fisicos, dichos Oficiales vivan indiferentes y distanciados los unos de los otros, como frutos de un arbol tumbado y destrozado por viento huracanado, frutos esparcidos por el suelo de la Vida, sin siquiera la leve sombra de aquel arbol de su Asociacion que un tiempo les protegiera contra los embates de las tempestades. Este es el cuadro triste y desconsolador del estado en que se encuentran, viven y ejercen su noble profesion los Oficiales de cubierta y maquina de la "Marina Mercante de Filipinas", quienes no cuentan con una asociacion fuerte y viril que sepa y haga respetar los derechos y prerrogativas de sus asociados.

Sres. Oficiales: Solo la agrupacion de la clase podra escudar y proteger la dignidad profesional de todos, bajo las circunstancias imperantes. Solo una Agrupacion respetable y respetada puede poner a los de la clase en buena, si no perfecta, armonia e inteligencia con los Sres. Armadores, puesto que estos tambien saben que sus Oficiales son hombres de instruccion mas que suficiente para dispensarles un trato debido y justo, y considerarlos por ende como consocios en la Lucha por la prosperidad y no como meros mandatarios en las empresas navieras. Digamos como los politicos: UN FRENTE UNIDO ES NECESARIO.

Que la coalición de partidos se efectue despues de las elec

Por FRANCISCO ADVINCULA

Obedeciendo fielmente la imperativa voz del deber que grita desde el fondo de mi conciencia en mi capacidad de un humilde hijo de "Juan de la Cruz", me he visto obligado a salir de mi oscuro ostracismo para vocear mi insignificante modo de pensar en conección con la palpitante cuestión de actualidad que se somete a la consideración del Supremo Tribunal del pueblo y que no es otra que la propuesta coalición de los dos partidos solamente: el Partido Nacionalista Democratico y el Partido Nacionalista Democrata Pro Independencia, acaudillado el primero por el Hon. Manuel L. Quezon, Presidente del Senado, y el segundo por le Hon. Senador Sergio Osmeña, floor-leader de la minoria del mismo cuerpo.

A juzgar por las manifestaciones de los dos nombrados caudillos publicadas en la prensa y teniendo en cuenta el poder bastante y amplio que cada uno posee, por acuerdo adoptado por su respectivo partido, se puede decir, sin ningun temor a equivocarse, que la coalición es casi un hecho por encima de la disconformidad de los otros partidos politicos existentes en estas Islas, como el Partido Filipinista, el Partido Obrero y otros que, a mi ver, constituyen también una parte considerable del pueblo.

Harto comprende que esta es una cuestión delicadisima porque estan envueltos los sagrados intereses de nuestro pueblo, y toda opinión que yo emita pesara casi nada en el animo del publico, habida consideración que yo soy un desconocido en el estadio de la prensa y en la politica nacional, pero, con todo, me decidi a lanzarla con la mejor buena fe aunque con ello, comprendo muy bien, me expongo a la ira de los "Dioses del Olimpo", en el caso que no los sienta bien esta humilde proposición que no tiene otro proposito sino mantener la unidad entre todos nosotros.

Leyendo todas las opiniones que a diario se publican en los periodicos, desde de las de nuestros lideres nacionales hasta del último que favorece la coalición de los dos partidos, siempre he encontrado una nota discordante que macula la coalición y pone en tela de juicio la pureza de la intención de los propugnadores, cual es, el ticket Quezon-Osmeña, el primero candidato para Presidente y el segundo candidato para vice-Presidente para el futuro gobierno de la Mancomunidad, como una de las bases de la coalición. Si los mencionados propugnadores tienen sincero deseo de asegurar la cooperación de todos durante el funcionamiento del gobierno de la Mancomunidad mediante la coalición, deben procurar a disipar de la mente de los constituyentes la nube de duda que empañar pudiese la coalición, valiéndose de hechos que demuestren con claridad meridiana que no persiguen ningun fin util y ventajoso para ninguna persona o personas.

La coalición de los partidos deben realizarse despues de las elecciones de los funcionarios—del gobierno—de la Mancomunidad. No debe presentar ningun ticket coaligado. Es necesario que cada partido tenga suficiente valor y coraje de lanzar su plantel candidatos para todos lo fin de que el pueblo te tunidad de seleccionar hombres que han de a sus intereses.

Llevándose a cabo desp lición, acallaremos la pr da de la masa que no es publicaciones que para m ye la gran mayoria del no se presenta ningun ligado, demostraremos nemos intención alguna la presidencia y la vice para los Honorables Que meña que hasta ahora de todo respeto y consid que son los caudillos rec que si cada partido ex zase su ticket complet turos comicios, el puebl ria muy satisfecho, por un signo inequivoco de miento de su verdader que siempre ha sabido la forma debida en lo dados.

Esta humilde opinión atrevido dar a publicid podra ver, no tiende la candidatura o cand ninguna persona o pers cho menos a quemar ningun caudillo, ni tam ja de recentimiento o no va encaminada a sano y honrado, primer ra calmar la inquietud sas desheredadas de la se deje sentir desde que po la idea de la coal segundo lugar, para to el camino al puebl ger a los hombres qu var con limpida honra lada patriotismo el c ha de encomendar, y al po para salvar el hasta tado caudillaje del Pres zon y del Senador Osme la prematura y extemp lición pactada practica hoy en entredicho. Esta no es un secreto para blica y notoria, teniend ta las rachas de prote nimos leyendo en la p das tambien de recon de otros partidos debida tituidos que es digna d como el Hon. Repres fonso Mendoza y otros

Las luchas electoral cruentas que han sido de valladar o escollo ble para la coalición tidos aqui en Filipinas co en otras naciones de acuerdo con la his gunas naciones que h ra no salir fuera de me basta, para probar lición del Partido N el Partido Democrata gio la crisis en el se do Nacionalista y est Partido Nacionalista Partido Nacionalista ta, y en donde el Pres zon pronuncio su fras tal: "Mi lealtad al pa na donde comienza mi pueblo", y el mas rec la coalición del Partido yoria y el Partido de de los Delegados a la Constituyente que fue l éxito de su fructifera obstante haber ganado bajo el patrocinio de s vos partidos. ¡Que her plo de abnegación y sa su conducta el faro lum los futuros funcionarios no de la Mancomunidad

Como se ve, todas las hayan tenido lugar la c los partidos, siempre ha pues de las elecciones y tes, como la presente coalición que, si no fue reconocido y probado de los dos citados cau zosamente caeriamos en creer que la base princ cha coalición es asegurar de Presidente y vice-Pres nuevo gobierno para los nuel L. Quezon y Serg respectivamente y no lo del pueblo.

Para suspender a tiem te oleaje de protesta que mas se intensifica com cantada coalición de los tidos que hoy estan en por mandato popular y en inminente peligro las laciones que existian en bernantes y los gobern de la aprobación virtual lición con grave detr nuestra santa causa, parcial de nuestro pais tro de muy contados d frutaremos a nuestra en bal satisfacción, o sea, venimiento del gobierno de comunidad, he considerado no, aunque arriesgado, esta idea que de buena fe do que podria servir de de contacto entre los que y combaten la coalición tablecer la armonia fra por los fuertes saltazos temporanea coalición.

Que la voluntad del p la suprema ley y nunca tad del caudillo, si que gobierno feliz, de paz y de

¡Viva la democracia y dictadura!

LAXANTE NIÑOS Y ANC
LAXOL
SABROSO COMO LA MIEL
RECHACE IMITACIONES
Aceite de Ricino, 850.00 gramos. 0.50 gramos. Aceite de Menta
Vanillin. 0.06 gramos.

M.E.C.D. 2016

Vibraciones del RADIO

ane Froman popular estrella el radio pronto se retirara

ce que piensa dedicarse de lleno a ser una ujer de casa y cuidar de dos niños y una niña, si es que nacen

Segun cuenta la brillante escritora Ethel Carey en "Radioland" la estrella americana del radio, Jane Froman, casada con Don Ross, solo será oida en los radios durante algunos años mas porque piensa dedicarse de lleno a ser una verdadera mujer de su casa y procurar tener dos niños y una niña. Para ella es un chica graciosisima que tiene todo lo que una mujer puede apetecer: juventud, belleza, talento, triunfo incontables y un esposo amantisimo a quien ella idolatra. Pero asi y todo no está contenta y planea cortarse la coleta, dejar de ser artista, es decir, dejar de ser artista. De lo que resultara que el famoso nombre de Jane Froman pasará a ser solo un recuerdo para muchos que la oyen y admiran. Muchisimos astros y estrellas han dejado de serlo contra su voluntad; pero en este caso ocurrirá lo contrario: Jane volvera a ser Ellen Jane (su verdadero nombre), y ya no se la conocerá por Jane Froman.

Jane va a dejar el radio para ser solamente la esposa de su marido, Dr. Don Ross, y erigirá un hogar, y llegará a ser madre de familia. Con sus ojos preciosos azules irradiando de contento dijo a su interlocutora, la autora del articulo a que nos referimos, que queria, lo mismo que su esposo; tener dos 'boys' y una niña. El formar una familia es para ella de mucha mas trascendencia que el ser estrella de radiolandia.

Igual que otras muchas jovencitas Jane Froman, cuando jugaba con sus muñecas, llego a soñar con otras de carne y hueso, con aventuras suyas propias. A medida que fué creciendo, a desemejanza de otras muchachas, no cambio mucho en su modo de pensar. La mayor parte de nosotros soñamos con la gloria y la fortuna, con llegar a tener un nombre fascinador, con un mundo de admiradores. Pero Jane no. Nunca pensó seriamente en hacerse famosa, dijo. No era de la clase de mujeres de que están hechas las mujres profesionales. Todo lo que siempre ha amado es amor, e hijos. Ahora que ya lleva tres años de casada piensa seriamente en realizar sus sueños.

Pero Jane no se retira ahora mismo, no. Antes necesita formar un buen capital. Si se retirara ahora sus sueños no se realizaran del todo. Jane es de las que piensan muy hondo. Siempre ha conseguido lo que se ha propuesto. Cuando cantó por primera vez en la estacion WLW de Cincinati tenia una voz de soprano lirica por el estilo de la popular Jessica Dragonette. Habia estado estudiando el canto durante años para prepararse a dar conciertos. Sus apariciones en las piezas liricas que representó en el colegio y sus canciones en funciones de vaudeville ya habian alguna fama. Pero cuando se puso a cantar en el radio descubrio que lo que habia aprendido nada valia; que no gustaban las 'primas donnas'. Lo que el director Sr. Crosley de la citada estacion de WLW le dijo fué que tenia una voz parecida a la de Kate Smith y Ruth Etting. Una voz que llegara al corazon. Le dijo que se olvidara de todo lo que habia aprendido. Pero Jane no se acobardó; ella misma se formo su estilo, dandole la razon al Sr. Crosley. Deliberadamente cambio su estilo de canto y se hizo cantante de 'blues' (cantos plañideros). Prefirió ser un exito, no una gran artistica. Y no se arepintio. Lo parecia osa muy sencilla lo que se proponia, y si no hubiera sido por la ayuda de Don Ross, mucho a quien conocio cantando en la misma estacion, y con quien mas, cree que nunca hubiera podido llegar a ser lo que es actualmente. Sus amigos y su familia se sorprendieron cuando la oyeron cantar de manera tan diferente. 'Parecia una 'torch singer' (cantante sentimental) pensaron todos. Que es precisamente lo que ella y Don Ross se propusieron. Durante los cinco años trascurridos desde que conoció a Don Ross, este lo ha sido todo para ella, su inspiracion, su maestro, su gerente. La única razón por la cual continua cantando en el radio es complacer a su esposo. Y continuará cantando dos años más para ahorrar dinero y poder adquirir una casa de campo. No le peocupa el estilo de la construcción, pero apetece una casa grande, bajita, llena de comodidades y de alegria. Y un inmenso jardin con arboles y plantas y un gran campo para los juegos de los niños. Querría que la casa colindara cno un campo de golf donde dedicarse a este juego con su esposo. Quiere dos niños y una niña, no un solo hijo, porque sabe por ser ella la única hija de sus padres, las tristezas de los hijos solitarios. No obstante el hecho de que sus padres siempre le rodearon de todo lo que podia apetecer la falta de hermanos le hizo insoportable la infancia.

Entre "Crooners" y "Announcers"

Perdone, lector, el retraso. X y Z se ven envueltos en tantos compromisos sociales que no tienen tiempo para escribir regularmente de lo que ven y oyen en el estudio. Tanto es que se ven obligados a relataros cuentos ya un poco "passé".

El sabado pasado presenciamos una de las bodas mas simpaticas del año. Simpatica, si, tratándose de dos muy conocidos y apreciados artistas del Radio; Johnny Harris y Alice Wovuck de Harris.

Se conoce que Johnny es poco amigo de exhibirse o anunciarse pues se negaba rotundamente a que se de a publicar su proxima boda. Y mas, el chico este no podia escoger mas lejana y recondita iglesia que la de Tondo para "Decir que Si"; (según una canción de Morning Star) y teniendo en cuenta que la recepción se hizo en San Juan. Lo que se habran ganado las compañias de taxi!

El domingo pasado también tuvimos ocasión de admirar a dos artistas del aire Lily Raquiza en su papel de muchacha ("Simona") en la obra local de Liongson 4-3-4-3-4 y a Carmela Hernandez como Casta—una criada pizpireta en "La Razon del Silencio". Justo es decir que ambas dieron interpretación fiel a su papel aunque Carmela nos dijo despues que estaba tan nerviosa que se olvido de las letras de su canto.

Boletin de la Radio:

Mitzi esta tan ocupada con el forch que ha dejado de cantar por un tiempo.

Benny Mills, Ray Johnston, Lina Flor y Morning Star (con su mama) se van a Baguio en Abril. Lina va con el Dramatic Club de la U. P. para contar durante los intermedios de las obras que piensan presentar alla.

Mon Estella también piensa tomarse unas vacaciones—nada fue para los "viernes españoles" del Sunrise no va a haber mas gatos que los dos—Piling Artigas y Tony Serrano. Quien de ellos tendra que aprender a cantar?

Las contestaciones para esta semana las daremos a la siguiente porque, nos pesa el tener que decirlo, nos hemos olvidado de las preguntas que hicimos asi es que no las podemos contestar ahora.

KZIB

Sabado, Marzo 16

7:00 p. m.—Notas del mercado.
7:05 p. m.—Programa Popular.
7:30 p. m.—Anuncios.
7:40 p. m.—Programa del "Home Magazine".
8:00 p. m.—
8:30 p. m.—"Club Beauty Products"—Kundiman y cantos españoles.
8:50 p. m.—Programa bicolano.
9:15 p. m.—Filipino Youth.

Domingo, Marzo 17

10:00 a. m.—Programa musical.
7:00 p. m.—Rev. Samuel W. Stagg.
7:15 p. m.—Programa Goldenberg.
7:35 p. m.—Opera "Il Trovtore" con el siguiente reparto:
Leonora—Bianca Scacciati, soprano
Azucena—Giuseppi Zinetti, mezzo-sopra.
Manrico—Francisco Merli, tenor
Count di Luna—Enrico Molinari, baritono
Ferrando—Corrado Zambelli, bajo
Inez—Ida Mannarini, soprano
Ruiz—Emilio Venturini, tenor
Un viejo gitano—Enzo Arnaldi, baritono
9:30 p. m.—National Economic Protectionism Association.
10:00 p. m.—Potpourri.

Sopranos del conservatorio en el radio

Enya Gonzalez y otras toman parte en varios conciertos de Radio Manila

Varias conocidas alumnas de Conservatorios de Musica locales participaran en dos programas que se diseminarán mañana por la noche y el proximo miercoles por la estación KZRM.

En el programa de mañana que será oido a las 7:15 p. m. cantara Elena Sapinoso, soprano, acompañada al piano por Purificación Papa. Las siguientes composiciones figuran en dicho programa: "My Sweet Repose" de Schubert, "If With All Your Hearts", de Mendelssohn, "Carrissima" de Penn, y "The Maid of Ganges", de Mendelssohn. Ambas son alumnas avanzadas del Conservatorio de Musica de la Universidad de Filipinas.

Paulita Uy Yet, soprano, aventajada alumna de la Manila Conservatory of Music, dirigido por Rodolfo Cornejo, hará su debut en la KZRM el próximo miercoles por la noche. La Sra. de Uy Yet será acompañada al piano por Lucia Gomez.

Este ultimo recital se oirá a las 7 p. m. del miercoles con el siguiente programa: "Estrellita" por Ponce, "Kundiman", por Santiago, "Du Bist die Ruh" por Schubert, e "Il Baccio" por Arditi.

Enya Gonzalez, conocida soprano, nos deleitará de nuevo con su hermosa voz en la noche del proximo miercoles cuando cante en el programa de Elizalde y Cia. en la KZRM. Los programas de esta casa se diseminan todos los miercoles y viernes, a las 7:45.

La Manila Trading & Supply Co. tiene preparado buenos programas de musica popular para mañana, el lunes y martes, en la KZRM. Pre-Waring y sus musicos de Pennsylvania. El programa de mañana será oido a las 12:15 p. m. a las 8:00 p. m. En estos programas se oiran asimismo los anuncios sobre los nuevos Fords V-8 de 1935.

Durante las ultimas tres semanas la Escuela de Cocina de la KZRM ha estado diseminando lecciones interesantes bajo la dirección de Mrs. Miriam Hedrick. Muchas cartas de Manila y provincias se han estado recibiendo por Radio Manila elogiando esta diseminación que está patrocinada por la Manila Gas Company, The Insular Sugar Refining Corporation, F. E. Zuelliz Company y Atkins, Kroll Company Inc.

La Visayan-Mindanao Student Association presentará mañana, a las 9:15 p. m. en la Radio Manila un interesante programa vocal e instrumental. Sera huesped de honor en esa noche el Sr. Jorge Vargas, sub-secretario de Agricultura. El Prof. Ramon Tapales y otros conocidos artistas locales tomaran parte en este programa.

La sociedad tagala "Hudyat Ng Panulat" presentara en la KZEG mañana, a las 8:30 un programa en tagalo que incluye cantos, poemas y discursos bajo la dirección de Emilio Mar. Antonio.

KZEG

Sabado, Marzo 16

2:05 p. m.—'Variedades.'
3:00 p.m.—'Popular Review'.
3:30 p.m.—Hora filipina.
4:00 p.m.—Musica de estudio.
5:00 p.m.—Musica de baile.
6:00 p.m.—'Variedades'.
7:00 p.m.—Cantos, por Leon Gonzalez.
7:15 p.m.—Repeticiones.
7:30 p.m.—'Cheer Up Gang'.
7:45 p.m.—Cantos, por Terry Enage
8:00 p.m.—Selecciones clasicas.
8:15 p.m.—Cantos populares, por Betty Fogleman.
8:30 p.m.—'Kudyapi ng Panulat'.

Domingo, Marzo 17

9:00 a.m.—Himnos y cantos sacros.
9:30 a.m.—Hora del 'home sweet home'.
10:30 a. m.—Selecciones de opera.
11:30 a.m.—Musica popular.
1:15 p.m.—Hora de la sies'a musical'.
2:00 p.m.—Opera—'Gotterdammerung' por Wagner.
5:20 p.m.—Cantos españoles.
6:00 p. m.—Musica para tea dance, desde el Polo Club.
7:30 p. m.—'Heacock Sunday Night Recital'.
8:00 p.m.—Musica de baile.

Risueña anunciadora de la radio

Alma Corro o Roberta March o Alma Gooch, son tres nombres muy conocidos en la radio pero que se aplican a una sola persona que pone toda su alma y toda la esbeltez de su cuerpo y de su voz ora cantando ora anunciando, y, tiene para los radio-oyentes esa misma simpatica sonrisa que adorna esta pagina.

Siluetas de RADIOLANDIA

POR S. SELECTOR

El antepasado 'Musicale' de Lorine Nash fué otro de los buenos. En el oimos a la pianista ya muy conocida, Olga Ifland, al mago del violin Ramon Tapales, a la contralto Isabel Padua, a la tiple Mai Patrtridge y al baritono Henry Mueller tres vocalistas excelentes.

El programa semanal de KZIB, en castellano, bajo la dirección de Lucy Artacho, del viernes antepasado, fué tan bueno como otros anteriores, o tal vez mejor. Lucy, de anunciadora, gusta mucho: la voz de mujer se presta más que la varonil para esas cosas; es más musical. Nos anunció a los siguientes artistas todos los cuales ejecutaron sus respectivas partes a la perfeccion: Carmen Rosales, Lolita Carvajal, la misma Lucy. El ohemio Errante, Marianing Ventura y Ling Novales, estos dos últimos en el piano. Y por si era poco ese programa esa misma agrupación hizo oir otro de gala el domingo ultimo, por la misma estacion. Indudablemente nuestras mujeres son más aptas que nosotros, los hombres, para organizar circulos artisticos o filamonicos.

¿Prueba de lo dicho? Ahí teneis a las tres simpaticas organizadoras de conciertos aéreos: Lorine Nash, Pacita Carvajal, y Lucy Artacho. Como las mujeres son más 'armonicas' que nosotros consiguen mejor que nosotros 'armonizar' voluntades. La voluntad es elemento sin el cual no puede subsistir ninguna agrupacion de ningun genero.

En nuestra radiolandia hubo otro repique de boda el sábado pasado. Los chicos de la Radio Manila dedicaron un bonito número a Johnny Harris y a Miss Alice Worrick, que contrajeron nupcias a las siete de la noche en la iglesia de Tondo. Lástima fué que los radio oyentes no oyeramos nada de la ceremonias por el eter, del que muchas chicas bien parecidas abusarían en aquellos momentos. ¡Picaros nervios!

El martes pasado, a las 8 en punto de la noche, desde la estacion KZEG, el ya popular 'Circulo Hispano' lleno de alegria el aire y los hogares de habla española. Un ramillete de sopranos compuesto de Gloria del Rio, Josefina Guivelondo y Pacita Carvajal y tres cantantes varones, José García (no Garrido, como equivocadamente aparecio el sabado pasado este apellido en estas mismas 'Siluetas'), José de la Villay Edgardo Carvajal, deleitaron a los radio oyentes durante media hora exacta. De los numeros mas bonitos recuerdo el vals de la 'Viuda Alegre' por José de la Villa y Josefina Guivelondo, el "Padre Nuestro", por José Garcia, "Besos Frios" por Gloria del Rio, y "Dame tu Mano" y "Te Odio", por la fundadora del Circulo, Pacita Carvajal. Mis aplausos a todos.

Al terminar el programa del 'Circulo Hispano' se oyó el 'Momento Lirico' de Antonio Serrano, por KZRM. No. 1: un solo de piano, por Rafael Artigas, 'En Mis Ojos Humo Hay'; No. 2: una declamacion (prosa lirica), por Avelardo Santuche; No. 3: 'Lamento Gitano', cantado por Carmeling Hernandez; No. 4: otro solo de piano por el mismo Sr. Artigas; No. 5: otra declamacion por el Sr. Santuche; No. 6: Carmeling Hernandez, que cantó 'Mañanitas'; y No. 7: la misma cantante, que nos hizo saborear la cancion 'No Me Niegues que Me Quisiste'. Mi enhorabuena al Sr. Serrano: por su bello programa, por no haberlo hecho coincidir con el del 'Circulo Hispano', y por anunciar de nuevo, después de cada número, el nombre del artista y el de la composición.

'Manila Radolites' dió su primer concierto de este mes el pasado miércoles. Fue una magnifica velada literario musical, compuesta de excelentes numeros, algunos de ellos nuevos. Y hasta el 23, damas y caballeros.

KZRM

Sabado, Marzo 16

3:00 p. m.—'Cooking School' en el aire.
6:00 p.m.—Musica.
6:10 p.m.—Informaciones en castellano.
6:30 p.m.—Informaciones en ingles.
7:00 p.m.—Programa español—National Economic Protectionism Association.
7:30 p.m.—'Pioneers of the Philippines'.
7:45 p.m.—'Air Giggles'.
8:00 p.m.—Programa educacional.
8:15 p.m.—Programa musical, por alumnos del Conservatorio de la Universidad de Filipinas.
8:50 p.m.—Cotizaciones.
9:00 p.m.—Klim Dancing Party—Programa patrocinado por la Borden Company.

Domingo, Marzo 17

12:15 p.m.—Programa Ford—Manila Trading and Supply Co.
12:30 p.m.—Luncheon Musicale.
5:30 p.m.—Recital de graduacion de Elvira Altavas, desde el Colegio de Sta. Teresa.
7:00 p.m.—La Hora Catolica.
7:15 p.m.—Cantos, por Elena Sapinoso.
7:30 p.m.—'Heacock Sunday Night Recital'.
8:00 p.m.—Programa Ford—Manila Trading and Supply Co.
8:15 p.m.—'Gospel Hour'.
8:30 p.m.—Programa del Burgos Students Radio Club.
9:00 p.m.—Programa de bienvenida en honor a los turistas del 'President Garfield'.
9:15 p.m.—Visayan-Mindanao Student's Association.
9:45 p.m.—Noche sinfonica.

Rafael Palma hablara sobre proteccionismo

Sera huesped de honor en el programa de la NEPA en la KZRM esta noche

El tercer programa de radio de la Asociación de Proteccionismo Nacional Económico se diseminará a las 7 de esta noche por la KZRM. Leon C. Pichay tiene a su cargo los arreglos para este programa.

El Honorable Rafael Palma, expresidente de la Universidad de Filipinas, será el huesped de honor y principal orador de esta noche.

Este programa será presentado enteramente en español porque el propósito de la organización es que la campaña sea comprendida por todos los habitantes del archipielago. Mas tarde se diseminará en diferentes dialectos.

El poeta Jesús Balmori recitará unos versos suyos sobre el proteccionismo. Habrá asimismo numerosos musicales.

Poniendo a prueba los chistes ante un jurado de malhumorados

Un estudio de radio de Nueva York tuvo esta original occurencia para saber el efecto en la gente de mal talante

Se necesitaron malhumorados

Un método, de los más nuevos, para descubrir si ciertos chistes del micrófono, o de los *microfoneros*, gustan o no a la gente de mal talante y displicente se puso a prueba en cierto estudio de Nueva York no hace mucho. Se anunció que el estudio necesitaba un buen numero de gente maleante, de la que no gasta bromas y ni sabe sonreirse por nada ni por nadie. Excusado es decir que de Manhattan acudió un tropel de malhumorados y malencarados machos.

Una vez que todos los solicitados ocuparon sus asientos en el estudio, comenzaron los ensayos por Block y Sully, famosos cómicos del aire, y varias personas relacionadas con la diseminación se pusieron a observar el efecto que los chistes, agudos y romos, de dichos comicos, producia en aquellos rostros y fisonomias de la gente del bajo mundo. Si sus rostros daban señales de la mas ligera satisfacción se daba por supuesto que este o aquel chiste era bueno y se aprobaba para ser incluido en la diseminación. De lo contrario, el chiste que era recibido con completa indiferencia por el original jurado, era rechazado de plano y sin recurso de apelación.

¿Esta agonizando la onda corta?

En América hay dos bandos. Uno sostiene que el interés por la onda corta va decayendo. Otro sostiene todo lo contrario, es decir, que va increscendo.

De los dos bandos parece que el segundo cuenta con un gran argumento a favor de su opinión: que la mayoría de los receptores de radio de hoy dia cuenta con circuito para onda corta, además del de la larga.

Se cree que los que sostienen que está pereciendo la afición a la onda corta estan apoyados por las casas patrozinadoras de las estaciones de radio que se temen que por el mero hecho de que los radio oyentes pueden escoger, con sus modernos aparatos, los programas locales o extranjeros que les apetezcan, no oiran sus programas anunciadores.

Calma, señores. Los radio oyentes siempre prefieren oir lo mejor de lo mejor, y si los programas anunciadores de alguna empresa son mejores que los programas extranjeros, tendrán siempre más oyentes.

Amarguras del radio

Hasta los patrocinadores de empresas diseminadoras y las artistas de radio tienen sus amarguras. Cierta famosa estrella del radio americano, que a la vez era artista de cine, tuvo, en cierta ocasión en que contaba en el radio, un rato verdaderamente malo. Vio que un hombre gordinflou le estaba enfocando con su kodak. Ni corta ni perezosa se encaró la artista con el del chisme fotográfico y se lo arrebató de las manos hecha un centella, no ya una estrella. Dijo que no permitia que le sacaran fotos, para no desencantar a sus admiradores del cine en donde siempre se le retrataba a ella hermoseada y radiente a costa de la mano del gato.

Pero figuraos su sorpresa al enterarse de que el hombre del kodak no era otro que el gerente de la empresa que costeaba aquel programa. Pero ni por esas; no permitió la enfocadura, y se marchó del estudio. Prefirió perder una contrata que su fama de belleza del lienzo. (Extractos de "Radioland".)

CUIDADO CON PILDORAS SANATIVAS SUELTAS!

Para su proteccion, economia y conveniencia—las Pildoras Sanativas del Dr. Jayne, el laxante seguro y eficaz, pueden ahora obtenerse en sobres sellados (Sobrecito Jayne) de 6 pildoras solamente. Ya no hay razon pues para aquellos que necesiten solamente unas pocas pildoras para una dosis inmediata de aceptar pildoras substitutas sueltas de merito desconocido.

Para uso casero, las Pildoras Sanativas del Dr. Jayne vienen en la conocida botella de Tamaño Regular—conteniendo 40 pildoras—que se venden en Filipinas desde hace mas de 80 años.

FOUR JAYNE'S SANATIVE PILLS

Trade Mark Reg. U. S. Pat. Off.

EFFICIENT AND HARMLESS FOR CONSTIPATION, LIVER COMPLAINTS Sick headaches & other troubles due to sluggish bowels
Dose Laxative—2 pills on retiring.
Purgative—3 to 5 pills at any time.

JAYNE'S SANATIVE PILLS are never sold loose. Demand only the genuine package or envelope.

DR. D. JAYNE & SON
Filadelfia, Pa., E. U. de A.
8-52

Leche Magnolia

Proporciona Salud a Sus Hijos!!

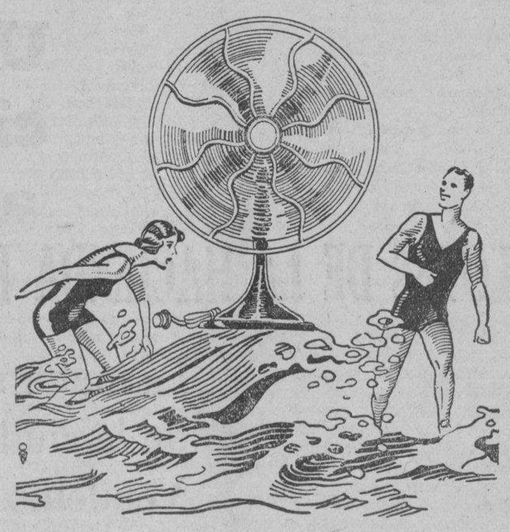
Dé a cada uno por lo menos un cuartillo diario. Deje que la beban entre horas de comer—con la comida—usela para el flan, el pudin y los tostados. Y no se olvide del plato diario de los cereales con abundante leche nutritiva—la

Leche Magnolia

"Para Todas las Edades"

Botella de 1 Pta. 15 c.
Botella de 1 Cto. 30c.
Servicio a Domicilio GRATIS

MAGNOLIA DAIRY PRODUCTS PLANT
660 Echague — Tel. 2-12-19



Una brisa constante en su hogar con los VENTILADORES ELECTRICOS "ROBBINS & MEYER"

Refrescantes como las brisas del mar, como la menta... Asi son los ventiladores electricos "Robbins & Meyer".

Y su hogar sera mucho mas cómodo si instala en él estos ventiladores tanto para su confort como para el de sus visitas o invitados.

ELMAC, Inc.

627 Ave. Rizal

Un RADIO PHILCO por ₱75.00

Philco Modelo 84B

—y un Descuento Liberal Al Contado

VEALO—OIGALO COMPRELO — DISFRUTE OYENDOLO

Funcionamiento Supremo—
Tono Superior
Hermosamente Encajonado—
Altoparlante Dinamico—

H. E. HEACOCK CO.
MANILA Y OFICINAS SUCURSALES

Grunow Radio SIGNAL BEACON
COMUNICA CON LAS ESTACIONES DEL MUNDO

"Signal Beacon"
Modelo 750—Toda Onda
4 Bandas 550-21800 Kc.
7 Tubos
4 Gang Condensador
Amplificación Clase "A"
₱154.00

The A & P Co., Inc.
Tel. 2-35-80
620 Escolta

F.C.D. 2016

DAMAS CATOLICAS

Vestios modestamente siempre, especialmente al presentaros en la Casa de Dios. Para comulgar las señoras deben llevar mangas largas y faldas que lleguen mas abajo de las rodillas.

NOTICIERO RELIGIOSO

SANTORAL

Calendario de hoy: Ss. Ciriaco diac., Hilario o.m. Calendario mañanas Ss. Patricio o., Jose de Arimatea y Gertrudis v. Calendario del lunes: Ss. Cirilo de Jerusalen y Alejandro o.

El 19 fiesta del glorioso Patron Universal S. Jose

Dad en el cielo a San José el mismo puesto que le dio el Señor en la tierra"—decia Pio IX al artista italiano que le enseñaba el boneto que, segun lostumbre, habia de perpetuar en el Vaticano el recuerdo de la proclamacion dogmatica del misterio de la Inmaculada Concepcion—. En un grupo de nubes, alejado de los protagonistas, habia situado el pintor la imagen del Patriarca, y en vista de este injustificado alejamiento, rectificaba el Papa el proyecto, diciendo: "Dad en el cielo a San Jose el mismo puesto que le dio el Señor en la tierra, junto a la Virgen y al lado de Jesus".

Esta adhesion que subrayaba el Pontifice, concretando en el vocablo, como en una sintesis, el pensamiento de la Iglesia acerca de lo que especifica la vida domestica y social de San Jose, no es solamente el resultado de un quietisimo admirador y contemplativo de las virtudes de la madre y del hijo, sino merecimiento y fruto de unas actividades de espiritu que por lo inefable trascienden toda calificacion de lengua humana. Parvo y sencillo, cuando menos en la expresion, el panegirico que los Evangelios le consagran apenas rebasa media docena de palabras, y estas como por incidencia y de pasada dichas, sin dedicar una sola a la referencia y elogio de intervencion en el acontecimiento mas trascendental de la Historia.

Y a pesar de este silencio, desde los tiempos apostolicos, es decir, a raiz de la muerte del santo, todos los apologistas convienen en que los dones sobrenaturales con que Dios le enriquecio exceden incomparablemente a aquellos sue hermosean las mas destacadas figuras biblicas. Aventajo en inocencia a Abel; en piedad, a Enoch; en justicia, a Noe; a Jacob; en mansedumbre, a Moises; en humildad, a David; en sabiduria, a Salomon; en fervor, a Elias, y en santidad, a Daniel.

Muchos siglos despues de esta epoca primitiva, en nuestros mismos tiempos, cuando la Iglesia, "viendose perseguida por todas partes y oprimida hasta el punto que hombres impios sospecharon iban a prevalecer contra ella las puertas del infierno", buscando ayuda y proteccion, ni en la Prelocia, ni los fieles pusieron sus ojos en uno de los heroes, que por su dignidad y perfeccion de por vida gozasen en el cielo de poderoso valimiento, martires y confesores y doctores que a millares levantaron con sus meritos el de la humanidad. En singular coincidencia, todas las suplicas y preces elevadas a Roma señalaban preferentemente un nombre, sobre el que, a su juicio,, habia de recaer el patrocinio de la Iglesia, el de San Jose, que por decreto de la Sagrada Congregacion de Ritos de 8 de diciembre de 1870 fue declarado Patronato de la Iglesia universal.

¿Por que esta unanime preferencia en favor de un pobre obrero, dando de mano a hombres extraordinarios que por su deber y virtud son gloria y ornamento del santoral eclesiastico? El Papa Leon XIII expone los motivos y fundamentos de esta decision diciendo: "Como el primero (Jose, virrey de Egipto) salvo e hizo prospedar los intereses de su Señor, y luego, maravillosamente, aprovecho a todo el reino, asi el segundo (nuestro excelso patriarca), destinado a la custodia del nombre cristiano, debemos pensar que defiende y protege a la Iglesia, que es verdaderamente casa del Señor y reino de Dios en la tierra."

Enseña Santo Tomas que, a medida qce una cosa se acerca y aproxima a su origen y nacedero, tanto mas participa de las propiedades esenciales y primarias, de suerte que la claridad de un objeto es tanto mayor cuanto mas se acerca al sol, y tanto mas pura el agua cuanto esta mas proxima del manantial; pues, como ningun ser humano estuvo tan cerca de Jesus y Maria, ninguno tampoco pudo amar ni mas fielmente copiar aquellos divinos modelos, de donde, en buena lógica, se desprende que, despues de la Virgen, es su esposo quien mas cerca esta de Dios, siendo, por tanto, su intercesion, en modo, omnipotente.

El mismo doctor añade que cuando Dios confia a un hombre mision y fin especial que cumplir, preparado a tal destino, otorgandole gracias y cualidades adecuadas al menester que se le encomienda. ¿Como dispondria, pues, a San Jose para el altisimo encargo de tutelar al Niño Jesus y a la Virgen Madre? Si a Adan dio el Señor una esposa semejante a él, ¿como no habria de proporcionar a la que habia de ser en el tiempo madre de su propio hijo un esposo que le fuera semejante? "Eran Jose y Maria—escribe San Francisco de Sales—como dos purisimos espejos, puestos el uno enfrente del otro, de suerte que los rayos de santidad que el sol de justicia Cristo Jesus enviaba a su Madre, con perfecta y cumplida reverberacion, comunicabalos tambien a su padre, de suerte que las virtudes de ambos parecian iguales y las mismas.

La funcion de tutela y patrocinio que durante su vida mortal ejercitara el carpintero de Nazareth cerca de la Madre y del Hijo, primero en la santa casa, mas tarde bajo las inclemencias y soledades del portal de Belen, luego en la huida a Egipto, para guardarlo de los odios de Herodes, que le acechaban, devolviendolo despues sano y salvo al hogar, cuando, segun aviso del Angel, "podia volver a la tierra de Israel, pues muerto habian los que buscaban al Niño para matarle, y, por fin, en aquel doloroso trance de la aparente perdida en Jerusalen, no fueron otra cosa que simbolo y figura de paternal socorro y generoso auxilio, que a manos llenas habia de prodigar a quienes a su amparo se cobijasen. "¿Pero hubo alguno, descarriado, que anduviese en los caminos del error y del pecado—pregunta San Bernardo—que dejase de invocar en horas de angustia el nombre poderoso del patriarca?" "Tome—dice la Santa de Avila—por abogado al glorioso San Jose, y encomiendeme mucho a el; vi claro que, asi de esta necesidad como de otras mayores de honra y perdida de alma este paño y señor mio, me saco con mas bien que yo le sabia pedir, no me acuerdo hasta ahora haberle suplicado cosa que la haya dejado de hacer. Es cosa que espanta las grandes mercedes qde me ha hecho Dios por medio de este bienventurado santo, de los peligros como de albrado, asi de cuerpo como de alma; que a otros santos parece les dio el Señor gracia para socorrer en una necesidad; pero de este tengo experiencia que socorre en todas, y que quiere el Señor darnos a entender que—asi como le fue sujeto en la tierra, que como tenia nombre de padre, siendole, podia mandar aun en el cielo—hace cuanto le pide.

"Si fuera persona que tuviera autoridad de escribir de buena gana se alargara en decir mucho por menudo las mercedes que ha hecho este glorioso santo a mi y a otras personas. Solamente pido, por amor de Dios, que lo pruebe quien me creyera y vera por experienca el gran bien que es encomendarse a este glorioso patriarca y tenerle devocion."

Exaltacion de la paternidad; consagracion del trabajo manual, triunfo de la vida familiar modesta y recogida; estas virtudes sociales, de suma aplicacion y de urgente necesidad en estos momentos, tiene en aquel que fue el mas santo entre los obreros y el mas obrero entre los santos ejemplaridades de realidacion, cuya eficacia es perdurable. "En la sociedad moderna—escribio Leon XIII—cunde cada vez mas el horror a la vida modesta, y es que las gentes no vuelven ya los ojos al hogar de Nazareth."

J. POLO BENITO

EJERCICIOS DE VIA CRUCIS

Todos los viernes y domingos, excepto los del Septenario de los Dolores se hace al devoto ejercicio del Via Crucis en la Iglesia de Lourdes a las 5:30 de la tarde.

Todos los Domingos de Cuaresma se hacen los mismos ejercicios en Sto. Domingo y en San Vicente de Paul.

En Santo Domingo, la funcion comienza a las 5 de la tarde.

En San Vicente de Paul empieza a las 4:30 con canticos piadosos, seguidos de la adoracion de las cinco Llagas y de la bendicion del Santisimo.

EN EL ESPIRITU SANTO

Todos los domingos y todas la fiestas de precepto se canta la misa de las nueve según las reglas del canto gregoriano. El tercer domingo de cada mes esta misa se celebra con más solemnidad en honor del Espíritu Santo que es el patrón de la parroquia.

Además de esto se canta tambien la misa de las seis y cuarto los primeros viernes en honor del Corazón Sacratísimo de Jesús y los dias 19 de cada mes en honor de San Jose.

EN SAN BEDA

Horario de las misas en la Iglesia del Sto. Niño de Praga:

Domingos solamente: 5:00, 5:45 6:30, 7:15, 8:00, 9:30 y 11:00.

Días ordinarios: 5:00, 5:30, 6:00 6:30 y 7:00.

Días de fiesta que no son domingos: 5:00, 5:30, 6:00, 6:30, 7:00 y 8:00 la última

EN SAMPALOC

El horario de misas en la iglesia parroquial de Sampaloc es el siguiente: Domingos y fiestas: 4:30 5:30, 6:30 y 8:00.

Días ordinarios: 6:00 y 6:30.

Bautismos ordinarios todos los domingos a las 10:30 a. m.

EN SINGALONG

Todos los domingos y fiestas de guardar a las 5:30, 6:30 y 8:00 a.m.

Todos los días, hay misa a las 6:15 a. m.

Todos los martes a las 6:15 y 7:0 a. m. Hoy se celebran los Trece Martes en honor a San Antonio en la misa de 6:15.

EN LA IGLESIA DE LA V. O. T.

Todos los días 28 de cada mes hay misas de 9:00 a. m. en la capilla de María Auxiliadora en la Catedral de Manila. La misa se hace a las 6:00 a. m. Misa rezada, Plática, Comunión General y Bendición con el Santísimo, terminados estos Cultos pueden tomar el hábito de la V. O. T. y hacer su profesión religiosa las personas que lo deseen y reunan las condiciones requeridas

EN STA. CRUZ

Todos los martes hay misas en el altar de San Antonio de Padua a las 5:30 y a las 6:30 de la mañana.

Los Terceros Domingos hay procesión del Santísimo después de la misa de ocho.

Mañana empiezan los Stos. Ejercicios en el templo de Sta. Cruz

En la iglesia de Santa Cruz, comienzan mañana los Ejercicios Espirituales.

A las 5:45 de la tarde de mañana habrá Rosario, platica preparatoria y Bendicion del Santisimo.

Los siguientes dias a las 6:00 a. m. se celebrará la misa de los ejercitantes y a las 6:30 se les propondrá la meditacion. Al fin se cantará "Perdon, oh Dios mio!"

Por la tarde a las 5:45 se rezará el Rosario, y acto continuo la meditacion. Despues se cantará "Perdon, oh Dios mio!" Seguirá la platica, cantandose despues de ella 'Salvame Virgen Maria!'

Al final tendrá lugar la exposicion y bendicion del Santisimo.

El Sabado 23, terminado al acto de la tarde, se dará la Bendicion Papal.

El Domingo 24 de Marzo, a las 6:00 se celebrará la misa de Comunion General.

Dirigirá los Ejercicios el P. Jose M. Siguion, S. J.

JUBILEO DEL AÑO SANTO

El Domingo 24, por la tarde, a las cuatro, se haran las Visitas Jubilares en la misma Iglesia Parroquial de Santa Cruz, para ganar la Indulgencia Plenaria del Año Santo de la Redencion. Todos los fieles que a dichas Visitas asistan, aun los vecinos de otras Parroquias, podran lucrar el Jubileo.

RETIRO ORDINARIO

Mañana, Domingo, dia 17 del corriente, tendrá lugar el Retiro Espiritual para Caballeros en La Ignaciana, Sta. Ana, Herran 2821.

Empieza a las 7 a. m. y termina a las 4 p. m. del mismo dia.

POR SAN JOSE

Con motivo de celebrarse el dia 19 la Fiesta de S. Jose el proximo Martes, dia del Santo, tendran lugar en la Iglesia de los PP. Recoletos los solemnes cultos en honor del Santo, que a continuacion se anotan.

Dia 19 a las 6:30, habrá Misa de Comunion para los cofrades y demas fieles, cantandose durante el acto piadosos motetes eucaristicos.

A las 8:00. Misa Solemne, en la que se interpretará una Partitura de Oreste Ravanello, a dos voces, Op. 63, acompañada de orquesta; el Sermon a cargo de un Padre de la Comunidad.

La ultima Misa de este dia será a las 10:30.

La funcion de la tarde (como todos los 10) dará principio a las 5:45, con Exposicion de su D. M. rezo del Santo Rosario, Letania cantada, Ejercicio mensual del Santo, Gozos cantados, Sermon y Despedida.

Un solemne novenario en honor del Patriarca San Jose Abogado y Patron Universal de la Iglesia Catolica se celebra hoy en la Capilla Parroquial de la Catedral y de Manila y en la Iglesia de Sto. Domingo para terminar el dia 19 Festividad del Santo.

En la Capilla-Parroquial de la Catedral de Manila, todos los dias hay Misas rezadas a las 6:00, a las 6:30 y a las 7:00.

Durante la Misa de 6:00 se reza la Novena y despues de la Misa, se da a besar la reliquia del Santo.

Durante la Misa de 6:30 hay cantos.

El dia Martes, 19 de Marzo, ultimo dia de la Novena y fiesta de San Jose, se dirán varias Misas rezadas.

Todos los dias, a las siete y media de la Mañana en Sto. Domingo hay misa cantada, leyendose a continuacion la Novena, y cantandose los Fozos.

Por la tarde, a la seis menos cuarto empiezan los cultos con el Santo Rosario, siguen el Sermon, Novena y los Gozos, terminandose con la Antifona al Santo y la Salve cantada a la Stma. Virgen.

Durante el Novenario Predicarán los PP. Siguientes:

Dia 6.o—R. P. Fr. Sabino Martinez
Dia 7.o—R. P. Fr. Jose Blanco
Dia 8.o—R. P. Fr. Juan Alcazar
Dia 9.o—R. P. Fr. Emeterio Izquierdo

El dia 19, ultimo de la Novena, a las seis de la mañana habrá misa de Comunion general y a las ocho, misa solemne con el Panegirico del Santo, por el R. P. Fr. Aurelio Valbuena. Despues de la misa mayor se dará a besar la Reliquia del Santo Patriarca.

Clausura del Año Santo en la gruta de Lourdes

El Sumo Pontifice ha concedido al santuario de Lourdes el privilegio-unico-de poder celebrarse misas durante tres dias y noches sin interrupcion como cierre de este Año Santo. Esto significa que se celebrarán en total 144 misas continuas de media en media hora durante tres dias.

S. S. Pio XI, en una carta que dirigia a S. E. Mons. Gerlier, obispo de Tarbes y Lourdes, con fecha del 10 de enero de 1935 y que reproducia el (Osservatore Romano), seis dias después, bendijo y aprobó la iniciativa de clausurar el Año Santo extraordinario de la Redencion, con un triduo eucaristico que ha de celebrarse en la gruta milagrosa, a orillas del Massabielle. Fué el llorado cardenal Bourne, arzobispo de Westminister, el primero que concibió tan bella idea. Recogida inmediatamente por su Eminencia el cardenal Verdier, arzobispo de Paris, ha merecido todo el apoyo y fervor del prelado de Lourdes. S. E. Mons. Gerlier realiza, actualmente, las gestiones necesarias a fin de que el acontecimiento revista la máxima solemnidad. E indudablemente su celebracion constituirá la corona mas digna y sugestiva del ciclo de ceremonias religiosas que vienen registrandose en todo el orbe durante el Año Santo que va tocando ya su fin.

Desde el viernes 26 al domingo 28 de abril, último del Jubileo extraordinario de la Redención, dia y noche, sin interrupción se celebrará el santo sacrificio de la misa y se harán plegarias en la gruta de Lourdes. ¿No es, acaso, justisimo en alto grado—decía el cardenal Bourne—manifestar al cielo la gratitud por los beneficios de la redención, mediante la Santísima Virgen a la que la humanidad debe su Redentor?

El Soberano Pontifice invita a todos los fieles del orbe, para que, congregados a los pies de Ntra. Sra. de Lourdes, en cruzada universal de plegarias, imploren que, lo antes posible, todo el genero humano perciba los frutos de la redención, a pesar de los esfuerzos que realizan los malvados, y que el mundo, torturado por tantas calamindades, halle, finalmente, la paz que tanto ansía.

Los católicos, en la imposibilidad de acudir a Lourdes—y tales serán los más, unidos espiritualmente a sus hermanos que tengan la dicha de trasladarse al santuario de los mas estupendos prodigios, recogerán el llamamiento del Papa. La cristiandad toda, formando un solo corazon y una sola alma, durante el anunciado triduo, elevará sus plegarias fervorosas por el triunfo de la verdad (impetrando el perdon de su culpas, paz, para las almas atormentadas, consuelo para los afligidos, para los hambrientos pan y la luz de la verdad y el puerto de salvación para todos aquellos que aun recorren las sendas del error).

La noticia de tales solemnidades hallará, seguramente, eco vastisimo en tierras de misiones. Ya, la Constitución Apostolica (Quod superiore anno) del 2 de abril de 1934, que extendia al mundo entero el Jubileo extraordinario de la Redención — proclamado el 6 de enero del mismo año por la C. A. (Quod nuper)—y que, por vez primera en la historia de la Iglesia, dictadas las normas para lucrar en tierras de misiones los beneficios del Año Santo, suscito en dichas regiones una impresion de las más gratas y profundas. Y, ahora tambien aquellas nuevas cristiandades, al igual que las viejas de nuestro continente, se asociarán a sus hermanos de Europa y América a fin de dar a la clausura del Año Santo esa nota de intensa, universalidad que desea el Sumo Pontifice. Gacias a los sacerdotes y fieles de tierras de misiones, al mismo tiempo que en Lourdes, tambien alli se ofrendarán, sin interrupción, misas y plegarias. Y para que esta comunion sea todavia mas intima, S. E. monseñor Gerlier invita, asimismo, a los prelados y a los sacerdotes misioneros, de paso por Europa, a que vayan a su Santuario, en representacion de sus apartadas cristiandades, a celebrar el santo sacrificio y a orar a los pies de Ntra. Sra. de Lourdes por la conversion del mundo infiel y por la extension del reinado de Cristo.

El Papa Pio XI ha nombrado seis Obispos españoles

El Papa acaba de nombrar seis nuevos obispos españoles. Estos nombramientos son los siguientes:

Monseñor Justo Antonio Echeguren Aldama, actual administrador apostólico de Oviedo, obispo de dicha diócesis.

Monseñor Salvio Huix Miralpeix, acual administrador apostólico de Ibiza, obispo de Lérida.

Monseñor Rocha Pizarro, obispo titular de Aretusa, es nombrado obispo de Plasencia (Caceres).

Monseñor Lino Rodrigo Ruesca, actual obispo de Tabora, es nombrado obispo de Huesca.

Monseñor Pla y Deniel, actual obispo de Avila, es nombrado obispo de Salamanca.

Monseñor Miguel de los Santos Diaz Gómara, actual obispo de Burgo de Osma, es nombrado obispo de Cartagena.

He aqui una sucinta biografia de los nuevos prelados españoles:

El doctor don Justo de Echeguren y Aldama, nuevo obispo de Oviedo, ha ocupado hasta ahora la administracion apostolica de dicha diocesis, a la cual fué elevado a últimos del mes de noviembre del pasado año. Anteriormente, y desde 1928, era vicario general y provisor de la diocesis vasca. Nació en Amurrio (Alava) y tiene cuarenta y nueve años.

Doctor en Filosofia, Teologia y Derecho canonico, obtuvo la licenciatura de Derecho en la Universidad de Valladolid. Varios puestos en el profesorado de los Seminarios, la publicacion de una obra sobre Cosmologia y Psicologia, un excelente tratado sobre Derecho publico eclesiastico y una gran labor catequistica en Vitoria son los hechos principales de su primera epoca de sacerdocio. En esta ciudad fundo tambien la Mutualidad Catequistica. Posteriormente ocupo diversos e importantes cargos eclesiasticos

El padre Salvio Huix Miralpeix, nuevo obispo de Lerida, es actualmente le administrador apostolico de la diocesis de Ibiza. Fué nombrado para tal puesto en 1928. Tiene ciencuenta y siete años. Los primeros de su vida fueron dedicados al cultivo ejemplar de su espiritu y al ejercicio entusiasta del sacerdocio. En 1907 ingreso en el Oratorio de San Felipe Neri, del cual fué elegido preposito en 1922. Seis años mas tarde fue preconizado obispo de Selimbia y administrador apostolico de Ibiza.

El doctor don Feliciano Rocha Pizarro, designado obispo de Plasencia, fue nombrado en marzo del año 1929 obispo auxiliar de Toledo. Al dejar vacante la sede metropolitana el cardenal Segura, el doctor Rocha Pizarro fue elegido icario capitular. Nacio en Hinojal (Cuenca) en 1870. Licenciado en Derecho canonico y en Sagrada teologia, desempeño cuatro catedras y varias parroquias. En 1920 fue elevado a la dignidad de vicario general. Posteriormente, y hasta su nombramiento de obispo titular de Aretusa, ocupo altos cargos eclesiasticos.

El doctor don Lino Rodrigo Ruesca, nombrado obispo de Huesca, ostentaba actualmente el titulo episcopal de Tabora y era vicario capitular de la archidiocesis de Granada. Es natural de Aguaron (Zaragoza) y cuenta cincuenta y un años de edad. Hizo sus estudios en el Seminario de Madrid y en la Universidad gregoriana. Anteriormente a su elevacion, en 1929, al obispado auxiliar de Granada explico diversas disciplinas en los Seminarios de Madrid y Almeria. En Granada ocupo tambien significados cargos

El doctor don Enrique Pla y Deniel ha sido nombrado obispo de Salamanca. Actualmente era obispo de Avila. Nacio en Barcelona en 1876. Es doctor en Derecho canonico, Teologia y Filosofia, titulo que obtuvo en la Universidad gregoriana. Sacerdote en 19000, desempeño despues algunas catedras y se dedico activamente a la accion social e intervino activamente en el Congreso escolar celebrado en Barcelona. En el año 1912 entró en el Cabildo capitular de esta ciudad. Como visitador de escuelas, intervino en la fundacion de la Asociacion del Magisterio Oficial de Cataluña. En 1918 fue preconizado obispo de Avila. Al frente de su diocesis ha escrito varias cartas pastorales, entre ellas una interesantisima sobre la Accion Catolica.

El doctor don Miguel de los Santos Diaz Gomara ha sido designado obispo de Cartagena. Era en la actualidad obispo de Burgo de Osma. Nacio en Fitero en 2885. Curso sus estudios ecleciasticos al mismo tiempo que preparaba los de doctor en Desecho en la Universidad de Madrid, n Roma obtuvo las borlas de Derecho canonico y en Filosofia. En Roma celebro ambien su primera misa en 1909. Explico varias disciplinas y fue profesor de la Normal de Maestros de Zaragoza. En 1912 fue nombrado caninigo y desde esta fecha hasta 1924 en que fue designado obispo de Burgos de Osma.

Horario de misas en las iglesias de Manila, mañ

4:00 — Santo Domingo — Santa Cruz — San Juan de Letran —
4:30—Sto Domingo—San Agustin Quiapo.
4:15—Binondo.
—San Francisco—San Sebastian—Sampaloc—Tondo.
4:45—San Juan de Letran—Capilla del Ateneo de Manila (Observatorio).
4:50—San Marcelino.
5:00—Santo Domingo—S... tin—San Francisco — St... Santa Cruz—San Miguel—... tinos—Santa Ana — Par... Espiritu Santo.
515—San Ignacio — ... San Pablo — S. Sebastian... de Manila (Observatorio)...ta.
5:30—Santo Domingo—S... tin—San Francisco—Rec... puchinos — Sampaloc—Be... —Hospital de San Jose... Singalong—Paco—Sta ... Marcelino.
5:45—San Juan de Letr... dictinos.
6:00—Catedral—Santo ... San Agustin—San Fran... coletos—San Ignacio—Ca... V.O.T. de San Francisco... —Quiapo—Santa Cruz—S... tian — Benedictinos — ... Manila (Observatorio) ... —Santa Ana — Tondo ... Santo.
6:15—Sampaloc—Balic-... Marcelino.
6:30—Santo Domingo—S... tin—San Francisco—Rec... puchinos—Santa Clara—S... de Dios—Binondo — Par... Benedictinos — Ermita ... long —Instituto de Mi... Roque — Paco — Parroq... Jose (calle Magdalena).
7:00 — Catedral — San... go — San Agustin — Sa... co — Recoletos — San ... Capuchinos — San Juan ... —Binondo — Quiapo — ... —San Sebastian—V. O. ... paloc — Santa Mesa — ... — Benedictinos — Hosp... Jose — Malate — Ateneo ... nila (Observatorio) — ... Santa Escolastica — Te... piritu Santo — San Marc...
7:15—Benedictinos.
7:30—Sto. Domingo — S... cisco — Recoletos — Cap... Pandacan — Hospital de ... zaro — San Roque (Lico...
7:45—Santo Domingo — ... de Letran.
8:00—Catedral — San ... S. Ignacio — Capuchinos ... do — Quiapo — Santa C... Marcelino — Ermita — ... nos — Ateneo de Manila ... torio)—Malate — Singalo... Ana — Tondo — Gagal... coletos — Espiritu Santo ... quia de San Jose (calle ... na), Balic-balic.
8:15—Sto. Domingo.
8:30—Sta. Mesa—Paco.
9:00—San Francisco — ... Santa Cruz — San Migue... ta—Espiritu Santo.
9:15—San Marcelino.
9:30—Sto Domingo — ... nos.
10:00—Catedral — Can... Quiapo—San Sebastian—... celino.
10:30—Recoletos
11:00—Benedictos.

Nota—Algunas veces ... de las misas se cambia... hay funciones religiosas ... narias. Leyendo la seccion ... en esta misma pagina ... podran enterarse de las ... nes

¿Por que vivir distante en el campo cuando puede Ud. obtener un lote en la ciudad y pagarlo en 10 años

LOTES DE LA HACIENDA LEGARDA-UBICADOS EN LA CIUDAD---PAGADEROS EN DIEZ AÑOS

La mejor subdivisión y la que esta situada más hacia el centro de la ciudad, cuya extensión se halla en la ciudad de Manila. Vendemos estos magnificos lotes con un pequeño anticipo y el resto pagadero en diez años. ¿Por que apartarse muy lejos de la ciudad cuando puede Ud. comprar terrenos en la misma ciudad y disfrutar de todas las conveniencias de la capital?

Hacienda Legarda

LEGARDA ESTATE

Oficina 1001-1023 R. Hidalgo
Telefono 2-65-05

M.E.C.D. 2016

CUENTOS PARA LA VANGUARDIA

EXTRAÑA AVENTURA

Por Benigno del Rio

(Continuación de la Pág. 13)

—¿Qué es lo que Vds. han estado hablando?

—Mi compañero está conforme con que hemos de quedarnos aquí. Y apropósito, ¿cómo es que hablan Vds. aquí el castellano?

VII

—Sabrá Vd. Eddie,—comenzó la reina—que hace muchos, muchísimos años, no sabría decirle cuantos, vivían en este valle los sucesores de los que habían fundado y construído este valle, las casas, los templos y todo lo que hay aquí. Eran habitantes que vinieron de la región que se encuentra entre el Indo y el Ganges, de pura raza Aria, bastante blancos y de una casta superior. Nadie sabe cómo descubrieron la entrada de este valle, pero lo cierto es que el capricho de un príncipe le hizo instalarse aquí con algunos subditos suyos. Aquí vivieron contentos y felices durante muchos años hasta que un traidor salió de este lugar y volvió con una expedición pirata para robar el oro que había y explotar las minas de este precioso metal.

Los guardias del tunel subterráneo fueron asesinados vilmente y los piratas entraron por sorpresa en este valle. El príncipe y sus pocos subditos que tan felices vivían en este lugar fueron casi todos pasados a cuchillo. Quedaron muy pocos hombres y las mujeres se escondieron casi todas en un subterráneo bien disimulado que hay al lado de la mina de oro. Los piratas, creyéndose ya dueños del valle, robaron todo el oro que pudieron y antes de marcharse celebraron una comilona que duró casi todo el día y al llegar la noche estaban todos borrachos. Los supervivientes de la matanza se aprovecharon de esto y se desquitaron matando a todos los piratas. No dejaron ni uno vivo. Después taparon la entrada del tunel para que no volvieran a ser sorprendidos otra vez. Pero el secreto había ya sido divulgado por alguien, seguramente por los compañeros de los piratas que habían quedado en los barcos y muchos años después sorprendieron otra vez a los habitantes del valle, y otra vez por el codiciado oro.

La mortandad fué muy grande por ambas partes y por fin sucumbieron todos los invasores, pero a costa de las vidas de casi todos los hombres del valle. Las mujeres decuplicaban el numero a los hombres y entonces se declaró la poligamia obligatoria. Y las mujeres tomaron el mando del gobierno del valle. Desde entonces somos nosotras las que mandamos aquí.

Pasaron muchos años y a nadie más se le ocurrió venir aquí en busca del oro, pues al parecer se perdió el secreto. Además, una sacudida seísmica hundió el tunel y lo inundó de agua. También algunos temblores hicieron cambiar la configuración de la entrada. Era casi imposible dar con ella. Después de la segunda invasión pirata se dictó una ley prohibiendo con la pena de muerte la salida del valle a cualquier habitante del mismo. Así mismo se le concedía la vida al que por casualidad entrase en nuestro mundo, pero no podía salir de él mas que muerto. He ahí por qué no pueden Vds. salir de aquí.

—Comprendo las precauciones que Vds. toman desde entonces y me ha maravillado la historia que Vd. acaba de contar; pero hasta ahora no me ha dicho por qué hablan Vds. el español.

—Esa es la segunda parte de la historia de nuestro pueblo, Eddie, y se la voy a contar esta noche, pues ahora tengo que hacer algo importante. Hasta luego.

—Adiós, Nuria.

—¡Ah! Y si necesitan Vds. algo, no tienen más que golpear esta plancha de oro dos veces y serán servidos sus deseos.

—Gracias, Reina.

Momentos después, cuando ya la reina se había ido, Eddie le fué contando a su compañero lo que ésta le había dicho.

—Pues me hace muy poca gracia eso. Bueno estaría que no fuéramos dueños de nuestras acciones.

—Cálmate, Martín, ya aprovecharemos alguna ocasión. Y vamos a dar una vueltа por nuestra nueva patria. Anda, vamos.

Martín siguió a su compañero de muy mala gana.

VIII

La noche era espléndida. No había luna, pero estaba muy clara. Después de la cena, la reina y los dos yanquis subieron a la azotea y aquella siguió el hilo de su historia.

—Siglos después, no puedo precisar cuando, la población de este valle había disminuido inexplicablemente de un modo aterador. Varias epidemias diezmaron a los hombres de tal forma que apenas si quedaron una docena de ellos. El problema se presentaba grave, pues tendíamos a desaparecer. Se pensó salir de aquí y buscar hombres en las islas cercanas, pero se desechó tal idea porque no poseíamos embarcaciones adecuadas ni sabíamos construirlas. Además, pensamos que en cuanto aquellos hombres vieran el oro, se volverían locos y cometerían alguna barbaridad. Nuestras antepasadas se hallaban muy apuradas para resolver el problema y nuestra buena estrella se encargo de hacerlo. Muy contadas veces soliamos salir al mundo exterior por el tunel subterráneo, pues como dije anteriormente, estaba prohibido con penas muy severas.

Una jovencita que siempre había demostrado mucho interés por el mundo exterior burló la vigilancia y llegó hasta la orilla del mar, pues tenía muchas ganas de ver romper las olas en los peñascos. Y no pudo buscar mejor ocasión, pues en aquellos días descargaba su furia un temporal. Al llegar a la playa se sorprendió al ver una veintena de hombres que se hallaban en muy lastimoso estado. Con toda la rapidez que pudo llegó hasta la reina y le confesó lo que había hecho y lo que habían visto sus ojos.

Aquello era la solución del problema y la reina tomó una determinación. Rápidamente envió a toda la gente que pudo y salieron al mundo exterior por aquellos hombres que la Providencia o nuestros dioses nos habían mandado. Después fueron trasladados al valle y cuidados con muchísimo esmero. De la veintena solo sobrevivieron doce. Eran los suficientes para renovar la raza y aquí se quedaron. Unos por la fuerza, otros voluntariamente.

—¿Y quiénes eran aquellos hombres y de dónde venían? interrumpió Eddie.

—Eran de un país lejano que se llamaba Hispanía e iban a algunas tierras que acaban de descubrir y que bautizaron con el nombre de Archipiélago de San Lázaro. Fueron sorprendidos en su carabela por un temporal y su nave se estrelló contra las piedras de esta isla. Los supervivientes pudieron llegar hasta la playa donde les recogimos y allí pasaron tres semanas luchando con el hambre y la sed hasta que les recogimos en un estado lastimoso.

Aquellos hombres enseñaron a nuestros antepasados su idioma y el que existía se perdió generaciones después. Y es desde entonces nuestro idioma el español.

También nos enseñaron cosas muy utiles. Dicen las crónicas de aquella época que quisieron quitarnos nuestra religión y cambiarla por la de ellos, pero eso fué materialmente imposible por dos razones: no contaban con sacerdotes de su religión y además porque la poligamia tan necesaria para nosotros era contraria a su religión.

—Extraña y curiosa historia la de este pueblo, pero no comprendo por que se ha mantenido siempre al margen de los habitantes que pueblan las islas cercanas. Tampoco comprendo cómo el gobierno a quien pertenece esta isla no ha llegado aquí.

—¿Qué dice Vd. de que esta isla pertenece a un gobierno? Está Vd. equivocado. Esta isla es nuestra y muy nuestra. Estamos acostumbrados a vivir independientes y felices sin preocuparnos de los que nos rodean y nuestros dioses se han preocupado porque nadie venga a molestarnos y han hecho inaccesibles nuestras costas para que nadie sepa que vivimos aquí.

—Pero eso no puede durar mucho tiempo. Hoy día hay medios para poder llegar hasta aquí por el aire.

—Eso solo lo pueden hacer las aves.

—Y los aeroplanos.

—Y eso, ¿qué es?

—Son unos aparatos que construimos y que pueden volar.

—Será verdad lo que Vd. dice, pero ya se encargarán nuestros dioses en derribarlos antes que lleguen aquí.

Allí terminó nuestra conversación. Era ya muy tarde y nos fuimos a descansar.

IX

Al día siguiente fueron llamados los marinos muy temprano. Una emisaria muy linda y pizpireta fué la encargada de despertarles.

—¿Qué quiere?—preguntó malhumorado Martín.

Eddie estuvo hablando por unos instantes con la emisaria.

—Dice que tenemos que asistir a una ceremonia en el templo y que nuestra presencia es imprescindible.

—¡Que se vayan al infierno la reina y todos sus subditos!

—Cállate, Martín. Hemos quedado en que vamos a decir a todo que sí para que no sospechen, pero cuando tengamos ocasión, la del humo. Anda, vamos.

Martín acompañó a Eddie al templo de muy mala gana. Varias veces le tuvo que llamar la atención su compañero para que se sosegara. En el templo se había reunido toda la población del valle. Y allí se dieron cuenta los marinos de la abundancia de mujeres. Triplicaban en cantidad a los hombres. Frente al altar se hallaba Nuria, rodeada por completo de mujeres. Todas ellas jóvenes y muy lindas. A un lado, no muy lejos de la reina, había un hombre de luenga barba, trajeado de un modo especial y parecía ser un sacerdote. Hasta el momento en que los yanquis llegaron al templo, la gente charlaba animadamente, pero en cuanto éstos entraron, a una seña del sacerdote todos callaron. La reina les señaló dos sillones que había frente al altar y allí tomaron ellos asiento y la reina tomó la palabra:

—Los he mandado llamar, extranjeros, para cumplir con el acuerdo que el pueblo este de Rhami ha tenido a bien tomar con respecto a sus personas.

La reina hizo una ligera pausa.

—Y es éste: teniendo en consideración que Vds. han venido voluntariamente al Valle de Rhami y no pudiendo salir de él porque lo prohiben nuestras leyes, y para bien de este pueblo y perpetuar nuestra raza, ordenamos a los dos nuevos ciudadnos del Valle de Rhami a que se casen hoy mismo y a poder ser no después del término de este día. Este acuerdo es inapelable y tiene la pena de muerte el no cumplirlo.

Como una bomba les cayó aquella noticia que acababan de oir de los labios de Nuria. ¿Casarse ellos? Vamos, pensó Eddie, que les dieran siquiera un plazo más largo para pensarlo. Y después, ya verían. Porque así de repente no sabía qué contestar.

—¿Cuál es su respuesta?— preguntó la reina.

—Voy a enterarle a mi compañero de lo que acababa Vd. de notificarnos, reina y veremos lo que decide.

—Aquí se ha decidido ya que tienen Vds. que casarse y es inutil resistirse. Es nuestra ley la que lo ordena.

—Reina, al menos déjeme que le explique a mi compañero lo que han decidido de nosotros.

—Bien, les damos unos instantes para ello.

Martín le preguntó a Eddie:

—¿Qué han dicho?

—Que nos tenemos que casar ahora mismo.

—¿Eh?

—Sí, lo que oyes: casarnos.

—¿Qué dices? ¿Casarme yo? ¡Si tengo mujer en San Francisco!

—Eso no es un obstáculo. Así lo han decidido y nos va en ello la vida.

—Bueno, si no hay más remedio... ¡Pero esto es un atropello!

—¡Calla, Martín, que nos están observando! Calma.

—Bien, ¿y con quién me voy a casar?

—Ahora veremos.

Y le preguntó a la reina, que seguía atenta la conversación que sostenían los dos marinos, aunque sin comprenderlos.

—Reina, mi compañero y yo estamos decididos a casarnos puesto que así se nos ordena, pero antes quiero hacer constar mi protesta y la de mi compañero.

—Es inutil protestar. Es nuestra ley la que lo ordena.

—Bueno, ¿y con quién nos vamos a casar?

—Ustedes mismos van a escoger.

—Vamos, menos mal. Oye, Martín, escoge.

—¿Qué voy a escoger?

—Una mujer, la que más te guste, de esas que se hallan detrás de la reina.

—A mí lo mismo me dá. No me gusta ninguna.

—Hombre...

—Además, ¡esto es un atropello!

—¡Calla, por Dios!

—¡Yo estoy casado en San Francisco! Si se entera mi mujer me mete en la cárcel por bígamo.

—Calla, que no estamos en América.

Terció la reina.

—¿Qué dice tu compañero?

—Que le dá igual.

—¿Y a Vd.?

—Lo mismo.

—¿Entonces?...

—Esas dos primeras que se hallan a sus espaldas.

—¿Para Vd. o para su compañero?

—¿Cómo? No comprendo...

—Sí, tiene Vd. que escoger cuatro: dos para Vd. y dos para su amigo.

—¡Arrea!

Y quieras que no, momentos después con unas ceremonias muy raras se casaron, mejor dicho, los casaron con dos mujeres cada uno y después a cada uno de ellos con sus respectivas mujeres los llevaron a casas distintas.

X

Pasaron algunos meses. Nuestros amigos se hallaban resignados a su suerte aparentemente, pero estaban buscando una ocasión para escaparse. Martín era el que más trabajaba para ello. Ya chapurreaba bastante bien el español y estaba indagando la salida para el mundo exterior, pues había recorido el Valle palmo a palmo y le pareció imposible salir de él. Solo en globo o aeroplano era posible la salida del Valle si no encontraban el tunel. No tenían ninguna queja de la vida que allí llevaban, ni de sus mujeres. Cuidaban de sus huertas y pescaban en unos estanques de corriente subterránea, abundantes por cierto en peces. En el Valle no existía ni un animal. Aves de corral si había, pero solo aprovechaban sus huevos, pues estaba terminantemente prohibido matarlas, pues eran consideradas como dioses.

El que necesitaba un utensilio iba a la mina de oro, una mina fabulosa y fantásticamente rica, y sacaba de allí la cantidad que necesitaba y después en una fragua publica construía lo que necesitaba.

Martin guardaba ocultamente todo el oro que podía y preparaba su evasión. Eddie parecía resignado a su suerte. Realmente, pensaba, no estaba mal del todo allí. Su vida era bastante primitiva, pero libre de preocupaciones y conveniencias.

XI

Pasaron tres años. Eddie y Martín tenían ya varios hijos. Martín había descubierto al fin la salida secreta del Valle. Esta había sido siempre su obsesión desde que fué hecho prisionero y ya lo había conseguido. Tenía oculta una cantidad bastante grande de oro y pocos días le faltaban para conseguir su libertad. Varias veces había avisado a su compañero de sus propósitos, pero éste había hecho oídos de mercader. Se encontraba muy a gusto en Rhami, No pensaba marcharse por entonces.

—¿Pero vas a vivir toda tu vida aqu? ¡Vamos, hombre!

—¿Y por qué no?

—Con el oro que nos podemos llevar vamos a darnos vida de millonarios en América. Anda, no seas tonto.

—Es inutil, Martin, no me has de convencer. Vete tu solo.

—¿Pero por qué?

—Hay muy pocas probabilidades de escapar de este valle.

—Eso te crees tu. Yo lo tengo todo preparado para escapar. Anda, vamos.

—No, déjame. Aquí soy relativamente feliz.

—Bueno, quédate, tonto. Ya te arrepentirás algun día.

—Puede ser, pero no ahora. Me encuentro muy bien aquí. A tí te esperará de seguro tu mujer en San Francisco, y tus padres; pero yo no tengo a nadie en este mundo. Aquí tengo mi hogar y no echo de menos nada.

—Bueno, bueno; quédate. Yo me escapo esta noche.

—Adiós, Martín.

—Adiós, Eddie.

Los dos amigos se separaron emocionados. Eddie se separó de su amigo, pero volvió otra vez y le dijo a Martín:

—¡Ah! Te voy a pedir un favor.

—Dí, Eddie.

—Si sales de aquí con éxito, cosa que dudo, te ruego que no le digas a nadie que existe aquí este pueblo con su oro.

—Eso no te lo puedo prometer, porque no sé si voy a poder sacar mi oro y por lo tanto tendré que volver por él.

—Bueno, Adiós, Martín. Y buena suerte.

—Adiós.

XII

Aquella madrugada hubo un revuelto muy grande en el Valle. Pero Eddie no se despertó. Al día siguiente fué llamado a casa de la reina.

—¿Qué ocurre, Nuria?

—Te llamo, Eddie, para que te sirva de escarmiento lo que le ha pasado a tu compañero.

—¡Dónde está! ¡Quiero verle!—dijo algo nervioso el yanqui.

—Ya lo verás. ¡Sígueme!

Momentos después se hallaba en el templo. Eddie iba nervioso y pensativo. Temía por la suerte de su compañero. La reina entonces señalándole a un lado del altar le dijo:

—Mira. ¡Míralo bién!

Eddie se echó atrás horrorizado. Ante sí tenía el cadáver de su amigo horrorosamente mutilado y magullado.

—Ese es su castigo por haber querido abandonar el valle.

—¿Y dónde lo cogieron?—preguntó temeroso Eddie.

—Lakimi y Lhamia, sus mujeres, lo echaron de menos anoche y temiendo que se hubiera escapado me avisaron. Ya hacía días que estaba estrechamente vigilado sin que él lo supiera y le seguíamos los pasos. Enseguida supusimos que no andaría muy lejos de la salida del tunel y le alcanzamos ya cerca de la playa. Se defendió bravamente, pero fué muerto a palos no sin antes haber herido gravemente a dos mujeres y un hombre. Ten presente, Eddie, lo que le ha pasado a tu compañero. ¡Ese es el castigo que tienen los que tratan de escaparse del Valle de Rhami! ¡No lo olvides, Eddie!

Y el californiano se alejó rápidamente del templo horrorizado y triste.

XIII

Eddie se quedó muy triste por la muerte de su amigo. No lo podía olvidar. Había sido compañero suyo de fatigas en muchos lugares del globo y especialmente en aquella aventura. ¡Podre Martin!

Entonces le entró al marinero un desasosiego muy grande. Estaba triste, irritable, nervioso. No tenía ganas de nada. Apenas si hablaba con nadie.

La muerte de su amigo le afectó mucho, muchísimo, y entonces pensó escapar de aquel lugar. Estaba ya cansado de aquella vida tan vegetativa que allí hacía. Además, ya no tenía a nadie con quien cambiar impresionc y hablar de su mundo. En el valle de Rhami no le comprendían, pues el alcance de sus habitantes era muy limitado. Y le molestaba terriblemente que lo tuvieran constantemente vigilado. Especialmente desde la muerte de Martín.

Y fué cuando pensó seriamente dejar Rhami. Pero no llevaría ni un adarme de oro. Eso fué lo que le perdió a su amigo. Ya volvería después por él. La vigilancia de su persona se intensificaba durante la noche, por lo tanto pensó que en aquellas horas le era sumamente imposible escapar. Se armó de paciencia y esperó dos largos años. La vigilancia amainó entonces y se preparó para la fuga.

Una mañana en que la totalidad de los habitantes de Rhami se hallaban ocupados en la recolección de frutas y hortalizas se dirigió al templo y penetró por una puerta secreta que se hallaba a espaldas del altar. Allí estaba el pasadizo secreto que comunicaba con el tunel subterráneo. Llegó a él sin novedad. Pero al sumergirse para atravesarlo, un rumor sordo oyó a sus espaldas. Habían descubierto su fuga. Ahora solo era cuestión de suerte el que no lo cogieran.

Atravesó ligero el tunel y pronto comenzó a escalar la cima que comunicaba con la playa. Minutos después un tropel de habitantes del valle lo siguió. Escalaban como monos y se hallaban enfurecidos. Eddie consiguió llegar arriba del precipicio con bastante ventaja y echó a correr hacia la playa. Pero tuvo la mala suerte de tropezar con una piedra y caer al suelo con un pie herido. Aquello fué su perdición. Momentos después era alcanzado por tres hombres que empezaron a golpearle con gruesos garrotes.

Eddie se levantó y corrió tratando de esquivar a los que le golpeaban. Apesar de estar sangrando siguió corriendo. Pero muy pronto le alcanzaron. Entonces se hallaba en la playa y vió a un barco que navegaba pegado a la costa.

Fué en aquel momento cuando fué visto por mí. Gritó con todas sus fuerzas pidiendo auxilio. Pero sus perseguidores, implacables, lo molieron a palos. Llegamos bastante tarde para salvarle. Los tres hombres del valle se volvieron rápidos cuando nos vieron llegar.

Eddie perdió el sentido y no lo volvió a recobrar hasta llegar al hospital de Balala, en la colonia leprosera de Culión.

XIV

Y esta es, amables lectores, la historia que me contó Eddie Burns Martinez, el hombre que sacamos gravemente herido en una playa de la isla de Coron, historia que me contó a trozos, entre delirio y delirio, en el hospital de Balala, en la isla de Culión.

El pobre Eddie se murió seis días después.

¿Sería verdad lo que el marino del "Paul Jones" me contó o quizá fuera producto fantástico de su delirio? Yo lo he puesto en duda varias veces, pero no puedo olvidar que ví con mis propios ojos aquellos tres salvajes blancos que lo mataron a palos y que desaparecieron de un modo misterioso.

Varias veces me han entrado tentaciones de organizar una expedición para llegar al Valle de Rhami y coger algunos sacos de oro. Han sido momentos de codicia que no he podido remediar. Pero después he pensado que iba a destruir la felicidad de sus habitantes. Es mejor dejarlos en paz.

También he pensado que al publicar esta historia iba a encaminar a muchos buscadores de oro hacia la isla de Coron, pero tengo la completa seguridad de que nadie va a creer esta historia tan fantástica y tan asombrosa, historia que me contó un marinero del "Paul Jones", desaparecido años atrás en una playa de la isla de Coron y que murió casi en mis brazos en el hospital de Balala en la isla de Culión...

Lea este Extracto de los Reglamentos:

1. El objeto de este Concurso es elegir de las diferentes candidatas a la mas popular de cada provincia, la cual será la candidata oficial de la provincia para la elección de la mujer mas popular en toda Filipinas.

2. Los suscritores que paguen comenzando el 1.o de marzo de 1935 recibira, cada uno, dos (2) balotas gratis; una llevando un solo voto para la elección preliminar de la candidata oficial de cada provincia incluyendo la Ciudad de Manila y la otra llevando un número de votos de acuerdo con el pago hecho, para la elección final de entre las diferentes candidatas de provincias, a la mujer mas popular en Filipinas.

3. La elección preliminar comienza el 1.o de marzo y termina el 30 de abril, mientras que la elección final comienza el 1.o de mayo y se cierra, el 31 de julio. Después del 16 de julio, sin embargo, no se expedirán mas balotas para la elección final.

4. Habra tres (3) premios: El primero, segundo y tercer premios que seran adjudicados a las tres mujeres que reciban los tres primeros numeros mayores de votos en la elección final.

EL PRIMER PREMIO SOLO
CONSISTE EN

Un Completo Mobiliario de Casa

compuesto de Cuatro Elegantes Juegos, todos fabricados por la reputada casa Gonzalo Puyat & Sons, y avaluados en

₱1,000.00 EN METALICO

para que ella disponga su entrega a una institucion caritativa, civica o educacional que ella elija.

Ademas de este magnifico premio, se pondrá a la disposicion de la que resulte triunfante en este concurso, la cantidad de

Los premios para las señoras o señoritas que ocupen el segundo y el tercer puestos, seran anunciados oportunamente.

—CUPON—

Fecha .....

La Vanguardia
P. O. Box 775, Manila.

Señores: Adjunto hallaran ₱..... por ..... meses de suscripción a La Vanguardia. Se entiende que Uds. me enviaran las balotas gratis en relación con su Primer Concurso Nacional Sobre La Mujer Mas Popular.

Nombre .....
Dirección .....

MARZO 17
DIA DE SAN PATRICIO

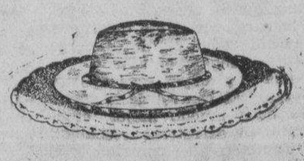
El día en que los Hijos de Irlanda usan la tradicional 'spot of green'. Por qué no seguir el espíritu del día sirviendo el delicioso SORBETE MAGNOLIA en moldes con emblemas irlandesas.

El Sorbete Especial "Pistachio Salad" en ladrillos y por galon

Magnolia CERTIFIED PURE

En Moldes Pequeños aparecen la inmortal Arpa y tradicional Lechón—y la Patata irlandesa.

Entre los Moldes Grandes, puede Vd. pedir el "Three Leaf Clover", Cakes de Fantasia para Sorbete, y Cestas de Hielo con un surtido de Frutas y Flores.



660 Echague — MAGNOLIA ICE CREAM PLANT — Tel. 2-12-19

M.E.C.D. 2016

El Ford V-8 es moderno hasta en su ultimo detalle

Todo el coche es de un estilo muy atractivo

También se destaca en cuanto a perfección mecánica y comodidad

El coche Ford X-8 refleja un moderno estilo, sumamente atractivo, hasta en su último detalle.

Todo el coche y cuando decimos todo el coche nos referimos al conjunto entero, desde la primera pieza de la parte delantera hasta la última luz trasera, es de un nuevo estilo. Esto no quiere decir que si el nuevo Ford de 1935 presenta un nuevo estilo, no ha sobrepasado en lo referente a la perfección mecánica del Ford. Desde luego que se ha prestado especial atención a lo referente a la comodidad en el manejo, a su facilidad en el control, incluyéndose la suspensión de los muelles, la distribución de la carga, posición de los pasajeros, la acción del embrague, grenos y manivela.

Por toda la carrocería se han hecho esfuerzos tendentes a hacer del peso tan bajo como sea posible. El Ford ha adoptado el equilibrio en el centro para reunir los tres grupos esenciales del diseño que han sido combinados con el objeto de obtener mayor comodidad en el manejo.

El primer grupo se refiere al sistema de suspensión del muelle. El método transversal del Ford de muelles montados no se ha cambiado, pero ha sido rediseñado completamente, con nuevos muelles frontales y traseros, nuevos bastidores, bielas de radios y otros accesorios complementarios. Ambos muelles son más largos; el frontal de 7 y 5/8 pulgadas más largo que el coche de 1934. El muelle frontal es también más ancho en un cuarto de pulgada.

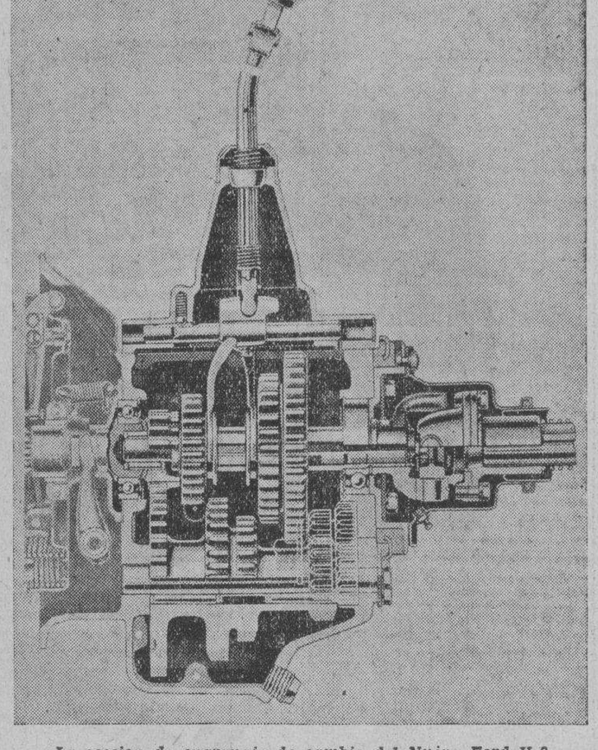
El bastidor es enteramente nuevo y se ha dedicado especial atención para su mayor rigidez.

El segundo grupo de elementos a que antes nos referíamos contribuyen a la comodidad en la marcha lo cual supone un completo cambio en la distribución del peso del chasis y de la carrocería. La máquina ha sido removida hacia delante 3 1/2 pulgadas y se halla ahora parcialmente sobre el eje frontal. Esto redunda en casi una igual distribución del peso entre el eje frontal y trasero.

Por el hecho de haberse trasladado un poco más delante la máquina, el tubo se ha hecho más largo. El juego de ejes ha sido aumentado en diámetro de uno a tres cuartos de pulgada a dos y media pulgadas. El eje ha sido aumentado de 56.68 a 58.25 pulgadas para tener más espacio para las gomas más grandes y permitir un almohadon más ancho.

El tercer grupo que envuelve un mayor confort en la marcha se refiere al cambio de posición o lugar de los pasajeros. Se ha tomado ventaja del hecho de haberse puesto más delante la máquina para remover los asientos delanteros y traseros hacia adelante. Así ambos asientos delanteros y traseros están en el centro del chasis.

Engranaje de cambio



La seccion de engranaje de cambio del Nuevo Ford V-8

Buen servicio despues de la venta, mantiene

La Ford Motor atiende con suma cortesia a dueños de coches Ford

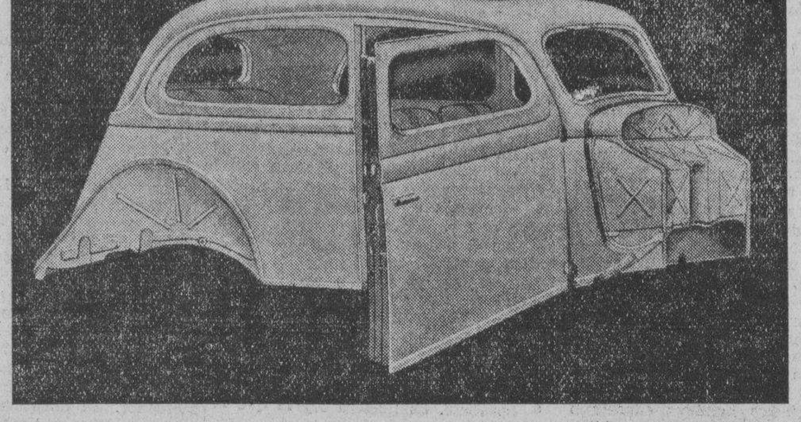
Manteniendo la acostumbrada política de la Ford Motor Co. de servir después de vender, tal norma de conducta se ha observado siempre con los dueños de coches Fords y así siempre lo ha tenido y lo sigue teniendo entendido la Manila Trading & Supply Co. distribuidora de Ford en las Islas Filipinas. A tal efecto, esta ultima compañía posee talleres completamente equipados en el Port Area donde los poseedores de coches Ford encuentran en todo momento un servicio atento y cortés y este servicio que muy bien puede calificarse de excelente se extiende asímismo a todas las sucursales de Ford en provincias, como en Iloilo, Bacolod, Baguio, San Pablo, en una palabra a través de todas las Islas y en las 120 estaciones autorizadas de Ford en toda Filipinas. Los dueños de coches Ford encuentran verdaderamente un servicio satisfactorio en toda la extensión de la palabra.

La Casa mantiene un servicio ambulante de Piezas de Repuesto de Ford que recorre todas las provincias de Luzón y Visayas con expertos mecánicos abordo que ofrecen sus servicios y las piezas de repuesto a los mismos precios regulares de Manila.

Una gran cantidad de piezas de repuesto Ford se halla siempre a la disposición de los dueños de coches Ford, desde los modelos de 1914 hasta el más moderno Ford V-8. Esta es otra de las garantías de que disfrutan los dueños de Ford en el sentido de no sufrir ninguna dilación cuando se hallen necesitados de alguna de las piezas de repuesto.

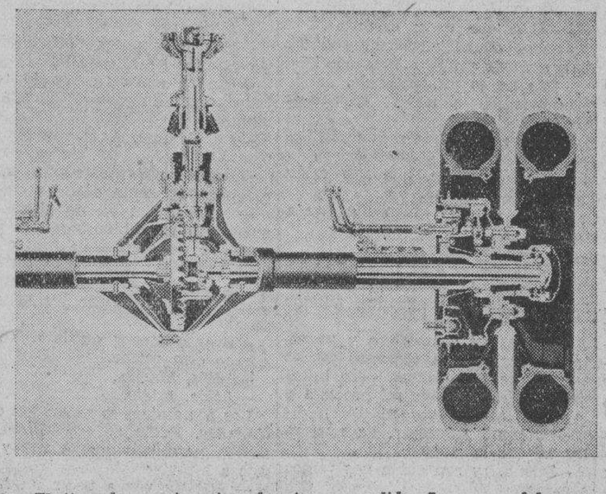
La Manila Trading & Supply sigue con su política de acrecentar su servicio y facilidades tanto en Manila como en provincias. Se han establecido nuevas sucursales recientemente en Baguio, Provincia Montañosa, en San Pablo, Laguna. Se trata de establecer nuevas estaciones en otras partes de Luzon. "Después de vender, Servimos" tal es el lema de la Manila Trading & Supply Co. y a fé que se cumple al pie de la letra este enunciado. Cuando Vd. compra un coche Ford puede Vd. tener la absoluta seguridad de que cuenta con todas estas ventajas que un buen servicio le ofrece.

El coche mas seguro en plaza



La construccion reforzada de la carroceria toda de acero del Ford hace de este coche el mas seguro que pueda ofrecerse en plaza.

El eje mas solido



El tipo de construccion de eje mas solido. La carga del peso se lleva en una encajonadura reforzada del eje. La unica funcion de los ejes de transmision es virar las ruedas. Los ejes de transmision pueden ser removidos sin alzar el camion. El piñon impulsor montado a horcajada.

Un triunfo de la ingenieria

Tres principios importantes se han aplicado al nuevo modelo

Tres principios de ingeniería muy importantes descubiertos por los ingenieros de Ford y aplicados al nuevo modelo de este coche correspondiente a año de 1935, dan al coche una propiedad que hasta ahora no se ha aplicado a ningun otro coche, el "equilibrio central" o "center poise".

Esta conveniencia que se siente tanto por el que maneja el cobre como por los pasajeros se obtienen la correcta suspensión de los muelles, haciendo que la parte delantera y la trasera del coche están bien balanceados e igualmente flexibles; el debido balance del peso y la distribución de este peso a todas las partes del coche dispuesto por la locación de los asientos destinados para el conductor y los pasajeros.

Gracias al acierto de los ingenieros en atender este problema vital en la fabricación de coches de motor, los nuevos Fords V-8 del modelo de 1935 tienen un funcionamiento suave, muy cómodos para los pasajeros en tal forma que hacen sentir el efecto de un largo viaje en automóvil como ha venido sucediendo hasta ahora. Aparte de esto este sistema implantado en el nuevo Ford V-8 asegura más la estabilidad del coche y su seguridad contra posibles vuelcos mientras el coche corre a grandes velocidades.

Los ejes más largos

En los nuevos Ford V-8 se ha hecho de nuevo aunque notablemente mejorado el sistema de suspensión de los muelles y del eje. Ambos ejes, el delantero y el trasero han sido notablemente extendidos, en forma que ahora aparecen más anchos. El muelle más amplio en la parte delantera del coche está ahora montado más adelante que el eje delantero, dando a ambas piezas más flexibilidad. Esto permite al coche tener mayor distancia entre ejes, pues con este fin todo se ha obtenido para el Ford una distancia entre ejes equivalente a 123 pulgadas en vez de los 112 que antes tenía. Las puntas de los muelles están ingeniosamente montadas sobre la suspensión, dando lugar a un juego libre y perfecto y un balanceo suave aun cuando el coche pasa sobre malos caminos, para dar mayor comodidad al coche se ha dispuesto que los Ford V-8 del modelo de 1935 tengan mayores neumáticos en donde se permite más aire imprimiendo más suavidad en los movimientos del coche.

Moviendo la locación del motor a unas cuantas pulgadas más adelante del coche, se ha obtenido lo que los ingenieros llaman el "equilibrio central" pues el coche, sin pasajeros mantiene el peso bien distribuído por todo el chassis en los movimientos cuando corre sin pasajeros son iguales que los que lleva cuando está cargado. Con esto también cada rueda sostiene un peso igual que las demás.

El nuevo Ford puede contener todo el numero de pasajeros para que es capaz, y con todo no se sentirá en él ese balanceo molesto que se ha observado en los otros coches, y que temen tanto los cardiacos.

El asiento trasero destinado para pasajero se ha colocado en estos modelos a varias pulgadas más adelante que el eje trasero. Así los pasajeros no sienten directamente los movimientos bruscos del movimiento de este.

El diseño de los nuevos Fords ha hecho esta vez de acuerdo con los nuevos adelantos en la fabricación de coches de motor, y el público puede sentirse seguro de que el Ford V-8 de este año es la mayor victoria que han obtenido los ingenieros mecánicos de Ford.

Seguridad os ofrece ant todo el V.

La carroceria es de ac soldado.—El mas segur para su familia

Uno de los más importantes tos que no se olvida hoy día fabricación de automóviles que se refiere al factor más im tante: la SEGURIDAD.

El Ford V-8 es un coche todo seguro para Vd. Mas aún el coche más seguro para toda familia.

Vayan adonde vayan Vds. pre tendrán la seguridad de ha embarcados en un coche de cería toda de acero soldado cristales de seguridad en el brisas y en las ventanillas.

Piense en lo que esto sig para su seguridad—y para su quilidad de espíritu.

El marco de doble X en se monta la carrocería toda acero, se halla mucho más zado ahora que antes. Más excepcionalmente rígido, con ye a mayor seguridad y estabi especialmente a grandes velo des.

Los muelles transversales probado ser de gran ventaja esta razón siempre han sid de las características de los por espacio de cerca de treinta Poniéndolos un poco más ape la base de los muelles ha sido mentada sin aumentar la ba las ruedas. Toda estabilidad añada, significa seguridad mayor.

Prontitud en la parada—que a menudo es de vital importa para la seguridad—puede dispo en cualquier momento jugando ello un papel importantísimo frenos. Su misma mujer puede rar en el acto este magnífico sin hacer más esfuerzos que mismo.

Los frenos de los nuevos F son realmente maravillosos—po prontitud en que ejecutan su metido. Presentan los frenos características tanto en los de lante como en los de atrás, la centralización de los tam la distribución exacta de la sión que se hace por el pa obedeciendo en un todo los m movimientos que se imprim ellos.

El Ford V-8 de 1935 ofr realidad de verdad la mayor ridad y confort que puede un sear en un coche moderno. guno debería privar a la fami la posesión de uno de estos maravillosos, DE CARROC TODA DE ACERO Y CON TALES DE SEGURIDAD.

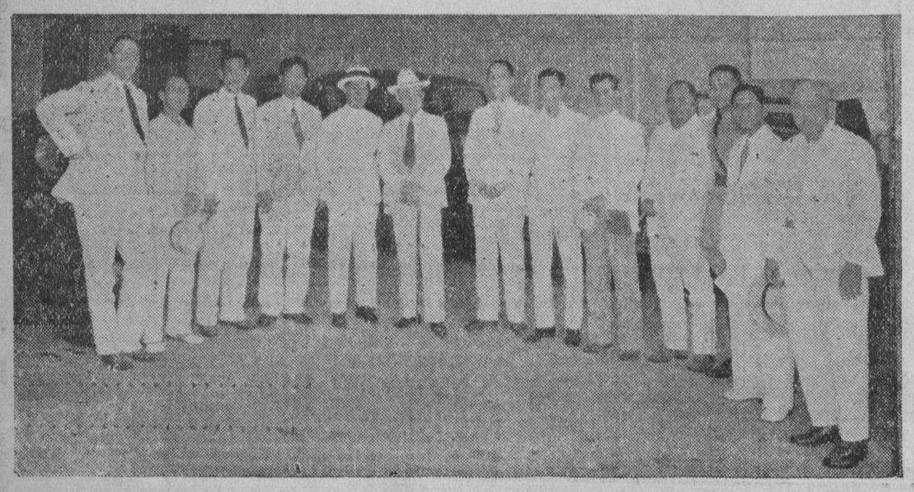
La Manila Trading and Supply Co. abre una sucursal en San Pablo

Con el objeto de brindarles mayores facilidades a los dueños de coches Ford en las provincias de Laguna, Tayabas y Batangas, la Manila Trading & Supply Co., distribuidora de los coches Ford en Filipinas, ha abierto una sucursal en San Pablo, Laguna, el dia 23 de Febrero ultimo, para la distribución de los coches de pasajeros y camiones Ford.

En esta sucursal pueden obtenerse piezas de repuesto legitimas a los mismos bajos precios que rigen en Manila. En dicha sucursal pueden encontrar los dueños de coches Ford mecanicos que les facilitaran un buen servicio. La sucursal se halla bajo la gerencia del Sr. Raymundo V. Samala, (a la derecha), quien cuenta con una larga experiencia en el negocio de automoviles y es persona bastante conocida en aquella región por su laboriosidad e inteligente dirección, lo cual le capacita para estar en contacto no solo con los dueños de coches Ford sino con aquellas personas que desean hacerse de uno de estos magnificos coches.

En la fotografia de abajo, figura el acto de la inauguración de la sucursal, de izquierda a derecha:

S. W. Thompson, vice-presidente, oficina de Manila; Gregorio Eleazar, maestro-superintendente, Lucena, Tayabas; Raymundo Samala, gerente de la sucursal de San Pablo; Santos Doria, sheriff provincial de Laguna; Inocencio Barleta, presidente de San Pablo; Capitan Leon Angeles, Dr. Manuel Quisumbing, Tomas Dizon, ex-gobernador; Florentino Mariño, Eustaquio Fule, Teniente G. Castañeda, Julian Ortega, miembro de la junta y Gil Gonzalez.



Mejor funcionamiento, costo mas reducido de operacion, mayor provecho ofrece el Ford V-8

En la construcción del Nuevo Camión Ford de 1935 no se ha perdido de vista al hombre que ha de estar manejando el volante así como también a aquel que permanece sentado en la mesa y que posee y opera un camión para negocio.

Los camiones Ford V-8 de 1935 presentan numerosas mejoras tendentes a reducir el costo de operación, a prestar un mejor funcionamiento, sacar mejores provechos en la transportación y añadir mayor elegancia a la apariencia del coche. Pero una más grande atención se ha prestado también al hombre que ha de estar horas y horas manejando el volante de dirección.

Todos los camiones Ford modernos vienen de la fábrica completamente equipados con cristales de seguridad y parabrisas de igual condición.

Entre las nuevas características del camión Ford V-8 figuran algunas nuevas ventajas como la distribución de la carga que hace que los frenos funcionen con mayor eficiencia y que redunda también en un desgaste uniforme de las ruedas y frenos. Cuenta con nuevos frenos que hacen más rápidas las paradas y más suaves con carga pesada... un embrague más grande que se opera bajo un nuevo principio... visibilidad mucho más clara, ventilación, asientos ajustables, más espacioso y otras características que ayudan a la comodidad en el manejo... Cristales de seguridad en todo el coche sin ningún costo extra. Merced a su excelente y moderna ventilación se disfruta en este coche de mayor frescura... nuevas defensas, etc.

Nuevo tablero de instrumentos

El que guía encontrará que el tablero de instrumentos se halla mejor colocado, en lugar más conveniente, todo a la vista para enterarse en el acto de todos los detalles referentes a velocidad, carga de batería, fluido, etc. y disponiéndose de mayor espacio para todas estas atenciones. La tapa de la gasolina ha sido convenientemente remodelada para permitir un mejor deslizamiento del líquido. El asiento del que guía se halla también mejor acondicionado sobre el tanque de 20 galones de gasolina.

Distribución de la carga

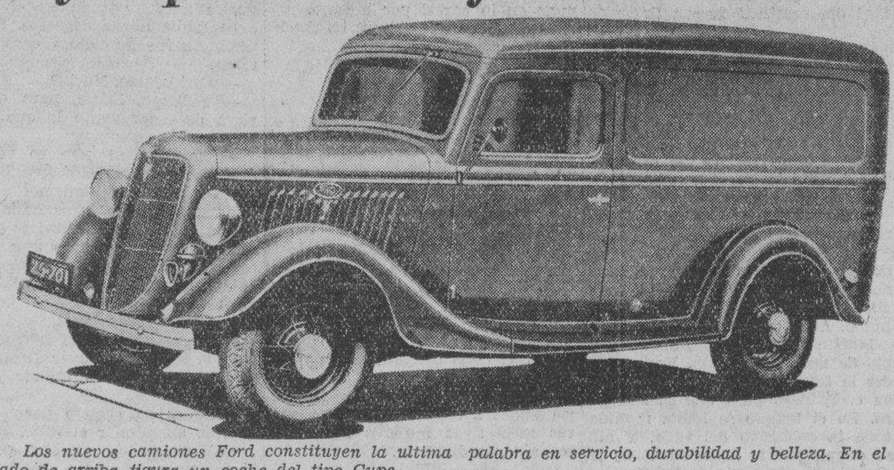
El cambio más notable que se ha hecho en el diseño del nuevo Camión V-8 ha sido en lo referente a la distribución de la carga. El centro de la carga había trasladado hacia el engranaje del eje trasero. Esto hace que se ponga más del peso de la carga en el eje delantero. La mejor distribución de la carga representa muchas ventajas.

Con ella hay mayor espacio para más carga. El control de la manivela se hace mucho mejor, especialmente en carreteras resbaladizas. También ello contribuye al funcionamiento mejor de los frenos delanteros pudiéndose parar con mayor facilidad. El desgaste de las gomas y de los frenos queda reducido y es mucho más uniforme debido a la mejor división del trabajo entre los ejes delanteros y traseros. Porque la distancia desde detras del coche al centro del engranaje del eje ha sido aumentada 6 1/2 pulgadas, quedando así menos carrocería en suspenso.

La máquina puesta más delante

La mejor distribución de la carga ha podido verificarse por haberse trasladado más hacia adelante la máquina compacta X-8 en 8 11/16 pulgadas y poniendo el muelle delantero cuatro pulgadas adelante del eje frontal. El muelle frontal es más largo y se halla montado más cerca de las ruedas delanteras, acrecentando así la estabilidad de la parte delantera. Los radios de la biela sostienen el eje para una mayor carga.

Otras importantes características se han introducido en los nuevos camiones Ford de 1935 sobresaliendo como decimos antes la seguridad en la parada y la mejor distribución de la carga.



Los nuevos camiones Ford constituyen la ultima palabra en servicio, durabilidad y belleza. En el grabado de arriba figura un coche del tipo Cupe.

Sí, sois inconsecuentes

(Continuación de la pág. 16).

"Yo Pecador" ante el pueblo, sería lo mejor que pueden hacer, para que les absuelva de sus culpas y pecados.

Al tocar incidentalmente la honrada actuación de los miembros de la Hon. Junta Provincial de Cavite, Sr. Ramón Samonte y el Dr. Proceso Arenas, no quiero decir que yo quemaba incienso ante dichos señores ni tampoco significa idolatria, porque lo que yo dije es la pura verdad y está basada en el hecho que nuestro querido Gobernador Provincial, debido a su enfermedad, no hace oficina, no realiza las inspecciones regulares en los municipios donde hoy están infestados de ladrones, no obstante los privilegios emolumentos y prerrogativas inherentes al cargo que él goza y de recibir su completo salario. Lo que es un verdadero caso de idolatria, adulación y "langisería", es la actitud del Concejo Municipal de Cavite que aprobó la resolución patrocinando las candidaturas de los Hons. Manuel L. Quezon y Sergio Osmeña para Presidente y vice-presidente del futuro gobierno de la Mancomunidad.

Muy bien ha hecho el Sr. Castro al abstenerse de emitir su opinión en relación con el expediente que obra en el Juzgado de Paz de Cavite del Concejal Eugenio Santos, porque si lo hubiese tocado, solo Dios sabe lo que flotaría a la superficie. "Mejor no maneallo".

Por favor, señores miembros de la mayoría, cesad de una vez y para siempre vuestra actitud hostil contra los pobres policías que son los guardadores del orden público, sin perder de vista que los que no valen en el servicio, tarde o temprano caerán. Premiar a los que cumplen con su deber y castigar a los que no lo cumplen deben ser vuestra divisa para que haya paz y tranquilidad entre todos.

Antes de terminar, le recuerdo que el pueblo desea ver cuanto antes convertida en hermosa realidad vuestro programa de gobierno, y mientras no comenceis, ese mismo pueblo os llamará siempre inconsecuentes.

Mejoras muy apreciables de los nuevos camiones Ford

Los nuevos camiones de Ford que ahora se están exhibiendo en los salones de la Manila Trading and Sopply Co. incluyen mejoras muy apreciables, como la soldadura eléctrica en todas sus partes. Los nuevos camiones están construídos como los coches destinados exclusivamente para pasajeros, pues el asiento delantero es movible para colocarlo conforme a la estatura del conductor, además de que el tablero de instrumentos se halla directamente ante el conductor y en el se hallan agrupados convenientemente todos los instrumentos que éste necesita ver mientras va guiando el coche.

La triple ventilación incluye (1) Una visión más clara, ventilación por las ventanillas y portezuelas, (2) movimiento fácil de abrir y cerrar el parabrisas, lo que se obtiene con solo mover una palanca central, (3) un ventilador automático, que admite aire para el conductor y el pasajero al traves de una tela metálica que se encarga de colar el aire antes de ser aspirado por las personas.

Además los asientos son más cómodos, espacio más amplio para extender las piernas y los codos y mayor espacio para moverse. El tanque de gasolina es de mayor capacidad con la abertura para cargar gasolina situada más convenientemente.

El motor está hecho de una aleación especial que permite que se caliente más pronto, al mismo tiempo que previene el excesivo calor en el motor no importa cuan larga es el viaje. Los frenos son de nuevo diseño. Son más eficaces y más resistentes.

El embrague es más grande, más resistente y no permite fallos como sucede con otros camiones. Además se ha dispuesto una ventilación apropiada para el embrague para mantenerlo a cierta temperatura durante los viajes.

La bomba de agua es mayor y de mucha más capacidad y permite que el agua circule por los alrededores del motor en mayores cantidades. Hasta dentro del motor tiene dispositivos que arrojan todos los gases nocivos, el aceite no usado y la gasolina que no se ha quemado.

El nuevo camión del Ford V-8 desarrolla una fuerza equivalente a 80 caballos y consume la misma cantidad de gasolina que un coche de cuatro cilindros lo haría.

Además continua con el antiguo sistema del eje trasero flotante que ha causado tan buena impresión en sus últimos modelos.

M.E.C.D. 2016

HAN LLEGADO LOS NUEVOS DODGE SEIS

Mas veloces, mas amplios y ma comodos que sus ilustres predecesores

Un nuevo Dodge de seis cilindros grande, mas potente y mas hermoso que cualquiera de sus ilustres precesores se halla ahora en exhibicion en los salones de la Estrella Auto Palace.

El nuevo Dodge de seis cilindros desarrolla una fuerza equivalente a 87 caballos, gracias al uso de un control automatico para la chispa, que permite el uso de 6.5 a 1 en la compresion sin necesidad de utilizar combustibles especiales.

Y gracias a un sistema de distribucion de peso, el nuevo Dodge de Seis tiene el funcionamiento de un aeroplano sin motor. Ademas el motor se ha colocado seis pulgadas mas adelante, en tal forma que cae exactamente sobre el eje delantero. Esto permite que el peso caiga directamente sobre los muelles traseros.

Un control sincromatico, que incluye un pedal suave y que no necesita mucha presion del pie, una trasmision silenciosa, frenos hidraulicos, y un manejo facil del volante, son las caracteristicas principales del nuevo Dodge de Seis para este año. El emfrague se ha hecho mas grande y mas resistente al uso. El pedal requiere menos presion con el pie, habiendose reducido su presion de 42 que era antes a solo 26 libras. En combinacion al nuevo sistema de trasmision que permite un cambio de velocidad sin la menor vacilacion, estos nuevos coches son los mas faciles de guiar. Nunca se habra visto un modelo tan perfecto en la historia del Dodge que data desde hace muchos años.

La distancia entre ejes del nuevo Dodge es de 116 pulgadas. Tiene tres pulgadas mas que los antiguos modelos de esta marca. Los asientos son mas amplios, tres pulgadas mas que los modelos anteriores, y el aspecto interior de los coches es mas lujoso.

Por un sistema simplificado de ventilacion el coche, a medida que vaya corriendo extrae aire desde el interior para cambierlo con otro nuevo, sin que ninguno de los pasajeros lo note. Tiene puertas mas grandes, y espaciosas, en tal forma que el pasajero puede introducirse o salir del coche sin el menor esfuerzo.

El montaje de la carroceria esta hecho de una sola pieza, solida y fuerte. El centro de gravedad es mas bajo, y hay menos peligro de que se tumbe. La apariencia exterior es de los mas agradables, y los estribos estan colocados en tal forma que ayudan al confort del pasajero a introducirse o salir del coche comodamente.

EL INTERIOR DEL PONTIAC PROTEGIDO

Ni el calor ni el frio podran pasar al traves de su carroceria

Cualquiera que fuesen las condiciones del tiempo, haga calor, frio o llueva, los futuros dueños de automoviles Pontiac para 1935, no sufriran mas que la temperatura que naturalmente tendran que sentir estando dentro del coche, ademas de que hallaran el manejo del coche mas facil. Esto se ha conseguido gracias a los esfuerzos de los ingenieros de la General Motors que diseñaron el oPntiac, haciendo que po rtodas partes contenga separadoras de la temperatura.

La parte superior de la tolda, y tambien sus partes, sus parabrisas y la parte posterior estan completamente hechos en tal forma que no traspase el calor ni el frio, manteniente la temperatura de dentro normal para el confort de los pasajeros y del conductor.

Materiales que sirven para prevenir el traspaso del calor o del frio de 1/4 de pulgada de grosor, se ha pegado en la boveda de la tolda, asi como a otras partes del coche

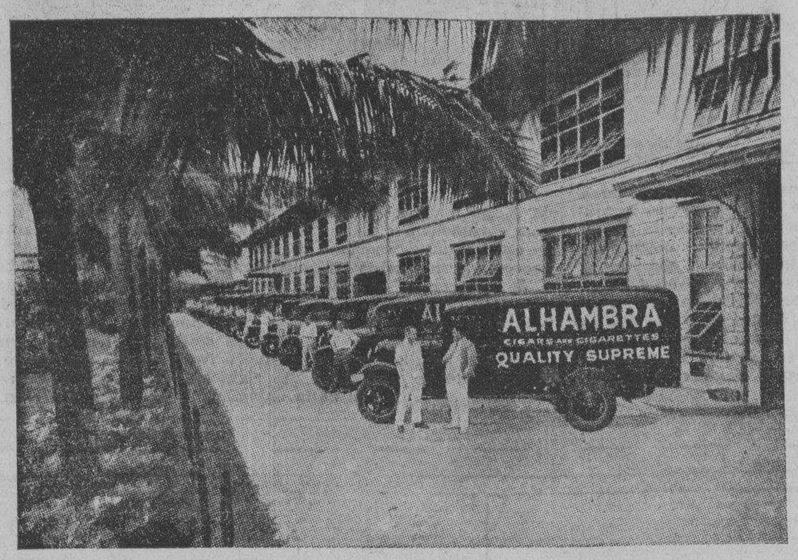
Gracias a esta construccion de la carroceria del nuevo Pontiac, el calor o el frio no llega a traspasar la tolda, y evita que el interior del coche se convierta en un horno apenas se le deje por unos cuantos minutos en el sol. Todo esto esta hecho cientificamente, y hasta la manera como estan pegados los materiales el metal se ha tenido que estudiar, para que la union no sirviera como conductor de la temperatura alta o baja excesiva.

Todos los experimentos imaginables para probar la eficiencia de este sistema se han hecho en las fabricas de la General Motors antes de adoptrase dfinitivamnte este sistema aplicado al oPntiac, y todo ha resultado maravilloso.

Hasta se ha aplicado a la tolda del Pontiac un calor muchisimo mas que el que produce el sol, y se ha notado que el calor que proga a una milesima parte del calor que se ha aplicado en su parte exterior.

La manera como se presentan ahora los nuevos coches Pontiac, que hoy cabalmente se han comenzado a exponer en los salones de exhibicion de la Insular Motor Co.

La Alhambra añade dos camiones Ford más a su servicio de entrega a domicilio

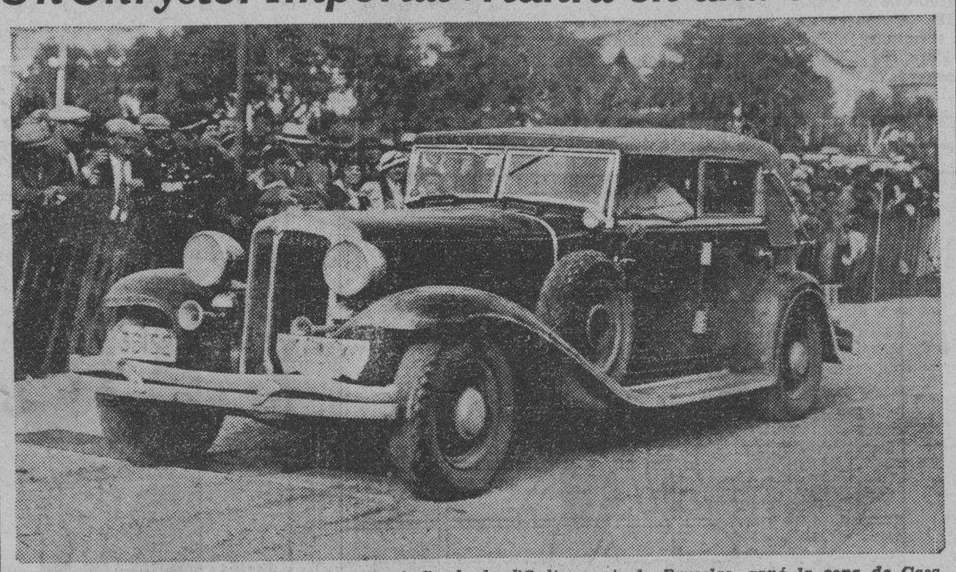


La Alhambra Cigar and Cigarette Manufacturing Co. ha añadido recientemente tres camiones Ford mas a su ya numeroso grupo de automoviles para la entrega; dos de estos coches para hacer los trabajos de distribucion en Luzon y el tercero para la agencia de la fabrica en Cebu. Estos tres camiones Ford fueron adquiridos de la Manila Trading and Suppyly Co., unicos agentes distribuidores del Ford en Filipinas, y que mantiene un taller eficiente en Manila, y agencias en Iloilo, Cebu, Bacolod, Baguio, San Pablo lo mismo que numerosas estaciones de expendio para partes de repuesto en otras provincias. La Manila Trading and Supply Co. mantiene vivo el lema de Ford que dice: "Despues de vender servicios".

La Alhambra Cigar and Sigarette Manufacturing Co. es halla en la calle Tayuman, Manila. La distribucion de sus produtos se extiende a todas las partes de Filipinas, en el Oriente y hasta en los Estados Unidos. La calidad superior de los productos de La Alhambra le mantenido como la mejor fabrica en el Oriente por estan hechos de hojas selectas de pacio de 38 años. Sus productos tabaco de Isabela, preparados bajo metodos estrictamente sanitarios. Es por esto que dichos productos son conocidos como los mejores del Oriente.

Un buen numero de coches y de camiones se hace necesario para mantener este servicio. El nombre de La Alhambra es sinonimo a buena cualidad.

Un Chrysler Imperial triunfa en una carrera



Este Chrysler Imperial que pertenece al Conde de d'Oultrement, de Bruselas, ganó la copa de Casablanca, por haber terminado antes y sin sufrir ningun castigo durante la carrera internacional de automoviles organizada por el Automobile Club de Marruecos.

Se modificaron las ideas sobre el corte de los aros de pistón

Un aro de pistón consiste en un anillo de determinado espesor y grueso, cortado en una parte para permitir su introduccion en las ranuras del pistón. Este corte ha tenido distintas formas, conocidas como corte Z, corte diagonal y corte en angulo recto o, simplemente, recto.

Las distintas formas de los cortes obedecian a un prejuicio existente en el gremio automovilistico, el cual creia que el corte tenia influencia en la mayor o menor cantidad de gases que se escapaban de la camara de combustión.

Esta suposición estaba aún más arraigada debido a que los fabricantes de aros baratos usaban el corte recto o diagonal y los fabricantes de aros caros o de calidad usaban el corte Z. Como los aros baratos no daban el resultado de los de calidad, se atribuia su falla al corte, cuando residia en la tensión, materiales empleados, sistemas de fundicion o terminacion.

Pero el automovilismo esta en continua evolución, y entre sus evoluciones entró la disminución en el espesor del aro. Esta disminucion afectó proporcionalmente a las patitas de los aros con corte Z. las que quedaban tan delgadas que era muy facil que se rompiensen, ya fuera durante la instalación en el pistón o durante el funcionamiento del motor. En el primer caso significaba el reemplazo de los aros rotos, con la perdida cnosiguiente, y en el segundo graves perjuicios al cilindro en que funcionaba.

Se echó mano, entonces, de las investigaciones realizadas por los fabricantes de automoviles y aros de pistón, para determinar tecnicamente la influencia del corte del aro en el debido cierre de la cámara de combustión. Los resultados compilados y las nuevas experiencias realizadas han demostrado que el corte del aro no tiene la mas minima influencia en la perdida de compresion.

En el caso de los aros baratos, la explicacion de su poca eficiencia está en que no teniendo la tension radial uniforme, o insuficiente, o suficiente al principio pero que disminuye con la influencia del calor de la camara de combustion, dejan pasar los gases ya sea atraves de los aros y los cilindros o a traves de los aros y los pistones.

La falta de influencia del corte del aro en la compresion del cilindro está aún más confirmada por el hecho de que las puntas de los aros, después de algunos cientos de kilometros, quedan quemadas en una extension de hasta un par de pulgadas. Esto no es debido al tipo de corte, sino, en muchos casos, a incorrecta construcción del aro.

La perdida, ligeramente superior en el corte recto con el pistón detenido, se iguala al alcanzar el pistón 275 pies por minuto (84 metros), para desaparecer poco despues. Ahora bien: ¿a qué velocidad marchan los pistones? Generalmente a 2500 pies por minuto (760 metros), lo que demuestra indiscutiblemente la falta de influencia del corte del aro en la perdida de compresion.

En vista de estos resultados, los fabricantes de automoviles y aros fueron cambiando de opinion, y unos tras otros adoptaron el corte recto como forma definitiva para sus aros. Prácticamente, todos los automoviles de 1934 vienen equipados con aros de corte recto.

Hay, además, otro factor que ha influido en la adopción del corte recto para los aros: control de aceite. Hace un par de años aparecieron los aros con un deposito individual para cada ranura, deposito hecho necesario para responder a las mayores exigencias de los motores de alta velocidad actuales. Hacer los mismos con corte Z hubiera significado dejar un espacio cerca del corte sin ranuras, rompiendo su uniformidad, lo que hubiese significado una grave disminución de su eficiencia. Con el corte recto, las ranuras de distribuyen uniformemente por todo el aro, permitiendo el control matematico del aceite en toda la circunferencia del cilindro.

En los Estados Unidos se registró una especie de reacción entre los mecanicos en contra del carte recto, por creer que seria perjudicial para la compresion. Paulatinamente, sin embargo, la razon se impuso; comprendieron los mecanicos los fundamentos tecnicos de dicho cambio y hoy dia no hacen la mas minima cuestion respecto al corte del aro.

ha sido una verdadera victoria de los ingenieros en la fabricacion de coches de motor.

Para comprobar estos datos, la Insular Motor Co. invita al publico de Manila a inspeccionar los nuevos coches en sus salones de exhibicion en el Muelle del Banco Nacional.

Nuestras Mujeres

(*Continuacion de la pagina* 15)

cantar con sentimiento es preciso amar mucho y padecer mucho tambien. Pero en mi caso, todo lo interpreto por medio de la imaginacion. Antes de representar nosotros la opera Traviata, he leido mucho acerca de la vida de Violeta, y en la noche de la funcion me habia imaginado que yo era la misma Violeta, la incomprendida por muchos, y me identifique en todo en sus sentimientos. Yo creo que una que realmente posee una alma de artista sabra interpretar el papel que le encomienden si estudiara concienzudamente el personaje que ha de encarnar.

—¿Qué siente usted cuando se presenta ante un publico?

—Oh! los nervios, los nervios al principio, pero cuando recibo el corazon del publico en forma de aplausos, mis pobres nervios se disipan y me siento tan fortalecida y confiada que en mi derredor no veo mas que palomas, luz y flores,...

—¿Y que aspiraciones tiene usted ahora?

—Ser una gran cantatriz y viajar..

—¿Que debilidades tiene usted.

—Los libros. Para ser artista se necesita tener un vasto conocimiento de cosas, y ello solo se consigue mediante lectura de buenos libros.

—Ultima pregunta, Nelia. ¿Que constituiria para usted un gran pesar?

—¡Que horror! ¡Vaya una pregunta! Vale la pena de que estemos hoy en pleno periodo de examenes. ¿Pesar, dice usted Bueno, dejeme pensar un rato. Si, todo aquello que podria afectar la paz y tranquilidad de mi familia.

—¿Que mas?

—Nada mas. ¿Que otros pesares quiere usted que sobrevengan a nosotros?

—Por modestia, usted no lo quiere decir. Se lo dire: el perder su voz, ¿no es asi?

—!Usted es terrible! ¿Cree usted de veras que eso me causaria pena?

—Muy creida, como asi tambien cree usted, aunque no desea decirlo.

—Bueno, no hablemos mas de ello —me dijo.

Hablamos de otras cosas cuando de sopeton mi entrevistada lanzo un ay! lastimero. Me asome a la ventana para ver lo que pasaba Era un gatito que fue arrollado por un coche. Fue tanta su lastima al pobre animalito que casi lagrimearon sus ojitos.

—¿Ve usted?—le dije. Un pobre animalito le hirio su corazon ¿Como no se lastimaria su corazon si perdiera el don mas preciado de su vida?

—Por Dios, no me lo diga mas! Le doy la razon.

Lea

LOS ANUNCIOS CLASIFICADOS

NASH TIENE LOS MUELLES ESPECIALES

Estan construidos para no ser lubrificados ni atendidos nunca.—Son resistentes

Los ingenieros constructores de automoviles han estaro devanandose los sesos por espacio de 35 años buscando el medio de encontrar unos muelles delanteros que tuvieran la misma flexibilidad y al mismo tiempo resistencia que los traseros, evitando asi ese movimiento del coche cuando al correr que se parece a un bote de motor corre por un mar encrespado. Uno de los fabricantes de coches caros de Estados Unidos pasaba horas y horas en su laboratorio buscando la manera de hacer que la flexibilidad de los muelles delanteros fuera mas suave y al mismo tiempo que tuviera la misma resistencia que los traseros. Probo varios de estos en coche tras coche, y en todos vio sus esfuerzos fracasados.

Con todo, lo que tantos ingenieros y fabricantes de coches trataron de resolver en vano por muchos años, Nash lo resolvio en pocos meses de experimento, construyendo un coche ,el modelo de 1935, que tiene los muelles delanteros con la misma flexibilidad que los traseros, y consiguiendo asi un movimiento suave y uniforme del coche hasta en los momentos en que corre a grandes velocidades. Los muelles del nuevo Nash no requieren ninguna lubrificacion, como que salen de la febrica sin una gota de aceite en ellos. Con todo estan garantizados para resistir a toda clase de usos, y soportar cualquier peso bajo circunstancias adversas y aun sin recibir ni la mas leve atencion por parte del dueño.

La construccion de estos muelles es tan simple y el principio tan simple y aparente, que una vez descubierto el sistema no ha merecido mas desarrolo. Solo consiste en poner las cortinas de los muelles desde la parte exterior en vez de colocarlas en la parte interior como se ha hecho siempre.

Con estos nuevos muelles el Nash de 1935 corre aun a grandes velocidades como si zurcara las aguas apacibles de un rio, y no tiene mas movimiento que el de una cuna. Los pasajeros se sienten tan contentos y comodos en sus asientos que los viajes mas largos transcurren apacibles y con la menor molestia.

El Nash no esta construido bajo el sistema moderno de muelles o ejes en suspension, y la razon es obvia, porque los constructores del Nash no quieren que los dueños se molesten mucho en atender los muelles. El sistema de suspension en muelles y ejes, requiere una constante atencion, como quiera que hay que lubrificar casi continuamente las partes de la suspension. En cambio el sistema de muelles adoptado por Nash no requiere ninguna atencion, pues no requiere la aplicacion de aceite.

Si hay alguna parte del coche que esta sometida a un vergonzoso abuso esta es la parte que toca a los muelles. Estos son usados sin cuidado, arrastrados sobre lodo y toda clase de sociedades, sin lubrificacion y sin que nadie se cuide de limpiarlos. Su posicion baja, que requiere que uno haga un esfuerzo extraordinario para limpiarlos es la causa.

Los muelles del Nash estan hechos para no ser atendidos. Porque estan cubiertos debidamente para que por ellos no penetre ni el lodo ni otra sociedad cualquiera.

Bachrach and Co. agentes exclusivos del Nash en Filipinas se alegraban de explicar a cualquiera el funcionamiento de los nuevos muelles del Nash de 1935. Pueden verse estos coches hermosos y potentes en los salones de exhibicion de Bachrach and Co. en el area del puerto donde tambien se encuentran expuestos las partes de repuesto de este coche que se venden al publico, especialmente a los dueños de Nash a un precio reducido.

Dos camiones Ford adquiridos recientemente por el Dainty Bakery para sus entregas

El Dainty Bakery ha añadido dos camiones Ford mas a su servicio con el fin de poder atender mejor sus cada vez creciente negocio. "Frescos desde el horno a las casas de nuestros parroquianos", ha sido siempre el lema de esta panaderia establecida en Manila, y para poder mantener esta promesa al publico, el Dainty Bakery no ha tenido mas remedio que emplear dos camiones Ford mas en su servicio.

El Dainty Bakery, despues de considerar varias ofertas de otras casas ha decidido adquirir los camiones Ford, porque con esto cree poder mantener un servicio mas adecuado por la economia en el funcionamiento de estos coches a mas de su dependabilidad. La Manila Trading and Supply agente de estos coches en Filipinas, asi sostiene a todos los compradores y lo ha demostrado con hechos. Ademas, las piezas de repuesto del Ford son las mas faciles de conseguir en toda Filipinas.

El Dainty Bakery es cnoocido en Manila y es de la propiedad de la firma social Ng Tip and Sons, por espacio de 10 años. Sus productos de buen gusto, como panes, rolls, pies, cakes y otros comestibles son conocidos por la gente de buen gusto Han servido en muchas ocasiones como ayuda a las mujeres del hogar. Gracias a la gerencia eficiente de Mr. N. L. Fai, el negocio se ha extendido durante estos ultimos años, y ha habido necesidad de aumentar el numero de automoviles para contentar a todos sus parroquianos.

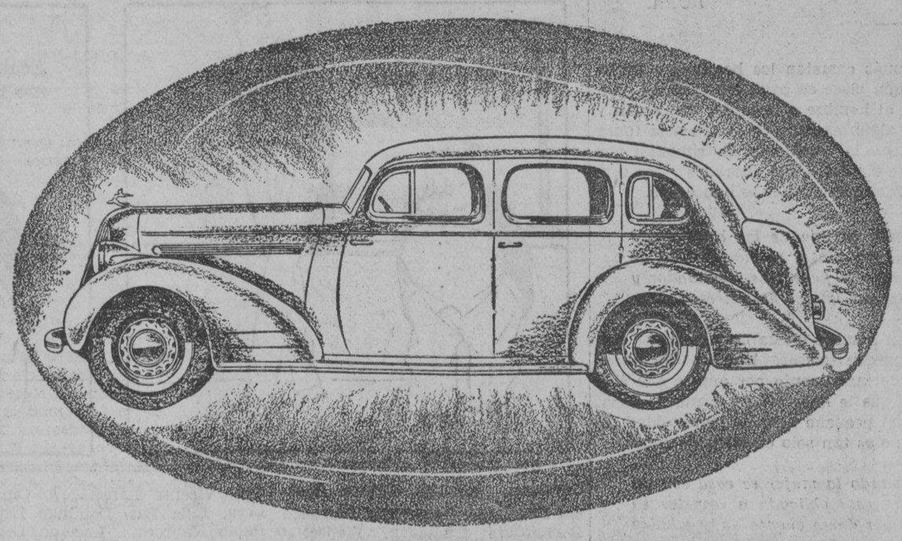
Las entregas de panes de esta panaderia se hacen desde las 4 de la madrugada hasta las 7 de la noche. En los dias de domingo la compañia mantiene servicio de entrega hasta la siesta. Este servicio prestado por el Dainty Bakery, a sus parroquianos debió de haber servido para aumentar su prestigio. No hay duda que los camiones Ford, que hay muchos a su servicio han contribuido a mejorar este negocio.

Ya estan en Manila!

LOS "PONTIAC" DE 1935

DE SEIS Y OCHO CILINDROS

A PRECIOS MODICOS



SE EXHIBIRAN DENTRO DE UNOS DIAS

No compre sin antes ver este hermoso automovil. Al verlo querra poseerlo. Al probarlo se alegrara de haberlo esperado.

...porque en todas las Islas Filipinas no hay ningún otro coche a cualquier precio que tenga en si todas las caracteristicas siguientes:— ....

CARROCERIA DE ACERO SOLIDO "TURRET TOP", DISPOSITIVO ENCERRADO DE EFECTO DE RODILLAS, FRENOS HIDRAULICOS DE TRIPLE BLINDAJE, LUBRIFICACION UNIFORME, RADIADOR DE TIPO "CROSS-FLOW", (CIRCULACION HORIZONTAL), MOTORES CON COJINETES DE ALEACION DE PLATA.

INSULAR MOTORS, INC.

MANILA

"THE HOUSE OF FRIENDLY SERVICE"

539 Muelle del Banco Nacional Manila Teléfono 2-28-16

H. A. WENDT & CO.

Agentes en Baguio

COMO OBTENER MAS TRABAJO DE CUALQUIERA MAQUINA

USE LAS BUJIAS CHAMPIONS

Toda máquina de granja, ya sea para funcionar su coche, camion, tractora o máquina estacionaria, le produce un trabajo igual como cualquier auxiliar humano. Cuanto mas segura y eficiente la máquina, tanto mejor y mas económica es el operarla. Fuerza, velocidad, economía en combustible y la seguridad son todos el resultado de unas bujias adecuadas, y ninguna otra bujia ha demostrado tan positivamente su habilidad en hacer que toda máquina funcione mejor como las Bujias Champion "Extra Range". Una de las formas mas sencillas de obtener mayor y mejor trabajo de toda máquina de granja es asegurar que esta equipada de las Bujias Champion "Extra Range". Y recuerde que Ud. prolonga el funcionamiento maximo y obtiene la mayor economía cambiando las bujias con regularidad una vez al año.

Champion Spark Plug Company.

BUJIAS "EXTRA RANGE"

CHAMPION

BACHRACH MOTOR CO.

Port Area Manila

M.E.C.D. 2016

EN LAS AULAS *de la* EXPERIENCIA

Por DOROTHY DIX

"Es inhospitalario" no invitar a los chicos a casa a las 2 de la madrugada, insiste una hija—Enamorada de un hombre, casada con otro, ¿qué debe hacer esta mujer?

ESTIMADA MISS DIX: ¿Debe una chica invitar a su casa a un galán cuando le conduce a las 2 o a las 3 de la mañana, después de una fiesta? La chica sostiene que no hay oportunidad de conversar en el cine y en el baile subsiguiente y que es muy inhospitalario decir tan solo buenas noches en la puerta. Su madre dice que es una equivocación social dejar que un joven le visite a esa hora de la madrugada y que dará lugar a los chismes. Asimismo, que es muy molesto para aquellos que están durmiendo en una casa pequeña. La chica no está comprometida y casi todas las noches trae a diferentes jóvenes. ¿Quién de las dos tiene razón—la doncella o su madre?

ANA.

RESPUESTA:

LA MADRE, absolutamente. Es el colmo de la impropiedad el que la chica entretenga a visitantes varones a esa hora de la madrugada, y cuando los vecinos terminen de decir lo que piensan del caso, a ella no le restará ni un ápice de buena reputación.

ES UN EGOISMO irreprimido asimismo el que ella esté dispuesta a interrumpir el descanso de una familia con sus visitas. Tampoco sus motivos para mantener esta velada de toda la noche son una excusa para semejante conducta, porque si ella ansiaba de tal modo conversar con el joven, hubiera podido quedarse en casa a charlar todo lo que quisiera en vez de ir al cine y al cabaret. Además, es seguro que el joven no considerará como una falta de hospitalidad el que ella no le haya arrastrado a su casa para otra hora de charla. Agradecido, lo mirará como un alivio y una oportunidad de tener un poco de descanso.

MUCHOS JOVENES no invitan a las chicas porque estas nunca están dispuestas a retirarse a casa cuando están en un sitio de diversión. No se contentan con ir al cine o al teatro. Siempre quieren ir de allí a cenar o a un club nocturno o a tomar un paseo en auto, cualquier cosa que les tenga en vela hasta el amanecer. En un baile no se les puede arrastrar fuera hasta que toquen la última pieza de "home-sweet-home" y luego siempre piensan en otra parte a donde ir después. Así que los jóvenes listos, después de algunos paseos con Nenita, la incansable, y Lola la indómita, dejan que algún otro chico les lleve a las fiestas, y ellos se van solos para que puedan retirarse cuando les plazca.

CON FRECUENCIA me extraña por qué las chicas demuestran tan poca compasión para con los jóvenes en este particular, porque tampoco están bajo la ilusión de que su amigo es un millonario que puede dormirse la mitad del día y estar despierto toda la noche. Saben muy bien que él tiene que timbrar el reloj de la oficina a la hora exacta y que si le retiene hasta las 3 o las 4 de la madrugada, quizás no pueda dormir por más de dos o tres horas, cansado de cuerpo y de mente, y sin estar en condiciones de hacer la clase de trabajo que le puede traer un ascenso o siquiera mantenerle en su empleo.

TAMBIEN me extraña que las anfitrionas, muchas de las cuales tienen hijos a quienes desean ver prosperar y que en todo caso desean que sus hijos se casen con jóvenes progresivos y de porvenir, no dan comienzo a sus fiestas más temprano para terminarlas a una hora razonable, a fin de que los jóvenes que allí asisten puedan concurrir sin quebrantar su salud por falta de sueño y arruinar las perspectivas de su empleo por no poder competir con hombres que vienen a la oficina descansados, con la mente despejada y despierta después de ocho horas de descanso.

CIERTAMENTE la Sociedad para la Prevención de la Crueldad a los Animales ignorantes, debe hacer algo para proteger a los jóvenes de las chicas que no desean retirarse a casa hasta la mañana, hasta el amanecer.

DOROTHY DIX.

ESTIMADA MISS DIX: Soy una mujer casada y estoy enamorada de otro hombre; el hombre de quien estaba enamorada y con quien reñí por la millonésima vez y me separé. Luego vino el hombre que ahora es mi marido. El se enamoró de mí. No podía sufrir lastimar a cualquiera como yo había sido lastimada, así que me casé con él en la creencia de que quizás podría curar un corazón herido. Soy una buena esposa. Hago feliz a mi marido. Pero soy desdichada. Sigo enamorada del otro hombre y acontece que nosotros tres llegamos a estar muy juntos. Quiero ser justa pero no puedo cambiar mi modo de sentir. ¿Qué puedo hacer?

DORA.

RESPUESTA:

LA MAYOR equivocación que jamás cometen los hombres y mujeres es creer que el matrimonio es alguna clase de pan seco para los afectos frustrados. No pueden conseguir al hombre o la mujer que aman y quieren y de este modo se casan con algún extraño en la creencia tonta de que existe algún encanto mágico en la ceremonia matrimonial que solo se tiene que repetir para hacerles olvidar a sus adorados y ser felices y contentos con las esposas o maridos con quienes se han unido.

NADA de esto sucede. El amor es una de las bendiciones que relucen más a medida que se disipan, y el mero hecho de que el viejo afecto está ahora vedado le hace más encantador y hace desagradable el matrimonio a que uno se ha entregado.

Y ES UNA COSA CRUEL para un hombre o una mujer casarse con uno que le ama, pero a quien solo pueden tolerar. Nadie podrá hacer jamás un verdadero éxito de semejante matrimonio por mucho que él o ella lo procure. Siempre faltará algo que le hace vital y digno de pena. El calor del beso, la espontaneidad del pequeño acto de generosidad, la ternura que surge del corazón y que no es tan solo cuestión de deber.

PERO una cosa es cierta. Cuando la mujer se casa con un hombre a quien ella no ama, ella está obligada a respetar su contrato y no destrozar su hogar por darse cuenta de que había cometido un error al creer que el matrimonio le curaría de su amor por el otro hombre. Ella puede aun continuar adelante y mostrarse buena esposa. Y puede tratar de ver al otro hombre tal cual es y darse cuenta que si se hubiese casado con él, sería aun más infeliz de lo que es al presente, porque cuanto más amamos a un hombre, mayor facultad tiene de torturarnos.

DOROTHY DIX.

TARZAN EL TERRIBLE

Por Edgar Rice Burroughs

Después de subir unos cuantos centenares de yardas del muro empinado, la doncella llegó a la última de las estacas. Sobre su cabeza había una serie de pequeños hoyos redondos puestos uno sobre otro en tres filas paralelas. Cogiéndolos solo con la punta de sus pies, Pan-at-lee quitó dos de las estacas del envoltorio que llevaba en su cola. Tomando una en cada mano, las insertó en hoyos opuestos de la fila exterior lo más arriba hasta donde podía alcanzar.

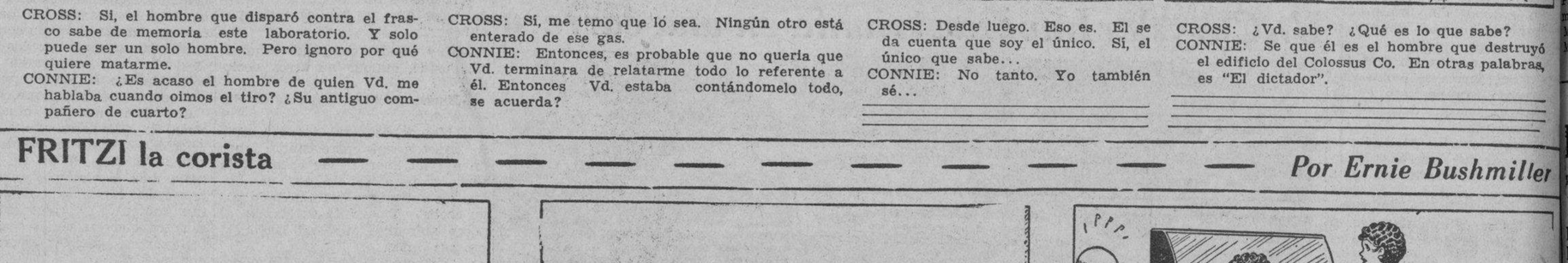
Colgándose por estas nuevas agarraderas, ella sacó ahora una de las tres estacas restantes en cada uno de sus pies, dejando la quinta sostenida fuertemente en su rabo. Alcanzando encima de ella con este miembro, ella insertó la quinta estaca en uno de los hoyos del centro. Luego colgándose alternativamente con su cola, sus pies o sus manos, ella trasladó las estacas de arriba a otros hoyos. De este modo, llevaba consigo su escalera mientras ascendía y finalmente llegó a la cima de la montaña.

Este modo de subir era la última avenida de escape para los miembros de su tribu que eran oprimidos por sus enemigos de abajo. Tres de estas salidas conducían desde la villa y era una muerte usarlas en otra ocasión que no fuese de emergencia. Esto lo sabía muy bien Pan-at-lee. Pero sabía así mismo, que era peor que la muerte quedarse donde Es-sat enfurecido podía echar mano sobre ella. Estando ahora en la cima, la niña caminó velozmente a través de la oscuridad en dirección a la siguiente vertiente que corta el lado de la montaña.

Este era Kor-ul-lul, "el desfiladero de las aguas", a donde Es-sat, el jefe, había enviado a su padre y dos hermanos bajo un pretexto para que pudiera robarla. Había muy poca probabilidad de que ella los pudiese encontrar. De otro modo, allí estaba el desierto Kr-ul-gryf, a millas de distancia, donde ella podría ocultarse indefinidamente de los hombres si pudiera eludir al monstruo espantoso de donde obtuvo su nombre. Agilmente caminaba adelante, sintiéndose muy pequeña y desamparada en la vasta oscuridad de la noche.

CONNIE

Por Frank Godwin



CROSS: Sí, el hombre que disparó contra el frasco sabe de memoria este laboratorio. Y solo puede ser un solo hombre. Pero ignoro por qué quiere matarme.
CONNIE: ¿Es acaso el hombre de quien Vd. me hablaba cuando oímos el tiro? ¿Su antiguo compañero de cuarto?

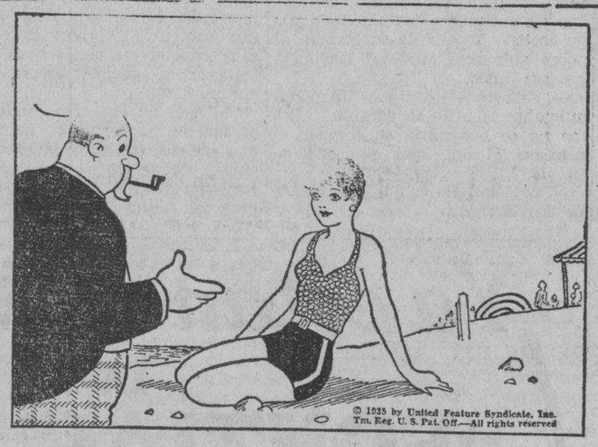
CROSS: Sí, me temo que lo sea. Ningún otro está enterado de ese gas.
CONNIE: Entonces, es probable que no quería que Vd. terminara de relatarme todo lo referente a él. Entonces Vd. estaba contándomelo todo, se acuerda?

CROSS: Desde luego. Eso es. El se da cuenta que soy el único. Sí, el único que sabe...
CONNIE: No tanto. Yo también sé...

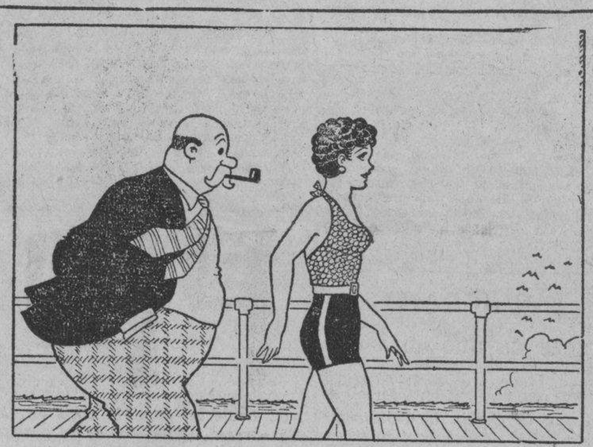
CROSS: ¿Vd. sabe? ¿Qué es lo que sabe?
CONNIE: Se que él es el hombre que destruyó el edificio del Colossus Co. En otras palabras, es "El dictador".

FRITZI la corista

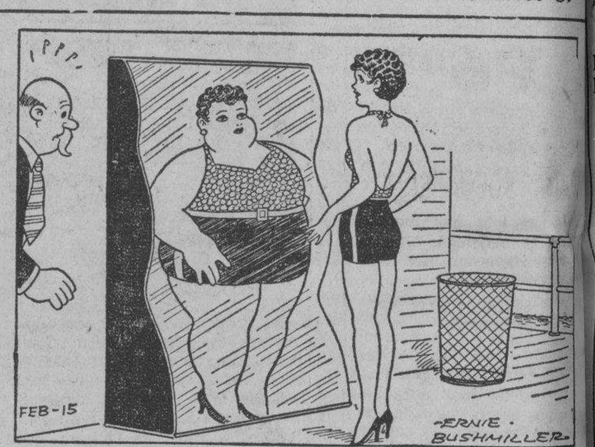
Por Ernie Bushmiller



ZACARIAS: Muy bien, Fritzi. Es admirable como has mantenido tu regimen alimenticio.
FRITZI: Oh, es facil, tio Zac. Tengo un sistema.



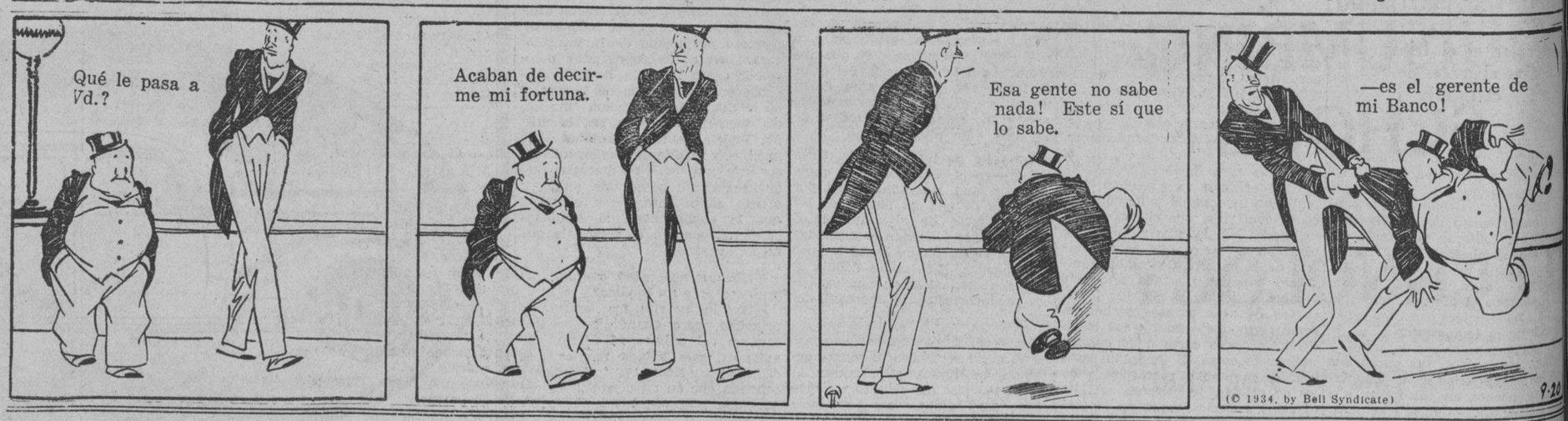
ZACARIAS: Qué clase de sistema es?
FRITZI: Pues, todos los dias, antes de ir a comer...



FRITZI:—me detengo aqui para una advertencia.

PAPA

Por J. Miller Watt



LA "FAR EASTERN" COMPLETA SU...

(*Continuacion de la pagina 8*)

DE ADMINISTRACION MERCANTIL

Concepción Agbayani, Remedios Lim, Rogerio Quiason, Yuk Na Thalang, Estanislao T. Valencia, Emilio D. Valera.

HIGH SCHOOL

Joaquin Abalajon, Gaudioso Abesamis, Prudencio Abuda, Pacifico Acab, Taysing Acong, Catalino Acuña, Serapio Africa, Teodoro Afuang, Tomasa Agtarap, Felicidad Aguila, Santiago Alalayan, Elisa Albano, Leoncia Alcantara, Silvino Alarcon, Jose Alejandrino, Epifania Alfonso, Marcelina Alfonso, Ricardo Almario, Cesar Alvendia, Fredolin Alzate, Igmidio Aniasco, Melanio Apor, Elena Aquino, Elisa Aquino, Rosario Aquino, Hermenegildo Aragon, Ubaldo Arcangel, Valeriana Arcangel, Valeriana Arcangel, Pilar Arellano, Gregorio Atienza, Lucio Austria, Troadio Austria, Carmen Ayeras, Segundino Aza, Julian Balita, Alfredo Basa, Amparo Basco, Mariano Basilio, Estanislawa Baterina, Francisco Bautista, Rosario Bautista, Pilar Bayani, Alfonsa Bernardino, Felipe Bince, Guillermo Blanco, Francisco Buencamino, Bonifacia Buendia, Mercedes Bulaon, Telesforo Burac, Liwayway Bustamante, Jose Cabellon, Jaime Cabradilla, Alfredo Cabral, Anastacia Cacam, Candido Cadiz, Rosario Caingat, Margarito Callo, Arcellano Calls, Buenaventura Carandang, Rosalinda Cardona, Fernando Carmelo, Mariano Carreon, Carlos Castillejos, Nicanor de Castro, Adela Cavaneyro, Sergio Cawile, Candelaria Cervantes, Conrado Chua, Caridad Coloma, Lucila Concepción, Soledad Cortez, Josefina Cristobal, Alfredo de la Cruz, Arturo Cruz, Guillermo Cruz, Luis Cruz, Marciano C. Cruz, Milagros Cruz, Urbano Cruz, Getulio Cubangbang, Avelino Cunanan, Aquilina Cuneta, Eusebio Decalanio, Asunción Damasco, Bernardino Daquioag, Wenceslao David, Jose Desembrana Benjamin Dayao, Edmundo Dikit, Azucena Dillera, Encarnación Dimalanta, Manuel Diosomito, Agripino Dizon, Bonifacio Dizon, Jose Dizon, Ramon Eamiguel, Ramon Tlepaño, Restituto Elizalde, Francisco Encarnación, Eugenio Enriquez, Leontre Enriquez, Marcelino Enriquez, Rolando Ermitaño, Leopoldo Escober, Marcelo Escober, Bayani Escosura, Batobalani Esguerra, Arquipo Espejo, Rodolfo Espino, Angelina Espiritu, Rosario Estanislao, Loreto Esteban, Ramon Estevañez, Amancio Ferrarin, Pompeyo Florendo, Rosalino P. Flores, Felicisimo Fortaleza, Julio Foz, Macaria Francisco, Vicente Cabantes, Rosario Gabriel, Felipe Cabuco, Renaydo Gaocad, Virgilio Gaerlan, Eulogio Garcia, Luis Garcia, Rolando Garcia, Narciso Golez, Bonifacio Gomez, Isidro Gomez, Mauro Gomez, Amadeo Gonzales, Frank Gonzales, Antonio Goquiolay, Paterno Gozun, Alejandra Grey, Amadeo Guerrero, Roman Guico, Andres Gutierrez, Josue Gutierrez, Felipe Gutay, Alfredo Guzman, Conrado Habaña, Antonio Haube, Ricardo Henzon, Conchita Sy Herrera, Vicente R. Hidalgo, Generoso Hubilla, Jaime Ileto, Eduardo Isip, Loreto Jacinto, Urbano Javier, Carmen Juges, Consolación Kabigting, Adoración Karganilla, Arturo Kiamson, Nicolas Lachica, Felipe Lacsina, Bayani Lagdan, Vicente Lansangan, Cipriano Lara, Lilia Lat, Domingo Laurito, Pablo Yaurora, Luciano Legaspi, Guillermo O. de Leon, Salvador de Leon, Florentino Libios, Fernando Lim, Lourdes Lim, Sheng Leong Lim, Diosdado Lipata, Conrado Lopez, Corazon Lopez, Emilio Macalalad, Ignacio Macanas, Fidel Mailag, Diosdado Maloles, Rosario Manalo, Marcelo Mangalindan, Aquino Mangusad, Maximiliano Manikis, Benito Marasigan, Jose C Maristela, Bienvenido Martinez, Benjamin Medina, Simeon Melo, Jose Mendez, Mariano Mendoza, Rosalino Mendoza, Carlos Merced, Maria Merced, Francisco Miran, Jacinto Mopaz, Martin Moncada, Juan Montero, Jose Morales, Felixberto Musni, Silvino Navarrete, Eusebio V. Navarro, Gregorio Nicolas, Ambrosio Nieto, Alipio Nuqui, Angela Ocampo, Remedios Ocampo, Juan Ocayan, Gerardo Ongtingko, Jose Orbeta, Marcelo C. Ordoña, Kalayaan E. Ordoñez, Isaac G. Ortiz, Jaime Oyales, Gumersinda Pacquing, Beatriz P. Pagilagan, Irineo Pagsang-HtSHtiz, etaoin shrdlu shrdluonun han, Avelina Pahimulin, Remedios Pahimulin, Norberto Palacio, Consorcia Palacol, Carlos Palanca, Ricardo Palanca, Gregorio Pangilinan, Florencio Panis, Agapito Panlilio, Armando Sison Paras, Arturo Pengson, Nieves Peña, Gregorio Perez, Ponciano Pimentel, Serafin Pineda, Florinda Pinto, Alejo Ponsoy, Filemon Potot, Jose Prepeña, Damri Protiar, Evangelina Pulido, Leopoldo Puno, Fermin B. Quejada, Gerardo Ramos, Rosendo Ramos, Jesus Razon, Leon Recio, Pedro Regino, Maximo Reinoso, Joaquin Resurrección, Cresencio de los Reyes, Ester Reyes, Pelagio Reyes, Severino Ripalda, Pernaile Rivera, Frank Roberts, Gaudencio Rodriguez, Pedro Rodriguez, Erlinda Rodrigueza, Froilan Romualdez, Diego R. Romulo, Amparo de la Rosa, Modesto M. Rosqueta, Remedios Sabater, Antonio Sabillo, Mario Salcedo, Lolinia Salva, Martin Sanchez, Hilaria Sangalang, Lorenzo Santiago, Ricardo Santiago, Victor Santiago, Raul Santos, Ricardo Santos, Antonio Sarmiento, Rosita Sanz, Gloria Sazon, Felizardo Sevilla, Efraim Silao, Joaquin Simbulan, Pedro Sison, Gideon Solano, Pedro Sosa, Godofredo Suarez, Augusto Tambunting, Benjamin Tambunting, Thomas Tan, Filemon Tanglao, Lily Tapia, Amparo Taruc, Ladislao Tibayan, Florentino Tiongson, Severino T. Tolentino, Luciano Tolosa, Consuelo Torres, Wenceslao Torres, Conrado Trinidad, Engracia Trinidad, Edilberto Trivinio, Exequiel Valenzuela, Antonio de Veco, Pepito iVaña, Marcelo Vicente, Luis Villamin, Roberto Villanueva, Dolores Villasis, Clemencia Vilavert, Isidoro Villegas, Gertrudes Vinluan, Fortunata Vinzol, Rose Yang, Ramon Yu, Jesus Zamora, Fidelino Zaragoza y Arturo Zayco.

HIGH SCHOOL COMERCIAL

Ramon Albano, Cantalicio Aniana (Special Comm), Lucio Bernardo, Luis Calasang, Escolastico Cruz, Arsenio Fabay, Filemon Garcia, Dorotea Lopez, Ambrosio Lorenzo, Eugenio Quiroga, Eugenio Regala, Orestes Victorino.

HIGH SCHOOL—ECONOMIA DOMESTICA

Juanita Mabalot, Evangelina Santy.

INTERMEDIA

Claro Abarrientos, Lilia Abary, Teofilo Acoba, Joaquin Agustino, Francisco Alcalde, Eduardo Alcantara, Benjamin Alfonso, Segundita B. Angeles, Abelardo Arca, Pedro Arce, Pedro Ayuda, Luis Baco, Enrico Belveder, Ernesto Bernabe, Aurora Breta, Jose Bombaes, Fulgencio Cabrera, Ernesto Camps, Josefina Cendaña, Teofilo Cortez, Feliciano Decena, Armando Dimaculangan, Enrique Dutallo, Maximiano Estrada, Macario Fabian, Deogracias Forteza, David Gadier, Federico Gonzales, Jesus Jingco, Guillermo Laserna, Mariano de Leon, Ponciano Lomibis, Jose Lozana, Juanito Malapit, Bienvenido Mendiola, Rosalinda Montes, Jose Norbes, Paulino Nuñez, Jose Olorga, Maria Parong, Maria de la Rosa, Juan del Rosario, Pablo Rualo, Alejo Salvador Pedro Sanchez, Vicente Sandig, Manuel Sedano, Simplicio Sudario, Bon Lay Te, Anastacio Togonan, Rusell Tordesillas, Ronulfo Tulio, Diere Velmonte, Simplicio Vera y Antonio Vito.

M.E.C.D. 2016

ANUNCIOS CLASIFICADOS

SE VENDEN FINCAS Y TERRENOS

FINCA NUEVA RESIDENCIAL con terreno de 1779 metros cuadrados, 56 calle Broadway, New Manila, costo hace 27 meses mas de ₱35.000.00, se vende ahora por ₱28.000.00, al contado o a plazos, razón en la misma. Teléfono 6-88-19.
(12-14-16-mzo.-35)

₱50 el m. c.—FRESCO ROAD—Hermoso lote residencial de 757 m. c. en Harrison Park Estate a unos 150 metros de la Jose Rizal Memorial Field y a unos 5 minutos de los colegios La Salle y Sta. Escolástica. Vecindario de primera. Precio ₱6.50 el m. c. C. M. Hoskins & Co., Corredores de Fincas, 185 David. Tel. 2-22-16. (UL)

INVERSION DE 18.6%
₱4,000—STA. CRUZ—Tres accesorias en excelente estado en la Calle M. Hizon, esquina dos callejones, con terreno alto de 252 m. c. Renta ₱62 mensual o sea ₱744 al año. Se venden por ₱4,000, parte al contado y parte a plazos. C. M. Hoskins & Co., Corresdores de Fincas, 185 David. Tel. 2-22-16. (433)

Casa de Huespedes en Hongkong muy ventilada en Cameron Road No. 5 Cerca al Star Ferry y a la parada de buses en Nathan Road Cuartos limpios y amueblados con baños e inodoros. Cocina Europea y Filipina. Por 1 dia o mas Hg. $3.50 a $4.00. Por 1 mes o mas Hg. $90.00 a $110.00. D. F. ALBERTO.
(2-16-mzo.-35)

LOTE EN VENTA
Un lote de 5,000 m. c. situado en Lallana, Tondo. Lotes de 1,000 m.c. cada uno situados en Coral y Nicodemus, Tondo. Lotes de 250 m.c. cada uno en Inocencio y Herbosa, Tondo. Precios por m.c. ₱10.00 para arriba. Para informes escriba o acuda al Sr. L. Marcelino, 1005 Ylaya, Tondo, Manila.
(16-mzo.-35)

SOLAMENTE
₱1.50 ₱2.00 a ₱2.50 m. c., aunque son altos—200 pies sobre el nivel del mar...
Y LOS PAGOS MENSUALES
HAY DESDE ₱6.09 MENSUAL
SOLAMENTE POR CADA LOTE DE 400 M. C.... en
"ESPAÑA SUBDIVISION"
ESCOJA el lote que mas le plazca, y AHORA MISMO puede tomar posesión del mismo sin anticipo alguno.
20% DE DESCUENTO AL CONTADO
Hay también lotes mas grandes —hasta 1,000 m. c., ₱25.38 mensual
Juan Ysmael & Co., Inc.
348 ECHAGUE
Tel. 2-21-54 o 2-23-40
Los Domingos y despues de las 6 de la tarde Tel. 6-87-25

SUBDIVISION DE NAGTAHAN
Junto a la Rotonda de Sampaloc
Lotes desde 100 m. c. a ₱10. el metro
Admito en pago valores de "LA URBANA" y "EL HOGAR FILIPINO"
Razón: M. Ruiz, Gral. Luna 268
Tel. 2-27-67
(19-ene.-35-sabs.)

SE VENDE BARATO. — Un lote de 20,000 m. c. adyacente al Grace Park Subdivision y a menos de 2 kilometros de los limites de la ciudad, a 50c. m. c. Las subdivisiones colindantes se venden de ₱2.00 a ₱3.00 m. c. Razón: P. O. Box 1625, Manila.
(24-oct.-h.n.a.)

2 BUENAS GANGAS EN CASAS
(a) Una casa con garage en los bajos en una colina, lote de 695 m. c. P36.33 solamente al mes. (b) Bonito chalet en una buena vecindad en un solar de 827 m. c. P41.22 solamente al mes. Ambas propiedades en excelentes condiciones. Gangas excepcionales a menos de la mitad del costo hasta el Marzo 15. Tel. 2-25-93. (13-mzo.-h.n.a.)

OPORTUNIDAD
SE VENDE por ₱150.00 un chalet de materiales fuertes, con instalación sanitaria. La casa debe desalojarse del solar dentro de 20 días. Razón: Mendoza 216, Interior 86.
(16-mzo.-35)

AVISOS

K. AKAMINE
Contratista de jardines, cementacion de jardines, fuente, limpieza de jardines y toda clase de trabajo de jardines. Tambien se reciben trabajos de carpinteria.
K. UYEHARA
desea trabajar como jardinero—Especialista en jardines.
428 Raon, Sta. Cruz Manila Tel. 2-16-75 — Residencia: 1364 G. Tuason Sampaloc
(13 al 16-mzo.-35)

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA
ISLAS FILIPINAS

EN EL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE PAMPANGA SEPTIMO DISTRITO JUDICIAL

Testamentaria de la finada Doña LUISA SANTOS JOVEN,

JOSE PANLILIO
Causa Civil No. 5516

NOTIFICACION

Se ha presentado por el abogado Sr. Arturo Joven, en representacion del solicitante, un escrito acompañado de un documento que se alega ser el Testamento y ultima voluntad de la finada Doña Luisa Santos Joven, que falleció el dia 7 de Febrero de 1935, en el Municipio de Bacolor, Provincia de Pampanga, Islas Filipinas; en el cual se pide que dicho documento sea legalizado como tal testamento y ultima voluntad de la citada Doña Luisa Santos Joven; y se expida una carta de administracion a favor del solicitante;

Se notifica por la presente a todos los interesados para que comparezcan en o antes del dia 30 de Marzo de 1935, a las 8:30 a. m., y en la Sala de Sesiones del Juzgado de Primera Instancia de Pampanga, para examinar el referido testamento y presentar, si los hubiere, reparos de palabra o por escrito contra la solicitud.

Se publica esta notificacion una vez por cada semana, durante tres (3) semanas consecutivas en el periodico "La Vanguardia", que se edita en la Ciudad de Manila y de gran circulacion en esta provincia de Pampanga, Islas Filipinas.

Dado por el Honorable Hermogenes Reyes, Juez de Primera Instancia del Septimo Distrito Judicial, en San Fernando, Pampanga, Islas Filipinas, hoy a 7 de Marzo de 1935.

L. D. MALIG,
Escribano de Pampanga
(9-16-23 Mzo. 35)

SE ALQUILAN

SE ALQUILAN.—Nuevas casas Nos. 667, 669, 675 y 677 Legarda de P40.00 a P70.00 con instalación sanitaria moderna y garage cada una. Razon: 596 Taft Avenue, Telefono 5-66-15 de 8:00 a 12:00 a. m. y de 2:30 a 5:00 p. m.
(16-feb.-mier.-sabs.)

SE ALQUILA.—Una casa en el camino de Santolan, San Juan del Monte, con cuatro dormitorios, una sala, comedor, cocina, alojamiento para criados y garage para dos coches. Condiciones atractivas al primero que lo solicite. Razón: Cuarto 402 Edificio del Templo Masónico, Escolta, Manila. Tel. 2-23-47 o 2-23-48.
(2-16-mzo.-35)

SE ALQUILAN.—Los altos de una nueva bonita elegante y recien pintada residencia, esquina Taft Avenue, y Buendia No. 158, Pasay, Espacioso jardin, lugar fresco, silencioso y aristocrata, cerca del Jose Rizal Memorial stadium, La Salle y St. Scholastica, tres dormitorios, sala y comedor, vistosas galerias, Casa de criados, garage para dos coches, cocina y calentador de gas, completo juego de cortinas. Razon en los bajos.
(16-18-20 mzo.—35)

SE ALQUILA.—Desde el primero de abril un chalet en la calle Sto. Sepulcro No. 411, con 4 cuartos, sala, comedor, veranda, jardin, garage y cuarto de criados. Razón: 749 Lepanto. Tel. 2-21-66.
(16-mzo.-35)

SE ALQUILAN O SE VENDEN.—Dos Transit para Agrimensores o Ingenieros. Razón: 537 calle Leroy, Paco, Manila. S. Tenmatay. Tel. 2-20-16.
(16-mzo.-35)

SE ALQUILAN.—Los altos de una casa en J. Ruiz No. 7, San Juan del Monte, con garage y cuartos para criados. Telefoneen al 2-13-96 o 6-86-18 para mas detalles.
(16-mzo.-35)

SE NECESITAN

SE NECESITAN INMEDIATAMENTE.—Para una pequeña banda en provincia, un baritono (Baritone), un clarinete (E. Flat Clarinet), un requinto, trompas, musicos de experiencia, cada uno con su instrumento. Los solicitantes deben estar dispuestos a hacer otros trabajos cuando no tocan en banda. Ilocanos o pangasinenses, solteros preferibles. Sueldo unos ₱40.00 al mes con casa. Dirijanse a "Musicos", c/o La Vanguardia.
(14-15-16 mzo.—'35)

TAQUIGRAFO
Se necesita uno en castellano; Arias Building 404, Carriedo.
(16-mzo.-35)

SE DESEA

SE DESEA COMPRAR.—Una parcela de terreno en Camarines Sur, que se extienda o vea hacia la costa, de unos 500 a 1,000 hectareas de extensión. Diga precio y situación por carta a "Terreno" c|o P. O. Box 775, Manila.
(14-feb.-d.a.)

NECESITAMOS Agentes en Provincias en cada pueblo y en la ciudad para ser nuestros representantes para vender tickets de sweepstake especialmente subdivididos, daremos el 20 por ciento de las ventas brutas como comision y nuestra compañia se cuidara de prestar la fianza necesaria a su favor, si el solicitante nos envia un pequeño deposito de P10.00 cash. Si desea ganar 30 o 40 pesos mensuales con este trabajito, escribanos enseguida: GOLDEN LUCK CORPORATION, INC., 705 Ave. Rizal, Manila, Tel. 2-80-96.
(11-14-18-mzo.-35)

MISCELANEA

SE VENDEN.—Canarios flautas recien llegados de España, de pura raza, en colores blanco, naranja y azules, machos y hembras. Daran razon 25 R. Pascual, San Juan. Teléfono 6-83-61.
(12-14-16-mzo.-35)

SE VENDE.—1 pareja de cachorros 2 meses de edad. Mastin y Dogo Coloso extraordinariamente fuertes y poderosos y de gran talla. Guardianes por excelencia. Razón: Azcarraga 2205. Tel. 2-39-44.
(16-18-20 mzo—35)

Para liquidar los bienes, venderemos a un precio bajo todos los muebles en el almacén Nos. 218-220 Echague, Manila. En un lote o por pieza. Razón: Trust Department, PHILIPPINE TRUST COMPANY, Monte de Piedad Bldg., Manila.
(16-18-20-22-25-mzo.-35)

MAQUINARIA EN VENTA
1 torno "Monarch"—12" juego x 6' bed.
1 torno "Monarch"—18" juego x 8' bed.
1 torno "Draper"—26" juego x 14' bed.
1 molino perforador.
1 maquina para izar, 2 tambores 7" x 10" completo con caldera.
1 caldera "Lightwood" vertical, 25 c. de f.
1 doblador de tubos.
1 doblador de hierro en angulo.
Santa Mesa Machinery Depot.
10 Pureza, Tel. 6-74-94
(16-mzo.-35)

SE VENDEN.—Un piano marca alemana como nuevo, P148; 4 aparadores, narra, con espejos venecianos, P32 uno. 4 maquinas de coser Singer de pie, como nuevas, P23 una; 2 aparadores plateros, P20 uno; 2 aparadores de libros, P19 uno; una bicicleta americana, P17; 1,000 piezas de musica para piano, foxtrot, valses, melodias, etc., 18c uno, recien llegados de E. U. Un tocador P20. Razon: 557 Legarda, Manila. (16-mzo.-35)

₱1.50
QUINCENAL
Vendemos a plazos muy llevaderos cubiertos "WM. A. ROGERS" con descuento de 15% para liquidar una gran existencia. Pida Nuestro Prospecto GRATIS.
NON PLUS ULTRA, INC.,
111 Marques de Comillas, Tel. 2-71-85
(16-mzo.-35)

Pasajeros que llegan y salen

Por el *President Hoover*, de Los Angeles, San Francisco y puertos de escala:

Srtas. Sarah y Eloise Alexander, Mrs. Emma y Mrs. C. S. Alexander, Sra. A. M. Andrade, Mr. y Mrs. C. P. Bayer, Mrs. C. E. Dowen, Mrs. E. H. Burrows, Paul Centra, D. A. Crase, Mrs. Walter Cline, Mr. y Mrs. A. E. Colburn, Mrs. A. Crutcher, Mr. y Mrs. W. H. Danforth, L. E. Darhammer, R. de Young, S. R. Dunkle, Mr. y Mrs. E. P. J. Fee, M. E. Ferry, D. T. Flyn, H. S. Gardner, Dr. F. A. Cawthorne, Mrs. M. B. Gray, Mrs. E. M. Guthrie, Mr. y Mrs. G. F. Hamilton, Miss A. Henderson, Mr. y Mrs. W. Hollingsworth, Mrs. A. W. Hudson, Miss Martha Kehas, C. H. Kerham, Mr. y Mrs. H. N. y Miss Katherine Kilby Mrs. W. R. Lasham, Mrs. Bellie Lauritzen, Mr. y Mrs. J. F. Mann, J. Mayer, Mr. y Mrs. J. S. McFadyen, Mr. y Mrs. J. A. McKinnon, Miss Ella Millzank, J. E. Miller, V. L. Miller, Mr. y Mrs. D. P. O'Brien, Dr. y Mrs. E. O. Palmer, Mrs. Margaret Patty, Mrs. C. H. Plat, J. Reese, Mr. y Mrs. D. B. Renear, Mr. y Mrs. H. D. Renyea, Mrs. L. H. y Miss Bertha Robbins, Mr. y Mrs. W. S. Rosecrans, E. K. Rosenroger, Mr. y Mrs. J. N. Russell, Miss C. Saltus, Dr. y Mrs. C. N. Searle, Mrs. G. Sphian, Miss B. T. Southern, Mrs. W. Taylor, Mr. y Mrs. C. A. Tegher, Mrs. E. E. Troll, Mr. y Mrs. B. R. Webb, Srtas. K. y Mary Webb, W. L. Wragg, Mrs. F. A. Wright, G. H. Wyles, Mrs. M. J. Young, Neil Bergstrom, Mr. Curtis, Mr. y Mrs. Harvey Dain, Mrs. F. L. Lipitz, Mrs. C. S. y Miss Mary Lounsbury, Mrs. Fred McCoy e hijo, Miss Mollie McIntyre, Miss Catherine Murphy, Domingo Ponce, William Roach, Mr. y Mrs. R. E. Wilson.

QUISUMBING SCHOOL of TECHNOLOGY
(Química é Ingenieria Industrial)
CLASES DE VERANO, 9 DE ABRIL
Cursos de INGENIERIA INDUSTRIAL tales como QUIMICA INDUSTRIAL, MANUFACTURA INDUSTRIAL, ECONOMIA (Economics), INGLES COMERCIAL, DIBUJO DE INGENIERIA, QUIMICA ANALITICA.
Cursos especiales de MANUFACTURA DE JABON, MANTECA, PULPA DE PAPEL, PINTURAS Y BARNICES, BEBIDAS SUAVES, BEBIDAS ALCOHOLICAS, COSMETICOS, PREPARACIONES DENTALES, etc.
Para informes, vease con el Registrar
CATALOGO GRATIS
Edificio Boncan, 433 Dasmariñas, Sta. Cruz.

BANCO NACIONAL FILIPINO
Manila, I. F.

Proposiciones marcadas "Proposición para la Compra de la Propiedad en la Calle Evangelista" se recibiran en la Oficina del Presidente del Banco Nacional Filipino para la compra de las siguientes propiedades:

Una parcela de terreno situada en la esquina de las Calles Azcarraga y Evangelista, Manila, conteniendo 5,767,1 m. c., con todos los edificios y mejoras en la misma, conocido por "Fabrica de Tabacos El Oriente".

Estas propiedades llevan los Certificados de Trasferencia de Título Nos. 35409 y 35460.

Las proposiciones deben llegar a la Oficina del Presidente del Banco Nacional Filipino no mas tarde de las 11:00 a. m. del Miércoles, 27 de Marzo, 1935, cuando todas las proposiciones recibidas seran abiertas en presencia de los licitadores presentes.

Un cheque certificado de ₱1,000.00 debe acompañar toda proposición.

El Banco Nacional Filipino se reserva el derecho de rechazar cualquiera o todas las proposiciones.

Para mas pormenores, dirijanse al Gerente, Special Assets Department, Banco Nacional Filipino, Manila, I. F.
(16-23-25-mzo.-35)

Maritima, Comercial e Industrial

NOTAS MARITIMAS
DE ALTA MAR E INTERINSULAR

BARCOS DE ALTURA

El transpacifico PRESIDENT HOOVER arribo esta mañana procedente de Los Angeles y San Francisco via puertos usuales de escala.

El transpacifico PRESIDENT GARFIELD levara anclas el dia 19, a las 4 a. m. con rumbo a Nueva York via Europa y puertos intermedios.

El EMPRESS OF JAPAN es esperado a las 7 a. m. de mañana procedente de Vancouver y puertos intermedios.

Mañana es esperado de Europa el vapor SOPHIE RICKMERS, con cargamento.

El vapor BENRINNES arribara mañana de Europa, Penang y Singapore.

BARCOS DE CABOTAJE

El vapor ROBERT O saldra esta tarde para Rio Guinobatan, San Carlos, Manapla y otros puertos.

El vapor ISIDORO PONS saldra esta tarde con rumbo a Pandan, Currimao y Aparri.

Esta tarde levara anclas el vapor SORSOGON para Cebu, Zamboanga, Davao y otros puertos del sur.

A medianoche de hoy sera despachado el vapor KINAU para Cebu, Bais, Dumaguete, Zamboanga, Cotabato y Jolo.

El vapor LUZON llego ayer de Cebú, Cagayan de Misamis y Bugo y saldra esta noche para los mismos puertos.

Precios en el mercado de Manila

De Mañeru & Co., Inc.

Sabado, 16 de Marzo de 1935

COPRA

Corriente	P 9.30—
Buen Corriente	10.30—
Semi-resecado	10.90—
Resecado	11.50—

Precio por 100 k

ABACA: Grado	Precio por pico
AB	₱15.25— 15.50
CD	13.25— 13.50
E	9.75— 10.00
F	8.50—
G	5.50—
H	4.50—
I	6.75—
J-1	8.00—
S-2	7.00—
S-3	6.00—
AS — J-2	5.00—
K	4.25—
L-1	3.50—
L-2	3.25—
M-1	3.50—
M-2	3.00—
ML	2.75—
DM	2.50—

	Precio por fardo
Ovile 1	10.00—
2	7.50—
3	5.00—
Damage 1	11.00—
2	9.00—
3	5.50—
4	4.50—
Tow 1	6.75—
2	5.75—
3	4.75—
Canton No. 1	7.00—
2	5.50—
3	5.50—
4	4.50—
Manila Maguey No. 1	P....—
2	3.50—
3	3.25—
4	2.75—
Surtido	3.25—

OBSERVACIONES
Mercado de Copra—Declinando.
Id. de Abaca—Nominal.
Id. de O. T. Y.—id
Id. de Canton—id.
Id. de Maguey—Quieto.

PRECIOS DEL AZUCAR

Sabado, Marzo 16
El centrifugado de exportacion de Manila, P7.10, Iloilo P7.10-P7.15. Consumo local P7.90-P8.00.

Cotizaciones del Arroz

Sabado, Marzo 16
Las transacciones del arroz esta mañana se hicieron con los precios siguientes:

PRECIOS DE LA OFICINA DE COMERCIO
NUEVA COSECHA

	Nueva Cosecha
ELONGELONG:	
1.a clase	P4.80—P4.90
2.a clase	4.70— 4.80
MACAN:	
1.a clase	4.40— 4.50
2.a clase	4.30— 4.40

PRECIOS DEL PETROLEO

Sabado, Marzo 16
De la Socony-Vacuum Corp
Gallo—P4.10 dos latas
Cometa—P5.00 caja
White Rose—P5.20 caja
De la Texas Co., Inc.
Carabao—P4.10 dos latas
PRECIO DEL PETROLEO CRUDO
Petroleo Crudo Socony—P42.00 tonelada metrica.
Petroleo crudo Texaco P6.98 tambor de 50 galones.
PRECIO DE LA GASOLINA
De la Socony-Vacuum Corp.
Socony—P6.65 dos latas
0.16 litro
De la Texas Co., Inc.
Texaco—P6.65 dos latas
0.16 litro

EXISTENCIA DE GANADO

Viernes, Marzo 15

Dia anterior	256
Arribos	96
Sacrificados	114
Muertos	ninguno
Reexpedidos	1
Restan	237

UNA SOCIEDAD DE GENTE RARA SURGE

Esta formada por individuos que gastan rizos y risas femeninas

De acuerdo con los informes obtenidos esta mañana en la fiscalia de la ciudad y en relación con una querella presentada contra tres individuos y una mujer ante el juzgado municipal por organizar un baile benefico sin el correspondiente permiso municipal, se ha formado en Manila una sociedad de esos individuos del género raro que gastan rizos y risas del genero femenino.

Cuando uno de ellos fué preguntado por el letrado Del Prado por que organizaron la sociedad, respondio ufano y serio que representan al único sexo que hasta ahora no ha formado ninguna asociación. Tambien dijo que son muchos y que posiblemente en Manila haya unos 500 y con los de provincias puede que lleguen a 1,000.

El detective Martinez fué quien descubrio el baile de la mencionada sociedad que se celebro en un salon fotográfico de la Avenida Rizal el sábado pasado. Se dice que hubo muchos marinos entre los que participaron en el sarao y pagaron por su entrada.

Conferencia de funcionarios contra centros de corrupción

Con el fin de discutir la campaña contra los centros de corrupcion en Manila y en las provincias cercanas, el Secretadio del Interior ha invitado a los gobernadores de las provincias de Cavite, Bulacan, Pampanga, Rizal, Laguna y otras mas, juntamente con el Alcalde de Manila, Juan Posadas, Jr., el General Basilio Valdez y funcionarios municipales de los pueblos que circundan la ciudad, a una discusion de los planes del departamento, esbozaos en el proyecto de ordenanza modelo sobre los cabarets y salones de baile.

La conferencia tendra lugar en el Departamento del Interior el martes de la semana que eviene. El departamento sometera a la consideracion de los funcionarios el plan de ordenanza modelo que establece la inspeccion medica obligatoria de todas las bailarinas.

BANCO NACIONAL

Sabado, 16 de Marzo de 1935

Nueva York	G.T.	½% pr.
Nueva York	A la vista	⅜% pr.
Londres	G.T.	2/0–11/16
Londres	A la vista	2/0¾
Amsterdam	G.T.	71⅞
Berna	G.T.	150⅞
Milan	G.T.	590
Paris	G.T.	740
Madrid	A la vista	138¼
Singapore	G.T.	114¾
Japon	G.T.	57⅛
Shanghai	G.T.	78⅞
Hongkong	G.T.	97⅝
India	G.T.	135⅞
Java	G.T.	71⅝
Hamburgo	G.T.	82⅝
Peiping y Tientsin		79⅝
Para retirar letras de cambio sobre E. U.:		
A la vista		1⅛ pr.
G. T.		1¾% pr.
Plata, Londres, Al contado		27–5/16
Plata, Londres, Remision		27⅜
Plata, Nueva York		59⅛
Descuento del Banco del Inglaterra		—
Plata en barra:		
Nueva York, Londres		4.79–50
Londres, Nueva York		4.79–50

PRECIOS DE LA CARNE

Sabado, Marzo 16
Segun la oficina de comercio e industria los precios de la carne este dia fueron los siguientes:
Cerdo primera P0.50-P0.55; segunda P0.45-P0.50; carne nativa primera P0.60-P0.65; segundo P0.50-P0.55, tercera P0.40-P0.45.
Carne importada: primera P0.80-P0.90; segunda P0.70-P0.80; tercera P0.50-P0.60.

El azucar en Nueva York

(Cortesia de la American Oriental Finance Corporation)
AZUCAR MUSCOVADO EN NUEVA YORK
ANTIGUO CONTRATO No. 1 (Base cubana)

	Cierra Oferta-Demanda Jueves, Marzo 14		Cierra Oferta Demanda Viernes, Marzo 15			
Marzo	2.02 Oferta	2.04—	2.00 Oferta	2.06—2.07	Gano	.05
Mayo	2.07—2.08	2.09—2.10	2.10—2.10	2.09—2.10	Inalterado	
Julio	2.12—2.13	2.15—2.16	2.16—2.16	2.15—2.16	"	
Sept.	2.17—2.18	2.21—2.22	2.20—2.22	2.20—2.21	Perdio	.01
Dic.	2.22—2.24	2.27—2.28	2.26—2.28	2.26—2.27	"	.01

VENTAS: 6,000 toneladas — 3,000 toneladas

CONTRATO No. 3
(Bajo el cual puede entregarse azucar filipino)

Marzo	2.02—2.04	2.04—	2.03 Oferta	2.04 Oferta	Inalterado
Mayo	2.06—2.06	2.08—2.09	2.08—2.10	2.08—2.09	"
Julio	2.12—2.12	2.15—2.16	2.15—2.17	2.15—2.16	"
Sept.	2.17—2.17	2.20—2.21	2.21—2.21	2.20—2.21	"
Dic.	2.22—2.22	2.27—2.27	2.27—2.27	2.26—2.27	"

VENTAS: 10,000 toneladas — 14,000 toneladas

VALORES Y ACCIONES
SABADO, 16 DE MARZO, 1935

DE FRANCISCO REYES

Plaza Moraga No 20 Telefonos 22013 y 23440

Sabado, 16 de Marzo de 1935

MINAS: ACCIONES	Vend.	Compr.	Ventas
Antamok	.83	.82	—
Atok Gold	.15	.14½	—
Baguio Gold Mining Co.	.32½	.32	—
Balatoc Mining Company	39.00	—	—
Benguet Consolidated Mining	12.50	12.40	—
Benguet Exploration	.17½	.17	—
Big Wedge	.11½	.10	—
Equitable			—
Gold Creek	.39½	.39	—
Ipo	1.30	—	—
Itogon	.37½	.37	—
Suyoc	.25	.24	—
COMERCIALES E INDUSTRIALES:			
San Miguel Brewery	—	85.00	91.00
Compañia Maritima	—	—	—
Botica Boie (Ord.)	—	—	—
Botica Boie (Pref.)	—	90.00	—
H. E. Heacock & Co. (Ord.) (Pagado)	—	90.00	—
E. E. Heacock & Co. (Pref.) (Pagado)	—	—	—
Philippine Education Company (Pref.) (Pagado)	—	—	—
Philippine Education Company (Ord.) (Pagado)	—	80	—
Philippine International Corporation	—	—	—
El Hogar Filipino 7%	—	—	—
La Urbana Liberados "C" 8%	—	—	—
El Ahorro Insular	200	—	—
BANCOS:			
Banco de las Islas Filipinas	90	—	80
Hongkong & Shanghai Banking Corporation	—	1.600	1.500
China Banking Corporation	—	—	—
Chartered Bank of India, Aust. & China	—	—	—
Peoples Bank and Trust Company	—	—	—
INDUSTRIA:			
Central Azucarera de Tarlac	—	100.00	—
North Negros Sugar Co.	—	—	—
Pilar Sugar Central	—	120.00	—
Central Azucarera de Bais	—	—	—
Central Azucarera La Carlota	—	130.00	125.00
Central Azucarera Sara-Ajuy	—	—	—
Victoria Milling Co., Inc. (Ord.)	100.00	70.00	62.00
Pampanga Sugar Co.	—	.40	43.00
Victorias Milling (Pref.)	.88	80.00	—
Hawaiian Philippine	—	—	—
Kabankalan Sugar Co., Inc.	—	140.00	—
Central Luzon Milling Co., Inc.	—	—	—
Talisay-Silay Milling Co., Inc.	—	—	—
Central Azucarera Mount Arayat Inc.	—	80.00	—

DEL MANILA STOCK EXCHANGE

Sabado, 16 de Marzo de 1935

MINAS				
Abra Mining Co.	.45 V	.40	—	—
Agno Pla. M. C.	.05 V	—	—	—
Ambassador	.06½ V	.06	—	—
Antamok G. M. C.	.83 V	.81	.82	—
Atok Gold M. C.	.15 V	.14½	.15	—
Baguio G. M. C.	.32½ V	.32	—	—
Balatoc Mg. Co.	38.50V	37.50	—	—
Benguet Consol.	12.50V	12.30	12.40	12.40
Benguet Ex. Syn.	.18 V	.17	.17½	—
Benguet Gold.	.10 V	—	—	—
Big Wedge M. C.	.11½ V	.11	.11	.11
Consol. Mines	.015 V	.0145	0145	.0145
Demonstration	.26 V	.25½	—	—
Equitable Ex. Co.	.23½ V	.23	.24	.23½
Fortuna G. M. C.	.10 V	.09	—	—
Gold Creek M. C.	.39 V	.38	.39	—
Gold River M. C.	.18 V	.17½	.17½	.18
Goldwave Ex. Co.	.09 V	—	—	—
Ipo Gold Ms. Inc.	1.25 V	1.15	1.20	—
Itogon Mg. Co.	.37 V	.36½	.36½	.36½
Mankayan G. Ms.	.10 V	—	—	—
Midas North M.	.11½ V	.11	—	—
Mineral Res. Inc.	.09½ V	.08½	.08½	—
Salacot Mg. Co.	.17 V	.16½	.17	—
S. Mauricio M. C.	.18½ V	.18	—	—
Shevlin G. M. C.	—	—	—	—
Southern Cross	.24 V	—	—	—
Suyoc Consol.	.25 V	.24	.24	.24
United Paracale.	.32 V	.31½	.31½	—
Virac Ex. Co.	.14 V	.12½ V	.13	.13

TOTAL DE ACCIONES VENDIDAS
499,112
VALOR APROXIMADO
P166,525
TOTAL PARA CONS. MINES
785,000
100,000 shrs. Atoñ Kold @ P0.16 90 days Del.

AZUCAR			
Bacolod-Murcia	—	10.00	—
Bogo-Medellin Co.	—	—	—
Calamba Sugar (Com.)	—	—	—
Calamba Su. (7% Pref.)	—	—	—
Cebu Sugar Co.	—	—	—

Central Azu. Bais	525	—	—
Central Azu. La Carlota	140	130	—
Central Azu. Tarlac	120	110	—
Central Luzon Mg. Co.	100	—	—
Hawaiian-Philip. Co.	—	—	—
Kabankalan Sugar Co.	—	—	—
Luzon Sugar Co.	—	—	—
Mount Arayat Sug. Co.	—	—	—
North Negros Sugar Co.	—	—	—
Pamp Sugar Dev. Co.	—	38.00	—
Pilar Sugar Central	—	—	—
Talisay-Silay Central	—	11.50	—
Victoria Mil. Co. (Ord.)	—	—	—
Do. Mil. (9% Pref.).	—	—	—
BANCOS			
Bank of the P. I.	—	80.00	—
Chartered Bank	—	£15	—
China Bank	—	48.00	—
Hongkong Bank (Hk.)	—	—	$1315
Do. (Londres)	£133	—	—
Peoples Bank	—	—	—
BONOS			
Azucarera de Tarlac 8%	—	1000	—
North Negros 8%	—	—	—
Pilar Sugar 8%	—	—	—
COMERCIAL E INDUSTRIAL			
El Ahorro Insular 7%, 8%, 9%, 10%	—	—	—
El Hogar 7%	—	—	—
Do. Do. 6%	—	—	—
Insular Drug Co.	7.75	—	—
Peoples Mort. Inv. Co.	—	—	—
Do. Do. "B"	—	—	—
Do. Do. 7½% (Pref.)	—	—	—
Philip. Education (Ord.)	80.00	—	—
Do. D. (Pref.)	50.00	—	—
Pampanga Bus Co.	105	—	—
San Miguel Brewery	100	90.00	—
SEGUROS			
Filipinas	—	$600	—
Insular Life	—	360	—
Philippine Guaranty	—	360	—
Union of Canton	—	$412½	—
Canton Insurance	—	—	—

CAMBIOS DEL BANCO DE LAS ISLAS

Sabado, 16 de Marzo de 1935

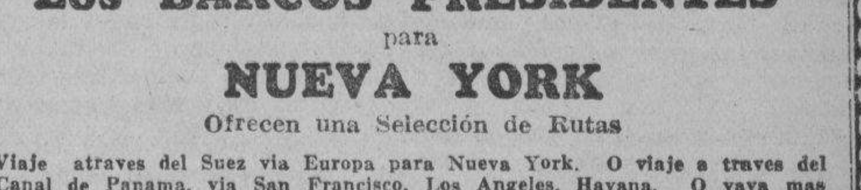
Bar., Bilbao y Madrid	A la vista	138.25
España Provincias	A la vista	138.75
España Pueblos	A la vista	139.25
Londres	A la vista	24–11/16
Londres	G.T.	24⅝
N. Y. y S. Francisco	A la vista	200.75
N. Y. y S. Francisco	G.T.	201.25
Amoy	G.T.	79.25
Amsterdam	G.T.	72.00
Amberes	G.T.	208.25
Bangkok	G.T.	95.75
Batavia	G.T.	71.75
Bombay	G.T.	135.25
Hamburgo	G.T.	120.75
Hongkong	G.T.	98.00
Kobe	G.T.	57.00
Milan	G.T.	585.00
Paris	G.T.	745.00
Praga	G.T.	1130.00
Peiping y Tientsin	G.T.	80.00
Saigon	G.T.	138.25
Shanghai	G.T.	79.25
Singapore	G.T.	114.50
Sidney	G.T.	30⅝
Vancouver	G.T.	203.25
Wellington	G.T.	30⅛
Zurich	G.T.	150.50
TIPO DE COMPRA		
Barcelona	A la vista	134.75
Kobe	60 d|s L|C	55.25
Londres	A la vista	25–5/16
Londres	90 d|s L|C	25½
N. Y. y S. Francisco	A la vista	199.75
N. Y. y S. Francisco	60 d|s L|C	198.75
TIPO DE COMPRA:		
Nueva York	G.T.	479.65
Londres	G.T.	478.15
PLATA EN BARRA:		
Nueva York	1 Oz.	0.59⅜
Londres	1 Oz.	27–5/16

CAMBIOS DE MIGUEL PUJALTE

Sabado, 16 de Marzo de 1935

PLATA:		
Londres	27–5/16	27⅜
Nueva York	59⅛	
LONDRES—Teleg.	2/0¾	P9.6970
a la vista	2/0¾	9.6970
N. YORK.—Teleg	⅝% pr.	
a la vista	⅝% pr.	
FRANCIA—Teleg.	7.45	
a la vista	do.	
ESPAÑA—Teleg.	138¼	
a la vista	138¼	
Provincias	138¼	

HONGKONG	98⅝
SINGAPORE	114
SHANGHAI	78⅞
INDIA	136¼
JAVA	72
DOLLARS ESPAÑA	7.32
LIBRAS NUEVA YORK	479½
LIBRAS ESPAÑA	35.12
FRANCOS LONDRES	72.81
PESETAS NUEVA YORK	13.67
JAPON	57
AMOY	78–13/16



Los BARCOS PRESIDENTES
para
NUEVA YORK
Ofrecen una Selección de Rutas

Viaje atraves del Suez via Europa para Nueva York. O viaje a traves del Canal de Panama, via San Francisco, Los Angeles, Havana. O vaya mas pronto que todo via Seattle y de alli a traves del continente por tren... pero embarquese en los Barcos Presidentes. El viaje es lujoso pero economico!

S. Francisco, Nueva York
LA RUTA "SUNSHINE"
via China, Japon, Honolulu
*Pres. Hoover — Marzo 20
Pres. Lincoln — Abril 6
*Pres. Coolidge — Abril 17
Pres. Cleveland — Mayo 4

Europa, Nueva York
LA RUTA EXPRESA
via China y el Japon
Pres. Grant — Marzo 27
Pres. Jefferson — Abril 10
Pres. Jackson — Abril 24
Pres. McKinley — Mayo 8

*Completa el viaje en Los Angeles, haciendo empalmes inmediatos con otro "President" para Nueva York.

Seattle, Victoria
Via Singapore, Colombo. Bombay, Suez, Napoles, Genova y Marsella
Pres. Garfield — Marzo 18
Pres. Polk — Abril 1
Pres. Adams — Abril 15
Pres. Harrison — Abril 29

Iloilo, Zamboanga, Cebú
S. S. MAYON

		Llegada a. m.	Salida p. m.
Manila	Martes		2:00
Iloilo	Mier.	11:00	5:00
Zamboanga	Jueves	8:00	5:00
Cebu	Viernes	8:00	5:00
Iloilo	Sabado	7:00	2:00
Manila	Domingo	10:00	

ROBERT DOLLAR CO.
Agentes Administradores

F.C.D. 2016

TRES *PRINCIPES* VISITAN *MANILA*

Dos de ellos, guardias marinas, barren el suelo y se someten al entrenamiento ordinario de sus compañeros.-Vislumbres de sus impresiones, sus aficiones.-Rasgos biograficos

Por ANTONIO OJEDA
Redactor de La Vanguardia

No es el esperado asombro lo que uno siente al presentarse ante nobles de sangre azul. Ni es tampoco la aprehensión de que reciba un desaire por su atrevimiento, por su empeño de cumplir con una misión.

Un caballero democrático

La tarde aquella en que cruzamos breves palablas con el Principe Hirohide Fushimi, en la fresca cubierta del acorazado "Asama", sentimos el halago de ser recibidos con una franca sonrisa. Sentimos el goce de ser respondidos con cordialidad, con la gentileza de un caballero democratico que mas como rasgo de buena crianza que con descendencia, se digna a considerar complaciente algunas preguntas del ansioso locutor.

Manila, a los ojos de un príncipe

"Sí, sí, me gusta mucho Manila"—nos responde con una voz atiplada, que en parangon con su cuerpo fornido, que se eleva unos seis pies del bien limpiado suelo del acorazado, parece demasiado fina. Se frota continuamente las manos enguantadas y sus ojos nos miran alegres, una alegría que alumbra toda su cara. La cortesia innata de un hijo de la tierra del cerezo en flor, nos brinda unos instantes de contento, si bien brevísimos, porque le llaman al interpelado sus deberes en el barco.

Entrevista malograda por una despedida

Empezaba a narrarnos sus impresiones de Manila. Dirigia la mirada hacia la ciudad desde el "Asama", por encima de las cabezas de los visitantes que habian acudido a la recepción a bordo; miraba más allá de las embarcaciones indolentemente surtas en el puerto, mas allá aún de los impresionantes pantalanes rebosantes de rica mercancia, cuando fué llamado por un oficial superior. Requerian su presencia para despedir al General Emilio Aguinaldo que se preparaba a desembarcar.

Acudió al instante al lugar donde le llamaban y saludo con elegancia al General. Hablaron con animación por breves momentos y se despidieron—el General bajo a la lancha y el Príncipe, volvió a unirse con los otros cadetes del barco. Poco después se dirigio hacia arriba, aún frotándose las manos...

Allí el final de una entrevista que empezara con buenas promesas.

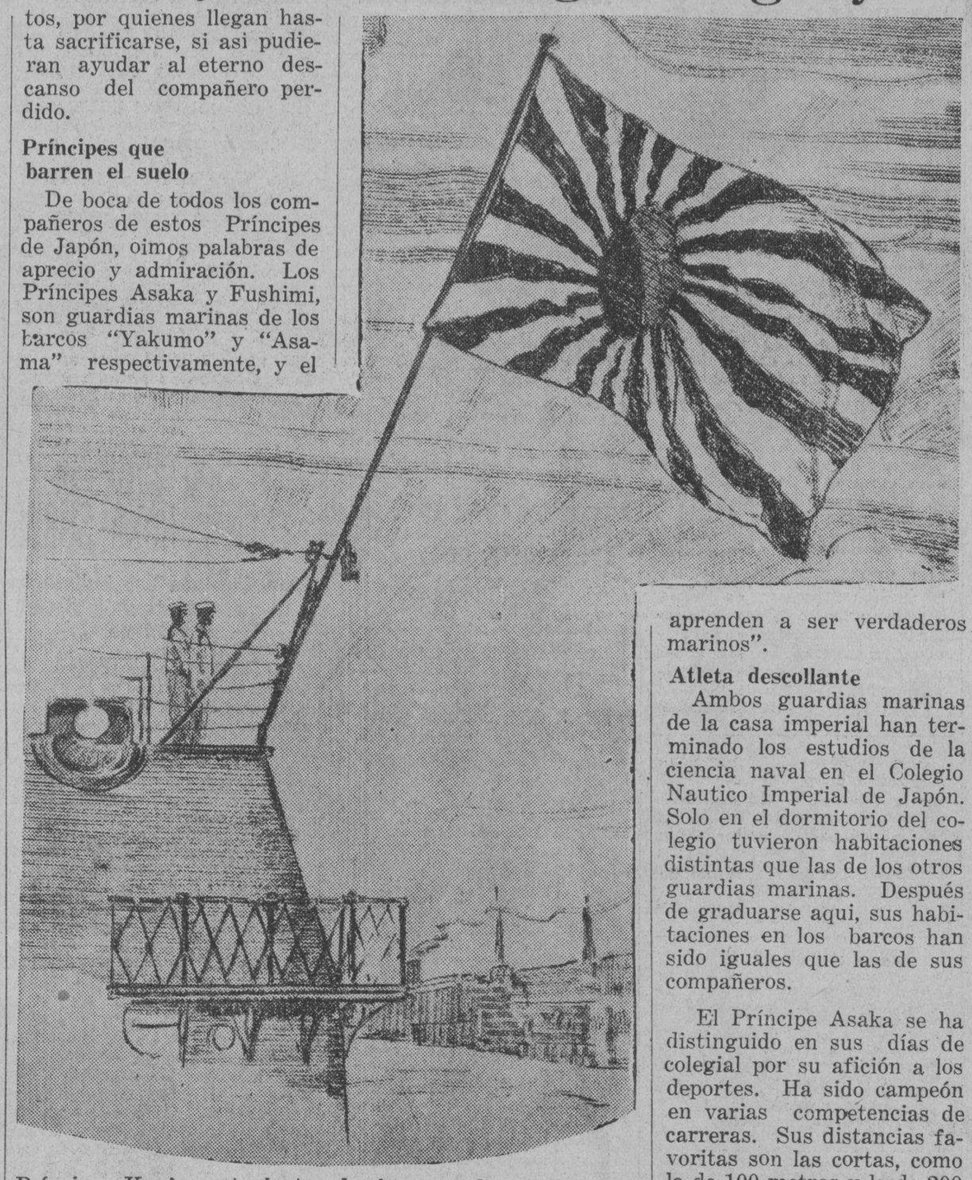
Dos príncipes de luto

A los otros Príncipes que vinieron con la Escuadra Imperial Japonesa de Entrenamiento les vimos en el primer día de su arribo en Manila.

Ambos son del complemento del "Yakumo", otro acorazado japonés de grandes proporciones. El Príncipe Asakira Kuni y el Príncipe T. Asaka, subieron a cubierta a ruego de algunos periodistas, se mandaron fotografiar pero se negaron, con contagiosa amabilidad, a ser entrevistados, porque estaban de luto. Un hermano del Príncipe Kuni había muerto hace poco, y no era propio que apareciera en los periódicos dando una entrevista, en vez de estar lamentando la muerte de un pariente. Esta explicación dada por nuestro amigo el Vice-Consul Jitaro Kihara, nos trae a la memoria la gran reverencia que los japoneses tienen por los muertos, por quienes llegan hasta sacrificarse, si asi pudieran ayudar al eterno descanso del compañero perdido.

Príncipes que barren el suelo

De boca de todos los compañeros de estos Príncipes de Japón, oimos palabras de aprecio y admiración. Los Príncipes Asaka y Fushimi, son guardias marinas de los barcos "Yakumo" y "Asama" respectivamente, y el



Príncipe Kuni es teniente comandante del "Yakumo". Igual que otros guardias marinas los dos príncipes se someten a todas las disciplinas a bordo del barco.

"Hacen todo lo que cualquier otro guardia marina haria en un barco de entrenamiento" — nos decia el simpático contraalmirante K. Nakamura, que encabeza la Escuadra. "Barren el suelo, montan guardia, y a veces manejan las lanchas de los barcos. Aqui es donde aprenden a ser verdaderos marinos".

Atleta descollante

Ambos guardias marinas de la casa imperial han terminado los estudios de la ciencia naval en el Colegio Nautico Imperial de Japón. Solo en el dormitorio del colegio tuvieron habitaciones distintas que las de los otros guardias marinas. Después de graduarse aqui, sus habitaciones en los barcos han sido iguales que las de sus compañeros.

El Príncipe Asaka se ha distinguido en sus días de colegial por su afición a los deportes. Ha sido campeón en varias competencias de carreras. Sus distancias favoritas son las cortas, como la de 100 metros y la de 200 metros.

Otro aficionado a los deportes

El príncipe Fushimi es otro aficionado a los deportes. Le atrae especialmente el tiro, ya con armas o con flechas. Durante su estancia aqui, visito el Tiro Al Blanco para probar las armas del club, juntamente con el juez Delfin Jaranilla, el jefe de policía C. Piatt y varios miembros mas del club.

El Príncipe Kuni, es el único que no se ha dedicado mucho a los deportes. De cuerpo fino y estatura baja, no se ha distinguido en los "sports". Durante su estancia aqui sin embargo, jugo un partido de golf con el Consul Kimura, el Capitán Cronkheit y el Comandante Collins en el Fuerte McKinley.

El de mas alto rango

De estos miembros de la realeza, el Príncije Kuni es el mas alto en rango. Es hermano de la Emperatriz Nagako, actual consorte del Emperador Hirohito.

Nacio el Príncipe Kuni el 2 de febrero de 1901, el primogénito del difunto príncipe Kumiyoshi Kuni. Su consorte, la Princesa Tomako Kuni, con quien se caso el 25 de enero de 1925 nació el 18 de mayo de 1907. Es hija del príncipe Hiroyasu Fushimi.

Es padre de tres princesitas: Kuniaki, que nació el 25 de marzo de 1929; Masako, que nació el 8 de diciembre de 1926 y Asaka, que nació el 23 de octubre de 1927.

El Príncipe T. Asaka nació el 5 de enero de 1 gundo hijo del Prínc suhiko, comandant División de Guardi rial; y el Príncipe shimi nació el 4 de de 1912, el cuarto Príncipe Hisogashu mi.

Abajo, los Príncipes Kuni y T. Asaka, que est en Manila, como miembr complemento de la Escuad perial Japonesa de Entren to. En el medallon, el C mirante K. Nakamura, j a escuadra, y en medio, razado "Asama", barco d tralmirante.

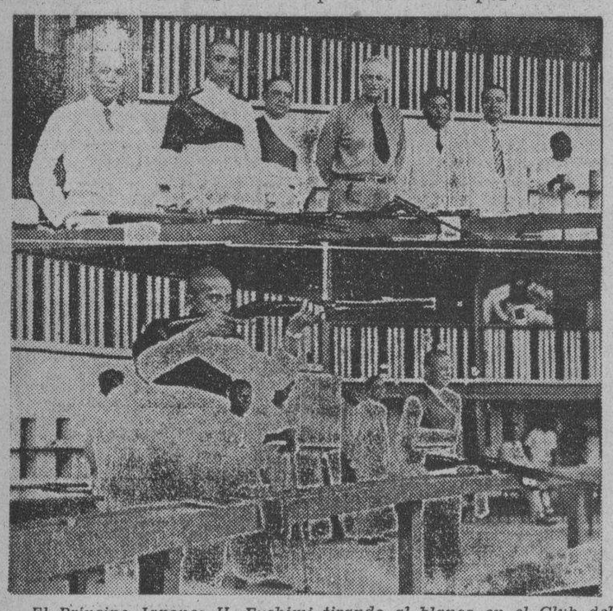
"GASTARLA"

Producto de la Central Azucarera de Tarlac.

Combustible el más económico y eficiente para autos.

Distribuidor:

M. de Comillas, 240 LUIS DE GARTEIZ Teléfono 2-30



El Principe Japones H. Fushimi tirando al blanco en el Club del Tiro. Arriba de izquierda a derecha estan, el Juez Delfin Jaranilla, el Principe Fushimi, el oficial Yamaoka ayudante de campo del Principe, el Jefe de Policia C. Piatt, el Vice-Consul Japones Jitaro Kihara y Vicente T. Fernandez. Abajo, fotografia tomada mientras el Principe Fushimi y su ayudante de campo Yamaoka tiraban al blanco. En el concurso de tiro improvisado celebrado hace dias, el Principe Fushimi registró 17 puntos, su ayudante 17 puntos, el Juez Jaranilla 22 y el Jefe Piatt 20.

Cuartillas sueltas.

MARINOS DE PASO

Por F. CAMPILLA

La presencia de estos grandes buques de guerra que visitan los puertos de America y Europa, proporcionan a los pueblos, los principales lazos de franca amistad y llevan las gratas esperanzas del progreso y las simpatias de paz y amistad.

En pocos meses han pasado por el horizonte de nuestra bahia, las tipicas siluetas de estos marinos de aire de paz, como las mansas gaviotas alegres y rodeados de brumas nostalgicas.

Estos huespedes, son los que dan vida y fuerza a los castillos de acero que flotan sobre las inquietas olas de los mares.

Su transito por nuestras calles, mueve el interes y despierta curiosidad de simpatias.

Nuestros ojos, siguen con interes su paso incierto de gente de mar, tiene un brillo singular de paises nuevos, de nuevos cielos.

Los vemos en nuestras calles con su modo de andar, sus costumbres y uniformes en grupos y parejas con su paso corto y pesado contemplando con interes los escaparates y la actividad en la vida de nuestra ciudad.

Todos, parecen que llevan en su frente, en su andar en su porte, el sello impalpable de todas las fases geograficas.

Atraen la curiosidad y la simpatia, estos muchachos atleticos e ingenuos. Son estos nautas infatigables, silenciosos, coleccionistas de pueblos; representan los verdaderos embajadores de tantas naciones, tantas prespectivas remotas, de tantos ambientes legendarios.

La presencia de estos marinos, de esas gaviotas del amor y simpatia, parece que ensancha nuestro luminoso horizonte que abarca el universalismo el sol y el ambiente de nuestras calles durante su paso.

Esos castillos flotantes, entran en puerto engalanados con todas las banderas del Codigo Internacional, sus banderas hablan el lenguaje de todos los pueblos; el lenguaje dulce que lleva los besos de aquella gente que vive entre mar y cielo, son los simpaticos nautas que extienden el mapamundi sobre nuestros campos, bajo la sombra monotona de una vida y ambiente siempre iguales.

La vista de los grandes navios, es la visita de honor que se cambian las naciones con explendido respeto y cortesia.

¡Paso a las mansas gaviotas! Paso a la juventud heroica, que pasea por los mares, las banderas de todos los pueblos civilizados.

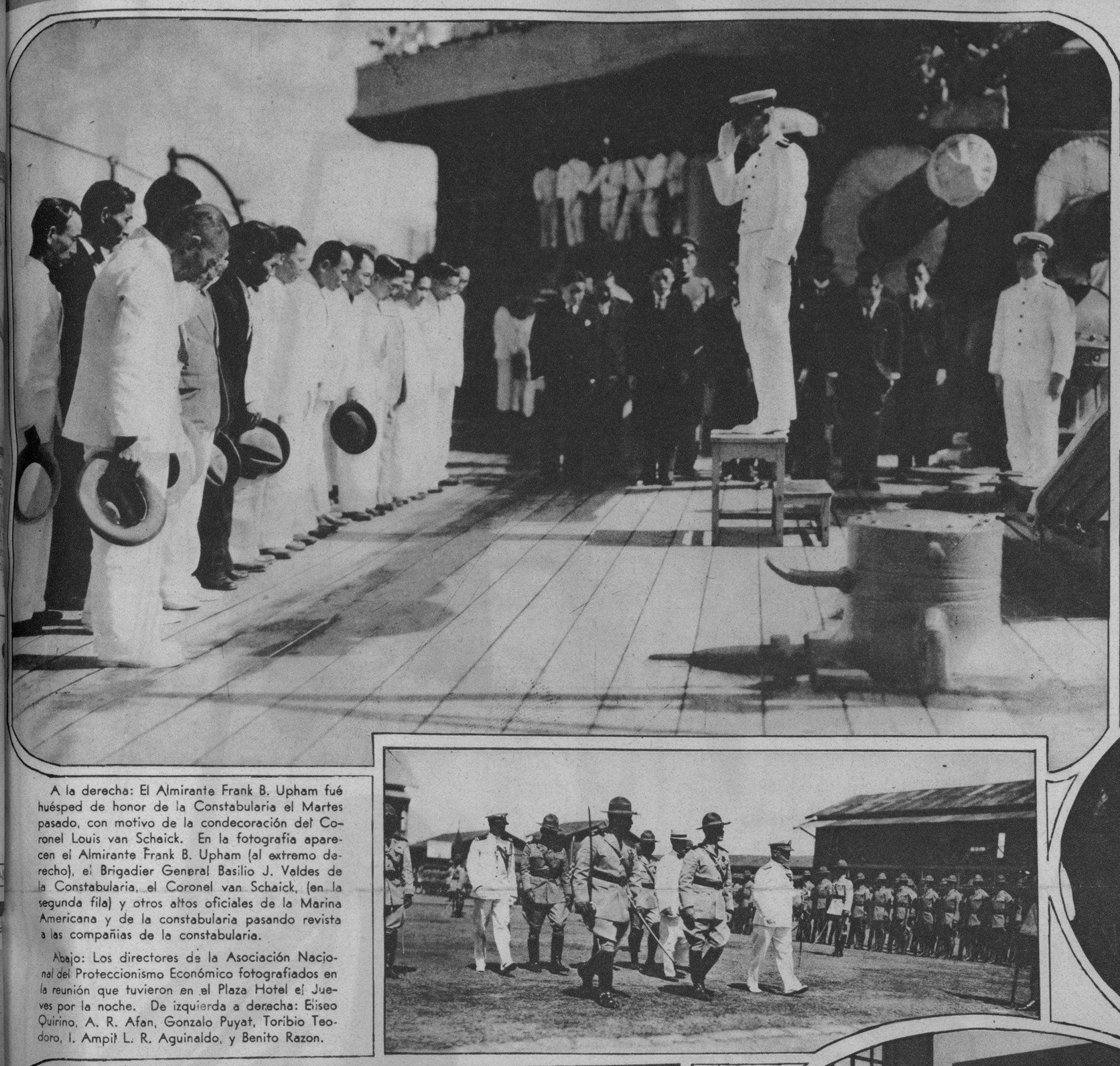
Sección de ROTOGRABADO

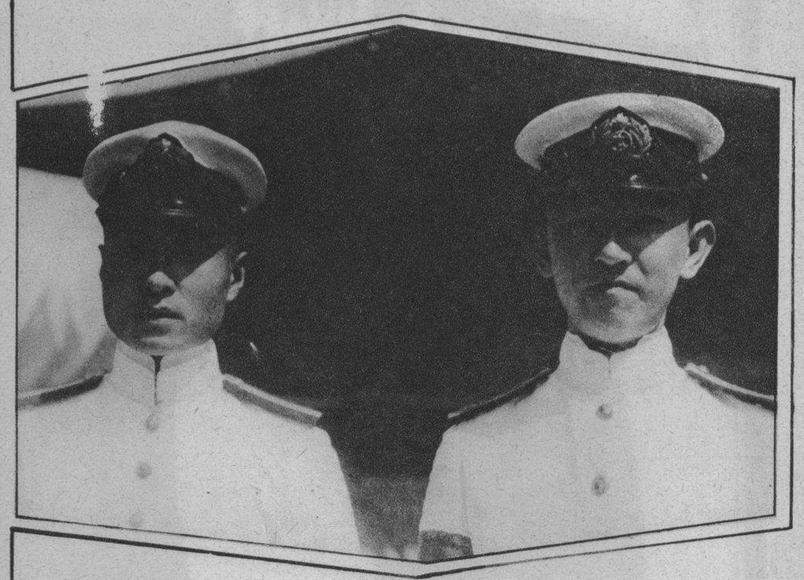
LA VANGUARDIA

SUPLEMENTO SABATINO

MANILA, 16 DE MARZO DE 1935

La Escuadra Imperial Japonesa de Entrenamiento en Manila; Otros Acontecimientos

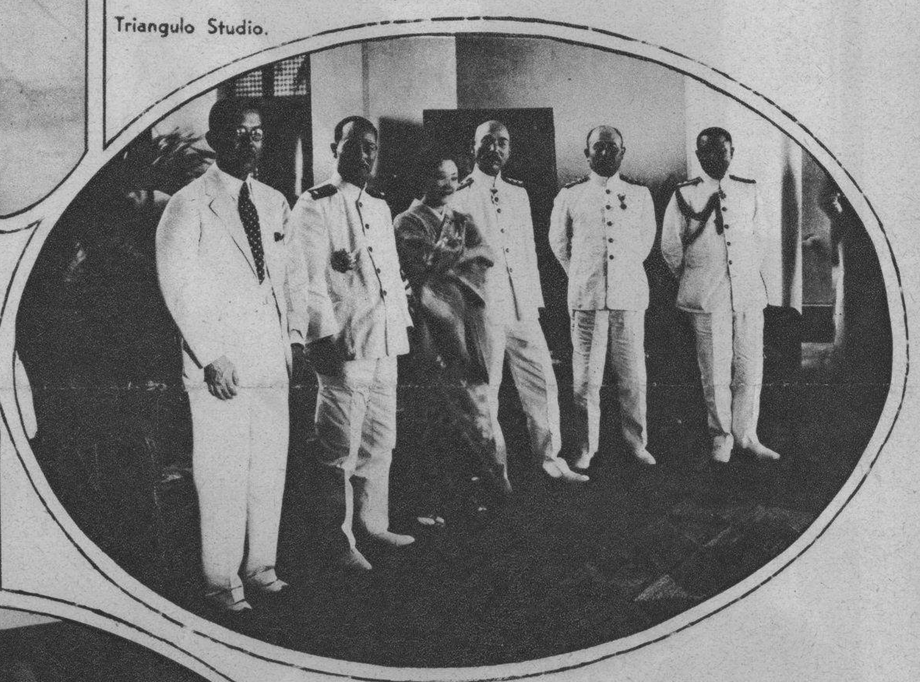




Arriba: El Principe A. Kuni, que vino como teniente comandante del "Asama", y a su derecha, el principe T. Asaka, de la familia imperial Japonesa, guardia marina del mismo barco.

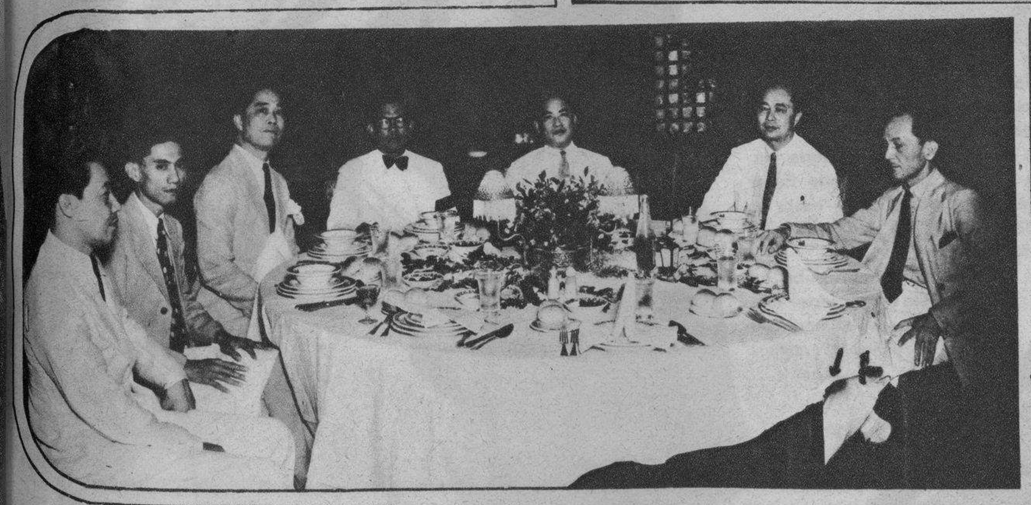
A la izquierda: El Principe Hirohide Fushimi, de la familia imperial de Japón, fotografiado en el momento de recibir el saludo de la comitiva de japoneses de Manila que fueron a darle la bienvenida abordo del buque de guerra "Asama" a su llegada al puerto el lunes pasado.

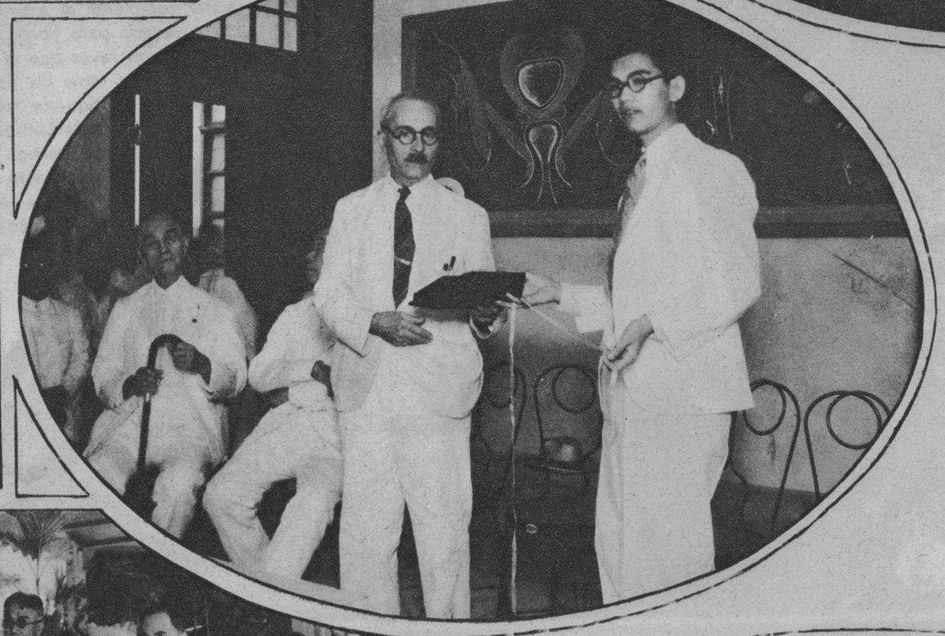
Triangulo Studio.



A la derecha: El Almirante Frank B. Upham fué huésped de honor de la Constabularia el Martes pasado, con motivo de la condecoración del Coronel Louis van Schaick. En la fotografia aparecen el Almirante Frank B. Upham (al extremo derecho), el Brigadier General Basilio J. Valdes de la Constabularia, el Coronel van Schaick, (en la segunda fila) y otros altos oficiales de la Marina Americana y de la constabularia pasando revista a las compañias de la constabularia.

Abajo: Los directores de la Asociación Nacional del Proteccionismo Económico fotografiados en la reunión que tuvieron en el Plaza Hotel el Jueves por la noche. De izquierda a derecha: Eliseo Quirino, A. R. Afan, Gonzalo Puyat, Toribio Teodoro, I. Ampil L. R. Aguinaldo, y Benito Razon.

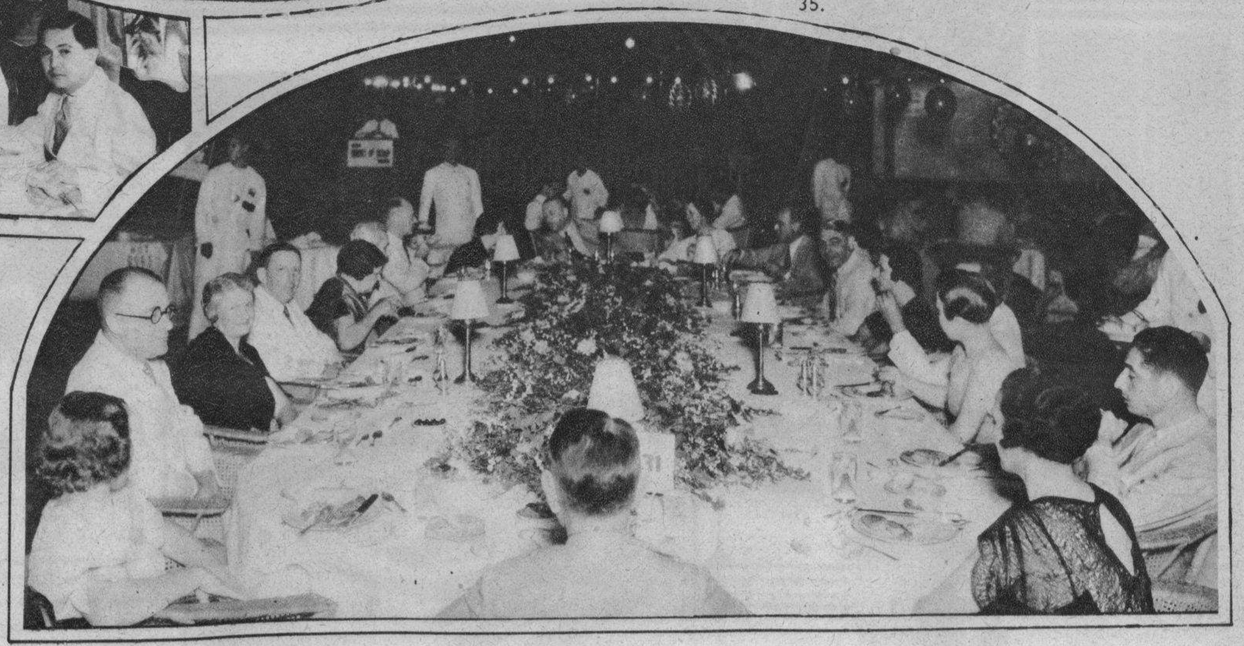




Arriba: La línea de recepción en el homenaje social dado por el Consúl A. Kimura el Martes pasado en el Army and Navy Club en honor del Contralmirante K. Nakamura y otros oficiales de la Escuadra Imperial Japonesa. De izquierda a derecha: Cónsul A. Kimura, el Contralmirante K. Nakamura, Sra. de A. Kimura, Capitán D. Ohkonchi, Capitán R. Suguiyama y el Teniente Comandante A. Shigehiro.

A la izquierda: Fotografia tomada el Miércoles pasado en la Universidad de Santo Tomas con motivo de la entrega al Dr. Augusto Anguita de varios obsequios de la clase de Anatomia, consistentes en una placa conmemorativa, una pluma fuente y una cartera de cuero. En la fotografía aparece el Dr. Anguita recibiendo el estuche de los obsequios de los dignatarios de la clase de medicina 1934-35.

Banquete ofrecido por el Juez Delfin Jaranilla en honor de magistrados y jueces al mediodia del Sábado pasado en el Club del Tiro al Blanco. De izquierda a derecha, el abogado J. Wolfson, los Jueces F. Ocampo, M. Albert, Pedro Sison, el Magistrado C. Imperial, el Juez Q. Abeto, el Magistrado L. Goddard, el Comisionado R. Torres, el Magistrado G. Malcolm, el Sub-Secretario C. Bengson, el Presidente R. Avanceña, el Secretario de Justicia J. Yulo, el Magistrado A. Villareal y el Juez D. Jaranilla.



El "Jiggs Party" del Manila Polo Club el Sábado pasado atrajo igualmente a un gran número de socios del Club y sus invitados. La fotografía de arriba presenta una de las muchas mesas que fueron reservadas para la fiesta.

A la izquierda: Los miembros del equipo de futbol Malaya Command, campeones nacionales de 1935, fueron obsequiados con un banquete el Jueves por la noche por la P. A. A. F. La copa de campeonato y medallas individuales fueron entregadas a los jugadores después del banquete por el Sub-Secretario Jorge B. Vargas.

F.C.D. 2016

MODAS

1. Esta capa de piel de Margaret Lindsay va sobre un vestido negro de corte sencillo.
2. Líneas griegas se combinan en una tela elaborada para el traje de noche para Carole Lombard. Encajes de plata bordados con avalorios de cristal completan el atavío.
3. Este vestido para jardín de Ida Lupino es de organdi plateado y con rayas que se lleva con un cinturón de terciopelo y un ramo de flores.
4. Un vestido de tela con adornos impresos luce aqui Carole Lombard.
5. Un vestido útil que debe tener toda mujer es éste modelo que se puede llevar desde las cinco de la tarde hasta la media noche. Lo luce Suzanne Karren.
6. Jean Parker exhibe un modelo de crepe con mangas 'dolman' con puños y cuellos de organdi.

El Buen Gusto en el COMEDOR

Arriba: Las frutas auténticas suponen el más agradable adorno de un comedor, sobre un centro de plata, de cristal o de artistica ceramica, en el que se interpondrá, como pulcro mediador, un mantelito de igual forma y tamaño, calado, bordado a mano o recercado de encajes.

A la izquierda: Las copas de forma bella son de plata, como los candelabros, esos platillos breves de los hors d'oeuvres", el centro de mesa que sustenta flores y hojas silvestres en armonia perfecta con las escenas y los paisajes rusticos que decoran la vajilla blanca de vidriado refulgente. Todo es brillante y atractivo sobre la manteleria adamascada en dos tonos de un blanco intensamente marfileño.

M.E.C.D. 2016

CINEMATOGRAFIA

Arriba: Es un amor a primera vista para Fay Wray en su papel de una chica de sociedad y **Victor Jory** como el impulsivo caudillo obrero en la película "Mills of the Gods" de Columbia. Este romance fascinador tiene como fondo las actuales luchas industriales. Los demás artistas que salen en esta película son **May Robson, Raymond Walburn** y **James Blakeley.**

A la derecha: Una estancia de cinco meses en Alaska es la perspectiva de **Carole Lombard** y **Gary Cooper** que tienen los papeles principales en la película titulada "Renegade" que trata sobre la aviación precursora en Alaska.

Patricia Ellis aparece como la pareja de Joe E. Brown en la más reciente película de este comediante titulada "The Circus Clown". Esta película ofrece al rey de la comedia la oportunidad de lucir una vez más sus habilidades cómicas.

Arriba: **Helen Vinson** ha sido asignada para interpretar uno de los principales papeles en uno de los próximos melodramas de la Universal titulada "I Murdered A Man." En el reparto están incluídos otros favoritos de la pantalla, como Charles Bickford, Onslow Stevens, Sidney Blackmer, Dudley Digges y John Darrow.

A la izquierda: La hermosa **Pat Patterson**, esposa de **Charles Boyer**, esta aprendiendo el francés a fin de que cuando ella se una con su esposo en Francia pueda ella conversar con su madre política.

COMO APRENDEN SU PAPEL LOS ARTISTAS DE CINE

No hay un método partón para ensayar una escena antes de ser fotografiado. Cada artista tiene su ritual personal, propio para aprender de memoria lo que va a decir y prepararse para la acción mucho antes de recibir instrucciones del director.

Para muchos astros es una ordalia horripilante. Para otros, ciertas clases de papel tienen un efecto trastornador. Y a cierto número, es tan fácil como leer el periódico de la mañana. Apesar de tener muchos años de experiencia, Warren William, nunca ha descubierto el secreto de aprender su papel prontamente. Lo estudia constantemente mientras trabaja, y no es extraordinario, verle comiendo solo con el cuaderno delante suyo.

Barbara Stanwyck aprendió el método de escribir su parte para grabarla mejor en su memoria y con esto logra éxito.

Es muy sencillo para Hugh Herbert. Al entregársele el papel lo lee de cabo a rabo y prontamente lo pierde. Mientras espera su turno para aparecer en escena pregunta a la jóven encargada de los papeles que es lo que ella quiere que él diga. Yendo a un rincón apartado del escenario allí permanece pensativo por varios minutos y luego anuncia que está listo. Al terminar la escena, ordinariamente hay tres o cuatro párrafos no incluídos en la escritura original.

Ninguno se muestra tan cuidadoso como Paul Muni. Cada movimiento, cada gesto, cada inflexión, es estudiado cuidadosamente antes del rodaje. Para asegurarse que está correcto en cada la palabra, desde hace años ha estado escuchando su voz propia en la placa de un dictáfono. Solamente cuando está absolutamente seguro de sus palabras, es cuando comienza a considerar los gestos que deben acompañar a sus palabras.

Jean Muir, ensaya tanto el dialogo como los gestos, simultaneamente por medio de espejos grandes. James Cagney, y Margaret Lindsay se limitan a murmurar en voz baja lo que tienen que decir antes de entrar en escena.

La lectura de su papel en la cama la víspera del rodaje es el hábito de Kay Francis, mientras está en camino del estudio.

En la Iglesia Parroquial de Tondo, fué solemnizada el Domingo pasado la boda de la Srta. Alice Worrick con Johnny Harris. El Fiscal Sotero Rodas y la Sra. de Salvador Lagdameo apadrinaron la boda mientras que la Srta. Milagros Garrido y Bally Avelino actuaron de dama y caballero de honor, respectivamente.

Las tres bodas de la semana pasada

Arriba: En la Basilica de San Sebastian se celebró el Sábado pasado, 9 del actual la boda de la Señorita Maria Asunción Ortigas Vargas con Rafael Ortigas Ynchausti. Fueron padrinos, la Sra. Doña Julia V. de Ortigas, madre de la novia, y el padre del novio, Dr. Ignacio Ortigas. Las niñas son Carmenchu Ortigas, Mari-Carmen y Julita Ramirez.

A la izquierda: Otro enlace solemnizado el Sábado pasado, a las siete de la noche, en la Iglesia de Lourdes fué el de la Srta. Adela Ventosa y Salvador Lacson. Actuaron de padrinos Don Arsenio J. Ventosa y Doña Rosario Avanceña de Lacson. El cortejo nupcial lo formaban los siguientes: Srta. Susana Ventosa, dama de honor, Sr. Lucas Lacson, caballero de honor, Sres. Ramón Estella, Enrique Godinez, José Azcona, Alfredo Garcia, Gerry Gutierrez, J. de la Rama y los hermanos Borromeo.

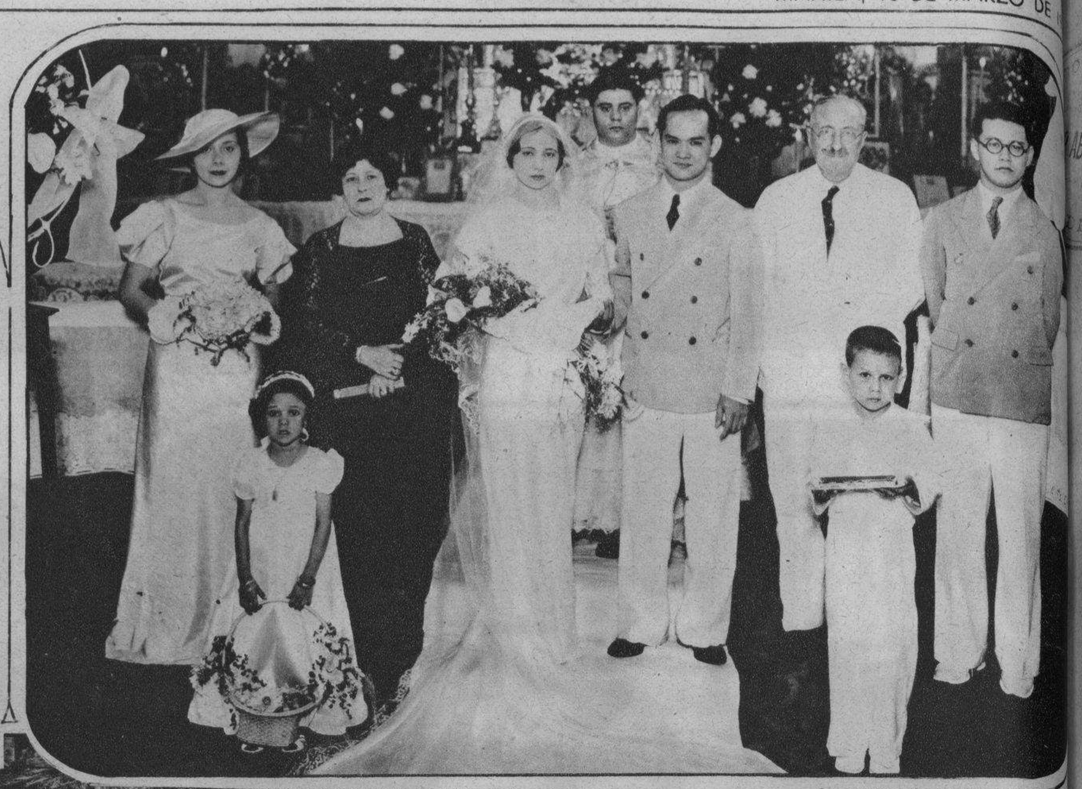
C.D. 2016

El Colegio de la Asunción celebró sus ejercicios de graduación con una esplendida velada literario-musical el Miércoles pasado. Esta es la primera velada escolar de la temporada. Aquí aparece la clase graduanda de las Asuncionistas. De izquierda a derecha, primera fila: Letty Golez, Marita Ubaldo, Edita Ramos, Amelia Brias, Margarita Araneta, Monserrat Simó, Isabel de Irureta Goyena.

Segunda fila: Salud Romero Salas, Rosario Abaló, Jesusa Ocampo, Nelly Perez, Aida Urquico.

Tercera fila: Julia Casanovas, Lourdes Sevilla, Magdalena Locsin, Rosalinda Panganiban, Letty Jalandoni, Carmen Valdes y Naty Calvo.

Cuarta fila: Angeles Boquar, Maureen Knowles Alice Levy, Pilar Campos y Teresa Tuason.



Arriba: En la Capilla d colegio de San Juan de La trán se celebró el Doming pasado, 10 del actual, boda de la Srta. Monserra Fábregas con Ignacio A cuaz. En la fotografía apa recen, de izquierda a dere cha: Catalina Fábrega dama de honor; Doña Juli V. de Ortigas, madrina; l novia; el novio; D. Jose Fa bregas, padrino, Salvado P. de Tagle, caballero d honor. Detrás, el Rev. Pa dre Francisco Muñoz, O. P oficiante.

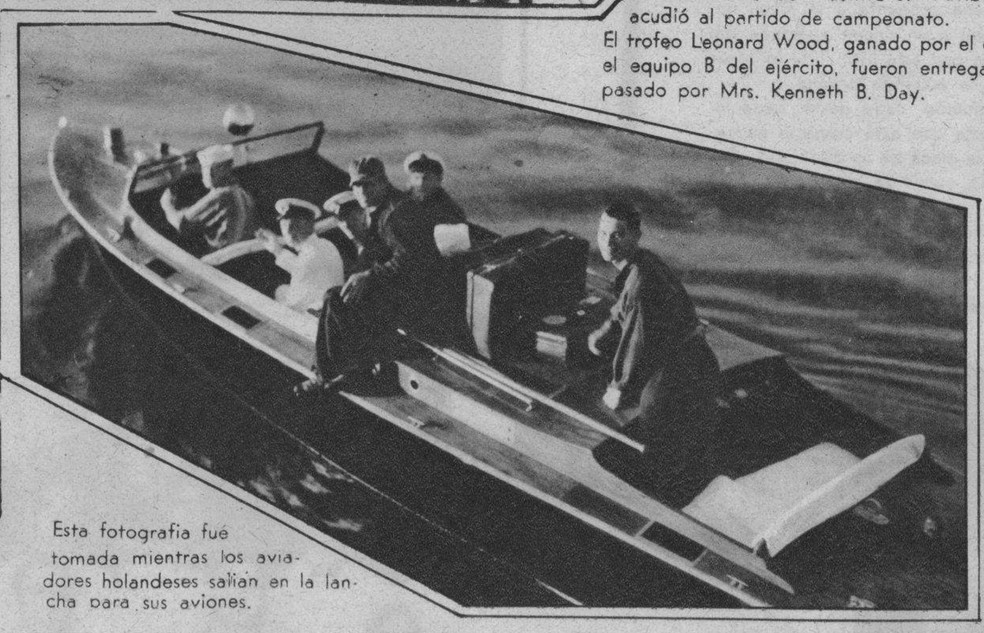
Un gran número de socios del Elks Club de Manila, sus familias é invitados asistieron a la jira anual del Club el Domingo pasado. La jira se celebró en los jardines del Canlubang Sugar Estate en Calamba. En la fotografía: parte de las muchas personas que asistieron a la jira.

El brigadier General Basilio. J. Valdes fué huésped de honor de los Boy Scouts de San Beda el Martes pasado. En esta fotografia aparece el General Valdes amarrando la nueva bandera de los boy Scouts Sanbedistas.

Los aviadores Holandeses emprendieron su viaje de regreso a Java el Martes pasado. A la derecha aparecen algunos de los oficiales leyendo el periódico de la mañana "The Tribune" mientras esperaban la lancha que les conduciria a sus respectivos aviones. De izquierda a derecha G. Viesco, W. Avenarius, L. C. Heeda y P. Vissner.

El trofeo Leonard Wood fué ganado el Domingo pasado por el equipo de polo del ejército. Estos derrotaron a los hermanos Elizalde del Manila Polo Club por el recuento final de 7 contra 5. Arriba: Parte de la gran concurrencia que acudió al partido de campeonato.

El trofeo Leonard Wood, ganado por el ejército, y el trofeo Langhorne, ganado por el equipo B del ejército, fueron entregados a los equipos ganadores el Domingo pasado por Mrs. Kenneth B. Day.



Esta fotografia fué tomada mientras los aviadores holandeses salian en la lancha para sus aviones.

Los nuevos esposos, Miguel Ripoll y Maria Mozaz fotografiados momentos después de su enlace el Domingo pasado en la Iglesia de Sampaloc. Apadrinaron la unión, el padre de la novia, Don Gil Mozaz, y la madre del novio, Doña Consuelo S. de Ripoll.

Por Que Ir Al Colegio?

Si su plan es hacerse de un buen medio de vivir, Ud. no necesita pasar años en el colegio. Este verano Ud. puede terminar el curso ordinario de cuatro meses en el Instituto Aguinaldo de la Ciencia del Peinado y Cultura de Belleza en un poco mas de un mes. Piense en ello! Y recuerde que la cultura de la belleza esta aun en su infancia en Filipinas.

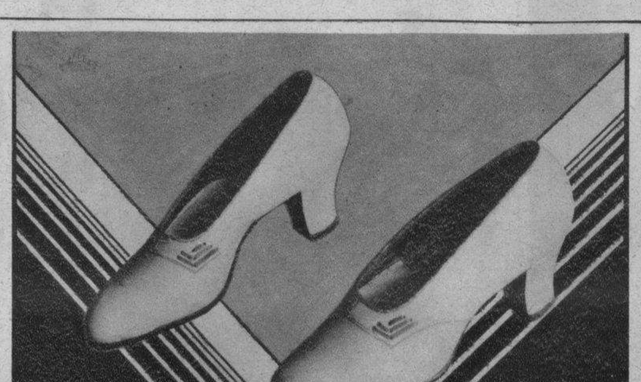
El Decano,
Aguinaldo
Institute,
Manila

Sin ningún compromiso de mi parte sírvase enviarme una copia de su Prospecto gratis.

Nombre .....

Dirección .....

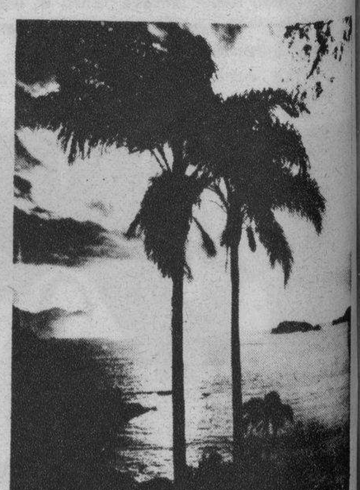
Inscripción de matriculas ahora abierta—Las clases empiezan el 1o de Abril, 1935. En el nuevo Edificio Anexo de Aguinaldo — Un local mucho más moderno.



Aun las damas elegantes acuden ahora al Almacen de **Ang Tibay** para sus calzados de moda! Este es un modelo de zapato **Ang Tibay** para señoras que merece su consideración: el "Lydia" (Stock No. L-1551). Es de color castaño con adornos de cabritilla oscura o crema con castaño. Tacones cubanos altos. Hágase de un par para la Semana Santa! Almacenes de **Ang Tibay**, Plaza Goiti, esquina Ave. Rizal y 710-714 Ilaya, Manila.

Un clima que enferma vuestros intestinos....

...necesita un medicamento que los defienda.



Trópicos. Vegetación exhuberante. Humedad en la atmósfera. Calores excesivos. Exceso en las bebidas heladas, tan perjudiciales. Gérmenes que acechan vuestro organismo, dispuestos a producir alteraciones intestinales.

El aparato digestivo funciona anormalmente y necesita un sedante que haga volver la normalidad perdida.

La poderosa organización Saiz de Carlos, con laboratorios propios en la mayoria de los paises de habla Hispana, puede ofreceros un medicamento honrado y de garantía, que os aliviará desde las primeras dosis.

El

ELIXIR ESTOMACAL SAIZ DE CARLOS

PIDALO EN CUALQUIER FARMACIA DEL MUNDO

Cada cucharada de las de sopa contiene: 30 centigramos de citrato de bismuto soluble; 5 centigramos de extracto de quina y el 10% de alcohol en forma de elixir.

Depositarios para Filipinas: Ocejo, Pomar y Cia., Manila.

M.E.C.D. 2016